

第 35 期

## 第二組

澳門特別行政區公報  
由第一組及第二組組成

二零二三年八月三十日，星期三



Número 35

## II

SÉRIE

do Boletim Oficial da Região Administrativa  
Especial de Macau, constituído pelas séries I e II

Quarta-feira, 30 de Agosto de 2023

# 澳門特別行政區公報 BOLETIM OFICIAL DA REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU

## 目 錄

### 澳門特別行政區

#### 政府總部事務局：

批示摘錄數份。..... 11148

#### 行政法務司司長辦公室：

第14/2023號行政法務司司長批示，以定期委任方  
式委任法律及司法培訓中心主任。..... 11149

第15/2023號行政法務司司長批示，以定期委任方  
式委任行政公職局局長。..... 11150

## SUMÁRIO

### REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU

#### Direcção dos Serviços para os Assuntos da Sede do Governo :

Extractos de despachos. .... 11148

#### Gabinete do Secretário para a Administração e Justiça :

Despacho do Secretário para a Administração e Justiça  
n.º 14/2023, que nomeia, em comissão de serviço, o  
director do Centro de Formação Jurídica e Judiciária. .... 11149

Despacho do Secretário para a Administração e Justiça  
n.º 15/2023, que nomeia, em comissão de serviço, a  
directora da Direcção dos Serviços de Administração  
e Função Pública. .... 11150

印務局，澳門氹仔北安O1地段多功能政府大樓。電話：2857 3822 • 傳真：2859 6802 • 電子郵件：info@io.gov.mo  
Imprensa Oficial, Lote O1 dos Aterros de Pac On, Edifício Multifuncional do Governo, Taipa, Macau.

Tel.: 2857 3822 • Fax: 2859 6802 • E-mail: info@io.gov.mo

網址 Website: <https://www.io.gov.mo>

**社會文化司司長辦公室：**

- 第60/2023號社會文化司司長批示，以臨時定期委任方式委任行政公職局一名人員在澳門理工大學擔任秘書長職務。 ..... 11151
- 第61/2023號社會文化司司長批示，將一切所需的權力轉授予澳門大學校長，作為簽訂為澳門大學微電子研究院供應及安裝硅光芯片信號鏈測試平台及硅光系統光電探針機台—採購項目清單（一）的合同的簽署人。 ..... 11152
- 第62/2023號社會文化司司長批示，將一切所需的權力轉授予澳門大學校長，作為簽訂為澳門大學微電子研究院供應及安裝硅光芯片信號鏈測試平台及硅光系統光電探針機台—採購項目清單（二）的合同的簽署人。 ..... 11153

**運輸工務司司長辦公室：**

- 第29/2023號運輸工務司司長批示，將四十名交通事務局人員在澳門輕軌股份有限公司擔任職務的臨時定期委任續期。 ..... 11153
- 第30/2023號運輸工務司司長批示，宣告一幅位於路環島竹灣馬路的土地由於無償批給期間屆滿，批給失效。 ..... 11154

**終審法院院長辦公室：**

- 批示摘錄一份。 ..... 11156
- 聲明書數份。 ..... 11156

**檢察長辦公室：**

- 批示摘錄一份。 ..... 11157

**新聞局：**

- 批示摘錄一份。 ..... 11157

**個人資料保護辦公室：**

- 批示摘錄一份。 ..... 11157

**人才發展委員會：**

- 批示摘錄數份。 ..... 11158

**行政公職局：**

- 批示摘錄一份。 ..... 11158

**身份證明局：**

- 批示摘錄數份。 ..... 11159

- 聲明書數份。 ..... 11160

**Gabinete da Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura :**

- Despacho da Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 60/2023, que nomeia, em comissão eventual de serviço, uma trabalhadora da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública para desempenhar funções de Secretária-Geral na Universidade Politécnica de Macau. .... 11151
- Despacho da Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 61/2023, que subdelega no reitor da Universidade de Macau todos os poderes necessários, como outorgante, no contrato relativo ao fornecimento e instalação da plataforma de testes de cadeias de sinal de *chips* de fotónica de silício e da estação de sonda de sistema de fotónica de silício para o Instituto de Microelectrónica da Universidade de Macau — Lista de aquisição I. .... 11152
- Despacho da Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 62/2023, que subdelega no reitor da Universidade de Macau todos os poderes necessários, como outorgante, no contrato relativo ao fornecimento e instalação da plataforma de testes de cadeias de sinal de *chips* de fotónica de silício e da estação de sonda de sistema de fotónica de silício para o Instituto de Microelectrónica da Universidade de Macau — Lista de aquisição II. .... 11153

**Gabinete do Secretário para os Transportes e Obras Públicas :**

- Despacho do Secretário para os Transportes e Obras Públicas n.º 29/2023, que renova a comissão eventual de serviço de 40 trabalhadores da Direcção dos Serviços para os Assuntos de Tráfego para exercer funções na Sociedade do Metro Ligeiro de Macau, S.A. .... 11153
- Despacho do Secretário para os Transportes e Obras Públicas n.º 30/2023, que declara a caducidade da concessão gratuita, por arrendamento, de um terreno situado na ilha de Coloane, na Estrada de Cheok Van, pelo decurso do seu prazo. .... 11154

**Gabinete do Presidente do Tribunal de Última Instância :**

- Extracto de despacho. .... 11156
- Declarações. .... 11156

**Gabinete do Procurador :**

- Extracto de despacho. .... 11157

**Gabinete de Comunicação Social :**

- Extracto de despacho. .... 11157

**Gabinete para a Protecção de Dados Pessoais :**

- Extracto de despacho. .... 11157

**Comissão de Desenvolvimento de Quadros Qualificados :**

- Extractos de despachos. .... 11158

**Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública :**

- Extracto de despacho. .... 11158

**Direcção dos Serviços de Identificação :**

- Extractos de despachos. .... 11159

- Declarações. .... 11160

<b>市政署：</b>		<b>Instituto para os Assuntos Municipais：</b>	
批示摘錄數份。.....	11161	Extractos de despachos. ....	11161
<b>退休基金會：</b>		<b>Fundo de Pensões：</b>	
批示摘錄數份。.....	11162	Extractos de despachos. ....	11162
<b>印務局：</b>		<b>Imprensa Oficial：</b>	
批示摘錄一份。.....	11165	Extracto de despacho. ....	11165
<b>經濟及科技發展局：</b>		<b>Direcção dos Serviços de Economia e Desenvolvimento Tecnológico：</b>	
批示摘錄數份。.....	11166	Extractos de despachos. ....	11166
<b>財政局：</b>		<b>Direcção dos Serviços de Finanças：</b>	
批示摘錄一份。.....	11167	Extracto de despacho. ....	11167
<b>博彩監察協調局：</b>		<b>Direcção de Inspeção e Coordenação de Jogos：</b>	
批示摘錄數份。.....	11167	Extractos de despachos. ....	11167
<b>勞工事務局：</b>		<b>Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais：</b>	
批示摘錄一份。.....	11168	Extracto de despacho. ....	11168
<b>澳門貿易投資促進局：</b>		<b>Instituto de Promoção do Comércio e do Investimento de Macau：</b>	
決議摘錄一份。.....	11168	Extracto de deliberação. ....	11168
<b>統計暨普查局：</b>		<b>Direcção dos Serviços de Estatística e Censos：</b>	
批示摘錄數份。.....	11170	Extractos de despachos. ....	11170
<b>消費者委員會：</b>		<b>Conselho de Consumidores：</b>	
批示摘錄數份。.....	11170	Extractos de despachos. ....	11170
聲明書一份。.....	11172	Declaração. ....	11172
<b>司法警察局：</b>		<b>Polícia Judiciária：</b>	
批示摘錄一份。.....	11174	Extracto de despacho. ....	11174
<b>消防局：</b>		<b>Corpo de Bombeiros：</b>	
批示摘錄一份。.....	11174	Extracto de despacho. ....	11174
<b>懲教管理局：</b>		<b>Direcção dos Serviços Correccionais：</b>	
批示摘錄數份。.....	11174	Extractos de despachos. ....	11174
<b>澳門保安部隊事務局：</b>		<b>Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau：</b>	
批示摘錄數份。.....	11175	Extractos de despachos. ....	11175
<b>澳門保安部隊高等學校：</b>		<b>Escola Superior das Forças de Segurança de Macau：</b>	
批示摘錄一份。.....	11176	Extracto de despacho. ....	11176
<b>金融情報辦公室：</b>		<b>Gabinete de Informação Financeira：</b>	
聲明書一份。.....	11176	Declaração. ....	11176
<b>教育及青年發展局：</b>		<b>Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude：</b>	
批示摘錄一份。.....	11176	Extracto de despacho. ....	11176
聲明書數份。.....	11177	Declarações. ....	11177
<b>文化局：</b>		<b>Instituto Cultural：</b>	
批示摘錄數份。.....	11177	Extractos de despachos. ....	11177

**體育局：**

批示摘錄一份。..... 11178

**衛生局：**

批示摘錄數份。..... 11178

**藥物監督管理局：**

批示摘錄數份。..... 11183

**社會工作局：**

批示摘錄數份。..... 11184

聲明書一份。..... 11185

**社會保障基金：**

聲明書一份。..... 11185

**土地工務局：**

批示摘錄數份。..... 11186

**公共建設局：**

批示摘錄數份。..... 11187

**海事及水務局：**

批示摘錄數份。..... 11187

**環境保護局：**

批示摘錄數份。..... 11188

**交通事務局：**

批示摘錄數份。..... 11189

聲明書數份。..... 11192

**郵電局：**

批示摘錄數份。..... 11193

**房屋局：**

批示摘錄一份。..... 11194

聲明書一份。..... 11195

**地圖繪製暨地籍局：**

批示摘錄一份。..... 11195

**地球物理暨氣象局：**

批示摘錄一份。..... 11195

**政府機關通告及公告****新聞局：**

公告一則，關於消滅為填補二等高級技術員（葡文寫作傳意範疇）一缺的統一管理制度普通的專業或職務能力評估對外開考。..... 11196

**Instituto do Desporto：**

Extracto de despacho. .... 11178

**Serviços de Saúde：**

Extractos de despachos. .... 11178

**Instituto para a Supervisão e Administração Farmacêutica：**

Extractos de despachos. .... 11183

**Instituto de Acção Social：**

Extractos de despachos. .... 11184

Declaração. .... 11185

**Fundo de Segurança Social：**

Declaração. .... 11185

**Direcção dos Serviços de Solos e Construção Urbana：**

Extractos de despachos. .... 11186

**Direcção dos Serviços de Obras Públicas：**

Extractos de despachos. .... 11187

**Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água：**

Extractos de despachos. .... 11187

**Direcção dos Serviços de Protecção Ambiental：**

Extractos de despachos. .... 11188

**Direcção dos Serviços para os Assuntos de Tráfego：**

Extractos de despachos. .... 11189

Declarações. .... 11192

**Direcção dos Serviços de Correios e Telecomunicações：**

Extractos de despachos. .... 11193

**Instituto de Habitação：**

Extracto de despacho. .... 11194

Declaração. .... 11195

**Direcção dos Serviços de Cartografia e Cadastro：**

Extracto de despacho. .... 11195

**Direcção dos Serviços Meteorológicos e Geofísicos：**

Extracto de despacho. .... 11195

**Avisos e anúncios oficiais****Gabinete de Comunicação Social：**

Anúncio sobre a extinção do concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, comum, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de uma vaga de técnico superior de 2.ª classe, área de comunicação escrita em língua portuguesa. .... 11196

**商業及動產登記局：**

二零二三年七月份的商業登記名單。..... 11196

**退休基金會：**

告示一則，關於治安警察局一名已故退休警長的遺屬申請領取遺屬撫卹金的資格。..... 11335

**財政局：**

跨年度負擔的明細清單（核准日期為2023年7月）。..... 11335

**勞工事務局：**

告示一則，關於該局一名已故首席特級督察的遺屬申請領取死亡津貼、喪葬津貼及其他金錢補償的資格。..... 11338

**旅遊基金：**

公告一則，關於“2023幻彩耀濠江—運作管理及統籌服務”的公開招標。..... 11338

**教育及青年發展局：**

通告一則，關於已登記的高等教育課程：澳門科技大學的音樂學博士學位課程。..... 11340

**衛生局：**

公告一則，關於為取得“向衛生局供應膳食”進行公開招標。..... 11342

通告一則，關於委任兒科專科最後評核考試的典試委員會成員。..... 11343

通告一則，關於委任公共衛生學科專科最後評核考試的典試委員會成員。..... 11344

通告一則，關於委任兒科專科最後評核考試的典試委員會成員。..... 11345

**澳門大學：**

公告一則，關於澳門大學—N22科研大樓地面層及一樓中華醫藥研究院及健康科學學院實驗室建造工程”的公開招標。..... 11346

通告一則，關於將若干職權授予模擬與混合信號超大規模集成電路國家重點實驗室（澳門大學）主任。..... 11349

通告一則，關於將若干職權授予模擬與混合信號超大規模集成電路國家重點實驗室（澳門大學）主任。..... 11350

通告一則，關於將若干職權授予安健及環境事務辦公室主任。..... 11350

通告一則，關於將若干職權授予安健及環境事務辦公室主任。..... 11351

**Conservatória dos Registos Comercial e de Bens Móveis：**

Registo comercial relativo ao mês de Julho de 2023. .... 11196

**Fundo de Pensões：**

Édito respeitante à habilitação da interessada na pensão de sobrevivência deixada por um falecido chefe, aposentado do Corpo de Polícia de Segurança Pública. .... 11335

**Direcção dos Serviços de Finanças：**

Relação discriminada de encargos plurianuais (Data de autorização em Julho de 2023). ..... 11335

**Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais：**

Édito respeitante à habilitação do interessado no subsídio por morte, de funeral e outras compensações pecuniárias deixados por um falecido inspector especialista principal destes Serviços. .... 11338

**Fundo de Turismo：**

Anúncio referente ao concurso público dos «Serviços da gestão de funcionamento e coordenação do ILUMINAR MACAU 2023». ..... 11338

**Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude：**

Aviso sobre o curso do ensino superior registado: curso de doutoramento em Musicologia da Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau. .... 11340

**Serviços de Saúde：**

Anúncio referente ao concurso público para o «Fornecimento de refeições confeccionadas aos Serviços de Saúde». .... 11342

Aviso sobre a nomeação dos membros do júri para a realização do exame de avaliação final de graduação em pediatria. .... 11343

Aviso sobre a nomeação dos membros do júri para a realização do exame de avaliação final de graduação em saúde pública. .... 11344

Aviso sobre a nomeação dos membros do júri para a realização do exame de avaliação final de graduação em pediatria. .... 11345

**Universidade de Macau：**

Anúncio referente ao concurso público para as «Obras de construção de laboratórios do Instituto de Ciências Médicas Chinesas e da Faculdade de Ciências da Saúde, localizados no rés-do-chão e no 1.º andar do Edifício de Investigação Científica N22 da Universidade de Macau». ..... 11346

Aviso sobre a delegação de poderes no director do Laboratório de Referência do Estado em Circuitos Integrados em Muito Larga Escala Analógicos e Mistos (Universidade de Macau). ..... 11349

Aviso sobre a delegação de poderes no director do Laboratório de Referência do Estado em Circuitos Integrados em Muito Larga Escala Analógicos e Mistos (Universidade de Macau). ..... 11350

Aviso sobre a delegação de poderes na directora do Gabinete para os Assuntos da Saúde, Segurança e Ambientais. .... 11350

Aviso sobre a delegação de poderes na directora do Gabinete para os Assuntos da Saúde, Segurança e Ambientais. .... 11351

通告一則，關於將若干職權轉授予健康科學學院副院長。.....	11352	Aviso sobre a subdelegação de poderes no subdirector da Faculdade de Ciências da Saúde. ....	11352
通告一則，關於將若干職權轉授予科技學院副院長、物理及化學系主任。.....	11354	Aviso sobre a subdelegação de poderes na subdirectora da Faculdade de Ciências e Tecnologia e no chefe do Departamento de Física e Química. ....	11354
通告一則，關於將主持人文學院以中文或英文及以葡文為答辯語言之博士論文答辯典試委員會的權力授予多名教授。.....	11355	Aviso sobre a delegação de poderes para presidir aos júris das provas de doutoramento, realizadas em língua chinesa ou inglesa, e em língua portuguesa, da Faculdade de Letras em vários professores. ....	11355
通告一則，關於將主持工商管理學院之博士論文答辯典試委員會的權力授予多名教授。.....	11356	Aviso sobre a delegação de poderes para presidir aos júris das provas de doutoramento da Faculdade de Gestão de Empresas em vários professores. ....	11356
通告一則，關於將主持教育學院之博士論文答辯典試委員會的權力授予多名教授。.....	11357	Aviso sobre a delegação de poderes para presidir aos júris das provas de doutoramento da Faculdade de Educação em vários professores. ....	11357
通告一則，關於將主持健康科學學院之博士論文答辯典試委員會的權力授予多名教授。.....	11358	Aviso sobre a delegação de poderes para presidir aos júris das provas de doutoramento da Faculdade de Ciências da Saúde em vários professores. ....	11358
通告一則，關於將主持法學院以中文或英文及以葡文為答辯語言之博士論文答辯典試委員會的權力授予多名教授。.....	11359	Aviso sobre a delegação de poderes para presidir aos júris das provas de doutoramento, realizadas em língua chinesa ou inglesa, e em língua portuguesa, da Faculdade de Direito em vários professores. ....	11359
通告一則，關於將主持社會科學學院之博士論文答辯典試委員會的權力授予多名教授。.....	11360	Aviso sobre a delegação de poderes para presidir aos júris das provas de doutoramento da Faculdade de Ciências Sociais em vários professores. ....	11360
通告一則，關於將主持科技學院之博士論文答辯典試委員會的權力授予多名教授。.....	11360	Aviso sobre a delegação de poderes para presidir aos júris das provas de doutoramento da Faculdade de Ciências e Tecnologia em vários professores. ....	11360
通告一則，關於將主持應用物理及材料工程研究院之博士論文答辯典試委員會的權力授予多名教授。.....	11361	Aviso sobre a delegação de poderes para presidir aos júris das provas de doutoramento do Instituto de Física Aplicada e Engenharia de Materiais em vários professores. ....	11361
通告一則，關於將主持中華醫藥研究院之博士論文答辯典試委員會的權力授予多名教授。.....	11362	Aviso sobre a delegação de poderes para presidir aos júris das provas de doutoramento do Instituto de Ciências Médicas Chinesas em vários professores. ....	11362
<b>公共建設局：</b>		<b>Direcção dos Serviços de Obras Públicas :</b>	
通告一則，關於「新城A區B5地段公共房屋設計連建造工程」公開招標的解答及補充說明。...	11363	Aviso referente à prestação de esclarecimentos e aclaração complementar relativos ao concurso público para «Empreitada de Concepção e Construção de Habitação Pública no Lote B5 da Nova Zona de Aterro A». ....	11363
通告一則，關於「新城A區B7地段公共房屋設計連建造工程」公開招標的解答及補充說明。...	11364	Aviso referente à prestação de esclarecimentos e aclaração complementar relativos ao concurso público para «Empreitada de Concepção e Construção de Habitação Pública no Lote B7 da Nova Zona de Aterro A». ....	11364
通告一則，關於「新城A區B12地段公共房屋設計連建造工程」公開招標的解答及補充說明。.....	11364	Aviso referente à prestação de esclarecimentos e aclaração complementar relativos ao concurso público para «Empreitada de Concepção e Construção de Habitação Pública no Lote B12 da Nova Zona de Aterro A». ....	11364
通告一則，關於「新城填海區A區共同管道及道路設計連建造工程—南區」公開招標的解答及補充說明。.....	11364	Aviso referente à prestação de esclarecimentos e aclaração complementar relativos ao concurso público para «Empreitada de concepção e construção da galeria técnica e arruamentos na Zona A dos Novos Aterros Urbanos — Zona Sul». ....	11364
通告一則，關於「南灣大馬路終審法院大樓建造工程—上蓋工程」公開招標的解答及補充說明。.....	11365	Aviso referente à prestação de esclarecimentos e aclaração complementar relativos ao concurso público para «Empreitada de Construção do Tribunal de Última Instância na Av. da Praia Grande — obra de superestrutura». ....	11365

**公證署公告及其他公告**

澳門搞作藝術文化協會——章程。 .....	11366
澳門南昌聯誼會——章程。 .....	11366
晟曦慈善會——章程。 .....	11367
撒伽摩托文化協會——章程。 .....	11368
澳門亞太數學、人工智能與交叉學科學會——章程。 .....	11369
一鳴體育會——修改章程。 .....	11370
中國澳門排球總會——修改章程。 .....	11371
澳門社會服務發展協會——修改章程。 .....	11371
澳門電腦學會——修改章程。 .....	11372
澳門機動車入口商會——修改章程。 .....	11372

**Anúncios notariais e outros**

澳門搞作藝術文化協會。 — Estatutos. ....	11366
Macao Nanchang Friendship Association. — Estatutos. ....	11366
Associação de Beneficência Seng Hei. — Estatutos. ....	11367
Associação da Cultura de Kicker Motor. — Estatutos. ....	11368
Associação de Ásia-Pacífico Matemática, Inteligência Artificial e Estudos Interdisciplinares de Macau. — Estatutos. ....	11369
Grupo Desportivo Yi Ming. — Alteração dos estatutos. ...	11370
Associação Geral de Voleibol de Macau — China. — Alteração dos estatutos. ....	11371
澳門社會服務發展協會。 — Alteração dos estatutos. ....	11371
Associação de Academia da Informática de Macau. — Alteração dos estatutos. ....	11372
Associação dos Importadores de Veículos Automóveis de Macau. — Alteração dos estatutos. ....	11372

## 澳門特別行政區

REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL  
DE MACAU

## 政府總部事務局

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS  
DA SEDE DO GOVERNO

## 批示摘錄

## Extractos de despachos

透過簽署人二零二三年七月十九日批示：

Por despachos da signatária, de 19 de Julho de 2023:

根據現行第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十三條第二款(三)項,以及現行第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條第二款及第三款的規定,以附註形式修改下列人員在本局擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款如下所列。

O pessoal abaixo identificado — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento sem termo, para o exercício de funções nestes Serviços, nos termos da alínea 3) do n.º 2 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), em vigor, e dos n.ºs 2 e 3 do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015 (Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos), em vigor, conforme a seguir discriminado:

— 何炳帶,自二零二三年八月六日起晉階至第五職階勤雜人員,薪俸點150點

— Ho Peng Tai progride para auxiliar, 5.º escalão, índice 150, a partir de 6 de Agosto de 2023;

— 宋國強,自二零二三年八月九日起晉階至第五職階勤雜人員,薪俸點150點

— Song Kuok Keong progride para auxiliar, 5.º escalão, índice 150, a partir de 9 de Agosto de 2023.

透過行政長官辦公室代主任二零二三年七月二十四日批示：

Por despachos da chefe do Gabinete do Chefe do Executivo, substituta, de 24 de Julho de 2023:

梁經偉及卓其洲 — 根據現行第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第六條第二款(二)項及第三款的規定,其在本局擔任第三職階勤雜人員的長期行政任用合同修改為不具期限的行政任用合同,自二零二三年七月十五日起生效。

Liang Jingwei e Cheok Kei Chao — alterados os respectivos contratos administrativos de provimento de longa duração para contratos administrativos de provimento sem termo para o exercício das funções de auxiliares, 3.º escalão, nos termos da alínea 2) do n.º 2 e do n.º 3 do artigo 6.º da Lei n.º 12/2015 (Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos), em vigor, com efeitos a partir de 15 de Julho de 2023.

透過行政長官辦公室主任二零二三年八月二十二日批示：

Por despacho da chefe do Gabinete do Chefe do Executivo, de 22 de Agosto de 2023:

施燕萍——根據現行第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十四條第一款(二)項及第二款,以及現行第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條第二款的規定,以附註方式修改其在本局擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款,晉級為第一職階特級行政技術助理員,薪俸點305點,自本批示摘錄公佈日起生效。

Si In Peng — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento sem termo, para o exercício de funções nestes Serviços, ascendendo a assistente técnica administrativa especialista, 1.º escalão, índice 305, nos termos da alínea 2) do n.º 1 e do n.º 2 do artigo 14.º da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), em vigor, e do n.º 2 do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015 (Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos), em vigor, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho.

二零二三年八月二十三日於政府總部事務局

Direcção dos Serviços para os Assuntos da Sede do Governo, aos 23 de Agosto de 2023. — A Directora dos Serviços, Lao Kuan Lai da Luz.

局長 劉軍勵



## 行政法務司司長辦公室

GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A ADMINISTRAÇÃO  
E JUSTIÇA

## 第 14/2023 號行政法務司司長批示

Despacho do Secretário para a Administração  
e Justiça n.º 14/2023

行政法務司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據第15/2009號法律《領導及主管人員通則的基本規定》第二條第二款（一）項、第四條及第五條、第26/2009號行政法規《領導及主管人員通則的補充規定》第二條、第七條及第九條，以及第25/2023號行政法規《法律及司法培訓中心的組織及運作》第三條（一）項及第四條第一款至第三款，結合第180/2019號行政命令第一款的規定，作出本批示。

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos da alínea 1) do n.º 2 do artigo 2.º e dos artigos 4.º e 5.º da Lei n.º 15/2009 (Disposições Fundamentais do Estatuto do Pessoal de Direcção e Chefia), dos artigos 2.º, 7.º e 9.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009 (Disposições complementares do estatuto do pessoal de direcção e chefia), e da alínea 1) do artigo 3.º e dos n.ºs 1 a 3 do artigo 4.º do Regulamento Administrativo n.º 25/2023 (Organização e funcionamento do Centro de Formação Jurídica e Judiciária), conjugados com o n.º 1 da Ordem Executiva n.º 180/2019, o Secretário para a Administração e Justiça manda:

一、以定期委任方式委任高炳坤為法律及司法培訓中心主任，自二零二三年九月一日起，為期一年。

1. É nomeado, em comissão de serviço, Kou Peng Kuan para exercer o cargo de director do Centro de Formação Jurídica e Judiciária, pelo período de um ano, a partir de 1 de Setembro de 2023.

二、因本委任所產生的負擔，由法務局的預算承擔。

2. Os encargos resultantes da presente nomeação são suportados pelo orçamento da Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça.

三、以附件形式公佈委任理由及被委任人的學歷及專業簡歷。

3. É publicada, em anexo, a nota relativa aos fundamentos da nomeação e ao currículo académico e profissional do nomeado.

二零二三年八月十五日

15 de Agosto de 2023.

行政法務司司長 張永春

O Secretário para a Administração e Justiça, *Cheong Weng Chon*.

## 附件

## ANEXO

委任高炳坤擔任法律及司法培訓中心主任一職的理由如下：

Fundamentos da nomeação de Kou Peng Kuan para o cargo de director do Centro de Formação Jurídica e Judiciária:

——職位出缺；

– Vacatura do cargo;

——高炳坤的個人履歷顯示其具備專業能力及才幹擔任法律及司法培訓中心主任一職。

– Kou Peng Kuan possui competência profissional e aptidão para o exercício do cargo de director do Centro de Formação Jurídica e Judiciária, que se demonstra pelo *curriculum vitae*.

學歷：

Currículo académico:

——暨南大學企業管理學士；

– Licenciado em Gestão Empresarial pela Universidade Ji Nan;

——中山大學經濟法學碩士；

– Mestrado em Direito Económico pela Universidade Sun Yat-Sen;

——中國人民大學行政管理博士。

– Doutorado em Administração Pública pela Universidade Popular da China.

專業簡歷：

Currículo profissional:

——1991年1月至1994年6月，行政暨公職司公共行政培訓中心高級技術員；

– Técnico superior do Centro de Formação para a Administração Pública da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, de Janeiro de 1991 a Junho de 1994;

- 1994年6月至1996年4月，行政暨公職司培訓處助理；
- 1996年4月至1997年4月，行政暨公職司培訓處處長；
- 1997年4月至2011年3月，行政暨公職局行政現代化廳廳長；
- 2011年3月至2015年8月，行政公職局副局長；
- 2014年11月至2015年8月，行政公職局代局長；
- 2015年9月至今，行政公職局局長。

- Adjunto da Divisão de Formação da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, de Junho de 1994 a Abril de 1996;
- Chefe da Divisão de Formação da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, de Abril de 1996 a Abril de 1997;
- Chefe do Departamento de Modernização Administrativa da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, de Abril de 1997 a Março de 2011;
- Subdirector da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, de Março de 2011 a Agosto de 2015;
- Director, substituto, da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, de Novembro de 2014 a Agosto de 2015;
- Director da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, de Setembro de 2015 até à presente data.

### 第 15/2023 號行政法務司司長批示

行政法務司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據第15/2009號法律《領導及主管人員通則的基本規定》第二條第二款（一）項、第四條及第五條，第26/2009號行政法規《領導及主管人員通則的補充規定》第二條、第七條及第九條，以及第24/2011號行政法規《行政公職局的組織及運作》第三條第一款，結合第180/2019號行政命令第一款的規定，作出本批示。

- 一、以定期委任方式委任吳惠嫻為行政公職局局長，自二零二三年九月一日起，為期一年。
- 二、因本委任所產生的負擔，由行政公職局的預算承擔。
- 三、以附件形式公佈委任理由及被委任人的學歷及專業簡歷。

二零二三年八月十五日

行政法務司司長 張永春

### 附件

委任吳惠嫻擔任行政公職局局長一職的理由如下：

- 職位出缺；

### Despacho do Secretário para a Administração e Justiça n.º 15/2023

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos da alínea 1) do n.º 2 do artigo 2.º e dos artigos 4.º e 5.º da Lei n.º 15/2009 (Disposições Fundamentais do Estatuto do Pessoal de Direcção e Chefia), dos artigos 2.º, 7.º e 9.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009 (Disposições complementares do estatuto do pessoal de direcção e chefia), e do n.º 1 do artigo 3.º do Regulamento Administrativo n.º 24/2011 (Organização e Funcionamento da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública), conjugados com o n.º 1 da Ordem Executiva n.º 180/2019, o Secretário para a Administração e Justiça manda:

1. É nomeada, em comissão de serviço, Ng Wai Han para exercer o cargo de directora da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, pelo período de um ano, a partir de 1 de Setembro de 2023.
2. Os encargos resultantes da presente nomeação são suportados pelo orçamento da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública.
3. É publicada, em anexo, a nota relativa aos fundamentos da nomeação e ao currículo académico e profissional da nomeada.

15 de Agosto de 2023.

O Secretário para a Administração e Justiça, *Cheong Weng Chon*.

### ANEXO

Fundamentos da nomeação de Ng Wai Han para o cargo de directora da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública:

- Vacatura do cargo;

——吳惠嫻的個人履歷顯示其具備專業能力及才幹擔任行政公職局局長一職。

學歷：

——中山大學法學學士；

——中山大學刑法學碩士。

專業簡歷：

——1999年至2013年，勞工事務局高級技術員（法律範疇）；

——2012年至2013年，勞工事務局技術輔助組職務主管；

——2013年11月至2014年11月，勞工事務局研究及資訊廳研究處處長；

——2014年11月至2016年2月，勞工事務局勞動監察廳勞資權益處處長；

——2016年2月至2017年5月，勞工事務局勞動監察廳廳長；

——2016年11月至2017年5月，勞工事務局代副局長；

——2017年6月至2020年5月，勞工事務局副局長；

——2020年6月至今，行政公職局副局長。

二零二三年八月二十五日於行政法務司司長辦公室

代主任 胡家偉

– Ng Wai Han possui competência profissional e aptidão para o exercício do cargo de directora da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, que se demonstra pelo *curriculum vitae*.

Currículo académico:

– Licenciatura em Direito pela Universidade de Sun Yat-Sen;

– Mestrado em Direito Penal pela Universidade de Sun Yat-Sen.

Currículo profissional:

– Técnica superior (área jurídica) da Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, de 1999 a 2013;

– Chefia funcional do Grupo de Apoio Técnico da Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, de 2012 a 2013;

– Chefe da Divisão de Estudos do Departamento de Estudos e Informática da Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, de Novembro de 2013 a Novembro de 2014;

– Chefe da Divisão de Controlo dos Direitos Laborais do Departamento de Inspeção do Trabalho da Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, de Novembro de 2014 a Fevereiro de 2016;

– Chefe do Departamento de Inspeção do Trabalho da Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, de Fevereiro de 2016 a Maio de 2017;

– Subdirectora, substituta, da Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, de Novembro de 2016 a Maio de 2017;

– Subdirectora da Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, de Junho de 2017 a Maio de 2020;

– Subdirectora da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, de Junho de 2020 até à presente data.

Gabinete do Secretário para a Administração e Justiça, aos 25 de Agosto de 2023. – O Chefe do Gabinete, substituto, *Vu Ka Vai*.

## 社會文化司司長辦公室

### 第 60/2023 號社會文化司司長批示

社會文化司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據經第2/2021號行政法規重新公佈的第6/1999號行政法規《政府部門及實體的組織、職權與運作》第五條第一款（一）項、經第8/2022號行政法規重新公佈的第28/2019號行政法規《澳門理工大學章程》第四條第二款（二）項及第二十一條第二款及第三款、經十二月二十一日第87/89/M號法令核准及第1/2023號法律修改的《澳門公共行政工作人員通則》第

## GABINETE DA SECRETÁRIA PARA OS ASSUNTOS SOCIAIS E CULTURA

### Despacho da Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 60/2023

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos da alínea 1) do n.º 1 do artigo 5.º do Regulamento Administrativo n.º 6/1999 (Organização, competências e funcionamento dos serviços e entidades públicos), republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 2/2021, da alínea 2) do n.º 2 do artigo 4.º e dos n.ºs 2 e 3 do artigo 21.º do Regulamento Administrativo n.º 28/2019 (Estatutos da Universidade Politécnica de Macau), republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 8/2022, da

三十條第一款c)項、第二款、第六款至第八款的規定，以及經第87/2021號行政命令修改的第183/2019號行政命令第一款的規定，作出本批示：

一、以臨時定期委任方式委任行政公職局人員李惠芳在澳門理工大學擔任秘書長職務，為期一年。

二、上款所指人員的每月報酬相等於由第29/SAAEJ/99號批示核准的《澳門理工學院人事章程》所訂的秘書長職務的報酬，並由澳門理工大學承擔。

三、第一款所指的工作人員繼續為醫療福利、退休金及撫卹金制度作出的扣除，以臨時定期委任職位的薪俸為計算基礎；屬僱主實體負擔的部分，由澳門理工大學承擔。

四、本批示自二零二三年九月一日起產生效力。

二零二三年八月十八日

社會文化司司長 歐陽瑜

### 第 61/2023 號社會文化司司長批示

社會文化司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據經第2/2021號行政法規重新公佈的第6/1999號行政法規《政府部門及實體的組織、職權與運作》第五條第二款和第七條，以及經第87/2021號行政命令修改的第183/2019號行政命令第一款、第二款和第五款的規定，作出本批示。

轉授一切所需的權力予澳門大學校長宋永華，以便作出下列行為：

(一) 代表澳門特別行政區作為簽署人，與“博科科學儀器有限公司”簽訂為澳門大學微電子研究院供應及安裝硅光芯片信號鏈測試平台及硅光系統光電探針機台—採購項目清單(一)的合同；

(二) 執行上項所指的合同，但關於單方解除合同及協定解除合同除外。

二零二三年八月十八日

社會文化司司長 歐陽瑜

alínea c) do n.º 1, dos n.ºs 2, 6 a 8 do artigo 30.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, e alterado pela Lei n.º 1/2023, bem como do n.º 1 da Ordem Executiva n.º 183/2019, alterada pela Ordem Executiva n.º 87/2021, a Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura manda:

1. É nomeada, em comissão eventual de serviço, Lei Vai Fong, trabalhadora da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, para desempenhar funções de Secretária-Geral na Universidade Politécnica de Macau, pelo período de um ano.

2. A remuneração mensal da trabalhadora referida no número anterior é a fixada para o cargo de Secretária-Geral, nos termos do Estatuto do Pessoal do Instituto Politécnico de Macau, aprovado pelo Despacho n.º 29/SAAEJ/99, sendo suportada pela Universidade Politécnica de Macau.

3. Os descontos que a trabalhadora referida no n.º 1 continua a proceder para efeitos de assistência na doença e do regime de aposentação e sobrevivência são calculados com base no vencimento do lugar em comissão eventual de serviço, sendo os encargos relativos à entidade patronal suportados pela Universidade Politécnica de Macau.

4. O presente despacho produz efeitos a partir de 1 de Setembro de 2023.

18 de Agosto de 2023.

A Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, *Ao Jeong U.*

### Despacho da Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 61/2023

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do disposto no n.º 2 do artigo 5.º e no artigo 7.º, ambos do Regulamento Administrativo n.º 6/1999 (Organização, competências e funcionamento dos serviços e entidades públicas), republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 2/2021, conjugados com os n.ºs 1, 2 e 5 da Ordem Executiva n.º 183/2019, alterada pela Ordem Executiva n.º 87/2021, a Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura manda:

São subdelegados no reitor da Universidade de Macau, Song Yonghua, todos os poderes necessários para praticar os seguintes actos:

1) Representar a Região Administrativa Especial de Macau, como outorgante, no contrato a celebrar com a «Companhia de Científica Instrumento Pok Fo, Limitada», relativo ao fornecimento e instalação da plataforma de testes de cadeias de sinal de *chips* de fotónica de silício e da estação de sonda de sistema de fotónica de silício para o Instituto de Microelectrónica da Universidade de Macau — Lista de aquisição I;

2) Executar o contrato referido na alínea anterior, salvo no que respeita à rescisão e à resolução convencional do contrato.

18 de Agosto de 2023.

A Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, *Ao Jeong U.*

**第 62/2023 號社會文化司司長批示**

社會文化司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據經第2/2021號行政法規重新公佈的第6/1999號行政法規《政府部門及實體的組織、職權與運作》第五條第二款和第七條，以及經第87/2021號行政命令修改的第183/2019號行政命令第一款、第二款和第五款的規定，作出本批示。

轉授一切所需的權力予澳門大學校長宋永華，以便作出下列行為：

(一) 代表澳門特別行政區作為簽署人，與“新科電子工程有限公司”簽訂為澳門大學微電子研究院供應及安裝硅光芯片信號鏈測試平台及硅光系統光電探針機台—採購項目清單(二)的合同；

(二) 執行上項所指的合同，但關於單方解除合同及協定解除合同除外。

二零二三年八月十八日

社會文化司司長 歐陽瑜

二零二三年八月二十一日於社會文化司司長辦公室

辦公室主任 何鈺珊

**運輸工務司司長辦公室****第 29/2023 號運輸工務司司長批示**

運輸工務司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據經第2/2021號行政法規重新公佈的第6/1999號行政法規第六條第一款(五)項、第184/2019號行政命令第一款、經十二月二十一日第87/89/M號法令核准的《澳門公共行政工作人員通則》第三十條第一款b)項及第8/2019號行政法規第五條第二款的規定，作出本批示。

一、附表所載的四十名交通事務局人員在澳門輕軌股份有限公司擔任職務的臨時定期委任，自二零二三年十月一日起續期一年。

**Despacho da Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 62/2023**

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do disposto no n.º 2 do artigo 5.º e no artigo 7.º, ambos do Regulamento Administrativo n.º 6/1999 (Organização, competências e funcionamento dos serviços e entidades públicas), republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 2/2021, conjugados com os n.ºs 1, 2 e 5 da Ordem Executiva n.º 183/2019, alterada pela Ordem Executiva n.º 87/2021, a Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura manda:

São subdelegados no reitor da Universidade de Macau, Song Yonghua, todos os poderes necessários para praticar os seguintes actos:

1) Representar a Região Administrativa Especial de Macau, como outorgante, no contrato a celebrar com a empresa «Sunco Engenharia Eletrónica Limitada», relativo ao fornecimento e instalação da plataforma de testes de cadeias de sinal de chips de fotónica de silício e da estação de sonda de sistema de fotónica de silício para o Instituto de Microelectrónica da Universidade de Macau – Lista de aquisição II;

2) Executar o contrato referido na alínea anterior, salvo no que respeita à rescisão e à resolução convencional do contrato.

18 de Agosto de 2023.

A Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, *Ao Ieong U.*

Gabinete da Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, aos 21 de Agosto de 2023. — A Chefe do Gabinete, *Ho Ioc San.*

**GABINETE DO SECRETÁRIO PARA OS TRANSPORTES E OBRAS PÚBLICAS****Despacho do Secretário para os Transportes e Obras Públicas n.º 29/2023**

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos da alínea 5) do n.º 1 do artigo 6.º do Regulamento Administrativo n.º 6/1999, republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 2/2021, do n.º 1 da Ordem Executiva n.º 184/2019, da alínea b) do n.º 1 do artigo 30.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, e do n.º 2 do artigo 5.º do Regulamento Administrativo n.º 8/2019, o Secretário para os Transportes e Obras Públicas manda:

1. É renovada a comissão eventual de serviço de 40 trabalhadores da Direcção dos Serviços para os Assuntos de Tráfego, adiante designada por DSAT, constantes da tabela em anexo para exercer funções, na Sociedade do Metro Ligeiro de Macau, S.A., pelo prazo de um ano, a partir 1 de Outubro de 2023.

二、上款所指的人員的每月報酬相等於其在交通事務局原職務的報酬，有關報酬及按原薪酬計算繼續為醫療福利、退休金及撫恤金或公積金作出扣除的僱主實體負擔由澳門輕軌股份有限公司承擔。

二零二三年八月十八日

運輸工務司司長 羅立文

2. A remuneração mensal de cada um dos trabalhadores referidos nos números anteriores é a correspondente à dos cargos de origem na DSAT, cabendo à Sociedade do Metro Ligeiro de Macau, S.A. suportar as respectivas remunerações e os encargos com os descontos, reportados aos vencimentos de origem, para efeitos de assistência na doença, aposentação e sobrevivência ou previdência, na parte respeitante à entidade patronal.

18 de Agosto de 2023.

O Secretário para os Transportes e Obras Públicas, *Raimundo Arrais do Rosário*.

附表

序號	姓名	序號	姓名
1	周偉德	2	Aida Maria Albino Carreira
3	鄭艷霞	4	容可琪
5	吳景松	6	黃開榮
7	廖建敏	8	麥海蘭
9	傅嘉雯	10	雷穎茹
11	江春花	12	劉嘉龍
13	梁尚文	14	鄭桂濠
15	鄧樂聰	16	何潔心
17	梁卓文	18	徐志強
19	張麗燕	20	高志翔
21	何靈楓	22	程廈緣
23	辛福青	24	陳標莉蘭
25	胡卓欣	26	劉易思
27	梁景棠	28	梁耀宗
29	雷偉洋	30	張潤豪
31	梁偉豪	32	林少虎
33	吳華勝	34	梁珮玲
35	張展健	36	鄧雪媚
37	李佩嫻	38	鄭嘉美
39	張健楠	40	陳嘉莉

TABELA

N.º	Nome	N.º	Nome
1	Chow Wai Tak Peter	2	Aida Maria Albino Carreira
3	Cheang Im Ha	4	Iong Ho Kei Gloria
5	Ng Keng Chung	6	Wong Hoi Weng
7	Lio Kin Man	8	Mak Hoi Lan
9	Fu Ka Man	10	Loi Weng U Estela
11	Kong Chon Fa	12	Lau Ka Long
13	Leong Seong Man	14	Cheang Kuai Hou
15	Tang Lok Chung	16	Ho Kit Sum
17	Leong Cheok Man	18	Choi Chi Keong
19	Cheong Lai In	20	Kou Chi Cheong
21	Ho Leng Fong	22	Cheng Ha Un
23	San Fok Cheng	24	Chang Pive Lei Lan Maria Ana
25	Wu Cheok Ian	26	Lau Iek Si
27	Leong Keng Tong	28	Leong Io Chong
29	Loi Wai Jeong	30	Cheong Ion Hou
31	Leong Wai Hou	32	Lam Sio Fu
33	Ng Wa Seng	34	Leong Pui Leng Ines
35	Cheong Chin Kin Arnaldo	36	Tang Sut Mei
37	Lei Pui Han	38	Cheang Ka Mei
39	Cheong Kin Nam	40	Chan Ka Lei

第 30/2023 號運輸工務司司長批示

透過公佈於一九九八年六月三日第二十二期第二組《澳門政府公報》第47/SATOP/98號批示作為憑證的無償租賃批給合同，將一幅總面積5,344平方米，位於路環島竹灣馬路的土地批予宗教團體“嘉諾撒仁愛女修會”。

Despacho do Secretário para os Transportes e Obras Públicas n.º 30/2023

Pelo Despacho n.º 47/SATOP/98, publicado no *Boletim Oficial de Macau* n.º 22, II Série, de 3 de Junho de 1998, foi titulado a favor da congregação religiosa “Filhas Canossianas de Caridade” o contrato de concessão gratuita por arrendamento de uma parcela de terreno com a área global de 5 344 m<sup>2</sup>, situada na ilha de Coloane, na Estrada de Cheok Van.

該批給已登記於物業登記局，有關土地標示於第22871號，而批給所衍生的權利以承批人的名義登錄於第11325F號。

根據合同第二條款第一款和第二款的規定，土地批給的有效期為二十五年，至2023年6月2日，由上述批示公佈於《澳門政府公報》之日起計，但不妨礙其可連續期至二零四九年十二月十九日。

鑑於承批人於2022年12月2日向土地工務局遞交登記編號第130239/2022號的申請書，明確表示基於學生人數不足，故無意為土地的無償租賃批給續期。

鑑於有關合同訂定的期間已屆滿，而承批人沒有根據第10/2013號法律《土地法》第五十條的規定，於首次的二十五年租賃期屆滿前提出批給續期的申請，故批給過期失效且相關效力亦隨之被消滅。

基於此，

運輸工務司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據第10/2013號法律《土地法》第五十二條及第一百六十七條的規定，作出本批示。

一、茲公佈，運輸工務司司長行使第184/2019號行政命令第一款授予的執行權限，透過二零二三年七月十三日批示，根據及基於作為該批示組成部分的土地委員會第59/2023號意見書，宣告該委員會第20/2023號案卷所述的一幅總面積5,344平方米，位於路環島竹灣馬路，標示於物業登記局第22871號的土地由於無償批給期間屆滿，批給失效。

二、基於上款所述的失效，將該土地上的任何形式改善物在無任何責任或負擔下歸還澳門特別行政區，宗教團體“嘉諾撒仁愛女修會”無權收取任何賠償，有關土地將納入國家私產。

三、根據由第7/2004號法律、第9/2004號法律、第9/2009號法律及第4/2019號法律修改的第9/1999號法律第三十六條（八）項（2）分項以及由十二月十三日第110/99/M號法令核准的《行政訴訟法典》第二十五條第二款（a）項及第二十六條第二款（b）項的規定，得於通知之日起計三十日內就失效宣告的行為，向中級法院提出司法上訴。

四、根據由十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百四十八條第一款及第一百四十九條的規定，宗教團體“嘉諾撒仁愛女修會”亦可於十五日內向作出行為者提出聲明異議。

A concessão foi registada na Conservatória do Registo Predial, doravante designada por CRP, ficando o terreno descrito sob o n.º 22 871 e o direito resultante da concessão inscrito a favor da concessionária sob o n.º 11 325F.

Nos termos dos n.ºs 1 e 2 da cláusula segunda do referido contrato, a concessão é válida pelo prazo de 25 anos, contado a partir da publicação no *Boletim Oficial* do sobredito despacho, ou seja, até 2 de Junho de 2023, sem prejuízo de poder vir a ser sucessivamente renovado até 19 de Dezembro de 2049.

Considerando que a concessionária manifestou expressamente, em requerimento apresentado na Direcção dos Serviços de Solos e Construção Urbana, doravante designada por DSSCU, em 2 de Dezembro de 2022, registado sob o n.º 130239/2022, a sua intenção de não renovar a concessão gratuita por arrendamento do terreno por razões que se prendem, especificamente, com a insuficiência do número de estudantes.

Verificado o decurso do prazo fixado no respectivo contrato sem que a concessionária tenha requerido a sua renovação antes do termo do prazo inicial de arrendamento de 25 anos, nos termos do artigo 50.º da Lei n.º 10/2013 (Lei de terras) operou-se a respectiva caducidade preclusiva com os efeitos extintivos que lhe estão associados.

Assim,

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos dos artigos 52.º e 167.º da Lei n.º 10/2013 (Lei de terras), o Secretário para os Transportes e Obras Públicas manda:

1. Tornar público que no uso das competências executivas que lhe estão delegadas pelo n.º 1 da Ordem Executiva n.º 184/2019, por seu despacho de 13 de Julho de 2023 foi declarada a caducidade da concessão gratuita, por arrendamento, do terreno com a área global de 5 344 m<sup>2</sup>, situado na ilha de Coloane, na Estrada de Cheok Van, descrito na CRP sob o n.º 22 871, a que se refere o Processo n.º 20/2023 da Comissão de Terras, pelo decurso do seu prazo, nos termos e fundamentos do parecer n.º 59/2023 desta comissão, os quais fazem parte integrante do referido despacho.

2. Em consequência da caducidade referida no número anterior, as benfeitorias por qualquer forma incorporadas no terreno reverterem, livre de quaisquer ónus ou encargos, para a Região Administrativa Especial de Macau, sem direito a qualquer indemnização por parte da congregação religiosa “Filhas Canossianas de Caridade”, destinando-se o terreno a integrar o domínio privado do Estado.

3. Do acto de declaração de caducidade cabe recurso contencioso para o Tribunal de Segunda Instância, no prazo de 30 dias, contados a partir da sua notificação, nos termos da sublínea (2) da alínea 8) do artigo 36.º da Lei n.º 9/1999, alterada pelas Lei n.º 7/2004, Lei n.º 9/2004, Lei n.º 9/2009 e Lei n.º 4/2019, e da alínea a) do n.º 2 do artigo 25.º e da alínea b) do n.º 2 do artigo 26.º, ambos do Código do Processo Administrativo Contencioso, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 110/99/M, de 13 de Dezembro.

4. A congregação religiosa “Filhas Canossianas de Caridade” pode ainda reclamar para o autor do acto, no prazo de 15 dias, nos termos do n.º 1 do artigo 148.º e do artigo 149.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

五、根據由十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第六十四條的規定，利害關係人可於辦公時間內，前往位於澳門馬交石炮台馬路33號18樓的土地工務局技術輔助處查閱土地委員會該案卷，並可藉支付應繳金額，申請發出有關文件的證明、複製本或經認證的聲明書。

六、本批示即時生效。

二零二三年八月二十一日

運輸工務司司長 羅立文

二零二三年八月二十一日於運輸工務司司長辦公室

辦公室主任 張翠玲

## 終審法院院長辦公室

### 批示摘錄

摘錄自終審法院院長辦公室主任於二零二三年八月二十二日作出的批示：

根據經十二月十九日第39/2011號行政法規重新公佈的三月六日第19/2000號行政法規第十三條第一款、經三月十三日第1/2023號法律修改的八月十七日第12/2015號法律第四條及第六條第四款的規定，本辦公室勤雜人員第二職階梁惠香的長期行政任用合同獲准續期三年，由二零二三年九月九日起生效。

### 聲明

茲聲明，本辦公室不具期限的行政任用合同輕型車輛司機第八職階朱銳強，因達年齡上限，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條第一款c)項及八月十七日第12/2015號法律第十五條(一)項之規定，由二零二三年八月三十一日起，終止其在本辦公室的職務。

茲聲明，本辦公室特級技術輔導員第三職階麥穎斯，屬不具期限的行政任用合同，應關係人之要求，由二零二三年九月一日起，終止其在本辦公室之職務。

二零二三年八月二十三日於終審法院院長辦公室

辦公室主任 陳玉蓮

5. O processo da Comissão de Terras pode ser consultado pela interessada na Divisão de Apoio Técnico da DSSCU, sita em Macau, na Estrada D. Maria II, n.º 33, 18.º andar, durante as horas de expediente, podendo ser requeridas certidão, reprodução ou declaração autenticada dos respectivos documentos, mediante o pagamento das importâncias que forem devidas, nos termos do artigo 64.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

6. O presente despacho entra imediatamente em vigor.

21 de Agosto de 2023.

O Secretário para os Transportes e Obras Públicas, *Raimundo Arrais do Rosário*.

Gabinete do Secretário para os Transportes e Obras Públicas, aos 21 de Agosto de 2023. — A Chefe do Gabinete, *Cheong Chui Ling*.

## GABINETE DO PRESIDENTE DO TRIBUNAL DE ÚLTIMA INSTÂNCIA

### Extracto de despacho

Por despacho da Chefe do Gabinete do Presidente do Tribunal de Última Instância, de 22 de Agosto de 2023:

Liang Huixiang, auxiliar, 2.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento de longa duração, deste Gabinete — renovado o referido contrato, pelo período de três anos, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, do Regulamento Administrativo n.º 19/2000, de 6 de Março, republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 39/2011, de 19 de Dezembro, artigos 4.º e 6.º, n.º 4, da Lei n.º 12/2015, de 17 de Agosto, na redacção da Lei n.º 1/2023, de 13 de Março, a partir de 9 de Setembro de 2023.

### Declarações

Para os devidos efeitos, se declara que Chu Ioi Keong, motorista de ligeiros, 8.º escalão, deste Gabinete, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo, cessa as suas funções, por ter atingido o limite de idade, nos termos do artigo 44.º n.º 1, alínea c) do ETAPM vigente e do artigo 15.º, alínea 1) da Lei n.º 12/2015, de 17 de Agosto, a partir de 31 de Agosto de 2023.

Para os devidos efeitos, se declara que, Mak Weng Si, adjunta-técnica especialista, 3.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo, deste Gabinete, cessa funções a seu pedido, no referido lugar, a partir de 1 de Setembro de 2023.

Gabinete do Presidente do Tribunal de Última Instância, aos 23 de Agosto de 2023. — A Chefe do Gabinete, *Chan Iok Lin*.



**檢察長辦公室****批示摘錄**

摘錄自辦公室主任於二零二三年八月一日的批示：

卓綺環——根據第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十三條第二款(四)項及第三款，以及第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條第二款的規定，以附註形式修改其在本辦公室的不具期限的行政任用合同第三條款，自二零二三年八月一日起晉階為第八職階勤雜人員。

二零二三年八月二十三日於檢察長辦公室

辦公室主任 譚炳棠

**新聞局****批示摘錄**

摘錄自局長於二零二三年八月十八日作出的批示：

余佩佩——根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十条第一款a)項及第二十二條第一款的規定，獲臨時委任為本局編制內翻譯員職程第一職階二等翻譯員。

二零二三年八月二十三日於新聞局

局長 陳露

**個人資料保護辦公室****批示摘錄**

摘錄自主任於二零二三年八月十四日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律第四條，以及現行第14/2009號法律第十三條第一款(二)項及第四款的規定，以附註方式修改下列工作人員在本辦公室擔任職務的行政任用合同第三條款：

陸榮，晉階至第三職階特級技術輔導員，薪俸點430點，自二零二三年八月十三日起生效；

龔玉冰，晉階至第三職階特級技術輔導員，薪俸點430點，自二零二三年八月十三日起生效。

二零二三年八月十七日於個人資料保護辦公室

主任 楊崇蔚

**GABINETE DO PROCURADOR****Extracto de despacho**

Por despacho do chefe deste Gabinete, de 1 de Agosto de 2023:

Cheok I Wan — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento sem termo, progredindo para auxiliar, 8.º escalão, neste Gabinete, nos termos do artigo 13.º, n.º 2, alínea 4) e n.º 3, da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), conjugado com o artigo 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015 (Regime do contrato de trabalho nos serviços públicos), a partir de 1 de Agosto de 2023.

Gabinete do Procurador, aos 23 de Agosto de 2023. — O Chefe do Gabinete, *Tam Peng Tong*.

**GABINETE DE COMUNICAÇÃO SOCIAL****Extracto de despacho**

Por despacho da directora do Gabinete, de 18 de Agosto de 2023:

U Pui Pui — nomeada, provisoriamente, intérprete-tradutora de 2.ª classe, 1.º escalão, da carreira de intérprete-tradutor do quadro de pessoal deste Gabinete, nos termos dos artigos 20.º, n.º 1, alínea a) e 22.º, n.º 1, do ETAPM, vigente.

Gabinete de Comunicação Social, aos 23 de Agosto de 2023. — A Directora do Gabinete, *Chan Lou*.

**GABINETE PARA A PROTECÇÃO DE DADOS PESSOAIS****Extracto de despacho**

Por despachos do Coordenador, de 14 de Agosto de 2023:

Os trabalhadores abaixo mencionados — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento, para exercerem funções neste Gabinete, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, vigente, e conjugado com o artigo 13.º, n.ºs 1, alínea 2), e 4, da Lei n.º 14/2009, vigente:

Luk António, progredindo para adjunto-técnico especialista, 3.º escalão, índice 430, a partir de 13 de Agosto de 2023;

Kong Iok Peng, progredindo para adjunta-técnica especialista, 3.º escalão, índice 430, a partir de 13 de Agosto de 2023.

Gabinete para a Protecção de Dados Pessoais, aos 17 de Agosto de 2023. — O Coordenador do Gabinete, *Yang Chongwei*.

## 人才發展委員會

## 批示摘錄

摘錄自社會文化司司長於二零二三年七月二十八日作出的批示：

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第三十二條及第 1/2023 號法律第八條的規定，市政署不具期限個人勞動合同第一職階特級技術輔導員杜嘉欣，調任至委員會以不具期限的行政任用合同擔任相同職程、職級及職階的職務，自二零二三年八月一日起生效。

摘錄自社會文化司司長於二零二三年八月八日作出的批示：

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第三十三條的規定，教育及青年發展局編制內第一職階首席顧問高級技術員盧小鵬，派駐至委員會擔任同一職程、職級及職階的職務，自二零二三年八月十四日起生效，為期半年。

二零二三年八月二十四日於人才發展委員會

秘書長 周昶行

## 行政公職局

## 批示摘錄

按代局長於二零二三年八月二十二日作出的批示：

根據現行第 14/2009 號法律第十四條第二款、第二十七條第四款及第五款，以及現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十二條第八款 a) 項的規定，第二職階主任翻譯員(中葡文)胡俊杰及楊文俊，獲確定委任為本局人員編制內翻譯員職程第一職階顧問翻譯員(中葡文)，薪俸點 675 點，自本批示摘錄公佈日起生效。

二零二三年八月二十三日於行政公職局

代局長 馮若儀

COMISSÃO DE DESENVOLVIMENTO DE QUADROS  
QUALIFICADOS

## Extractos de despachos

Por despacho da Ex.<sup>ma</sup> Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 28 de Julho de 2023:

Tou Ka Ian — adjunta-técnica especialista, 1.º escalão, contratada por contrato individual de trabalho sem termo, do Instituto para os Assuntos Municipais, foi transferida para desempenhar funções nesta Comissão, na mesma carreira, categoria e escalão, por contrato administrativo de provimento sem termo, nos termos do artigo 32.º do ETAPM, em vigor, e do artigo 8.º da Lei n.º 1/2023, a partir de 1 de Agosto de 2023.

Por despacho da Ex.<sup>ma</sup> Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 8 de Agosto de 2023:

Lou Sio Pang — técnica superior assessora principal, 1.º escalão, do quadro do pessoal da Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude, foi destacada para desempenhar funções nesta Comissão, pelo período de seis meses, na mesma carreira, categoria e escalão, nos termos do artigo 33.º do ETAPM, em vigor, a partir de 14 de Agosto de 2023.

Comissão de Desenvolvimento de Quadros Qualificados, aos 24 de Agosto de 2023. — O Secretário-Geral, *Chao Chong Hang*.

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ADMINISTRAÇÃO  
E FUNÇÃO PÚBLICA

## Extracto de despacho

Por despachos da Directora, substituta, de 22 de Agosto de 2023:

Wu Chon Kit e Jeong Man Chon, intérpretes-tradutores chefes, 2.º escalão (nas línguas chinesa e portuguesa) — nomeados, definitivamente, intérpretes-tradutores assessores, 1.º escalão (nas línguas chinesa e portuguesa), índice 675, da carreira de intérprete-tradutor do quadro do pessoal destes Serviços, nos termos dos artigos 14.º, n.º 2 e 27.º, n.º 4 e 5, da Lei n.º 14/2009, vigente, conjugados com o artigo 22.º, n.º 8, alínea a), do ETAPM, vigente, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho.

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, aos 23 de Agosto de 2023. — A Directora, substituta, *Joana Maria Noronha*.

## 身份證明局

## DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE IDENTIFICAÇÃO

## 批示摘錄

## Extractos de despachos

摘錄自行政法務司司長於二零二三年六月三十日作出的批示：

根據第15/2009號法律第十六條第一款(二)項及第二款、第26/2009號行政法規第十三條第一款、以及《澳門公共行政工作人員通則》第二十三條第六款，並結合第180/2019號行政命令第一款的規定，應官善賢的申請，其擔任本局旅行證件廳廳長的定期委任於二零二三年九月一日起終止，並於該日起返回本局原職位，擔任第一職階首席顧問高級技術員。

摘錄自行政法務司司長於二零二三年八月三日作出的批示：

根據第15/2009號法律第二條第三款(一)項、第四條及第五條、第26/2009號行政法規第二條第二款、第三條第一款、第五條、第七條及第九條，以及第29/2017號行政法規第三條第二款，並結合第180/2019號行政命令第一款的規定，以定期委任方式委任吳雲嶺為本局旅行證件廳廳長，自二零二三年九月一日起，為期一年。

根據第15/2009號法律第五條第二款的規定，現刊登委任理由及獲委任人的學歷和專業簡歷如下：

## 1. 委任理由：

——職位出缺；

——吳雲嶺的個人履歷顯示其具備專業能力及才幹擔任本局旅行證件廳廳長一職。

## 2. 學歷：

——臺灣大學工學學士(資訊工程)。

## 3. 專業簡歷：

——2007年8月進入公職 衛生局資訊技術員；

——2007年12月至2009年7月 身份證明局資訊技術員；

——2009年7月至2009年8月 身份證明局高級資訊技術員；

——2009年8月至2018年5月 身份證明局高級技術員(資訊範疇)；

——2017年2月至2018年5月 身份證明局職務主管；

Por despacho do Ex.<sup>mo</sup> Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 30 de Junho de 2023:

Para os devidos efeitos se declara que Kun Sin Yin cessa, a seu pedido, a comissão de serviço, como chefe do Departamento de Documentos de Viagem destes Serviços, a partir de 1 de Setembro de 2023, regressando ao seu lugar de origem de técnica superior assessora principal, 1.º escalão, destes Serviços, a partir da mesma data, nos termos da alínea 2) do n.º 1 e n.º 2 do artigo 16.º da Lei n.º 15/2009, do n.º 1 do artigo 13.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009 e do n.º 6 do artigo 23.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, conjugados com o n.º 1 da Ordem Executiva n.º 180/2019.

Por despacho do Ex.<sup>mo</sup> Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 3 de Agosto de 2023:

Ng Wan Leng – nomeado, em regime de comissão de serviço, pelo período de um ano, chefe do Departamento de Documentos de Viagem, nos termos dos artigos 2.º, n.º 3, alínea 1), 4.º e 5.º da Lei n.º 15/2009, dos artigos 2.º, n.º 2, 3.º, n.º 1, e 5.º, 7.º e 9.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, e do artigo 3.º, n.º 2 do Regulamento Administrativo n.º 29/2017, conjugados com o n.º 1 da Ordem Executiva n.º 180/2019, a partir de 1 de Setembro de 2023.

Ao abrigo do artigo 5.º, n.º 2, da Lei n.º 15/2009, é publicada a nota relativa aos fundamentos da respectiva nomeação e ao currículo académico e profissional do nomeado:

## 1. Fundamentos da nomeação:

— Vacatura do cargo;

— Ng Wan Leng possui competência profissional e aptidão para o exercício do cargo de chefe do Departamento de Documentos de Viagem, o que se demonstra pelo *curriculum vitae*.

## 2. Currículo académico:

— Licenciatura em Engenharia (Engenharia Informática) pela Universidade de Taiwan.

## 3. Currículo profissional:

— Ingresso na função pública em Agosto de 2007, como técnico de informática dos Serviços de Saúde;

— Técnico de informática da Direcção dos Serviços de Identificação (de Dezembro de 2007 a Julho de 2009);

— Técnico superior de informática da Direcção dos Serviços de Identificação (de Julho de 2009 a Agosto de 2009);

— Técnico superior (área de informática) da Direcção dos Serviços de Identificação (de Agosto de 2009 a Maio de 2018);

— Chefia funcional da Direcção dos Serviços de Identificação (de Fevereiro de 2017 a Maio de 2018);

- 2018年3月至2018年5月 身份證明局製作及檔案管理處代處長；
- 2018年6月至今 身份證明局製作及檔案管理處處長。
- 2018年起多次代任旅行證件廳廳長的職務。

摘錄自行政法務司司長於二零二三年八月四日作出的批示：

根據第15/2009號法律第二條第三款(二)項、第四條及第五條、第26/2009號行政法規第二條第二款、第三條第二款、第五條、第七條及第九條，以及第29/2017號行政法規第三條第二款，並結合第180/2019號行政命令第一款的規定，以定期委任方式委任黃子麟為本局製作及檔案管理處處長，自二零二三年九月一日起，為期一年。

根據第15/2009號法律第五條第二款的規定，現刊登委任理由及獲委任人的學歷和專業簡歷如下：

#### 1. 委任理由：

——職位出缺；

——黃子麟的個人履歷顯示其具備專業能力及才幹擔任本局製作及檔案管理處處長一職。

#### 2. 學歷：

——澳門理工學院社會工作高等專科學位。

#### 3. 專業簡歷：

- 2006年4月進入公職 身份證明局技術輔導員；
- 2010年11月至2020年6月 身份證明局技術員；
- 2017年7月至2020年6月 身份證明局居民身份資料廳職務主管；
- 2020年7月至今 身份證明局身份證處處長。

### 聲 明

為著應有的效力，茲聲明，根據第15/2009號法律第十七條第一款(二)項的規定，因吳雲嶺獲定期委任為本局旅行證件廳廳長，故其在本局擔任製作及檔案管理處處長的定期委任，自二零二三年九月一日起自動終止。

— Chefe da Divisão de Produção e Administração do Arquivo, substituto, da Direcção dos Serviços de Identificação (de Março de 2018 a Maio de 2018);

— Chefe da Divisão de Produção e Administração do Arquivo da Direcção dos Serviços de Identificação (desde Junho de 2018 até à presente data);

— Exerceu várias vezes, em regime de substituição, o cargo de chefe do Departamento de Documentos de Viagem, a partir de 2018.

Por despacho do Ex.<sup>mo</sup> Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 4 de Agosto de 2023:

Wong Chi Lon – nomeado, em regime de comissão de serviço, pelo período de um ano, chefe da Divisão de Produção e Administração do Arquivo, nos termos dos artigos 2.º, n.º 3, alínea 2), 4.º e 5.º da Lei n.º 15/2009, dos artigos 2.º, n.º 2, 3.º, n.º 2, e 5.º, 7.º e 9.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, e do artigo 3.º, n.º 2 do Regulamento Administrativo n.º 29/2017, conjugados com o n.º 1 da Ordem Executiva n.º 180/2019, a partir de 1 de Setembro de 2023.

Ao abrigo do artigo 5.º, n.º 2, da Lei n.º 15/2009, é publicada a nota relativa aos fundamentos da respectiva nomeação e ao currículo académico e profissional do nomeado:

#### 1. Fundamentos da nomeação:

— Vacatura do cargo;

— Wong Chi Lon possui competência profissional e aptidão para o exercício do cargo de chefe da Divisão de Produção e Administração do Arquivo, o que se demonstra pelo *curriculum vitae*.

#### 2. Currículo académico:

— Bacharelato em Serviço Social, pelo Instituto Politécnico de Macau.

#### 3. Currículo profissional:

— Ingresso na função pública em Abril de 2006, como adjunto-técnico da Direcção dos Serviços de Identificação;

— Técnico da Direcção dos Serviços de Identificação (de Novembro de 2010 a Junho de 2020);

— Chefia funcional do Departamento de Identificação de Residentes da Direcção dos Serviços de Identificação (de Julho de 2017 a Junho de 2020);

— Chefe da Divisão de Bilhete de Identidade da Direcção dos Serviços de Identificação (desde Julho de 2020 até à presente data).

### Declarações

Para os devidos efeitos se declara que a comissão de serviço de Ng Wan Leng, chefe da Divisão de Produção e Administração do Arquivo, nestes Serviços, cessa, automaticamente, nos termos da alínea 2) do n.º 1 do artigo 17.º da Lei n.º 15/2009, por motivo de nomeação em comissão de serviço, como chefe do Departamento de Documentos de Viagem destes Serviços, a partir de 1 de Setembro de 2023.

為著應有的效力，茲聲明，根據第15/2009號法律第十七條第一款（二）項的規定，因黃子麟獲定期委任為本局製作及檔案管理處處長，故其在本局擔任身份證處處長的定期委任，自二零二三年九月一日起自動終止。

二零二三年八月二十二日於身份證明局

代局長 羅翹卿

Para os devidos efeitos se declara que a comissão de serviço de Wong Chi Lon, chefe da Divisão de Bilhete de Identidade, nestes Serviços, cessa, automaticamente, nos termos da alínea 2) do n.º 1 do artigo 17.º da Lei n.º 15/2009, por motivo de nomeação em comissão de serviço, como chefe da Divisão de Produção e Administração do Arquivo destes Serviços, a partir de 1 de Setembro de 2023.

Direcção dos Serviços de Identificação, aos 22 de Agosto de 2023. — A Directora dos Serviços, substituta, *Lo Pin Heng*.

## 市 政 署

### 批 示 摘 錄

按本署市政管理委員會主席於二零二三年七月十二日作出之批示，並於同月十四日提交市政管理委員會會議知悉：

根據第14/2009號法律第十三條及第12/2015號法律第四條的規定，以行政任用合同任用的財務管理廳第一職階首席特級行政技術助理員林夢芝，獲准調整為同一職級第二職階，薪俸355點，自二零二三年八月八日起生效。

按本署市政管理委員會副主席於二零二三年七月十二日作出之批示，並於同月十四日提交市政管理委員會會議知悉：

根據第14/2009號法律第十三條及第12/2015號法律第四條的規定，以行政任用合同任用的衛生監督廳第七職階技術工人陳寶強，獲准調整為第八職階，薪俸260點，自二零二三年八月十三日起生效。

按本署市政管理委員會副主席於二零二三年八月四日作出之批示，並於同月十一日提交市政管理委員會會議知悉：

根據第14/2009號法律第十三條及第12/2015號法律第四條的規定，以行政任用合同任用的下列員工獲准調整職階。

市政建設廳：

鍾華貴 – 第十職階技術工人，薪俸300點，自二零二三年九月一日起生效。

道路渠務廳：

洪火山 – 第四職階首席特級技術稽查，薪俸440點，自二零二三年九月五日起生效。

## INSTITUTO PARA OS ASSUNTOS MUNICIPAIS

### Extractos de despachos

Por despacho do Presidente do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais deste Instituto, de 12 de Julho de 2023 e presente na sessão realizada em 14 do mesmo mês:

Lam Mong Chi, assistente técnica administrativa especialista principal, 1.º escalão, do DGF, provida em regime de contrato administrativo de provimento, autorizada a alteração para o 2.º escalão, índice 355, mantendo a mesma categoria, com efeitos a partir de 8 de Agosto de 2023, nos termos do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009 e do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015.

Por despacho da Vice-Presidente do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais deste Instituto, de 12 de Julho de 2023 e presente na sessão realizada em 14 do mesmo mês:

Chan Pou Keong, operário qualificado, 7.º escalão, do DIS, provido em regime de contrato administrativo de provimento, autorizada a alteração para o 8.º escalão, índice 260, com efeitos a partir de 13 de Agosto de 2023, nos termos do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009 e do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015.

Por despachos do Vice-Presidente do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais deste Instituto, de 4 de Agosto de 2023 e presentes na sessão realizada em 11 do mesmo mês:

Os trabalhadores abaixo mencionados, providos em regime de contrato administrativo de provimento, autorizadas as alterações de escalão, nos termos do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009 e do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015:

Do DEM:

Chong Wa Kuai, operário qualificado, 10.º escalão, índice 300, com efeitos a partir de 1 de Setembro de 2023.

Do DVPS:

Hong Fo San, fiscal técnico especialista principal, 4.º escalão, índice 440, com efeitos a partir de 5 de Setembro de 2023.

按本署市政管理委員會主席於二零二三年八月七日作出之批示，並於同月十一日提交市政管理委員會會議知悉：

根據第14/2009號法律第十三條及第12/2015號法律第四條的規定，以行政任用合同任用的下列員工獲准調整職階。

市政管理委員會：

陸超明 – 第十職階勤雜人員，薪俸240點，自二零二三年九月三日起生效。

法律及公證處：

梅莉雅 – 第三職階首席特級技術輔導員，薪俸480點，自二零二三年九月十一日起生效。

按本署市政管理委員會代主席於二零二三年八月十四日作出之批示，並於同月十八日提交市政管理委員會會議知悉：

應市政建設廳第二職階首席特級技術輔導員周堯寬之要求，與其終止有關行政任用合同，自二零二三年十月五日起生效。

二零二三年八月二十二日於市政署

市政管理委員會委員 杜淑儀

## 退休基金會

### 批示摘錄

#### 退休/撫卹金的訂定

按照行政法務司司長於二零二三年八月二十一日作出的批示：

(一) 行政公職局已故首席特級行政技術助理員林成德，退休及撫卹制度會員編號187852，其遺孀黎嘉敏每月的撫卹金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及按照現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十四條第四款，並配合第二百七十一條第一款及第十款的規定，由二零二三年六月二十七日開始以相等於現行薪俸索引表內的100點訂出，該撫卹金為死者所收取退休金的百分之五十金額，並在有關金額上加上四份根據第2/2011號法律第九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金之百分之五十。

(二) 有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

Por despachos do Presidente do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais deste Instituto, de 7 de Agosto de 2023 e presentes na sessão realizada em 11 do mesmo mês:

Os trabalhadores abaixo mencionados, providos em regime de contrato administrativo de provimento, autorizadas as alterações de escalão, nos termos do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009 e do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015:

Do CA:

Lok Chio Meng, auxiliar, 10.º escalão, índice 240, com efeitos a partir de 3 de Setembro de 2023.

Da DJN:

Celeste Maria da Rosa, adjunta-técnica especialista principal, 3.º escalão, índice 480, com efeitos a partir de 11 de Setembro de 2023.

Por despacho do Presidente do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais, substituto deste Instituto, de 14 de Agosto de 2023 e presente na sessão realizada em 18 do mesmo mês:

Chao Io Fun, adjunto-técnico especialista principal, 2.º escalão, do DEM, rescindido, a seu pedido, o respectivo contrato administrativo de provimento, com efeitos a partir de 5 de Outubro de 2023.

Instituto para os Assuntos Municipais, aos 22 de Agosto de 2023. — A Administradora do Conselho de Administração para os Assuntos Municipais, *To Sok I*.

## FUNDO DE PENSÕES

### Extractos de despachos

#### Fixação de pensões

Por despachos do Ex.<sup>mo</sup> Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 21 de Agosto de 2023:

1. Lai Ka Man, viúva de Lam Seng Tak, que foi assistente técnico administrativo especialista principal, da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, com o número de subscritor 187852 do Regime de Aposentação e Sobrevida - fixada nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 27 de Junho de 2023, uma pensão mensal a que corresponde o índice 100 correspondente a 50% da pensão do falecido, nos termos do artigo 264.º, n.º 4, conjugado com o artigo 271.º, n.ºs 1 e 10 do ETAPM, em vigor, a que acresce o montante relativo a 50% dos 4 prémios de antiguidade do mesmo, nos termos do artigo 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.
2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da Região Administrativa Especial de Macau.

(一) 市政署已故首席特級行政技術助理員蒙東尼，退休及撫卹制度會員編號86673，其遺孀陳麗梅及女兒蒙依情每月的撫卹金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及按照現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十四條第四款，並配合第二百七十一條第一款及第十款的規定，由二零二三年六月四日開始以相等於現行薪俸索引表內的170點訂出，該撫卹金為死者所收取退休金的百分之五十金額，並在有關金額上加上七份根據第2/2011號法律第九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金之百分之五十。

(二) 有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

(一) 政府總部事務局第三職階首席特級公關督導員李碧琪，退休及撫卹制度會員編號105619，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十三條第一款a) 項的規定而聲明自願離職退休。其每月的退休金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及上述《通則》第二百六十四條第一款及第四款，並配合第二百六十五條第二款的規定，以其三十三年工作年數作計算，由二零二三年八月十七日開始以相等於現行薪俸索引表內的400點訂出，並在有關金額上加上六份根據第2/2011號法律第七條至第九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金。

(二) 有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

(一) 前臨時澳門市政局退休助理員董光明，退休及撫卹制度會員編號58335，其遺孀鄧月每月的撫卹金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及按照現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十四條第四款，並配合第二百七十一條第一款及第十款的規定，由二零二三年六月二十一日開始以相等於現行薪俸索引表內的70點訂出，該撫卹金為死者所收取退休金的百分之五十金額，並在有關金額上加上六份根據第2/2011號法律第九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金之百分之五十。

(二) 有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

按照行政法務司司長於二零二三年八月二十二日作出的批示：

(一) 海事及水務局第三職階一等海事督導員陸啓平，退休及撫卹制度會員編號123145，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十二條第一款a) 項的規定，即已屆服務年齡上限而離職退休。其每月的退休金是根據十一月三十日第107/85/M

1. Chen Limei e Regina António Lopes Monteiro, viúva e filha de António Lopes Monteiro, que foi assistente técnico administrativo especialista principal, do Instituto para os Assuntos Municipais, com o número de subscritor 86673 do Regime de Aposentação e Sobrevivência - fixada nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 4 de Junho de 2023, uma pensão mensal a que corresponde o índice 170 correspondente a 50% da pensão do falecido, nos termos do artigo 264.º, n.º 4, conjugado com o artigo 271.º, n.ºs 1 e 10 do ETAPM, em vigor, a que acresce o montante relativo a 50% dos 7 prémios de antiguidade do mesmo, nos termos do artigo 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da Região Administrativa Especial de Macau.

1. Bertilia Maria Pereira, assistente de relações públicas especialista principal, 3.º escalão, da Direcção dos Serviços para os Assuntos da Sede do Governo, com o número de subscritor 105619 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligada do serviço de acordo com o artigo 263.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação voluntária por declaração – fixada, nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 17 de Agosto de 2023, uma pensão mensal correspondente ao índice 400 da tabela em vigor, calculada nos termos do artigo 264.º, n.ºs 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 2, ambos do referido estatuto, por contar 33 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 6 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

1. Tang Iut, viúva de Tong Kong Meng, que foi auxiliar, aposentado da então Câmara Municipal de Macau Provisória, com o número de subscritor 58335 do Regime de Aposentação e Sobrevivência - fixada nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 21 de Junho de 2023, uma pensão mensal a que corresponde o índice 70 correspondente a 50% da pensão do falecido, nos termos do artigo 264.º, n.º 4, conjugado com o artigo 271.º, n.ºs 1 e 10 do ETAPM, em vigor, a que acresce o montante relativo a 50% dos 6 prémios de antiguidade do mesmo, nos termos do artigo 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da Região Administrativa Especial de Macau.

Por despachos do Ex.<sup>mo</sup> Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 22 de Agosto de 2023:

1. Lok Kai Peng, mestrança marítima de 1.ª classe, 3.º escalão, da Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água, com o número de subscritor 123145 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligado do serviço de acordo com o artigo 262.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação por limite de idade - fixada nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de

號法令第一條第一款及上述《通則》第二百六十四條第一款及第四款，並配合第二百六十五條第二款的規定，以其三十年工作年數作計算，由二零二三年八月十二日開始以相等於現行薪俸索引表內的255點訂出，並在有關金額上加上六份根據第2/2011號法律第七條至第九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金。

(二) 有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

(一) 市政署第一職階首席特級行政技術助理員李子傑，退休及撫卹制度會員編號184926，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十二條第一款a)項的規定，即已屆服務年齡上限而離職退休。其每月的退休金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及上述《通則》第二百六十四條第一款及第四款，並配合第二百六十五條第二款的規定，以其二十二年工作年數作計算，由二零二三年八月五日開始以相等於現行薪俸索引表內的190點訂出，並在有關金額上加上四份根據第2/2011號法律第七條至第九條及第1/2014號法律第一條所指附表規定的年資獎金。

(二) 有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

#### 權益歸屬比率的訂定

按照行政法務司司長於二零二三年八月二十一日作出的批示：

衛生局一般服務助理員葉瑞娥，供款人編號6020915，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款(一)項之規定，自二零二三年七月二十九日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿二十六年，根據同一法律第十四條第一款及第三十九條第六款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」、「澳門特別行政區供款帳戶」及「特別帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百。

衛生局一級護士李雪蘭，供款人編號6068136，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款之規定，自二零二三年八月一日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿十五年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百及「澳門特別行政區供款帳戶」的權益歸屬比率為百分之七十。

澳門保安部隊事務局技術輔導員周玉顏，供款人編號6070386，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款之規定，自

Novembro, com início em 12 de Agosto de 2023, uma pensão mensal correspondente ao índice 255 da tabela em vigor, calculada nos termos do artigo 264.º, n.ºs 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 2, ambos do referido estatuto, por contar 30 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 6 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

1. Lei Chi Kit, assistente técnico administrativo especialista principal, 1.º escalão, do Instituto para os Assuntos Municipais, com o número de subscritor 184926 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligado do serviço de acordo com o artigo 262.º, n.º 1, alínea a), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação por limite de idade - fixada nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início em 5 de Agosto de 2023, uma pensão mensal correspondente ao índice 190 da tabela em vigor, calculada nos termos do artigo 264.º, n.ºs 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 2, ambos do referido estatuto, por contar 22 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 4 prémios de antiguidade, nos termos dos artigos 7.º a 9.º da Lei n.º 2/2011 e da tabela a que se refere o artigo 1.º da Lei n.º 1/2014.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

#### Fixação das taxas de reversão

Por despachos do Ex.<sup>mo</sup> Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 21 de Agosto de 2023:

Ip Soi Ngo, auxiliar de serviços gerais dos Serviços de Saúde, com o número de contribuinte 6020915, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 29 de Julho de 2023, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 1), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais», da «Conta das Contribuições da RAEM» e da «Conta Especial», por completar 26 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos dos artigos 14.º, n.º 1 e 39.º, n.º 6, do mesmo diploma.

Lei Sut Lan, enfermeira de grau I dos Serviços de Saúde, com o número de contribuinte 6068136, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 1 de Agosto de 2023, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% do saldo da «Conta das Contribuições Individuais» e 70% do saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 15 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma.

Chao Iok Ngan, adjunto-técnico da Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, com o número de contribuinte 6070386, cancelada a inscrição no Regime de Pre-



二零二三年八月一日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿十五年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百及「澳門特別行政區供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之七十。

衛生局技術員傅婉婷，供款人編號6131474，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款之規定，自二零二三年八月一日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間滿十二年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百及「澳門特別行政區供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之五十。

衛生局翻譯員歐釗，供款人編號6278971，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款之規定，自二零二三年七月三十日起註銷其在公積金制度之登記。其在公積金制度下之供款時間少於五年，根據同一法律第十四條第一款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百及無權取得「澳門特別行政區供款帳戶」的任何結餘。

按照行政法務司司長於二零二三年八月二十二日作出的批示：

交通事務局技術輔導員袁小明，供款人編號6218588，根據現行第8/2006號法律第十三條第一款（三）項之規定，自二零二三年七月二十九日起註銷其在公積金制度之登記。根據同一法律第十四條第一款及第二款之規定，訂定其在公積金制度下有權取得「個人供款帳戶」及「澳門特別行政區供款帳戶」之權益歸屬比率為百分之一百。

二零二三年八月二十四日於退休基金會

行政管理委員會主席 高舒婷

## 印務局

### 批示摘錄

按照本人於二零二三年八月十八日的批示：

本局第二職階二等技術輔導員段活文，屬長期行政任用合同人員 – 根據現行第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十四條第一款（二）項及第二款、經第21/2021號行政法規修改並重

vidência em 1 de Agosto de 2023, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% do saldo da «Conta das Contribuições Individuais» e 70% do saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 15 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma.

Fu Un Teng, técnica dos Serviços de Saúde, com o número de contribuinte 6131474, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 1 de Agosto de 2023, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% do saldo da «Conta das Contribuições Individuais» e 50% do saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por completar 12 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma.

Ao Chio, intérprete-tradutora dos Serviços de Saúde, com o número de contribuinte 6278971, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 30 de Julho de 2023, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixada a taxa de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondente a 100% do saldo da «Conta das Contribuições Individuais» e sem direito ao saldo da «Conta das Contribuições da RAEM», por contar menos de 5 anos de tempo de contribuição no Regime de Previdência, nos termos do artigo 14.º, n.º 1, do mesmo diploma.

Por despacho do Ex.<sup>mo</sup> Senhor Secretário para a Administração e Justiça, de 22 de Agosto de 2023:

Un Sio Meng, adjunto-técnico da Direcção dos Serviços para os Assuntos de Tráfego, com o número de contribuinte 6218588, cancelada a inscrição no Regime de Previdência em 29 de Julho de 2023, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 3), da Lei n.º 8/2006, em vigor — fixadas as taxas de reversão a que tem direito no âmbito do Regime de Previdência, correspondentes a 100% dos saldos da «Conta das Contribuições Individuais» e da «Conta das Contribuições da RAEM», nos termos do artigo 14.º, n.ºs 1 e 2, do mesmo diploma.

Fundo de Pensões, aos 24 de Agosto de 2023. — A Presidente do Conselho de Administração, *Diana Maria Vital Costa*.

## IMPrensa OFICIAL

### Extracto de despacho

Por despacho da signatária, de 18 de Agosto de 2023:

Tuen Wood Man, adjunto-técnico de 2.ª classe, 2.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento de longa duração, desta Imprensa — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato com referência à categoria de adjunto-técnico de 1.ª classe, 1.º escalão, índice 305, nos termos dos artigos 14.º, n.ºs 1, alínea 2), e 2, da Lei

新公佈的第14/2016號行政法規《公務人員的招聘、甄選及晉級培訓》第五條，以及現行第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條第二款的規定，以附註形式修改合同第三條款，晉升至第一職階一等技術輔導員，薪俸點為305點，並自本批示摘錄公佈日起生效。

二零二三年八月二十一日於印務局

局長 梁葆瑩

n.º 14/2009 «Regime das Carreiras dos Trabalhadores dos Serviços Públicos», em vigor, e 5.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016 «Recrutamento, Seleção e Formação para efeitos de Acesso dos Trabalhadores dos Serviços Públicos», alterado e republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, conjugados com o artigo 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», em vigor, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho.

Imprensa Oficial, aos 21 de Agosto de 2023. — A Administradora, *Leong Pou Ieng*.

## 經濟及科技發展局

### 批示摘錄

根據簽署人於二零二三年八月二十二日之批示，並按照經六月二十日第8/2005號行政法規修改的一月二十九日第7/96/M號法令之規定，批准以下轉運活動准照：

- 澳門鴻業工業氣體有限公司 准照編號06/2023

(是項刊登費用為 \$436.00)

根據簽署人於二零二三年八月二十二日之批示，並按照經六月二十日第8/2005號行政法規修改的一月二十九日第7/96/M號法令之規定，批准以下轉運活動准照：

- 均安化工股份有限公司 准照編號07/2023

(是項刊登費用為 \$436.00)

根據簽署人於二零二三年八月二十二日之批示，並按照經六月二十日第8/2005號行政法規修改的一月二十九日第7/96/M號法令之規定，批准以下轉運活動准照：

- 住友倍克澳門有限公司 准照編號08/2023

(是項刊登費用為 \$436.00)

二零二三年八月二十二日於經濟及科技發展局

局長 戴建業

## DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ECONOMIA E DESENVOLVIMENTO TECNOLÓGICO

### Extractos de despachos

Por despacho do signatário, de 22 de Agosto de 2023, de acordo com o Decreto-Lei n.º 7/96/M, de 29 de Janeiro, com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 8/2005, de 20 de Junho, foi concedida licença da actividade transitória à seguinte empresa:

- COMPANHIA DE FORNECIMENTO DE GASES INDUSTRIAIS, MACAU HONG IP, LIMITADA

- Licença n.º 06/2023

(Custo desta publicação \$ 436,00)

Por despacho do signatário, de 22 de Agosto de 2023, de acordo com o Decreto-Lei n.º 7/96/M, de 29 de Janeiro, com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 8/2005, de 20 de Junho, foi concedida licença da actividade transitória à seguinte empresa:

- COMPANHIA DE PRODUTOS QUÍMICOS KWAN ON, LIMITADA

- Licença n.º 07/2023

(Custo desta publicação \$ 436,00)

Por despacho do signatário, de 22 de Agosto de 2023, de acordo com o Decreto-Lei n.º 7/96/M, de 29 de Janeiro, com as alterações introduzidas pelo Regulamento Administrativo n.º 8/2005, de 20 de Junho, foi concedida licença da actividade transitória à seguinte empresa:

- SUMITOMO BAKELITE MACAU COMPANHIA LIMITADA

- Licença n.º 08/2023

(Custo desta publicação \$ 436,00)

Direcção dos Serviços de Economia e Desenvolvimento Tecnológico, aos 22 de Agosto de 2023. — O Director dos Serviços, *Tai Kin Ip*.

## 財政局

## 批示摘錄

按照本局副局長於二零二三年七月二十五日之批示：

根據現行第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條及第六條第一款之規定，本局下列人員的行政任用合同獲續期，職級、職階、日期及續約年期如下：

麥詠珠，第一職階首席高級技術員，自2023年9月1日起續期兩年；及

周文雅，第一職階首席高級技術員，自2023年9月26日起續期一年。

二零二三年八月十八日於財政局

局長 容光亮

## DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE FINANÇAS

## Extracto de despacho

Por despachos da Subdirectora dos Serviços, de 25 de Julho de 2023:

O seguinte pessoal destes Serviços — renovados os contratos administrativos de provimento, na categoria, escalão, data e período de contrato a cada um indicados, nos termos dos artigos 4.º e 6.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015 «Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos», em vigor:

Mak Weng Chu, técnico superior principal, 1.º escalão, pelo período de dois anos, a partir de 1 de Setembro de 2023; e

Chao Man Nga, técnico superior principal, 1.º escalão, pelo período de um ano, a partir de 26 de Setembro de 2023.

Direcção dos Serviços de Finanças, aos 18 de Agosto de 2023. — O Director dos Serviços, *Iong Kong Leong*.

## 博彩監察協調局

## 批示摘錄

摘錄自局長於二零二三年六月十九日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律第十三條第一款二項，以及第12/2015號法律第四條第二款及第三款的規定，以附註形式修改歐曼奴及尹國開在本局擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款，轉為第三職階特級行政技術助理員，薪俸點330，並根據《行政程序法典》第一百一十八條第二款a)項的規定，追溯自二零二三年六月四日起生效。

根據現行第14/2009號法律第十三條第一款二項，以及第12/2015號法律第四條第二款及第三款的規定，以附註形式修改郭文富、蘇嘉健、黎家靖、Eduardo do Espírito Santo及麥義在本局擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款，轉為第三職階特級行政技術助理員，薪俸點330，並根據《行政程序法典》第一百一十八條第二款a)項的規定，追溯自二零二三年六月十八日起生效。

摘錄自簽署人於二零二三年八月十七日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律第十四條第一款二項、第二款，以及第12/2015號法律第四條第二款及第三款之規定，以附註形式修改波子在本局擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條

## DIRECÇÃO DE INSPECÇÃO E COORDENAÇÃO DE JOGOS

## Extractos de despachos

Por despachos do director, de 19 de Junho de 2023:

Albano José Alves e Van Kuok Hoi — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento sem termo, com referência à categoria de assistente técnico administrativo especialista, 3.º escalão, índice 330, nesta Direcção de Serviços, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 2), da Lei n.º 14/2009, vigente, conjugado com o artigo 4.º, n.ºs 2 e 3, da Lei n.º 12/2015, com efeitos retroactivos a partir de 4 de Junho de 2023, ao abrigo do artigo 118.º, n.º 2, alínea a), do CPA.

Kwok Man Fu, So Ka Kin, Lai Ka Cheng, Eduardo do Espírito Santo e Mak I — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento sem termo, com referência à categoria de assistente técnico administrativo especialista, 3.º escalão, índice 330, nesta Direcção de Serviços, nos termos do artigo 13.º, n.º 1, alínea 2), da Lei n.º 14/2009, vigente, conjugado com o artigo 4.º, n.ºs 2 e 3, da Lei n.º 12/2015, com efeitos retroactivos a partir de 18 de Junho de 2023, ao abrigo do artigo 118.º, n.º 2, alínea a), do CPA.

Por despacho do signatário, de 17 de Agosto de 2023:

Luís Filipe Dias Martins Moraes Borges — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento sem termo, com referência à categoria de assistente técnico administrativo especialista, 1.º escalão, índice 305, nesta Direcção de Serviços, nos termos do artigo 14.º,

款，轉為第一職階特級行政技術助理員，薪俸點305點，自本批示摘錄公佈日起生效。

二零二三年八月二十四日於博彩監察協調局

代局長 廖志聰

## 勞工事務局

### 批示摘錄

摘錄自代局長於二零二三年八月二日作出的批示：

根據第14/2009號法律第十三條第二款(三)項，連同經第1/2023號法律修改的第12/2015號法律第四條的規定，以附註方式修改陳群女在本局擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款，改為第六職階勤雜人員，薪俸點為160點，由二零二三年八月二日起生效。

二零二三年八月十七日於勞工事務局

局長 黃志雄

## 澳門貿易投資促進局

### 決議摘錄

按澳門貿易投資促進局執行委員會於二零二三年八月二日會議所作之決議：

現根據經七月十一日第33/94/M號法令核准及七月五日第29/99/M號法令修改的《澳門貿易投資促進局章程》第七條第二款e)項、經第91/2017號及第56/2019號經濟財政司司長批示修改的第1/2001號經濟財政司司長批示命令公佈的《澳門貿易投資促進局內部規章》第六條第三款及第九條第一款，並結合第15/2009號法律第一條第二款、第五條第一款，以及第26/2009號行政法規第八條及第九條第二款的規定，本局投資居留及法律廳高級經理鄭君慧及經貿項目處經理鄭穎殷，因具備適當經驗

n.ºs 1, alínea 2), e 2, da Lei n.º 14/2009, vigente, conjugado com o artigo 4.º, n.ºs 2 e 3, da Lei n.º 12/2015, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho.

Direcção de Inspecção e Coordenação de Jogos, aos 24 de Agosto de 2023. — O Director, substituto, *Lio Chi Chong*.

## DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS LABORAIS

### Extracto de despacho

Por despacho do director, substituto destes Serviços, de 2 de Agosto de 2023:

Chan Kan Noi — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento sem termo para auxiliar, 6.º escalão, índice 160, nestes Serviços, nos termos do artigo 13.º, n.º 2, alínea 3), da Lei n.º 14/2009, conjugado com o artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 1/2023, a partir de 2 de Agosto de 2023.

Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, aos 17 de Agosto de 2023. — O Director, *Wong Chi Hong*.

## INSTITUTO DE PROMOÇÃO DO COMÉRCIO E DO INVESTIMENTO DE MACAU

### Extracto de deliberação

Por deliberação da Comissão Executiva do Instituto de Promoção do Comércio e do Investimento de Macau, na reunião de 2 de Agosto de 2023:

Nos termos da alínea e) do n.º 2 do artigo 7.º do Estatuto do Instituto de Promoção do Comércio e do Investimento de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 33/94/M, de 11 de Julho, com a nova redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 29/99/M, de 5 de Julho, e do n.º 3 do artigo 6.º e do n.º 1 do artigo 9.º do Regulamento Interno do Instituto de Promoção do Comércio e do Investimento de Macau, publicado pelo Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 1/2001, com a nova redacção dada pelos Despachos do Secretário para a Economia e Finanças n.º 91/2017 e n.º 56/2019, em conjugação com o n.º 2 do artigo 1.º e o n.º 1 do artigo 5.º da Lei n.º 15/2009, bem como o artigo 8.º e o n.º 2 do artigo 9.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, são renovadas as designações da Kuong Kuan Wai como Directora do Departamento Jurídico e de Fixação de Residência deste Instituto, e da Cheang Weng Ian como Directora-Adjunta da Divisão dos Projectos Económicos e Comerciais deste Instituto,

及專業能力履行職務，故其任用分別自二零二三年九月十七日起獲續期一年及九月一日起獲續期六個月。

按照第15/2009號法律第五條第二款的規定，現刊登獲任用人鄭君慧的學歷和專業簡歷如下：

1. 學歷：

——澳門大學法學碩士（法律翻譯）；

——Universidade Lusófona de Humanidades e Tecnologias 法學學士。

2. 專業簡歷：

03/2021-至今 澳門貿易投資促進局投資居留及法律廳高級經理

09/2020-03/2021 澳門貿易投資促進局法律事務處經理

12/2019-09/2020 澳門貿易投資促進局高級技術員

02/2018-12/2019 澳門貿易投資促進局助理技術員

02/2015-02/2018 澳門貿易投資促進局文員

按照第15/2009號法律第五條第二款的規定，現刊登獲任用人鄭穎殷的學歷和專業簡歷如下：

1. 學歷：

旅遊學院酒店管理學士

2. 專業簡歷：

09/2020至今 澳門貿易投資促進局經貿項目處經理

11/2018-08/2020 澳門貿易投資促進局高級技術員

11/2013-11/2018 澳門貿易投資促進局技術員

11/2007-11/2013 澳門貿易投資促進局助理技術員

二零二三年八月十八日於澳門貿易投資促進局

主席 余雨生

respectivamente pelo período de um ano a partir de 17 de Setembro de 2023 e pelo período de seis meses a partir de 1 de Setembro de 2023, dado que possuem competências profissionais e experiências adequadas para o exercício das respectivas funções.

Ao abrigo do n.º 2 do artigo 5.º da Lei n.º 15/2009, é publicada a nota relativa ao currículo académico e profissional de Kuong Kuan Wai, Directora designada:

1. Currículo académico:

– Mestrado em Direito (Tradução Jurídica) pela Universidade de Macau;

– Licenciatura em Direito pela Universidade Lusófona de Humanidades e Tecnologias.

2. Currículo profissional:

03/2021 até à presente data Directora do Departamento Jurídico e de Fixação de Residência do Instituto de Promoção do Comércio e do Investimento de Macau

09/2020-03/2021 Directora-Adjunta da Divisão dos Assuntos Jurídicos do Instituto de Promoção do Comércio e do Investimento de Macau

12/2019-09/2020 Técnica Superior do Instituto de Promoção do Comércio e do Investimento de Macau

02/2018-12/2019 Adjunta-Técnica do Instituto de Promoção do Comércio e do Investimento de Macau

02/2015-02/2018 Administrativa do Instituto de Promoção do Comércio e do Investimento de Macau

Ao abrigo do n.º 2 do artigo 5.º da Lei n.º 15/2009, é publicada a nota relativa ao currículo académico e profissional de Cheang Weng Ian, Directora-Adjunta designada:

1. Currículo académico:

Licenciatura em Gestão Hoteleira pelo Instituto de Formação Turística de Macau

2. Currículo profissional:

09/2020 até à presente data Directora-Adjunta da Divisão dos Projectos Económicos e Comerciais do Instituto de Promoção do Comércio e do Investimento de Macau

11/2018-08/2020 Técnica Superior do Instituto de Promoção do Comércio e do Investimento de Macau

11/2013-11/2018 Técnica do Instituto de Promoção do Comércio e do Investimento de Macau

11/2007-11/2013 Adjunta-Técnica do Instituto de Promoção do Comércio e do Investimento de Macau

Instituto de Promoção do Comércio e do Investimento de Macau, aos 18 de Agosto de 2023. — O Presidente, *U U Sang*.

## 統計暨普查局

## DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ESTATÍSTICA E CENSOS

## 批示摘錄

## Extractos de despachos

摘錄自經濟財政司司長於二零二三年四月二十七日作出的批示：

梁智超 – 根據現行第14/2009號法律第十二條第一款、第三款，以及現行第12/2015號法律第四條第一款、第三款及第五條第一款的規定，以行政任用合同方式擔任本局第一職階二等高級技術員，薪俸點為430，試用期六個月，自2023年8月2日起生效。

摘錄自本人於二零二三年七月二十八日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律第四條第二款的規定，本局長期行政任用合同(試用期)第一職階二等高級技術員張慧琨，自2023年9月6日起繼續以長期行政任用合同方式在本局擔任職務。

劉家豪，為本局第一職階輕型車輛司機，薪俸點為150，屬行政任用合同 – 根據現行第12/2015號法律第四條第二款的規定，有關合同獲續期一年，職級及職階不變，自2023年9月29日起生效。

摘錄自本人於二零二三年八月二十二日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律第十四條第一款(二)項及第二款、現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十二條第八款a)項的規定，第二職階二等技術員李婉婷獲確定委任為本局人員編制技術員組別的第一職階一等技術員，薪俸點為400，並自本批示摘要於《澳門特別行政區公報》公佈日起生效。

二零二三年八月二十三日於統計暨普查局

局長 楊名就

Por despacho do Ex.<sup>mo</sup> Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 27 de Abril de 2023:

Leong Chi Chio – contratado por contrato administrativo de provimento, pelo período experimental de seis meses, como técnico superior de 2.<sup>a</sup> classe, 1.<sup>o</sup> escalão, índice 430, nestes Serviços, nos termos do artigo 12.<sup>o</sup>, n.<sup>os</sup> 1 e 3, da Lei n.<sup>o</sup> 14/2009, vigente, conjugado com os artigos 4.<sup>o</sup>, n.<sup>os</sup> 1 e 3, e 5.<sup>o</sup>, n.<sup>o</sup> 1, da Lei n.<sup>o</sup> 12/2015, vigente, a partir de 2 de Agosto de 2023.

Por despachos do Signatário, de 28 de Julho de 2023:

Cheong Wai Kuan, técnica superior de 2.<sup>a</sup> classe, 1.<sup>o</sup> escalão, destes Serviços, em regime de contrato administrativo de provimento de longa duração (período experimental) – autorizado para continuar a exercer funções, nestes Serviços, em regime de contrato administrativo de provimento de longa duração, nos termos do artigo 4.<sup>o</sup>, n.<sup>o</sup> 2 da Lei n.<sup>o</sup> 12/2015, vigente, a partir de 6 de Setembro de 2023.

Lao Ka Ho, motorista de ligeiros, 1.<sup>o</sup> escalão, índice 150, em regime de contrato administrativo de provimento, destes Serviços – renovado o referido contrato, pelo período de um ano, com referência à mesma categoria e escalão, nos termos do artigo 4.<sup>o</sup>, n.<sup>o</sup> 2 da Lei n.<sup>o</sup> 12/2015, vigente, a partir de 29 de Setembro de 2023.

Por despacho do Signatário, de 22 de Agosto de 2023:

Lei Un Teng, técnica de 2.<sup>a</sup> classe, 2.<sup>o</sup> escalão – nomeada, definitivamente, técnica de 1.<sup>a</sup> classe, 1.<sup>o</sup> escalão, índice 400, do grupo de pessoal técnico do quadro do pessoal destes Serviços, nos termos dos artigos 14.<sup>o</sup>, n.<sup>os</sup> 1, alínea 2), e 2, da Lei n.<sup>o</sup> 14/2009, vigente, e 22.<sup>o</sup>, n.<sup>o</sup> 8, alínea a), do ETAPM, vigente, a partir da data da publicação no Boletim Oficial da RAEM do presente extracto de despacho.

Direcção dos Serviços de Estatística e Censos, aos 23 de Agosto de 2023. — O Director, *Ieong Meng Chao*.

## 消費者委員會

## CONSELHO DE CONSUMIDORES

## 批示摘錄

## Extractos de despachos

摘錄自消費者委員會執行委員會於二零二三年八月十四日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律第十三條第一款(二)項、第四款及現行第12/2015號法律第四條第二款的規定，以附註形式修改

Por despachos da Comissão Executiva do Conselho de Consumidores, de 14 de Agosto de 2023:

Lam Chou Hin e Ip Ngai Chun — alterada, por averbamento, a cláusula 3.<sup>a</sup> dos seus contratos administrativos de provimento sem termo, progredindo para técnicos especialistas,

林祖軒及葉毅全在本會擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款，晉階為第三職階特級技術員，薪俸點為545，並自二零二三年八月六日起生效。

摘錄自消費者委員會執行委員會主席於二零二三年八月十六日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律第四條第二款及第六條第一款的規定，盧梓譽在本會擔任第一職階二等技術輔導員的行政任用合同獲續期一年，薪俸點為260，自二零二三年八月十五日起生效。

3.º escalão, índice 545, neste Conselho, nos termos do artigo 13.º, n.ºs 1, alínea 2), e 4, da Lei n.º 14/2009, vigente, conjugado com o artigo 4.º, n.º 2, da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir de 6 de Agosto de 2023.

Por despacho da Presidente da Comissão Executiva do Conselho de Consumidores, de 16 de Agosto de 2023:

Lou Chi U — renovado o seu contrato administrativo de provimento, pelo período de um ano, como adjunto-técnico de 2.ª classe, 1.º escalão, neste Conselho, índice 260, nos termos dos artigos 4.º, n.º 2, e 6.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, a partir de 15 de Agosto de 2023.

聲明書  
Declaração

摘要  
Extracto

消費者委員會  
Conselho de Consumidores

二零二三年財政年度第四次預算修改  
4.ª alteração orçamental do ano económico de 2023

根據第2/2018號行政法規第五十二條及第五十三條第五款的規定，茲公佈下列（澳門特別行政區財政預算/二零二三）款項轉移：

Nos termos do artigo 52.º e do n.º 5 do artigo 53.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, publicam-se as seguintes transferências de verbas (Orçamento da RAEM/2023):

組織 Orgân.	分類 Classificação		名稱 Designação	追加/登錄 Reforços/ Inscrições	註銷 Anulações	
	功能 Func.	經濟 Económica				
710001	8-01-0	31-02-01-03-00	<b>消費者委員會</b> <b>Conselho de Consumidores</b> 法規草擬及法律筆譯附加報酬 Elaboração de diplomas ou tradução jurídica por escrito			
	8-01-0	31-02-02-03-02	日津貼 Ajudas de custo diárias	20,000.00		
	8-01-0	31-02-99-00-00	其他—其他報酬、津貼、補助及獎賞 Outros - Outras remunerações, subsídios, abonos e prémios	7,000.00		
	8-01-0	32-01-04-00-00	辦事處消耗品 Material de consumo de consumíveis de secretaria	36,000.00		
	8-01-0	32-01-08-00-00	宣傳品及獎品 Materiais promocionais e ofertas	50,000.00		
	8-01-0	32-01-10-00-00	禮品 Dádivas	8,000.00		
	8-01-0	32-02-04-00-00	衛生及清潔 Higiene e limpeza	2,000.00		
	8-01-0	32-02-08-01-00	不動產 Bens imóveis	30,000.00		
	8-01-0	32-02-09-99-00	其他—交通負擔 Outras - Encargos de transportes	27,000.00		
	8-01-0	32-02-10-00-00	招待費 Representação	10,000.00		
	8-01-0	32-02-11-01-00	廣告費用 Encargos com anúncios	780,000.00		
					27,000.00	



分類 Classificação		名稱 Designação	追加/登錄 Reforços/ Inscrições	註銷 Anulações
組織 Orgân.	功能 Func. Económica			
3-03-0	32-02-12-00-00	教學及培訓 Ensino e formação	85,000.00	80,000.00
8-01-0	32-02-14-00-00	會議 Congressos		990,000.00
8-01-0	32-02-19-00-00	研究及顧問 Estudos e consultadoria		
8-01-0	32-02-20-99-00	其他—保險 Outros - Seguros	42,000.00	
8-01-0	39-01-00-00-00	備用撥款 Dotação provisional		180,000.00
8-01-0	41-02-99-00-00	其他—動產 Outros - Bens móveis	180,000.00	
總額 Total			1,277,000.00	1,277,000.00
核准依據： Referente à autorização:				
22/08/2023之經濟財政司司長批示 Despacho do Exm.º Sr. Secretário para a Economia e Finanças de 22/08/2023				

二零二三年八月十五日於消費者委員會——消費者委員會全體委員會委員——主席：何佩芬——委員：區天興、關勵杰、黃慶添、鄺子豐、歐家輝、鄭穎堯、林迪恩。

Conselho de Consumidores, aos 15 de Agosto de 2023. — Conselho Geral do Conselho de Consumidores. — A Presidente, *Ho Pui Fan*. — Os Vogais, *Au Thien Yn* — *Kuan Fan Kit* — *Wong Hing Tim Frederick* — *Kuong Chi Fong* — *Au Ka Fai* — *Cheng Wing Yiu Daniel* — *Lam Ines Tek Yan*.

二零二三年八月二十三日於消費者委員會執行委員會——主席 梁碧珊

Conselho de Consumidores, aos 23 de Agosto de 2023. — A Presidente da Comissão Executiva, *Leong Pek San*.

**司 法 警 察 局****批 示 摘 錄**

摘錄自本人於二零二三年八月七日作出的批示：

陳晰珩及黃梓英，司法警察局長期行政任用合同第二職階首席行政技術助理員。根據現行第14/2009號法律第十四條第一款(二)項及第二款，經第21/2021號行政法規修改並重新公佈的第14/2016號行政法規第五條，現行第12/2015號法律《公共部門勞動合同制度》第四條，並聯同經第14/2020號法律修改的第5/2006號法律第十一條第一款之規定，以附註形式修改其長期行政任用合同第三條款，晉級為第一職階特級行政技術助理員，薪俸點為305點，自本批示摘錄公佈日起生效。

二零二三年八月二十三日於司法警察局

局長 薛仲明

**消 防 局****批 示 摘 錄**

按照二零二三年八月二十一日第094/2023號保安司司長批示：

根據第13/2021號法律《保安部隊及保安部門人員通則》第四十二條(一)項及第四十三條之規定，批准消防局一等消防區長編號401091，陳志偉，自二零二三年九月一日起，由“附於編制”轉為“編制內”的狀況。

二零二三年八月二十四日於消防局

局長 梁毓森消防總監

**懲 教 管 理 局****批 示 摘 錄**

摘錄自保安司司長於二零二三年六月一日作出的批示：

范嘉賢——根據現行第12/2015號法律第三條第二款、第四條第一款及第五條第一款，以及現行第14/2016號行政法規第

**POLÍCIA JUDICIÁRIA****Extracto de despacho**

Por despachos do signatário, de 7 de Agosto de 2023:

Chan Sek Hang e Wong Chi Ieng, assistentes técnicas administrativas principais, 2.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento de longa duração, da Polícia Judiciária — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento de longa duração ascendendo à categoria de assistente técnico administrativo especialista, 1.º escalão, índice 305, nos termos do artigo 14.º, n.ºs 1, alínea 2), e 2, da Lei n.º 14/2009, vigente, do artigo 5.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, alterado e republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, e do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, Regime do Contrato de Trabalho nos Serviços Públicos, vigente, conjugados com o artigo 11.º, n.º 1 da Lei n.º 5/2006, alterada pela Lei n.º 14/2020, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho.

Polícia Judiciária, aos 23 de Agosto de 2023. — O Director, *Sit Chong Meng*.

**CORPO DE BOMBEIROS****Extracto de despacho**

Por Despacho do Secretário para a Segurança n.º 094/2023, de 21 de Agosto de 2023:

Chefe de Primeira n.º 401091, Chan Chi Wai, do Corpo de Bombeiros, passa à situação de «adido ao quadro» para a situação de «no quadro», nos termos da alínea 1) do artigo 42.º e do artigo 43.º da Lei n.º 13/2021 — Estatuto dos agentes das Forças e Serviços de Segurança, a partir de 1 de Setembro de 2023.

Corpo de Bombeiros, aos 24 de Agosto de 2023. — O Comandante, *Leong Iok Sam*, Chefe-Mor.

**DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS CORRECCIONAIS****Extractos de despachos**

Por despacho do Ex.<sup>mo</sup> Senhor Secretário para a Segurança, de 1 de Junho de 2023:

Fan Ka In — provido em regime de contrato administrativo de provimento, pelo período experimental de seis meses, como intérprete-tradutor de 2.ª classe, 1.º escalão, nas línguas chi-

三十九條的規定，以行政任用合同制度在本局擔任為第一職階二等翻譯員（中葡文），薪俸點為440點，試用期六個月，自二零二三年八月十四日起生效。

摘錄自懲教管理局代副局長於二零二三年八月十一日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款，以及第六條第一款的規定，下列工作人員在本局擔任職務的行政任用合同，自下指相應日期起續期一年：

梁志強、周宛瑩及陳婉薇，第一職階二等技術輔導員，自二零二三年十月二十日起生效。

二零二三年八月十八日於懲教管理局

局長 趙崇遠副局長代行

nesa e portuguesa, índice 440, nestes Serviços, nos termos dos artigos 3.º, n.º 2, 4.º, n.º 1, e 5.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, vigente, e 39.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, vigente, a partir de 14 de Agosto de 2023.

Por despachos da Subdirectora dos Serviços, substituta, de 11 de Agosto de 2023:

Os trabalhadores abaixo mencionados – renovados os contratos administrativos de provimento, para o exercício de funções nestes Serviços, nos termos dos artigos 4.º, n.ºs 2 e 3, e 6.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, vigente, pelo período de um ano, a partir das datas a seguir indicadas:

Leung Chi Keong, Chao Un Ieng e Chan Un Mei, adjuntos-técnicos de 2.ª classe, 1.º escalão, a partir de 20 de Outubro de 2023.

Direcção dos Serviços Correccionais, aos 18 de Agosto de 2023. – Pel'O Director dos Serviços, *Chio Song Un*, subdirector.

## 澳門保安部隊事務局

### 批示摘錄

摘錄自簽署人於二零二三年八月八日之批示：

根據現行第12/2015號法律第六條第二款（二）項及第三款之規定，本局下列工作人員之長期行政任用合同修改為不具期限的行政任用合同，並自相應之日期開始生效：

自二零二三年七月二十二日起：

姓名	職級	職階
黃百強	勤雜人員	3

摘錄自簽署人於二零二三年八月九日之批示：

根據現行第12/2015號法律第六條第二款（一）項及第三款之規定，本局下列工作人員之行政任用合同修改至期間為三年的長期行政任用合同，並自相應之日期開始生效：

自二零二三年七月十四日起：

姓名	職級	職階
黃家儀	二等高級技術員	2

二零二三年八月十五日於澳門保安部隊事務局

局長 郭鳳美關務總監

## DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DAS FORÇAS DE SEGURANÇA DE MACAU

### Extractos de despachos

Por despacho da signatária, de 8 de Agosto de 2023:

O CAP de longa duração do trabalhador destes Serviços, abaixo mencionado, alterado, para CAP sem termo, nos termos do artigo 6.º, n.º 2, alínea 2) e n.º 3 da Lei n.º 12/2015, vigente, com efeitos a partir da data seguinte:

A partir de 22 de Julho de 2023:

Nome	Categoria	Escalão
Wong Pak Keung	Auxiliar	3

Por despacho da signatária, de 9 de Agosto de 2023:

O contrato do trabalhador destes Serviços, abaixo mencionado, alterado, para CAP de longa duração, pelo período de três anos, nos termos do artigo 6.º, n.º 2, alínea 1) e n.º 3 da Lei n.º 12/2015, vigente, com efeitos a partir da data seguinte:

A partir de 14 de Julho de 2023:

Nome	Categoria	Escalão
Huang Jiayi	Técnico superior de 2.ª classe	2

Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, aos 15 de Agosto de 2023. – A Directora dos Serviços, *Kok Fong Mei*, superintendente-geral alfandegária.

## 澳門保安部隊高等學校

## 批示摘錄

摘錄自保安司司長於二零二三年八月十八日作出之批示：

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第三十三條第一款及第二款的規定，懲教管理局第四職階副警長葉廣仁，編號1111及懲教管理局第二職階副警長林偉業，編號1003，自二零二三年八月二十九日起，以派駐方式在澳門保安部隊高等學校提供服務，為期一年。

二零二三年八月二十四日於澳門保安部隊高等學校

代校長 林壘立副消防總監

ESCOLA SUPERIOR DAS FORÇAS DE SEGURANÇA  
DE MACAU

## Extracto de despacho

Por despachos do Ex.<sup>mo</sup> Senhor Secretário para a Segurança, de 18 de Agosto de 2023:

Ip Kuong Ian, subchefe, 4.º escalão, n.º 1111, da DSC e Lam Vai Ip, subchefe, 2.º escalão, n.º 1003, da DSC — exercem funções na Escola Superior das Forças de Segurança de Macau, em regime de destacamento, pelo período de um ano, nos termos dos n.ºs 1 e 2 do artigo 33.º do ETAPM, vigente, a partir de 29 de Agosto de 2023.

Escola Superior das Forças de Segurança de Macau, aos 24 de Agosto de 2023. — O Director, substituto, *Lam Loi Lap*, chefe-mor adjunto.

## 金融情報辦公室

## 聲明

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十五條的規定，本辦的行政任用合同第一職階首席特級技術輔導員馬思麗，自二零二三年八月二十一日起，即在澳門理工大學擔任職務之日起終止於本辦的職務。

二零二三年八月二十二日於金融情報辦公室

辦公室代主任 馮婉琪

## GABINETE DE INFORMAÇÃO FINANCEIRA

## Declaração

Para os devidos efeitos se declara que Ma Si Lai, Teresa, adjunta-técnica especialista principal, 1.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, cessou as suas funções neste Gabinete, nos termos do artigo 45.º do ETAPM, vigente, a partir de 21 de Agosto de 2023, data em que iniciou funções da Universidade Politécnica de Macau.

Gabinete de Informação Financeira, aos 22 de Agosto de 2023. — A Coordenadora do Gabinete, Subst.<sup>a</sup>, *Fong Iun Kei*.

## 教育及青年發展局

## 批示摘錄

摘錄自社會文化司司長二零二三年八月八日批示：

梁淑儀，本局確定委任第十一職階幼兒教育及小學教育一級教師(小學)，根據經第108/2021號行政長官批示重新公佈的《非高等教育公立學校教師通則》第四十五條、第五十七條，以及現行《澳門公共行政工作人員通則》第一百三十七條第一款、第四款及第五款的規定，獲批給長期無薪假，自二零二三年九月一日起至二零二五年八月三十一日止。

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE EDUCAÇÃO E DE  
DESENVOLVIMENTO DA JUVENTUDE

## Extracto de despacho

Por despacho da Ex.<sup>ma</sup> Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 8 de Agosto de 2023:

Leong Sok I, docente dos ensinios infantil e primário de nível 1 (primário), 11.º escalão, de nomeação definitiva, destes Serviços — concedida a licença sem vencimento de longa duração, nos termos dos artigos 45.º, 57.º do Despacho do Chefe do Executivo n.º 108/2021 «Republica integralmente o Estatuto dos docentes das escolas oficiais do ensino não superior» e 137.º, n.ºs 1, 4 e 5 do «Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau», vigente, a partir de 1 de Setembro de 2023 e termo em 31 de Agosto de 2025.

**聲明****Declarações**

為應有之效力，茲聲明在本局以不具期限的行政任用合同方式擔任第九職階勤雜人員之黃明霞，因達擔任公共職務之年齡上限，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條之規定，自二零二三年八月二十一日起終止職務。

Para os devidos efeitos se declara que Wong Meng Ha, auxiliar, 9.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo, nestes Serviços, cessou as suas funções, por ter atingido o limite máximo de idade para o exercício de funções públicas, nos termos do artigo 44.º do «Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau», vigente, a partir de 21 de Agosto de 2023.

為應有之效力，茲聲明在本局以不具期限的行政任用合同方式擔任第八職階技術工人之黎麗華，因達擔任公共職務之年齡上限，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條之規定，自二零二三年八月二十三日起終止職務。

Para os devidos efeitos se declara que Lai Lai Wa, operária qualificada, 8.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo, nestes Serviços, cessou as suas funções, por ter atingido o limite máximo de idade para o exercício de funções públicas, nos termos do artigo 44.º do «Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau», vigente, a partir de 23 de Agosto de 2023.

二零二三年八月二十五日於教育及青年發展局

代局長 黃嘉祺(副局長)

Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude, aos 25 de Agosto de 2023. — O Director, substituto, Wong Ka Ki (Subdirector).

**文化局****INSTITUTO CULTURAL****批示摘錄****Extractos de despachos**

摘錄自社會文化司司長於二零二三年六月十九日作出的批示：

Por despacho da Ex.<sup>ma</sup> Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 19 de Junho de 2023:

陳文泰——根據現行第14/2009號法律第十二條，現行第12/2015號法律第三條、第四條及第五條第三款(二)項，以及經第87/2021號行政命令修改的第183/2019號行政命令第一款的規定，以不具期限的行政任用合同方式聘請其在本局擔任第一職階二等高級技術員，薪俸點為430，自二零二三年八月二十一日起生效。

Chan Man Tai — contratado por contrato administrativo de provimento sem termo, como técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, índice 430, neste Instituto, nos termos do artigo 12.º da Lei n.º 14/2009, em vigor, artigos 3.º, 4.º e 5.º, n.º 3, alínea 2) da Lei n.º 12/2015, em vigor, e n.º 1 da Ordem Executiva n.º 183/2019, alterado pela Ordem Executiva n.º 87/2021, a partir de 21 de Agosto de 2023.

摘錄自本局代局長於二零二三年八月十八日作出的批示：

Por despachos da presidente, substituta, deste Instituto, de 18 de Agosto de 2023:

根據現行第12/2015號法律第四條、現行第14/2009號法律第十四條第一款及第二款，以及經第21/2021號行政法規修改並重新公佈的第14/2016號行政法規第五條的規定，以附註形式修改本局下列人員的行政任用合同第三條款，晉級為如下職位，自本批示摘錄公佈日起生效：

Os trabalhadores abaixo mencionados — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento ascendem às categorias a seguir indicadas, neste Instituto, nos termos dos artigos 4.º da Lei n.º 12/2015, em vigor, 14.º, n.ºs 1 e 2, da Lei n.º 14/2009, em vigor, e 5.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, alterado e republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho:

黃榮新及謝幸芳，轉為第一職階首席高級技術員，薪俸點為540；

Wong Weng San e Che Hang Fong Georgina, para técnicos superiores principais, 1.º escalão, índice 540;

王蕙蘭及楊依婷，轉為第一職階一等高級技術員，薪俸點為485；

Wong Wai Lan e Jeong I Teng, para técnicas superiores de 1.ª classe, 1.º escalão, índice 485;

李振文及黃杏翠，轉為第一職階特級技術員，薪俸點為505；

Lei Chan Man e Wong Hang Choi, para técnicos especialistas, 1.º escalão, índice 505;

徐汶宜及黃嘉寧，轉為第一職階首席技術員，薪俸點為450；

李露慈，轉為第一職階一等技術輔導員，薪俸點為305；

梁嘉寶，轉為第一職階特級行政技術助理員，薪俸點為305。

二零二三年八月二十四日於文化局

局長 梁惠敏

Choi Man I e Wong Ka Neng, para técnicas principais, 1.º escalão, índice 450;

Li Luci, para adjunta-técnica de 1.ª classe, 1.º escalão, índice 305;

Leong Ka Pou, para assistente técnica administrativa especialista, 1.º escalão, índice 305.

Instituto Cultural, aos 24 de Agosto de 2023. — A Presidente do Instituto, *Leong Wai Man*.

## 體育局

### 批示摘錄

摘錄自本局局長於二零二三年八月二十一日作出的批示：

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十二條第三款的規定，本局臨時委任第一職階二等高級技術員馬素欣，自二零二三年八月二十五日起獲確定委任出任該職位。

二零二三年八月二十四日於體育局

代局長 林蓮嬌

## INSTITUTO DO DESPORTO

### Extracto de despacho

Por despacho do Presidente do Instituto, de 21 de Agosto de 2023:

Ma Sou Ian, técnica superior de 2.ª classe, 1.º escalão, de nomeação provisória, deste Instituto – nomeada, definitivamente, para o mesmo lugar, nos termos do artigo 22.º, n.º 3, do ETAPM, em vigor, a partir de 25 de Agosto de 2023.

Instituto do Desporto, aos 24 de Agosto de 2023. — A Presidente, substituta, *Lam Lin Kio*.

## 衛生局

### 批示摘錄

摘錄自本局局長於二零二三年二月二十日的批示：

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條、第18/2020號法律修改的第6/2010號法律第十三條及經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，劉仕良在本局擔任行政任用合同第一職階首席高級衛生技術員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階首席高級衛生技術員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a)項，追溯自二零二三年一月二十日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條、第8/2010號法律第八條及經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，何玉梅在本局擔任行政任用合同第一職階首席特級衛生督察，以附註形式修改合同第三條

## SERVIÇOS DE SAÚDE

### Extractos de despachos

Por despachos do Director dos Serviços, de 20 de Fevereiro de 2023:

Lau Si Leong, técnico superior de saúde principal, 1.º escalão, contratado por contrato administrativo de provimento, destes Serviços - alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato, com referência à categoria de técnico superior de saúde principal, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, do artigo 13.º da Lei n.º 6/2010, alterada pela Lei n.º 18/2020, e da alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, com efeitos retroactivos, a partir de 20 de Janeiro de 2023, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Ho Iok Mui, inspectora sanitária especialista principal, 1.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços - alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato, com referência à categoria de inspector sanitário especialista principal, 2.º escalão, nos termos dos artigos 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, do artigo

款，轉為第二職階首席特級衛生督察，自二零二三年三月六日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第18/2020號法律修改的第18/2009號法律第十二條第二款的規定，王珊瑜在本局擔任行政任用合同第三職階一級護士，以附註形式修改合同第三條款，轉為第四職階一級護士，自二零二三年三月二十四日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第18/2020號法律修改的第18/2009號法律第十二條第二款的規定，楊智煊在本局擔任行政任用合同第三職階一級護士，以附註形式修改合同第三條款，轉為第四職階一級護士，自二零二三年三月二十七日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條、第18/2020號法律修改的第6/2010號法律第十三條及經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款（二）項的規定，易寶容和戴慧誠在本局擔任行政任用合同第一職階二等高級衛生技術員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階二等高級衛生技術員，自二零二三年三月十五日起生效。

摘錄自本局代局長於二零二三年二月二十二日的批示：

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第六條第四款的規定，本局下列人員的行政任用合同獲續期三年：

第三職階一級護士王秋容和李彩瑜，自二零二三年三月十一日起生效；

第四職階一級護士李嘉明、陳德玲、盧婉婷、蘇毅欣、黎美崎、麥潔敏、原佩詩、何安娜、傅智君、黃詠華、葉雅碧、方愛莉及甘嘉莉，自二零二三年三月十一日起生效。

摘錄自社會文化司司長於二零二三年三月六日作出的批示：

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條、第六條第二款（一）項及第三款的規定，本局下列人員獲以附註形式修改行政任用合同第二條款，將合同修改為長期行政任用合同，為期三年：

第二職階一般服務助理員李東茹，自二零二三年一月四日起生效；

第五職階技術工人梁均雄，自二零二三年一月四日起生效；

第二職階二等高級技術員湯達成，自二零二三年一月十二日起生效；

8.º da Lei n.º 8/2010, e da alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, a partir de 6 de Março de 2023.

Wong San U, enfermeira de grau I, 3.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços - alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato, com referência à categoria de enfermeiro de grau I, 4.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e do n.º 2 do artigo 12.º da Lei n.º 18/2009, alterada pela Lei n.º 18/2020, a partir de 24 de Março de 2023.

Ieong Chi Hun, enfermeiro de grau I, 3.º escalão, contratado por contrato administrativo de provimento, destes Serviços - alterada, por averbamento, a cláusula a 3.ª do contrato, com referência à categoria de enfermeiro de grau I, 4.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, e do n.º 2 do artigo 12.º da Lei n.º 18/2009, alterada pela Lei n.º 18/2020, a partir de 27 de Março de 2023.

Iec Pou Iong e Tai Wai Seng, técnicos superiores de saúde de 2.ª classe, 1.º escalão, contratados por contratos administrativos de provimento, destes Serviços - alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos contratos, com referência à categoria de técnico superior de saúde de 2.ª classe, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, do artigo 13.º da Lei n.º 6/2010, alterada pela Lei n.º 18/2020, e da alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, a partir de 15 de Março de 2023.

Por despachos do Director dos Serviços, substituto, de 22 de Fevereiro de 2023:

Os trabalhadores abaixo mencionados - renovados os contratos administrativos de provimento, pelo período de três anos, nos termos do n.º 4 do artigo 6.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021:

Wong Chao Iong e Lei Choi U, como enfermeiras de grau I, 3.º escalão, a partir de 11 de Março de 2023;

Lei Ka Meng, Chan Tak Leng, Lou Un Teng, Sou Ngai Ian, Lai Mei Kei, Mak Kit Man, Un Pui Si, Ho On Na, Fu Chi Kuan, Wong Weng Wa, Ip Nga Pek, Fong Oi Lei e Kam Ka Lei, como enfermeiras de grau I, 4.º escalão, a partir de 11 de Março de 2023.

Por despachos da Ex.<sup>ma</sup> Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 6 de Março de 2023:

Os trabalhadores abaixo mencionados, contratados por contratos administrativos de provimento nestes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 2.ª dos seus contratos administrativos de provimento para contratos administrativos de provimento de longa duração, pelo prazo de três anos, nos termos do artigo 4.º, e da alínea 1) do n.º 2 e n.º 3 do artigo 6.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021:

Li Dong Ru, como auxiliar de serviços gerais, 2.º escalão, a partir de 4 de Janeiro de 2023;

Liang Junxiong, como operário qualificado, 5.º escalão, a partir de 4 de Janeiro de 2023;

Tong Tat Seng, como técnico superior de 2.ª classe, 2.º escalão, a partir de 12 de Janeiro de 2023;

第二職階一級護士盧燕雯，自二零二三年一月十三日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條、第六條第二款(二)項及第三款的規定，本局下列行政任用合同人員獲以附註形式修改行政任用合同第二條款，將合同修改為不具期限的行政任用合同：

第三職階普通科醫生程家雯，自二零二三年一月十四日起生效；

第三職階一級護士梁嘉美和龐海燕，自二零二三年一月十四日起生效；

第一職階首席技術員涂家俊，自二零二三年一月十四日起生效；

第一職階一等高級衛生技術員吳明豪，自二零二三年一月十七日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條、第六條第二款(二)項及第三款的規定，本局下列行政任用合同人員獲以附註形式修改行政任用合同第二條款，將合同修改為不具期限的行政任用合同，自二零二三年一月十五日起生效：

第二職階首席技術輔導員蔡英靈；

第五職階一級護士朱琦；

第四職階一級護士黃建萍；

第三職階一級護士李欣儀和丁嘉雯；

第三職階一般服務助理員陳倩玉；

第三職階二等護理助理員李鎮成；

第一職階一等衛生督察薛梓。

摘錄自本局局長於二零二三年六月九日的批示：

根據經第1/2023號法律修改的第12/2015號法律第四條、第六條第二款(二)項及第三款的規定，吳綺雯在本局擔任行政任用合同第三職階一級護士，以附註形式修改行政任用合同第二條款，將合同修改為不具期限的行政任用合同，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a)項，追溯自二零二二年八月二十三日起生效。

根據經第1/2023號法律修改的第12/2015號法律第四條、第六條第二款(二)項及第三款的規定，周穎芝在本局擔任行政任用合同第二職階一等診療技術員，以附註形式修改行政任用合同第二條款，將合同修改為不具期限的行政任用合同，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a)項，追溯自二零二三年一月十四日起生效。

Lou In Man, como enfermeira de grau I, 2.º escalão, a partir de 13 de Janeiro de 2023.

Os trabalhadores abaixo mencionados, contratados por contratos administrativos de provimento nestes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 2.ª dos seus contratos para contratos administrativos de provimento sem termo, nos termos do artigo 4.º, e da alínea 2) do n.º 2 e n.º 3 do artigo 6.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021:

Cheng Ka Man, como médica geral, 3.º escalão, a partir de 14 de Janeiro de 2023;

Leung Ka Mei e Pong Hoi In, como enfermeiras de grau I, 3.º escalão, a partir de 14 de Janeiro de 2023;

Tou Ka Chon, como técnico principal, 1.º escalão, a partir de 14 de Janeiro de 2023;

Ng Meng Hou, como técnico superior de saúde de 1.ª classe, 1.º escalão, a partir de 17 de Janeiro de 2023.

Os trabalhadores abaixo mencionados, contratados por contratos administrativos de provimento nestes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 2.ª dos seus contratos para contratos administrativos de provimento sem termo, nos termos do artigo 4.º, e da alínea 2) do n.º 2 e n.º 3 do artigo 6.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, a partir de 15 de Janeiro de 2023:

Choi Ieng Leng, como adjunta-técnica principal, 2.º escalão;

Chu Kei, como enfermeira de grau I, 5.º escalão;

Wong Kin Peng, como enfermeira de grau I, 4.º escalão;

Lei Ian I e Ting Ka Man, como enfermeiras de grau I, 3.º escalão;

Chan Sin Iok, como auxiliar de serviços gerais, 3.º escalão;

Lei Chan Seng, como auxiliar de enfermagem de 2.ª classe, 3.º escalão;

Sit Chi, como inspector sanitário de 1.ª classe, 1.º escalão.

Por despachos do Director dos Serviços, de 9 de Junho de 2023:

Ng I Man, enfermeira de grau I, 3.º escalão, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 2.ª do seu contrato para contrato administrativo de provimento sem termo, nos termos do artigo 4.º, e da alínea 2) do n.º 2 e n.º 3 do artigo 6.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 1/2023, com efeitos retroactivos, a partir de 23 de Agosto de 2022, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Chao Weng Chi, técnica de diagnóstico e terapêutica de 1.ª classe, 2.º escalão, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 2.ª do seu contrato para contrato administrativo de provimento sem termo, nos termos do artigo 4.º, e da alínea 2) do n.º 2 e n.º 3 do artigo 6.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 1/2023, com efeitos retroactivos, a partir de 14 de Janeiro de 2023, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.



摘錄自本局局長於二零二三年三月十四日的批示：

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條、第18/2020號法律修改的第6/2010號法律第七條及經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款(二)項的規定，周穎華在本局擔任行政任用合同第一職階顧問藥劑師，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階顧問藥劑師，自二零二三年三月十七日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條、第18/2020號法律修改的第10/2010號法律第十七條及經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款(二)項的規定，黎璧瑩、陳佩莉及龍少茵在本局擔任行政任用合同第四職階普通科醫生，以附註形式修改合同第三條款，轉為第五職階普通科醫生，自二零二三年三月十六日起生效。

根據經第2/2021號法律修改的第12/2015號法律第四條、第18/2020號法律修改的第6/2010號法律第十三條及經第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款(二)項的規定，梁嘉琦在本局擔任行政任用合同第一職階二等高級衛生技術員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階二等高級衛生技術員，自二零二三年三月二十九日起生效。

摘錄自本局局長於二零二三年三月十六日的批示：

根據經第1/2023號法律修改的第12/2015號法律第四條、第18/2020號法律修改的第10/2010號法律第十七條及經第1/2023號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款(二)項的規定，尹翠英在本局擔任行政任用合同第四職階普通科醫生，以附註形式修改合同第三條款，轉為第五職階普通科醫生，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a)項，追溯自二零二三年一月五日起生效。

根據經第1/2023號法律修改的第12/2015號法律第四條、第18/2020號法律修改的第10/2010號法律第十七條及經第1/2023號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款(二)項的規定，馬惠君和梁少明在本局擔任行政任用合同第三職階普通科醫生，以附註形式修改合同第三條款，轉為第四職階普通科醫生，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a)項，追溯自二零二三年一月十六日起生效。

根據經第1/2023號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第18/2020號法律修改的第18/2009號法律第十二條第二款的規

Por despachos do Director dos Serviços, de 14 de Março de 2023:

Chau Veng Va, farmacêutico consultor, 1.º escalão, contratado por contrato administrativo de provimento, destes Serviços - alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato, com referência à categoria de farmacêutico consultor, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, do artigo 7.º da Lei n.º 6/2010, alterada pela Lei n.º 18/2020, e da alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, a partir de 17 de Março de 2023.

Lai Pek Ieng, Chan Pui Lei e Long Sio Ian, médicas gerais, 4.º escalão, contratadas por contratos administrativos de provimento, destes Serviços - alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos contratos, com referência à categoria de médico geral, 5.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, do artigo 17.º da Lei n.º 10/2010, alterada pela Lei n.º 18/2020, e da alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, a partir de 16 de Março de 2023.

Leong Ka Kei, técnica superior de saúde de 2.ª classe, 1.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços - alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato, com referência à categoria de técnico superior de saúde de 2.ª classe, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 2/2021, do artigo 13.º da Lei n.º 6/2010, alterada pela Lei n.º 18/2020, e da alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 2/2021, a partir de 29 de Março de 2023.

Por despachos do Director dos Serviços, de 16 de Março de 2023:

Wan Choi Ieng, médica geral, 4.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços - alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato, com referência à categoria de médico geral, 5.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 1/2023, do artigo 17.º da Lei n.º 10/2010, alterada pela Lei n.º 18/2020, e da alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 1/2023, com efeitos retroactivos, a partir de 5 de Janeiro de 2023, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Ma Wai Kuan e Leong Sio Meng, médicas gerais, 3.º escalão, contratadas por contratos administrativos de provimento, destes Serviços - alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos contratos, com referência à categoria de médico geral, 4.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 1/2023, do artigo 17.º da Lei n.º 10/2010, alterada pela Lei n.º 18/2020, e da alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 1/2023, com efeitos retroactivos, a partir de 16 de Janeiro de 2023, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Lei Ka Ki, enfermeira de grau I, 3.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços - alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato, com referência à

定，李嘉琪在本局擔任行政任用合同第三職階一級護士，以附註形式修改合同第三條款，轉為第四職階一級護士，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a)項，追溯自二零二三年一月七日起生效。

根據經第1/2023號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第18/2020號法律修改的第18/2009號法律第十二條第一款的規定，冼錦榮在本局擔任行政任用合同第一職階一級護士，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階一級護士，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a)項，追溯自二零二一年十一月十一日起生效。

根據經第1/2023號法律修改的第12/2015號法律第四條和第9/2010號法律第七條第一款(二)項的規定，陳麗萍在本局擔任行政任用合同第三職階一般服務助理員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第四職階一般服務助理員，並按十月十一日第57/99/M號法令核准的《行政程序法典》第一百一十八條第二款a)項，追溯自二零二三年一月五日起生效。

摘錄自本局代局長於二零二三年三月二十三日的批示：

根據經第1/2023號法律修改的第12/2015號法律第四條、第18/2020號法律修改的第6/2010號法律第十三條及經第1/2023號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款(二)項的規定，陳翠碧、陳幼綿、鄭斌、何善為、吳穎思及彭智濠在本局擔任行政任用合同第一職階一等高級衛生技術員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第二職階一等高級衛生技術員，自二零二三年四月七日起生效。

根據經第1/2023號法律修改的第12/2015號法律第四條、第18/2020號法律修改的第10/2010號法律第十七條及經第1/2023號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款(二)項的規定，張仲嫻在本局擔任行政任用合同第三職階普通科醫生，以附註形式修改合同第三條款，轉為第四職階普通科醫生，自二零二三年四月二十一日起生效。

摘錄自本局局長於二零二三年三月二十八日的批示：

根據經第1/2023號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第1/2023號法律修改的第14/2009號法律第十三條第二款(三)項及第三款的規定，楊太豪在本局擔任行政任用合同第五職階重型車輛司機，以附註形式修改合同第三條款，轉為第六職階重型車輛司機，自二零二三年三月三十日起生效。

categoria de enfermeiro de grau I, 4.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 1/2023, e do n.º 2 do artigo 12.º da Lei n.º 18/2009, alterada pela Lei n.º 18/2020, com efeitos retroactivos, a partir de 7 de Janeiro de 2023, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Sin Kam Weng, enfermeiro de grau I, 1.º escalão, contratado por contrato administrativo de provimento, destes Serviços - alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato, com referência à categoria de enfermeiro de grau I, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 1/2023, e do n.º 1 do artigo 12.º da Lei n.º 18/2009, alterada pela Lei n.º 18/2020, com efeitos retroactivos, a partir de 11 de Novembro de 2021, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Chan Lai Peng, auxiliar de serviços gerais, 3.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços - alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato, com referência à categoria de auxiliar de serviços gerais, 4.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 1/2023, e da alínea 2) do n.º 1 do artigo 7.º da Lei n.º 9/2010, com efeitos retroactivos, a partir de 5 de Janeiro de 2023, ao abrigo da alínea a) do n.º 2 do artigo 118.º do Código do Procedimento Administrativo, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 57/99/M, de 11 de Outubro.

Por despachos do Director dos Serviços, substituto, de 23 de Março de 2023:

Chan Choi Pek, Chan Iao Min, Cheang Pang, Ho Sin Wai, Ng Veng Si e Pang Chi Hou, técnicos superiores de saúde de 1.ª classe, 1.º escalão, contratados por contratos administrativos de provimento, destes Serviços - alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos contratos, com referência à categoria de técnico superior de saúde de 1.ª classe, 2.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 1/2023, do artigo 13.º da Lei n.º 6/2010, alterada pela Lei n.º 18/2020, e da alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 1/2023, a partir de 7 de Abril de 2023.

Cheong Chong In, médica geral, 3.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços - alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato, com referência à categoria de médico geral, 4.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 1/2023, do artigo 17.º da Lei n.º 10/2010, alterada pela Lei n.º 18/2020, e da alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 1/2023, a partir de 21 de Abril de 2023.

Por despachos do Director dos Serviços, de 28 de Março de 2023:

Ieong Tai Hou, motorista de pesados, 5.º escalão, contratado por contrato administrativo de provimento, destes Serviços - alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato, com referência à categoria de motorista de pesados, 6.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 1/2023, e da alínea 3) do n.º 2 e do n.º 3 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 1/2023, a partir de 30 de Março de 2023.

根據經第1/2023號法律修改的第12/2015號法律第四條、第18/2020號法律修改的第7/2010號法律第八條及經第1/2023號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款(二)項的規定，鄭芷慧在本局擔任行政任用合同第二職階顧問診療技術員，以附註形式修改合同第三條款，轉為第三職階顧問診療技術員，自二零二三年四月三日起生效。

摘錄自本局局長於二零二三年三月三十一日的批示：

根據經第1/2023號法律修改的第12/2015號法律第四條和經第1/2023號法律修改的第14/2009號法律第十三條第二款(四)項及第三款的規定，譚岳鋒在本局擔任行政任用合同第六職階技術工人，以附註形式修改合同第三條款，轉為第七職階技術工人，自二零二三年四月四日起生效。

按照二零二三年八月十七日本局社區醫療衛生範疇代副局長的批示：

鄧凱鏞 - 應其要求，中止第EI2117號護士完全執照之許可，為期兩年。

(是項刊登費用為 \$318.00)

按照二零二三年八月二十一日本局社區醫療衛生範疇副局長的批示：

陳國芳 - 應其要求，中止第MI0867號醫生完全執照之許可，為期兩年。

(是項刊登費用為 \$318.00)

二零二三年八月二十四日於衛生局

局長 羅奕龍

Cheang Chi Wai, técnica de diagnóstico e terapêutica assessora, 2.º escalão, contratada por contrato administrativo de provimento, destes Serviços - alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato, com referência à categoria de técnico de diagnóstico e terapêutica assessor, 3.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 1/2023, do artigo 8.º da Lei n.º 7/2010, alterada pela Lei n.º 18/2020, e da alínea 2) do n.º 1 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 1/2023, a partir de 3 de Abril de 2023.

Por despacho do Director dos Serviços, de 31 de Março de 2023:

Tam Ngok Fong, operário qualificado, 6.º escalão, contratado por contrato administrativo de provimento, destes Serviços - alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato, com referência à categoria de operário qualificado, 7.º escalão, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 1/2023, e da alínea 4) do n.º 2 e do n.º 3 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alterada pela Lei n.º 1/2023, a partir de 4 de Abril de 2023.

Por despacho da Subdirectora dos Serviços, Subst.<sup>a</sup> da Área de Cuidados de Saúde Comunitários, de 17 de Agosto de 2023:

Tang Hoi Wah – suspenso, a seu pedido, por dois anos, o exercício privado da profissão de enfermeiro, licença integral n.º EI2117.

(Custo desta publicação \$ 318,00)

Por despacho do Subdirector dos Serviços da Área de Cuidados de Saúde Comunitários, de 21 de Agosto de 2023:

Chan Kuok Fong – suspenso, a seu pedido, por dois anos, o exercício privado da profissão de médico, licença integral n.º MI0867.

(Custo desta publicação \$ 318,00)

Serviços de Saúde, aos 24 de Agosto de 2023. — O Director dos Serviços, *Lo Iek Long*.

## 藥物監督管理局

### 批示摘錄

摘錄自局長於二零二三年八月十四日的批示：

根據現行第14/2009號法律第十四條第一款(二)項和第二款、經第21/2021號行政法規重新公佈及重新編號的第14/2016號行政法規第五條以及現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十二條第八款a)項的規定，第二職階二等技術輔導員余安兒，

## INSTITUTO PARA A SUPERVISÃO E ADMINISTRAÇÃO FARMACÊUTICA

### Extractos de despachos

Por despacho do presidente do Instituto, de 14 de Agosto de 2023:

Se On I, adjunta-técnica de 2.ª classe, 2.º escalão — nomeada, definitivamente, adjunta-técnica de 1.ª classe, 1.º escalão, da carreira de adjunto-técnico do quadro do pessoal deste Instituto, nos termos da alínea 2) do n.º 1 e n.º 2 do artigo 14.º da Lei n.º 14/2009, vigente, do artigo 5.º do Regulamento

獲確定委任為本局人員編制內技術輔導員職程第一職階一等技術輔導員，自本批示摘錄於《澳門特別行政區公報》公佈的日期起生效。

按照局長於二零二三年八月十七日之批示：

核准准照編號為第296號的藥物產品出入口及批發商號“醫諾”搬遷，新址位於澳門慕拉士大馬路205-207號泉福工業大廈13樓C座，總辦事處位於澳門慕拉士大馬路205-207號泉福工業大廈13樓C座。

(是項刊登費用為 \$420.00)

按照局長於二零二三年八月二十二日之批示：

基於下述商號不具備經三月二十五日第20/91/M號法令修改的第58/90/M號法令第二十二條第一款b)項所規定的發出准照的一般要件，取消編號為第302號以及商號名稱為“澳門壹林靖和醫藥”藥物產品出入口及批發商號的准照，其營業地點為澳門看台街305-311號翡翠廣場（第一、二、三、四座）2樓K座。

(是項刊登費用為 \$465.00)

二零二三年八月二十二日於藥物監督管理局

局長 蔡炳祥

## 社會工作局

### 批示摘錄

摘錄自社會工作局行政及財政廳廳長於二零二三年八月十七日作出的批示：

根據第12/2015號法律第四條，以及第14/2009號法律第十四條第一款（一）項及第二款的規定，以附註形式修改下列人員的不具期限的行政任用合同第三條款，自本批示摘錄公佈日起生效：

姓名	職級	職階	薪俸點
謝佩珊	首席顧問高級技術員	1	660

Administrativo n.º 14/2016, republicado e renumerado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, e da alínea a) do n.º 8 do artigo 22.º do ETAPM, vigente, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho no Boletim Oficial da RAEM.

Por despacho do presidente do Instituto, de 17 de Agosto de 2023:

Autorizada a mudança de instalações da Firma de Importação, Exportação e Venda por Grosso de Produtos Farmacêuticos “PROMISE” Alvará n.º 296, para a Avenida de Venceslau de Morais n.ºs 205-207 Edifício Industrial Chun Foc 13.º andar “C”, Macau, com sede na Avenida de Venceslau de Morais n.ºs 205-207 Edifício Industrial Chun Foc 13.º andar “C”, Macau.

(Custo desta publicação \$ 420,00)

Por despacho do presidente do Instituto, de 22 de Agosto de 2023:

É cancelado o alvará n.º 302 da Firma de Importação, Exportação e Venda por Grosso de Produtos Farmacêuticos “MEDICINA DE ELAINE JINGHE DE MACAU”, com o local de funcionamento sito na Rua da Tribuna n.ºs 305-311 Edifício Fei Choi Kong Cheong (Blocos 1,2,3,4) 2.º andar K, Macau, dado que deixou de preencher os requisitos gerais para o licenciamento, previstos na alínea b) do n.º 1 do artigo 22.º do Decreto-Lei n.º 58/90/M, com redacção alterada pelo Decreto-Lei n.º 20/91/M, de 25 de Março.

(Custo desta publicação \$ 465,00)

Instituto para a Supervisão e Administração Farmacêutica, aos 22 de Agosto de 2023. — O Presidente do Instituto, *Choi Peng Cheong*.

## INSTITUTO DE ACÇÃO SOCIAL

### Extractos de despachos

Por despachos da chefe do Departamento Administrativo e Financeiro, do Instituto de Acção Social, de 17 de Agosto de 2023:

Os trabalhadores abaixo mencionados – alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento sem termo, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, conjugados com a alínea 1) do n.º 1 e o n.º 2 do artigo 14.º da Lei n.º 14/2009, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho:

Nome	Categoria	Escalão	Índice
Tse Pui San	técnico superior assessor principal	1	660

姓名	職級	職階	薪俸點
莫文耀	首席特級技術輔導員	1	450

根據第12/2015號法律第四條，以及第14/2009號法律第十四條第一款（二）項及第二款的規定，以附註形式修改下列人員的行政任用合同第三條款，自本批示摘錄公佈日起生效：

不具期限的行政任用合同：

姓名	職級	職階	薪俸點
黃秀清	首席高級技術員	1	540
馬麗桂			
蘇云玉			

長期行政任用合同：

姓名	職級	職階	薪俸點
施清玉	首席高級技術員	1	540

#### 聲明

本局不具期限的行政任用合同第五職階一般服務助理員倫永錦，因達年齡上限，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條第一款c) 項、第二款及第12/2015號法律第十五條（一）項的規定，自二零二三年八月十九日起終止職務及合同失效。

二零二三年八月二十三日於社會工作局

代局長 許華寶

#### 社會保障基金

##### 聲明

應陳嘉業的請求，自二零二三年八月二十一日起，終止其在本基金擔任第一職階二等技術輔導員的行政任用合同。

二零二三年八月二十二日於社會保障基金

行政管理委員會主席 容光耀

Nome	Categoria	Escalão	Índice
Mok Man Io	adjunto-técnico especialista principal	1	450

As trabalhadoras abaixo mencionadas – alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento, nos termos do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, conjugados com a alínea 2) do n.º 1 e o n.º 2 do artigo 14.º da Lei n.º 14/2009, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho:

Contrato administrativo de provimento sem termo:

Nome	Categoria	Escalão	Índice
Wong Sao Cheng	técnico superior principal	1	540
Ma Lai Kuai			
Sou Wan Iok			

Contrato administrativo de provimento de longa duração:

Nome	Categoria	Escalão	Índice
Si Cheng Iok	técnico superior principal	1	540

#### Declaração

Lon Weng Kam – auxiliar de serviços gerais, 5.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo deste Instituto, cessado as funções por atingir o limite de idade, nos termos da alínea c) do n.º 1 e n.º 2 do artigo 44.º do ETAPM vigente, conjugados com a alínea 1) do artigo 15.º da Lei n.º 12/2015, a partir de 19 de Agosto de 2023.

Instituto de Acção Social, aos 23 de Agosto de 2023. – A Presidente, substituta, *Hoi Va Pou*.

#### FUNDO DE SEGURANÇA SOCIAL

##### Declaração

Chan Ka Ip – cessa, a seu pedido, o contrato administrativo de provimento, como adjunto-técnico de 2.ª classe, 1.º escalão, neste FSS, a partir de 21 de Agosto de 2023.

Fundo de Segurança Social, aos 22 de Agosto de 2023. – O Presidente do Conselho de Administração, *Iong Kong Io*.

## 土地工務局

## 批示摘錄

摘錄自運輸工務司司長於二零二三年七月七日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律第四條及第五條之規定，以行政任用合同方式任用梁玳瑜在本局擔任第一職階二等技術稽查，薪俸點225，為期六個月試用期，自二零二三年八月二十一日起生效。

摘錄自本局行政廳廳長於二零二三年七月二十七日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律第十三條第二款(三)項、第三款及第四款，及現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款之規定，以附註形式更改彭淑琴及蘇德招在本局擔任職務的行政任用合同第三條款，晉階為第六職階勤雜人員，自二零二三年七月十六日起生效，合同其他條件維持不變。

根據現行第14/2009號法律第十三條第一款(二)項及第四款，及現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款之規定，以附註形式更改蕭健威在本局擔任職務的行政任用合同第三條款，晉階為第二職階二高等級技術員，自二零二三年七月二十六日起生效，合同其他條件維持不變。

摘錄自本局行政廳廳長於二零二三年八月一日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律第十三條第二款(三)項、第三款及第四款，及現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款之規定，以附註形式更改梁玉玲在本局擔任職務的行政任用合同第三條款，晉階為第六職階勤雜人員，自二零二三年七月三十日起生效，合同其他條件維持不變。

摘錄自簽署人於二零二三年八月二十二日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律第十四條第一款(二)項、第二款、第二十七條第四款，及現行第12/2015號法律第四條第二款之規定，以附註形式修改本局下列人員的行政任用合同第三條款，合同其他條件維持不變：

華安娜及蕭健威，轉為第一職階一高等級技術員；

陳曦及陳沛強，轉為第一職階顧問翻譯員。

二零二三年八月二十三日於土地工務局

局長 黎永亮

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE SOLOS E  
CONSTRUÇÃO URBANA

## Extractos de despachos

Por despacho do Ex.<sup>mo</sup> Senhor Secretário para os Transportes e Obras Públicas, de 7 de Julho de 2023:

Liang Daiyu — contratada por contrato administrativo de provimento, pelo período experimental de seis meses, como fiscal técnica de 2.<sup>a</sup> classe, 1.<sup>o</sup> escalão, índice 225, nestes Serviços, nos termos dos artigos 4.<sup>o</sup> e 5.<sup>o</sup> da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir de 21 de Agosto de 2023.

Por despachos da chefe do Departamento de Administração destes Serviços, de 27 de Julho de 2023:

Pang Sok Kam e Sou Tak Chio — alterada, por averbamento, a cláusula 3.<sup>a</sup> dos seus contratos administrativos de provimento progredindo a auxiliares, 6.<sup>o</sup> escalão, nestes Serviços, nos termos dos artigos 13.<sup>o</sup>, n.ºs 2, alínea 3), 3 e 4, da Lei n.º 14/2009, em vigor, e 4.<sup>o</sup>, n.ºs 2 e 3 da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir de 16 de Julho de 2023, mantendo-se as demais condições contratuais.

Sio Kin Wai — alterada, por averbamento, a cláusula 3.<sup>a</sup> do seu contrato administrativo de provimento progredindo para técnico superior de 2.<sup>a</sup> classe, 2.<sup>o</sup> escalão, nestes Serviços, nos termos dos artigos 13.<sup>o</sup>, n.ºs 1, alínea 2), e 4, da Lei n.º 14/2009, em vigor, e 4.<sup>o</sup>, n.ºs 2 e 3, da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir de 26 de Julho de 2023, mantendo-se as demais condições contratuais.

Por despacho da chefe do Departamento de Administração destes Serviços, de 1 de Agosto de 2023:

Leong Iok Leng — alterada, por averbamento, a cláusula 3.<sup>a</sup> do seu contrato administrativo de provimento progredindo a auxiliar, 6.<sup>o</sup> escalão, nestes Serviços, nos termos dos artigos 13.<sup>o</sup>, n.ºs 2, alínea 3), 3 e 4, da Lei n.º 14/2009, em vigor, e 4.<sup>o</sup>, n.ºs 2 e 3 da Lei n.º 12/2015, em vigor, a partir de 30 de Julho de 2023, mantendo-se as demais condições contratuais.

Por despachos do signatário, de 22 de Agosto de 2023:

Os trabalhadores abaixo mencionados, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.<sup>a</sup> dos seus contratos administrativos de provimento, nos termos dos artigos 14.<sup>o</sup>, n.ºs 1, alínea 2), e 2, e 27.<sup>o</sup>, n.º 4, da Lei n.º 14/2009, em vigor, e 4.<sup>o</sup>, n.º 2, da Lei n.º 12/2015, em vigor, mantendo-se as demais condições contratuais:

Ana Paula do Rego Valoma e Sio Kin Wai, para técnicos superiores de 1.<sup>a</sup> classe, 1.<sup>o</sup> escalão;

Chan Hei e Chan Pui Keong, para intérpretes-tradutores assessores, 1.<sup>o</sup> escalão.

Direcção dos Serviços de Solos e Construção Urbana, aos 23 de Agosto de 2023. — O Director dos Serviços, *Lai Weng Leong*.

**公共建設局****批示摘錄**

摘錄自本局代局長於二零二三年八月二日作出的批示：

陳少蘭 — 根據第12/2015號法律第四條及第六條第一款的規定，在本局擔任第一職階首席技術輔導員的行政任用合同，自二零二三年九月一日起獲續期兩年，薪俸點350。

摘錄自本局代局長於二零二三年八月四日作出的批示：

張健駿 — 根據現行第14/2009號法律第十三條第一款（二）項及第四款，以及第12/2015號法律第四條第二款及第三款的規定，以附註形式修改其在本局的行政任用合同第三條款，晉階至第二職階特級地形測量員，薪俸點435，自二零二三年八月四日起生效。

二零二三年八月二十三日於公共建設局

局長 林煒浩

**DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE OBRAS  
PÚBLICAS****Extractos de despachos**

Por despacho do Director destes Serviços, substituto, de 2 de Agosto de 2023:

Chan Sio Lan — renovado o contrato administrativo de provimento, pelo período de dois anos, como adjunta-técnica principal, 1.º escalão, índice 350, nestes Serviços, nos termos dos artigos 4.º e 6.º, n.º 1, da Lei n.º 12/2015, a partir de 1 de Setembro de 2023.

Por despacho do Director destes Serviços, substituto, de 4 de Agosto de 2023:

Cheong Kin Chon — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento, progredindo para topógrafo especialista, 2.º escalão, índice 435, nestes Serviços, nos termos do artigo 13.º, n.ºs 1, alínea 2), e 4, da Lei n.º 14/2009, vigente, e do artigo 4.º, n.ºs 2 e 3 da Lei n.º 12/2015, a partir de 4 de Agosto de 2023.

Direcção dos Serviços de Obras Públicas, aos 23 de Agosto de 2023. — O Director, *Lam Wai Hou*.

**海事及水務局****批示摘錄**

摘錄自代局長於二零二三年七月七日作出的批示：

本局技術工人黃華光於二零二三年八月十五日起因達年齡上限，故其不具期限的行政任用合同亦於同日起失效。

摘錄自簽署人於二零二三年七月十二日作出的批示：

本局技術工人麥志鴻於二零二三年八月二十四日起因達年齡上限，故其不具期限的行政任用合同亦於同日起失效。

摘錄自簽署人於二零二三年八月十六日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十四條第一款（二）項及第二款，以及現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十二條第八款a)項的規定，錢厚亨獲確定委任為高級技術員職程第一職階首席高級技術員，薪俸點540點。

**DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS  
MARÍTIMOS E DE ÁGUA****Extractos de despachos**

Por despacho do director, substituto, de 7 de Julho de 2023:

Wong Wa Kuong, operário qualificado, destes Serviços — rescindido o contrato administrativo de provimento sem termo, por atingir o limite de idade, a partir de 15 de Agosto de 2023.

Por despacho da signatária, de 12 de Julho de 2023:

Mak Chi Hong, operário qualificado, destes Serviços — rescindido o contrato administrativo de provimento sem termo, por atingir o limite de idade, a partir de 24 de Agosto de 2023.

Por despachos da signatária, de 16 de Agosto de 2023:

Chin Hao Hang — nomeado, definitivamente, técnico superior principal, 1.º escalão, índice 540, da carreira de técnico superior do quadro do pessoal destes Serviços, nos termos do artigo 14.º, n.ºs 1, alínea 2), e 2, da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), vigente, conjugado com o artigo 22.º, n.º 8, alínea a), do ETAPM, vigente.

根據現行第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十四條第一款(一)項以及第二款的規定，批准本局人員劉季中職級變更，以不具期限的行政任用合同擔任第一職階首席特級技術員，薪俸點560點，並自本批示摘要於《澳門特別行政區公報》公佈日起生效。

根據現行第14/2009號法律《公務人員職程制度》第十四條第一款(二)項以及第二款的規定，批准本局下列人員職級變更至相應之職級、薪俸點，並自本批示摘要於《澳門特別行政區公報》公佈日起生效：

許旭懿及鄭耀華，以不具期限的行政任用合同擔任第一職階一高等級技術員，薪俸點485點。

二零二三年八月二十一日於海事及水務局

局長 黃穗文

Lao Kuai Chong — autorizada a mudança de categoria para técnico especialista principal, 1.º escalão, índice 560, contratado por contrato administrativo de provimento sem termo, nos termos do artigo 14.º, n.ºs 1, alínea 1), e 2, da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), vigente, a partir da data da publicação deste despacho no Boletim Oficial da RAEM.

Os trabalhadores abaixo mencionados — autorizada a mudança de categoria com referência às categorias e índices abaixo indicados, nos termos do artigo 14.º, n.ºs 1, alínea 2), e 2, da Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos), vigente, a partir da data da publicação deste despacho no Boletim Oficial da RAEM:

Hoi Iok I e Kuong Io Wa, para técnicos superiores de 1.ª classe, 1.º escalão, índice 485, contratados por contratos administrativos de provimento sem termo.

Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água, aos 21 de Agosto de 2023. — A Directora, *Wong Soi Man*.

## 環境保護局

### 批示摘錄

摘錄自環境保護局局長於二零二三年八月十一日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律第四條第二款、第六條第二款(一)項及第三款之規定，崔永全於本局擔任第三職階顧問高級技術員的行政任用合同修改為長期行政任用合同，為期三年，由二零二三年八月一日起生效。

摘錄自環境保護局局長於二零二三年八月十六日作出的批示：

根據經第4/2017號法律及第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十三條第一款(二)項及第四款，以及現行第12/2015號法律第四條第二款的規定，自下指相應日期起，以附註形式修改本局下列人員的行政任用合同第三條款：

孔憲柱——轉為第二職階二等技術輔導員，薪俸點275點，自二零二三年八月二十三日起生效；

施耿超——轉為第二職階二高等級技術員，薪俸點455點，自二零二三年八月二十三日起生效；

周俊宏——轉為第二職階二高等級技術員，薪俸點455點，自二零二三年八月三十日起生效。

## DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE PROTECÇÃO AMBIENTAL

### Extractos de despachos

Por despacho do Director da Direcção dos Serviços de Protecção Ambiental, de 11 de Agosto de 2023:

Choi Weng Chun, técnico superior assessor, 3.º escalão, em regime de contrato administrativo de provimento, destes Serviços — alterado o seu contrato para contrato administrativo de provimento de longa duração, pelo período de três anos, nos termos dos artigos 4.º, n.º 2, e 6.º, n.ºs 2, alínea 1), e 3, da Lei n.º 12/2015 vigente, a partir de 1 de Agosto de 2023.

Por despachos do Director da Direcção dos Serviços de Protecção Ambiental, de 16 de Agosto de 2023:

Os trabalhadores abaixo mencionados, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento, nos termos da alínea 2) do n.º 1 e do n.º 4 do artigo 13.º da Lei n.º 14/2009, alteradas pela Lei n.º 4/2017 e pela Lei n.º 2/2021, conjugado com o n.º 2 do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015 vigente, a partir das datas a cada um indicadas:

Hong Hin Chu, com referência à categoria de adjunto-técnico de 2.ª classe, 2.º escalão, índice 275, a partir de 23 de Agosto de 2023;

Si Kang Chio, com referência à categoria de técnico superior de 2.ª classe, 2.º escalão, índice 455, a partir de 23 de Agosto de 2023;

Chao Chon Wang, com referência à categoria de técnico superior de 2.ª classe, 2.º escalão, índice 455, a partir de 30 de Agosto de 2023.



摘錄自環境保護局局長於二零二三年八月二十二日作出的批示：

陸麗芬——根據經第4/2017號法律及第2/2021號法律修改的第14/2009號法律第十四條第一款（一）項、第二款及第四款、經第21/2021號行政法規重新公布的第14/2016號行政法規第五條第一款以及現行第12/2015號法律第四條第二款之規定，以附註形式修改在本局擔任職務的行政任用合同第三條款，轉為收取相等於第一職階首席顧問高級技術員的薪俸點660點，並自本批示摘要於《澳門特別行政區公報》公佈日起生效。

二零二三年八月二十三日於環境保護局

局長 譚偉文

Por despacho do Director da Direcção dos Serviços de Protecção Ambiental, de 22 de Agosto de 2023:

Lok Lai Fan - alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento com referência à categoria de técnico superior assessor principal, 1.º escalão, índice 660, nestes Serviços, nos termos da alínea 1) do n.º 1, n.º 2 e n.º 4 do artigo 14.º da Lei n.º 14/2009, alteradas pela Lei n.º 4/2017 e pela Lei n.º 2/2021, e do n.º 1 do artigo 5.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, republicado pelo Regulamento Administrativo n.º 21/2021, conjugado com o n.º 2 do artigo 4.º da Lei n.º 12/2015 vigente, a partir da data da publicação deste despacho no *Boletim Oficial da RAEM*.

Direcção dos Serviços de Protecção Ambiental, aos 23 de Agosto de 2023. — O Director, *Tam Vai Man*.

## 交通事務局

### 批示摘錄

摘錄自運輸工務司司長於二零二三年五月三十一日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律第十條第二款及第十二條、現行第12/2015號法律第四條、第五條第三款（五）項、第六條及第七條、以及現行第14/2016號行政法規第五十二條至第五十四條的規定，以不具期限的行政任用合同方式聘用唐漢文在本局擔任第一職階首席顧問高級技術員，薪俸點為660，自二零二三年八月十七日起生效。

摘錄自代局長於二零二三年七月七日作出的批示：

應劉嘉雯之請求，其在本局擔任第一職階特級技術輔導員的不具期限的行政任用合同自二零二三年八月三十日起予以解除。

摘錄自代副局長於二零二三年八月四日作出的批示：

根據現行第12/2015號法律第四條第二款、第三款及第六條第一款的規定，下列工作人員在本局擔任如下職務的行政任用合同續期一年，並自相應日期開始生效：

姓名	職級	職階	生效日期
譚念儒	二等高級技術員(資訊範疇)	1	27/09/2023

## DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS DE TRÁFEGO

### Extractos de despachos

Por despacho do Ex.<sup>mo</sup> Senhor Secretário para os Transportes e Obras Públicas, de 31 de Maio de 2023:

Tong Hon Man — contratado por contrato administrativo de provimento sem termo, como técnico superior assessor principal, 1.º escalão, índice 660, nestes Serviços, nos termos dos artigos 10.º, n.º 2, e 12.º da Lei n.º 14/2009, vigente, 4.º, 5.º, n.º 3, alínea 5), 6.º e 7.º da Lei n.º 12/2015, vigente, conjugados com os artigos 52.º a 54.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, vigente, a partir de 17 de Agosto de 2023.

Por despacho do director dos Serviços, substituto, de 7 de Julho de 2023:

Lao Ka Man — rescindido, a seu pedido, o contrato administrativo de provimento sem termo como adjunta-técnica especialista, 1.º escalão, nestes Serviços, a partir de 30 de Agosto de 2023.

Por despachos do subdirector dos Serviços, substituto, de 4 de Agosto de 2023:

Os trabalhadores abaixo mencionados — renovados os seus contratos administrativos de provimento, pelo período de um ano, para exercerem funções neste Serviços, nos termos do artigo 4.º, n.ºs 2 e 3, e do artigo 6.º, n.º 1 da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir das datas a seguir indicadas:

Nome	Categoria	Escalão	Data de entrada em vigor
Tam Nim U	Técnico superior de 2.ª classe (área de informática)	1	27/09/2023

姓名	職級	職階	生效日期
毛光海	首席顧問高級技術員	1	03/10/2023

根據現行第12/2015號法律第四條第二款、第三款及第六條第四款的規定，下列工作人員在本局擔任如下職務的長期行政任用合同續期三年，並自相應日期開始生效：

姓名	職級	職階	生效日期
陳崇偉	一等技術輔導員	1	22/10/2023

摘錄自局長於二零二三年八月七日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律第十三條第一款（一）項及第三款，以及現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款的規定，以附註方式修改羅杰凱在本局擔任職務的行政任用合同第三條款，晉階至第二職階首席顧問高級技術員，薪俸點為685，自二零二三年七月三十日起生效。

根據現行第14/2009號法律第十三條第一款（二）項，以及現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款的規定，以附註方式修改下列工作人員在本局擔任職務的行政任用合同第三條款，職級、職階和薪俸點分別如下，並自相應日期開始生效：

姓名	職級	職階	薪俸點	生效日期
梁慧施	一等高級技術員	2	510	03/07/2023
梁志章	一等高級技術員	2	510	28/07/2023
李善同	一等高級技術員	2	510	28/07/2023
黃家賢	一等高級技術員	2	510	28/07/2023
李秀華	一等高級技術員	2	510	28/07/2023
符珊珊	特級技術員	2	525	28/07/2023
鮑志成	首席技術員	2	470	28/07/2023
林少虎	首席技術員	2	470	28/07/2023
梁翠苑	一等技術輔導員	2	320	28/07/2023

Nome	Categoria	Escalão	Data de entrada em vigor
Mou Kuong Hoi	Técnico superior assessor principal	1	03/10/2023

O trabalhador abaixo mencionado — renovado o seu contrato administrativo de provimento de longa duração, pelo período de três anos, para exercer funções neste Serviços, nos termos do artigo 4.º, n.ºs 2 e 3, e do artigo 6.º, n.º 4 da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir da data a seguir indicada:

Nome	Categoria	Escalão	Data de entrada em vigor
Chan Song Wai	Adjunto-técnico de 1.ª classe	1	22/10/2023

Por despachos do Director dos Serviços, de 7 de Agosto de 2023:

Lo Kit Hoi, alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento progride para técnico superior assessor principal, 2.º escalão, índice 685, nestes Serviços, nos termos dos artigos 13.º, n.ºs 1, alínea 1), e 3, da Lei n.º 14/2009, vigente, e 4.º, n.ºs 2 e 3, da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir de 30 de Julho de 2023.

Os trabalhadores abaixo mencionados — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento para exercerem funções nestes Serviços, nas seguintes categorias, escalões e índices, nos termos dos artigos 13.º, n.º 1, alínea 2), da Lei n.º 14/2009, vigente, e 4.º, n.ºs 2 e 3, da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir das datas a seguir indicadas:

Nome	Categoria	Escalão	Índice	Data de entrada em vigor
Leong Wai Si	Técnico superior de 1.ª classe	2	510	03/07/2023
Leong Chi Cheong	Técnico superior de 1.ª classe	2	510	28/07/2023
Lei Sin Tong	Técnico superior de 1.ª classe	2	510	28/07/2023
Wong Ka In	Técnico superior de 1.ª classe	2	510	28/07/2023
Lei Sao Wa	Técnico superior de 1.ª classe	2	510	28/07/2023
Fu San San	Técnico especialista	2	525	28/07/2023
Pao Chi Seng	Técnico principal	2	470	28/07/2023
Lam Sio Fu	Técnico principal	2	470	28/07/2023
Leong Choi Un	Adjunto-técnico de 1.ª classe	2	320	28/07/2023

姓名	職級	職階	薪俸點	生效日期
許志光	一等技術輔導員	2	320	28/07/2023
梁月華	一等技術輔導員	2	320	28/07/2023

根據現行第14/2009號法律第十三條第二款(三)項及第三款,以及現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款的規定,以附註方式修改下列工作人員在本局擔任職務的行政任用合同第三條款,職級、職階和薪俸點分別如下,並自相應日期開始生效:

姓名	職級	職階	薪俸點	生效日期
蘇艷霜	勤雜人員	5	150	24/07/2023
歐陽旺群	勤雜人員	5	150	31/07/2023

摘錄自代局長於二零二三年八月九日作出的批示:

根據第2/2021號法律第七條、第九條及第十一條的規定,下列工作人員轉入為技術輔導員職程,職級、職階和薪俸點分別如下,自二零二三年八月九日起生效:

姓名	原職位		轉入職位		薪俸點	任用方式
	職級	職階	職級	職階		
陳秀珊	特級行政技術助理員	1	一等技術輔導員	1	305	不具期限的行政任用合同

Nome	Lugar de origem		Lugar para o qual transita		Índice	Forma de provimento
	Categoria	Escalão	Categoria	Escalão		
Chan Sao San	Assistente técnico administrativo especialista	1	Adjunto-técnico de 1.ª classe	1	305	Contrato administrativo de provimento sem termo

摘錄自代局長於二零二三年八月十日作出的批示:

根據現行第14/2009號法律第十四條第一款(二)項、第二款、第三款及第四款、現行第14/2016號行政法規第五條,以及現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款的規定,以附註方式修改下列工作人員在本局擔任職務的行政任用合同第三條款,自本批示摘錄公佈日起生效:

姓名	職級	職階	薪俸點
林少虎	特級技術員	1	505

Nome	Categoria	Escalão	Índice	Data de entrada em vigor
Hoi Chi Kuong	Adjunto-técnico de 1.ª classe	2	320	28/07/2023
Leong Ut Wa	Adjunto-técnico de 1.ª classe	2	320	28/07/2023

Os trabalhadores abaixo mencionados – alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos seus contratos administrativos de provimento para exercerem funções nestes Serviços, nas seguintes categorias, escalões e índices, nos termos dos artigos 13.º, n.ºs 2, alínea 3), e 3, da Lei n.º 14/2009, vigente, e 4.º, n.ºs 2 e 3, da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir das datas a seguir indicadas:

Nome	Categoria	Escalão	Índice	Data de entrada em vigor
Sou Im Seong	Auxiliar	5	150	24/07/2023
Ao Jeong Wong Kuan	Auxiliar	5	150	31/07/2023

Por despacho do director dos Serviços, substituto, de 9 de Agosto de 2023:

O trabalhador abaixo mencionado – transita para a carreira de adjunto-técnico, na categoria, escalão e índice a cada um indicado, nos termos dos artigos 7.º, 9.º e 11.º da Lei n.º 2/2021, a partir 9 de Agosto de 2023:

Por despacho do Director dos Serviços, substituto, de 10 de Agosto de 2023:

O trabalhador abaixo mencionado – alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato administrativo de provimento, nos termos dos artigos 14.º, n.ºs 1, alínea 2), 2, 3 e 4, da Lei n.º 14/2009, vigente, e 5.º do Regulamento Administrativo n.º 14/2016, vigente, conjugados com o artigo 4.º, n.ºs 2 e 3, da Lei n.º 12/2015, vigente, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho:

Nome	Categoria	Escalão	Índice
Lam Sio Fu	Técnico especialista	1	505

摘錄自局長於二零二三年八月十五日作出的批示：

根據現行第14/2009號法律第十四條第一款(二)項、第二款、第三款及第四款、現行第14/2016號行政法規第五條，以及現行第12/2015號法律第四條第二款及第三款的規定，以附註方式修改下列工作人員在本局擔任職務的行政任用合同第三條款，自本批示摘錄公佈日起生效：

姓名	職級	職階	薪俸點
李秀華	首席高級技術員	1	540
梁志章	首席高級技術員	1	540
黃家賢	首席高級技術員	1	540
梁慧施	首席高級技術員	1	540
李善同	首席高級技術員	1	540
鮑志成	特級技術員	1	505
黃婉嫻	首席技術員(資訊範疇)	1	450
許志光	首席技術輔導員	1	350
梁翠苑	首席技術輔導員	1	350
梁月華	首席技術輔導員	1	350
歐陽鵬達	首席車輛查驗員	1	350

### 聲明

為著有關效力，茲聲明，在本局以不具期限的行政任用合同方式擔任第九職階技術工人甘兆榮，自二零二三年八月八日起因達年齡上限，根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十四條第一款c)項、第二款及現行第12/2015號法律第十五條(一)項的規定，終止其在本局之職務。

為著有關效力，茲聲明，根據第15/2009號法律第十六條第一款(二)項的規定，唐漢文擔任本局車輛處處長的定期委任，應其要求，自二零二三年八月十七日起終止。

二零二三年八月二十二日於交通事務局

局長 林衍新

Por despachos do Director dos Serviços, de 15 de Agosto de 2023:

Os trabalhadores abaixo mencionados — alterada, por averbamento, a cláusula 3.<sup>a</sup> dos seus contratos administrativos de provimento, nos termos dos artigos 14.<sup>o</sup>, n.<sup>os</sup> 1, alínea 2), 2, 3 e 4, da Lei n.<sup>o</sup> 14/2009, vigente, e 5.<sup>o</sup> do Regulamento Administrativo n.<sup>o</sup> 14/2016, vigente, conjugados com o artigo 4.<sup>o</sup>, n.<sup>os</sup> 2 e 3, da Lei n.<sup>o</sup> 12/2015, vigente, a partir da data da publicação do presente extracto de despacho:

Nome	Categoria	Escalão	Índice
Lei Sao Wa	Técnico superior principal	1	540
Leong Chi Cheong	Técnico superior principal	1	540
Wong Ka In	Técnico superior principal	1	540
Leong Wai Si	Técnico superior principal	1	540
Lei Sin Tong	Técnico superior principal	1	540
Pao Chi Seng	Técnico especialista	1	505
Wong Un Han	Técnico principal (área de informática)	1	450
Hoi Chi Kuong	Adjunto-técnico principal	1	350
Leong Choi Un	Adjunto-técnico principal	1	350
Leong Ut Wa	Adjunto-técnico principal	1	350
Au Ieong Pang Tat	Inspector de veículos principal	1	350

### Declarações

Para os devidos efeitos se declara que Kam Sio Weng, operário qualificado, 9.<sup>o</sup> escalão, em regime de contrato administrativo de provimento sem termo, nestes Serviços, rescindido o contrato, por atingir o limite de idade, nos termos do artigo 44.<sup>o</sup>, n.<sup>os</sup> 1, alínea c), e 2, do ETAPM, vigente, conjugado com o artigo 15.<sup>o</sup>, alínea 1), da Lei n.<sup>o</sup> 12/2015, vigente, a partir de 8 de Agosto de 2023.

Para os devidos efeitos se declara que, nos termos do artigo 16.<sup>o</sup>, n.<sup>o</sup> 1, alínea 2), da Lei n.<sup>o</sup> 15/2009, Tong Hon Man, cessou a comissão de serviço, a seu pedido, como chefe da Divisão de Veículos destes Serviços, a partir de 17 de Agosto de 2023.

Direcção dos Serviços para os Assuntos de Tráfego, aos 22 de Agosto de 2023. — O Director dos Serviços, *Lam Hin San*.

## 郵 電 局

## 批 示 摘 錄

摘錄自運輸工務司司長於二零二三年七月二十五日作出的批示：

根據第15/2009號法律第二條第三款(二)項、第四條及第五條，並配合第26/2009號行政法規第二條第二款、第三條第二款、第五條及第七條的規定，自二零二三年九月一日起，以定期委任方式委任葉智勤為本局電信資源管理處處長，為期一年。

按照第15/2009號法律第五條第二款的規定，現刊登委任的依據及獲委任人的學歷和專業簡歷如下：

## 1. 委任的依據：

- 職位出缺；

- 葉智勤的個人履歷顯示其具備專業能力及才幹擔任本局電信資源管理處處長一職。

## 2. 學歷：

- 工程學士 (電機及電子工程)；

- 公共管理碩士。

## 3. 專業簡歷：

- 2003年8月起進入公職，任職電信暨資訊科技發展辦公室技術員；

- 2005年8月至2006年4月，電信暨資訊科技發展辦公室高級技術員；

- 2006年5月至2014年3月，電信管理局高級技術員；

- 2013年4月至2014年3月，以代任方式擔任電信管理局電信資源管理處處長；

- 2014年4月至2016年12月，電信管理局電信資源管理處處長；

- 2017年1月至2022年2月，電信資源管理處處長；

- 2021年8月至2022年2月，以代任方式擔任資訊科技發展及資源管理廳廳長；

- 2022年3月至2023年8月，資訊科技發展及資源管理廳廳長。

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE CORREIOS E  
TELECOMUNICAÇÕES

## Extractos de despachos

Por despachos do Ex.<sup>mo</sup> Senhor Secretário para os Transportes e Obras Públicas, de 25 de Julho de 2023:

Ip Chi Kan Billy — nomeado, em comissão de serviço, pelo período de um ano, chefe da Divisão de Gestão de Recursos de Telecomunicações destes Serviços, a partir de 1 de Setembro de 2023, nos termos dos artigos 2.º, n.º 3, alínea 2), 4.º e 5.º da Lei n.º 15/2009, conjugados com os artigos 2.º, n.º 2, 3.º, n.º 2, 5.º e 7.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009.

Ao abrigo do artigo 5.º, n.º 2, da Lei n.º 15/2009, é publicada a nota relativa aos fundamentos da respectiva nomeação e ao currículo académico e profissional do nomeado:

## 1. Fundamentos da nomeação:

- Vacatura do cargo;

- Ip Chi Kan Billy possui competência profissional e aptidão para assumir o cargo de chefe da Divisão de Gestão de Recursos de Telecomunicações destes Serviços, o que se demonstra pelo *curriculum vitae*.

## 2. Currículo académico:

- Licenciatura em Engenharia (Engenharia Electrotécnica e Electrónica);

- Mestrado em Administração Pública.

## 3. Currículo profissional:

- Ingresso na Administração Pública de Macau, em Agosto de 2003, no Gabinete para o Desenvolvimento das Telecomunicações e Tecnologias da Informação, como técnico;

- Técnico superior do Gabinete para o Desenvolvimento das Telecomunicações e Tecnologias da Informação, de Agosto de 2005 a Abril de 2006;

- Técnico superior da Direcção dos Serviços de Regulação de Telecomunicações, de Maio de 2006 a Março de 2014;

- Chefe da Divisão de Gestão de Recursos de Telecomunicações da Direcção dos Serviços de Regulação de Telecomunicações, em regime de substituição, de Abril de 2013 a Março de 2014;

- Chefe da Divisão de Gestão de Recursos de Telecomunicações da Direcção dos Serviços de Regulação de Telecomunicações, de Abril de 2014 a Dezembro de 2016;

- Chefe da Divisão de Gestão de Recursos de Telecomunicações, de Janeiro de 2017 a Fevereiro de 2022;

- Chefe do Departamento de Desenvolvimento das Tecnologias da Informação e Gestão de Recursos, em regime de substituição, de Agosto de 2021 a Fevereiro de 2022;

- Chefe do Departamento de Desenvolvimento das Tecnologias da Informação e Gestão de Recursos, de Março de 2022 a Agosto de 2023.

根據第15/2009號法律第二條第三款(二)項、第四條及第五條，並配合第26/2009號行政法規第二條第二款、第三條第二款、第五條及第七條的規定，自二零二三年九月一日起，以定期委任方式委任溫淑貞為本局行政、會計及基金管理處處長，為期一年。

按照第15/2009號法律第五條第二款的規定，現刊登委任的依據及獲委任人的學歷和專業簡歷如下：

1. 委任的依據：

- 職位出缺；

- 溫淑貞的個人履歷顯示其具備專業能力及才幹擔任本局行政、會計及基金管理處處長一職。

2. 學歷：

- 工商管理學士。

3. 專業簡歷：

- 2005年5月起進入公職，於郵政局擔任職務；

- 2005年5月至2011年8月，郵政局技術輔導員；

- 2011年9月至2015年3月，郵政局技術員；

- 2015年4月起至今擔任郵電局人員編制技術員；

- 2023年2月起至今以代任方式擔任行政、會計及基金管理處處長。

二零二三年八月二十二日於郵電局

代局長 葉頌華(副局長)

## 房屋局

### 批示摘錄

摘錄自簽署人於二零二三年八月二十二日作出的批示：

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第22條第3款的規定，房屋局編制內第一職階二等高級技術員龔令聰的臨時委任獲轉為確定委任，自2023年9月23日起生效。

Wan Sok Chan Rosalinda — nomeada, em comissão de serviço, pelo período de um ano, chefe da Divisão de Administração, Contabilidade e Gestão de Fundos destes Serviços, a partir de 1 de Setembro de 2023, nos termos dos artigos 2.º, n.º 3, alínea 2), 4.º e 5.º da Lei n.º 15/2009, conjugados com os artigos 2.º, n.º 2, 3.º, n.º 2, 5.º e 7.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009.

Ao abrigo do artigo 5.º, n.º 2, da Lei n.º 15/2009, é publicada a nota relativa aos fundamentos da respectiva nomeação e ao currículo académico e profissional da nomeada:

1. Fundamentos da nomeação:

- Vacatura do cargo;

- Wan Sok Chan Rosalinda possui competência profissional e aptidão para assumir o cargo de chefe da Divisão de Administração, Contabilidade e Gestão de Fundos destes Serviços, o que se demonstra pelo *curriculum vitae*.

2. Currículo académico:

- Licenciatura em Gestão de Empresas.

3. Currículo profissional:

- Ingresso na Administração Pública de Macau, em Maio de 2005, na Direcção dos Serviços de Correios;

- Adjunta-técnica da Direcção dos Serviços de Correios, de Maio de 2005 a Agosto de 2011;

- Técnica da Direcção dos Serviços de Correios, de Setembro de 2011 a Março de 2015;

- Técnica do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Correios e Telecomunicações, desde Abril de 2015 até à presente data;

- Chefe da Divisão de Administração, Contabilidade e Gestão de Fundos, em regime de substituição, desde Fevereiro de 2023 até à presente data.

Direcção dos Serviços de Correios e Telecomunicações, aos 22 de Agosto de 2023. — A Directora dos Serviços, substituta, Ip Chong Wa (Subdirectora)

## INSTITUTO DE HABITAÇÃO

### Extracto de despacho

Por despacho da signatária, de 22 de Agosto de 2023:

Kong Leng Chong, técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, de nomeação provisória, do quadro do pessoal do Instituto de Habitação — autorizada a conversão da nomeação provisória em definitiva, nos termos do n.º 3 do artigo 22.º do ETAPM, em vigor, a partir de 23 de Setembro de 2023.

**聲明**

茲聲明，房屋局確定委任第三職階首席特級行政技術助理員 Isabel Eliana da Luz Ng，因辭世終止其在房屋局之職務，自2023年7月19日起生效。

二零二三年八月二十二日於房屋局

副局長 郭惠嫻

**Declaração**

Para os devidos efeitos se declara que Isabel Eliana da Luz Ng, assistente técnica administrativa especialista principal, 3.º escalão, de nomeação definitiva, do Instituto de Habitação (IH), cessou funções no IH, a partir de 19 de Julho de 2023, por motivo de falecimento.

Instituto de Habitação, aos 22 de Agosto de 2023. — A Vice-Presidente, *Kuoc Vai Han*.

**地圖繪製暨地籍局****批示摘錄**

按照簽署人於二零二三年七月二十八日作出的批示：

根據第14/2009號法律第十三條第一款(二)項、第四款，以及經第1/2023號法律修改的第12/2015號法律第四條的規定，以附註方式修改楊汝威在本局擔任職務的不具期限的行政任用合同第三條款，轉為收取相等於第二職階一等高級技術員職級的薪俸點510點，自二零二三年七月二十八日起生效。

二零二三年八月二十二日於地圖繪製暨地籍局

局長 雅永健

**DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE CARTOGRAFIA  
E CADASTRO****Extracto de despacho**

Por despacho do signatário, de 28 de Julho de 2023:

Ieong U Wai — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do contrato administrativo de provimento sem termo com referência à categoria de técnico superior de 1.ª classe, 2.º escalão, índice 510, nestes Serviços, ao abrigo do artigo 13.º, n.ºs 1, alínea 2), e 4, da Lei n.º 14/2009, conjugado com o artigo 4.º da Lei n.º 12/2015, alterada pela Lei n.º 1/2023, a partir de 28 de Julho de 2023.

Direcção dos Serviços de Cartografia e Cadastro, aos 22 de Agosto de 2023. — O Director dos Serviços, *Vicente Luís Gracias*.

**地球物理暨氣象局****批示摘錄**

摘錄自運輸工務司司長於二零二三年八月十六日作出之批示：

根據第15/2009號法律第五條及第26/2009號行政法規第八條的規定，本局會計、財產暨總務科科長 Daniel Eduardo Marçal Anok 因具備適當經驗及專業能力履行職務，故其定期委任自二零二三年九月二十二日起續期至二零二三年十二月三十一日止。

二零二三年八月二十一日於地球物理暨氣象局

局長 梁永權

**DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS METEOROLÓGICOS  
E GEOFÍSICOS****Extracto de despacho**

Por despacho do Ex.<sup>mo</sup> Senhor Secretário para os Transportes e Obras Públicas, de 16 de Agosto de 2023:

Daniel Eduardo Marçal Anok - renovada a comissão de serviço, como Chefe da Secção de Contabilidade, Património e Economato destes Serviços, nos termos dos artigos 5.º da Lei n.º 15/2009 e 8.º do Regulamento Administrativo n.º 26/2009, por possuir competência profissional e experiências adequadas para o exercício das suas funções, a partir de 22 de Setembro de 2023 a 31 de Dezembro de 2023.

Direcção dos Serviços Meteorológicos e Geofísicos, aos 21 de Agosto de 2023. — O Director, *Leong Weng Kun*.

# 政府機關通告及公告 AVISOS E ANÚNCIOS OFICIAIS

## 新聞局

### 公告

按照行政長官二零二三年八月八日批示，有關刊登於二零二三年一月二十六日第四期《澳門特別行政區公報》第二組，新聞局以行政任用合同制度填補高級技術員職程第一職階二等高級技術員（葡文寫作傳意範疇）一個職缺，以及填補開考有效期屆滿前本局出現的以相同任用方式填補的職缺，進行統一管理制度普通的專業或職務能力評估對外開考，根據《行政程序法典》第一百零三條第二款b) 項之規定，因經過知識考試後，沒有合格投考人而予以消滅。

二零二三年八月十八日於新聞局

局長 陳露

(是項刊登費用為 \$986.00)

## GABINETE DE COMUNICAÇÃO SOCIAL

### Anúncio

Por despacho de S. Ex.<sup>a</sup> o Chefe do Executivo, de 8 de Agosto de 2023, para os devidos efeitos torna-se público que o concurso de avaliação de competências profissionais ou funcionais, comum, externo, do regime de gestão uniformizada, para o preenchimento de um lugar vago de técnico superior de 2.<sup>a</sup> classe, 1.<sup>o</sup> escalão, da carreira de técnico superior, na área de comunicação escrita em língua portuguesa, em regime de contrato administrativo de provimento do Gabinete de Comunicação Social, e dos que vierem a verificar-se neste Gabinete, na mesma forma de provimento, até ao termo da validade do concurso, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 4, II Série, de 26 de Janeiro de 2023, foi extinto por não haver candidatos aprovados na prova de conhecimentos, nos termos do disposto na alínea b) do n.º 2 do artigo 103.º do Código do Procedimento Administrativo.

Gabinete de Comunicação Social, aos 18 de Agosto de 2023.

A Directora do Gabinete, *Chan Lou*.

(Custo desta publicação \$ 986,00)

## 商業及動產登記局

### CONSERVATÓRIA DOS REGISTOS COMERCIAL E DE BENS MÓVEIS

2023 年 7 月之商業登記 **Registo comercial relativo ao mês de Julho de 2023**

自然人商業企業主之首次登記 **registo inicial do empresário comercial, pessoa singular**

商業名稱 **Firma**

中文 **chinês**: 甄春娜個人企業主

自然人住所 **domicílio**: 澳門沙梨頭提督馬路97E號榮勝大廈2樓G座

登記編號 **Nº do registo**: 29624 (CO)

商業名稱 **Firma**

中文 **chinês**: 顏甄妮個人企業主

自然人住所 **domicílio**: 澳門黑沙環中街海上居1座6B

登記編號 **Nº do registo**: 29625 (CO)

商業名稱 **Firma**

中文 **chinês**: 榮誠工程

自然人住所 **domicílio**: 澳門東北大馬路保利達花園4座26樓Y座

登記編號 **Nº do registo**: 29626 (CO)

商業名稱 **Firma**

中文 **chinês**: 黃小陽個人企業主

自然人住所 **domicílio**: 澳門勞動節街廣福安花園8座7樓BH

登記編號 **Nº do registo**: 29627 (CO)



商業名稱 Firma

中文 chinês : 億延

自然人住所 domicílio : Avenida da Praia Grande, nº 762-804, Edifício China Plaza, 14º andar G, em Macau

登記編號 Nº do registo : 29628 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁嘉鴻A個人企業主

葡文 português : LEONG KA HONG (A) E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門龍嵩正街10號M地下

登記編號 Nº do registo : 29629 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 何錦沛個人企業主

葡文 português : HO KAM PUI (A) E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門文第士街30號益新大廈4樓C

登記編號 Nº do registo : 29630 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 蔡偉堅個人企業主

葡文 português : CHOI WAI KIN E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環涌河新街246號金海山花園第9座7/F

登記編號 Nº do registo : 29631 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁俊恆個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路155號百利寶花園第3座百麗閣18樓K座

登記編號 Nº do registo : 29632 (CO)

商業名稱 Firma

葡文 português : AMABELLE HERNANDEZ HORNER

自然人住所 domicílio : Est. Seac Pai Van, One Oasis, Tower 1, Unit 21-B, Coloane, em Macau

登記編號 Nº do registo : 29633 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 劉小波(A)個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門路環石排灣業興三街業興大廈第2座9樓J室

登記編號 Nº do registo : 29634 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 林明亮個人企業主

葡文 português : LAM MENG LEONG E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔永誠街423號萬暉花園2樓B

登記編號 Nº do registo : 29635 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 劉艷微

自然人住所 domicílio : 澳門倫斯泰特大馬路297-303號凱旋門33/B

登記編號 Nº do registo : 29636 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 盧振淋個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔聚龍街日暉大廈6樓P

登記編號 N° do registo : 29637 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 檜森工作室

自然人住所 domicílio : 澳門新橋渡船街4號敬利大廈4樓B座

登記編號 N° do registo : 29638 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 張嘉傑個人企業主

葡文 português : CHEONG KA KIT E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門青洲上街綠洲大廈第1座20樓C

登記編號 N° do registo : 29639 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 柯銘煌

自然人住所 domicílio : 澳門東方明珠街海天居第3座15樓C

登記編號 N° do registo : 29640 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : KELLTECH

葡文 português : KELLTECH

英文 inglês : KELLTECH

自然人住所 domicílio : Av. Olympica, 239, Edf. Flower City, Lei Pou Kok, 17/C, Taipa, em Macau

登記編號 N° do registo : 29641 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 王曉晴個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔七潭公路里斯本街葡京花園勝景臺7樓B

登記編號 N° do registo : 29642 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : MEL CHEONG

葡文 português : MEL CHEONG

英文 inglês : MEL CHEONG

自然人住所 domicílio : Rua de Nam Keng, n° 381, Edf. Nova City Torre - Hin Hou Hin, Block 16, 10-B, Taipa, em Macau

登記編號 N° do registo : 29643 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 雲上藝術

自然人住所 domicílio : 澳門海景花園11號新安花園第1座5E

登記編號 N° do registo : 29644 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 蘇建勇個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門聖庇道13號慶華大廈5樓A

登記編號 N° do registo : 29645 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 一一製作室

自然人住所 domicílio : 澳門路環紅棉路金峰南岸尚堤37A

登記編號 N.º do registo : 29646 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 王斌個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔布拉干薩街260號濠景花園第22座6樓O

登記編號 N.º do registo : 29647 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 陳家裕個人企業主

葡文 português : CHAN KA U E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門東北大馬路海濱花園4座6樓C

登記編號 N.º do registo : 29648 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門威格寵物用品

自然人住所 domicílio : 澳門俾利喇街77號宏利花園24/D

登記編號 N.º do registo : 29649 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 建易建築裝修工程

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環永樂街康樂新村第3座5樓D

登記編號 N.º do registo : 29650 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 余潔怡個人企業主

葡文 português : U KIT I E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門提督馬路165號B華都大廈5/F Avenida do Almirante Lacerda Edf. Wa Tou 5-andar-F, em Macau

登記編號 N.º do registo : 29651 (CO)

## 商業名稱 Firma

葡文 português : SWEET31

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔美副將馬路湖畔大廈第3座19樓F

登記編號 N.º do registo : 29652 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 劉群(A)個人企業主

葡文 português : LAO KUAN E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔廣東大馬路681號濠尚第5座9樓D座

登記編號 N.º do registo : 29653 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 譚凱青個人企業主

葡文 português : TAM HOI CHENG E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門馬交石炮台馬路母親會1座3A

登記編號 N.º do registo : 29654 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 謝海鋒個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門東望洋街11號C雅照樓3樓A

登記編號 N° do registo : 29655 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 榮誠汽車行

葡文 português : AGÊNCIA DE AUTOMOVEIS RONG CHENG

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔永寧街22-24號寶光文創中心5樓519A室

登記編號 N° do registo : 29656 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 吳楚帆(A)

自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路新城市花園第9座22樓C

登記編號 N° do registo : 29657 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 劉健榮個人企業主

葡文 português : LAO KIN WENG E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔海洋花園大馬路147號利萊德海濱花園大廈利德2樓H座

登記編號 N° do registo : 29658 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 招穎玲個人企業主

葡文 português : CHIO WENG LENG E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海天居4座21樓G

登記編號 N° do registo : 29659 (CO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 季霆剛個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門東望洋新街135號輝榮大廈2-A

登記編號 N° do registo : 29660 (CO)

## 常設代表處之關閉 encerramento de representações permanentes

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 高砂熱學工業(香港)有限公司澳門分行

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA TERMAL TAKASAGO (HONG KONG) LIMITADA - SUCURSAL DE MACAU

英文 inglês : TAKASAGO THERMAL ENGINEERING (HONG KONG) COMPANY LIMITED - MACAU BRANCH

法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路24至56號中福商業中心8樓I座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 40219 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 德威航空

英文 inglês : T'WAY AIR CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門氹仔偉龍馬路澳門國際機場客運大樓中層樓12042室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 59856 (SO)

法人商業企業主之設立 acto constitutivo do empresário comercial, pessoa colectiva

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鳳權投資一人有限公司

法人住所 sede : 澳門高利亞海軍上將大馬路41號激成工業大廈第3期14樓X座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99491 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 康妍管理一人有限公司

葡文 português : STRIVE SIMPLY GESTÃO SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : STRIVE SIMPLY MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門路環石排灣馬路725-737號金峰南岸(第4座)金柏峰10樓H

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99492 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 浩韻集團(澳門)有限公司

葡文 português : HO WAN GRUPO (MACAU) LDA.

英文 inglês : HO WAN GROUP (MACAU) LTD.

法人住所 sede : 澳門白頭馬路2號德利大廈地下B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99493 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 龜寶堂藥業集團(澳門)有限公司

葡文 português : GRUPO FARMACÊUTICO GWAI BOU TONG (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : GWAI BOU TONG PHARMACEUTICAL GROUP (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門海灣南街38號海擎天第4座11樓W室

資本 capital : MOP\$900.000,00

登記編號 N.º do registo : 99494 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 濠科技有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIA QOOS LDA.

英文 inglês : QOOS TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路70號澳門財富中心5樓A-12356室

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99495 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : WEB3 ATB網絡科技有限公司

葡文 português : WEB3 ATB TECNOLOGIA DE REDE LDA.

英文 inglês : WEB3 ATB NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門航海學校街64號豐順新邨第5座5樓AA房

資本 capital : MOP\$31.000,00

登記編號 N.º do registo : 99496 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門震巽投資有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO ZHENXUN MACAU, LIMITADA

英文 inglês : MACAU ZHENXUN INVESTMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔哥英布拉街568號濠庭都會第5座悅濠軒30樓A Rua de Coimbra, nº 568, Edf. Nova City, Bloco V, Ut Hou Hin, 30º andar A, Taipa, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99497 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 山子汽車安全有限公司

葡文 português : SENSTEED SEGURANÇA AUTOMOTIVA LIMITADA

英文 inglês : SENSTEED AUTOMOTIVE SAFETY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99498 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 詩朗文化傳播一人有限公司

法人住所 sede : 澳門荷蘭園二馬路7L號地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99499 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 毛毛文創設計有限公司

葡文 português : MOMO CULTURAL E CRIATIVA DESIGN, LIMITADA

英文 inglês : MOMO CULTURAL AND CREATIVE DESIGN LIMITED

法人住所 sede : 澳門青洲上街綠洲花園第2座5樓H

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99500 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門悅匯文化傳播有限公司

葡文 português : COMPANHIA TRANSMISSÃO CULTURAL MACAU YUEHUI, LIMITADA

英文 inglês : MACAU YUEHUI CULTURAL TRANSMISSION CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門新口岸畢仕達大馬路18號中福商業中心地下K鋪

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 99501 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 林昇食品貿易一人有限公司

法人住所 sede : 澳門馬場大馬路169號信達廣場第3座15樓H

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99502 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 比麵您一人有限公司

法人住所 sede : 澳門和樂大馬路221號美居廣場第1期第4座地下L

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99503 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 碩果文化創意有限公司

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號寶商業中心5樓C座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99504 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 晨陞集團有限公司

葡文 português : SUNUS GRUPO LDA.

英文 inglês : SUNUS GROUP LTD.

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99505 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳柏(澳門)貿易一人有限公司

葡文 português : OPULENCE (MACAU) NEGOCIAÇÃO SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : OPULENCE (MACAU) TRADING LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路195號南嶺工業大廈地下(01)室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99506 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 泓志貿易有限公司

葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL WANG CHI LDA.

英文 inglês : WANG CHI TRADING LTD.

法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路26-121號澳門財富中心5樓27室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99507 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門銀雍食品生產加工國際貿易有限公司

葡文 português : MACAU YINYONG PRODUÇÃO E PROCESSAMENTO DE ALIMENTOS E COMÉRCIO INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : MACAO YINYONG FOOD PRODUCTION AND PROCESSING INTERNATIONAL TRADING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路185號澳門工業中心12樓H座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99508 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 大益(澳門)茶業有限公司

法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園大馬路147號利萊德海濱花園大廈14樓D座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 99509 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 盛樂產品項目發展有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO DE PROJETOS DE PRODUTOS MOODS, LIMITADA

英文 inglês : MOODS PRODUCTS PROJECT DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路149號激成工業大廈第1期9樓B座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99510 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 映匠有限公司

葡文 português : IMAGECRAFTSMAN LIMITADA

英文 inglês : IMAGECRAFTSMAN LIMITED

法人住所 sede : 澳門雅廉訪大馬路70號幸運閣商場地下D舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99511 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 塊捷澳信息平台有限公司

葡文 português : HIBLOCKM PLATAFORMA DE INFORMAÇÃO LDA.

英文 inglês : HIBLOCKM INFORMATION PLATFORM LTD.

法人住所 sede : 澳門波爾圖街321-365號金苑大廈15樓D

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99512 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 盛爵國際商業項目有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE PROJETOS COMERCIAIS INTERNACIONAL THREE BAD GUYS, LIMITADA

英文 inglês : THREE BAD GUYS INTERNATIONAL COMMERCIAL PROJECTS COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路149號激成工業大廈第1期9樓B座

資本 capital : MOP\$99.000,00

登記編號 N° do registo : 99513 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 烹博一人有限公司

葡文 português : PEMBROKE SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : PEMBROKE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路29號雍景灣第1座26樓C座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99514 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 飛翔人科技娛樂有限公司

法人住所 sede : 澳門倫斯泰特大馬路297-303號凱旋門38樓E座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99515 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 德峰飲食集團有限公司

葡文 português : GRUPO DE RESTAURAÇÃO TAK FUNG LIMITADA



英文 inglês : TAK FUNG CATERING GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門白頭馬路2號德利大廈地下B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99516 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 尚好押一人有限公司

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路555號澳門置地廣場地面樓層第020號店舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99517 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 尚好金銀珠寶鐘錶一人有限公司

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路555號澳門置地廣場地面樓層第020號店舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99518 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 圓念工作室一人有限公司

葡文 português : IDEIAS DE CICLO ESTÚDIO SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心4樓H

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99519 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 弦月設計工程有限公司

葡文 português : EMPRESA DE DESIGN E ENGENHARIA DE LUA LIMITADA

英文 inglês : LUA DESIGN & ENGINEERING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門菜園街7C號祐昇大廈第2座RC樓A11

資本 capital : MOP\$25.200,00

登記編號 N.º do registo : 99520 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 榮翔有限公司

法人住所 sede : 澳門氹仔廣東大馬路濠尚第4座15樓C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99521 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 亨曜置業有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE FOMENTO PREDIAL HENG YAO LIMITADA

英文 inglês : HENG YAO REAL ESTATE LIMITED

法人住所 sede : 澳門蓮花海濱大馬路2765-27710號鉅海灣第1座12樓F

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99522 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 六一製作(澳門)有限公司

葡文 português : SIXONE PRODUÇÃO (MACAU) COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : SIXONE PRODUCTION (MACAU) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門提督馬路123號協華工業大廈5樓1031室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99523 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 嘉勝貿易有限公司

葡文 português : JIASHENG NEGOCIAÇÃO LDA.

英文 inglês : JIASHENG TRADING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門菜園涌北街57號濠江花園第1座地下O座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99524 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳增匯輝有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE HUIH LIMITADA

英文 inglês : HUIH COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場光輝商業中心19樓Q

資本 capital : MOP\$180.000,00

登記編號 N° do registo : 99525 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : LUNIMI接待服務一人有限公司

葡文 português : LUNIMI SERVIÇOS DE RECEPÇÃO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : LUNIMI HOSPITALITY SERVICES LIMITED

法人住所 sede : Avenida da Nave Desportiva, n° 1160, Hotel Wynn Palace, r/c, Cotai, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99526 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : MINILU接待服務一人有限公司

葡文 português : MINILU SERVIÇOS DE RECEPÇÃO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : MINILU HOSPITALITY SERVICES LIMITED

法人住所 sede : Avenida da Nave Desportiva, n° 1160, Hotel Wynn Palace, r/c, Cotai, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99527 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 艾秘巴黎(澳門)一人有限公司

葡文 português : AMI PARIS (MACAU) SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : AMI PARIS (MACAU) CORPORATION LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367-371號京澳大廈15樓C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99528 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 易歷美學教育一人有限公司

葡文 português : ESTÉTICA DE ELIOT EDUCAÇÃO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : ELIOT AESTHETICS EDUCATION COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路43-53A號澳門廣場13樓N座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99529 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 禮順(澳門)國際旅行社有限公司

葡文 português : AGÊNCIA DE VIAGENS E TURISMO INTERNACIONAL FUSON (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : FUSON (MACAU) INTERNATIONAL TRAVEL AGENCY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街126號怡德商業中心14樓F座

資本 capital : MOP\$1.500.000,00

登記編號 N.º do registo : 99530 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門新好景投資有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO SAN HOU KENG MACAU, LIMITADA

英文 inglês : MACAO SAN HOU KENG INVESTMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬場東大馬路238-312號廣福安花園第7座地下AQ座

資本 capital : MOP\$80.000,00

登記編號 N.º do registo : 99531 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 家禾滄食品有限公司

葡文 português : KA WOO DON ALIMENTO LIMITADA

英文 inglês : KA WOO DON FOOD COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門僑樂巷6號嘉樂大廈地下B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99532 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 甄記水電工程一人有限公司

法人住所 sede : 澳門巴波沙大馬路新城市商業中心第20座地下AY

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99533 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 本誠商業管理有限公司

葡文 português : BEN SENG GESTÃO COMERCIAL LDA.

英文 inglês : BEN SENG BUSINESS MANAGEMENT CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99534 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門金夫人攝影有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE FOTOGRAFIA GOLDENLADIES MACAU LDA.

英文 inglês : GOLDENLADIES MACAO PHOTOGRAPHY COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門青洲里45號寶華工貿大廈5樓B3

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99535 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 普測檢測有限公司

葡文 português : PROCHECK INSPECÇÃO E TESTES LIMITADA

英文 inglês : PROCHECK INSPECTION AND TESTING LIMITED

法人住所 sede : 澳門青洲里45號寶華工貿大廈3樓F

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99536 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 通盛投資有限公司

法人住所 sede : 澳門馬六甲街140號國際中心第10座2樓A座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 99537 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 高昇發展一人有限公司

葡文 português : KS DESENVOLVIMENTO SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : KS DEVELOPMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路723號中富大廈地下D座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99538 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門歡笑影視文化有限公司

葡文 português : CULTURA DE CINEMA E TELEVISÃO MACAU LAUGH HEARTILY LIMITADA

英文 inglês : MACAU LAUGH HEARTILY FILM AND TELEVISION CULTURE CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99539 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 92度咖啡有限公司

葡文 português : 92 TOU CAFÉ LIMITADA

英文 inglês : 92 TOU CAFE LIMITED

法人住所 sede : 澳門涌河新街184號金海山花園第12座地下A座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99540 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 大豐清潔一人有限公司

法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街17-A號泉友樓地下B座B室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99541 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 晉責企業策劃顧問一人有限公司

葡文 português : CONSULTADORIA DE PLANEAMENTO DE EMPRESAS DUE DILIGENCE SOCIEDADE UNIPESOAAL LIMITADA

英文 inglês : DUE DILIGENCE ENTERPRISE PLANNING CONSULTANCY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門龍嵩正街10-B號龍運大廈地下F座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99542 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門紅刊醫學研究院有限公司

法人住所 sede : 澳門新口岸上海街175號中華總商會16樓C

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99543 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門橋霍頓有限公司

葡文 português : MACAU BRIDGE HOLDEN COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : MACAO BRIDGE HOLDEN CORPORATION LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600-E號第一國際商業中心9樓905室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99544 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 德昌保健品有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE TAK CHEONG SAÚDE PRODUTOS LIMITADA

英文 inglês : TAK CHEONG HEALTH PRODUCTS COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門倫敦街71號東南亞花園地下BF座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 99545 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 福建中福澳門發展有限公司

葡文 português : FUJIAN ZHONGFU DESENVOLVIMENTO DE MACAU LIMITADA

英文 inglês : FUJIAN ZHONGFU MACAU DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路26-54-B號中福商業中心E5

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99546 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 星月環球旅遊有限公司

葡文 português : AGÊNCIA DE VIAGENS STAR MOON GLOBAL, LIMITADA

英文 inglês : STAR MOON GLOBAL TRAVEL AGENCY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心10樓F座

資本 capital : MOP\$1.500.000,00

登記編號 N° do registo : 99547 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 盈福地產有限公司

葡文 português : GRAND BLESSINGS FOMENTO PREDIAL LIMITADA

英文 inglês : GRAND BLESSINGS REAL ESTATE LIMITED

法人住所 sede : 澳門板樟堂巷16號寶寶安大廈1樓B座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99548 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : MILUNI接待服務一人有限公司

葡文 português : MILUNI SERVIÇOS DE RECEPÇÃO SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : MILUNI HOSPITALITY SERVICES LIMITED

法人住所 sede : Avenida da Nave Desportiva, n° 1160, Hotel Wynn Palace, r/c, Cotai, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99549 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 雲奧市場策略推廣及顧問有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE PROMOÇÃO DE ESTRATÉGIA DE MARKETING E CONSULTADORIA NEW MAC CLOUD LIMITADA

英文 inglês : NEW MAC CLOUD MARKETING STRATEGY PROMOTION & CONSULTING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場249-263號中土大廈15樓J座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99550 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 今貝國際有限公司

葡文 português : JINBEI INTERNACIONAL LDA.

英文 inglês : JINBEI INTERNATIONAL CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門北京街126號怡德商業中心25樓B座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99551 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門法納圖集團有限公司

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場263號中土大廈6樓F座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99552 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 利天航空器材貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO DE EQUIPAMENTO DA AVIAÇÃO LI TIAN, LIMITADA

英文 inglês : LI TIAN AVIATION EQUIPMENT TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門高利亞海軍上將大馬路41號激成工業大廈第3期12樓T

資本 capital : MOP\$200.000,00

登記編號 N.º do registo : 99553 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中源協和(澳門)生物科技工程有限公司

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路1023號南方大廈2樓AC室

資本 capital : MOP\$500.000,00

登記編號 N.º do registo : 99554 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 德鑫建築工程投資有限公司

葡文 português : TAKIAM INVESTIMENTO DE ENGENHARIA E CONSTRUÇÃO LDA.

英文 inglês : TAKIAM CONSTRUCTION ENGINEERING INVESTMENT CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門鏡湖馬路100號新時大廈地下A舖

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99555 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 佳盛酒店用品銷售有限公司

葡文 português : VENDA DE PRODUTOS HOTELEIROS KAI SENG LIMITADA

英文 inglês : KAI SENG HOTEL PRODUCTS SALES COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門柯維納馬路282-308-G號南新花園第3座17樓C座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99556 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 評安顧問及培訓一人有限公司

葡文 português : CONSULTADORIA E FORMAÇÃO PING ON SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : PING ON CONSULTATION AND TRAINING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門黑沙環中街881號海上居第4座32樓M

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99557 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 箱跑跑貨櫃貿易有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE COMÉRCIO DE CONTENTORES PORTPAIR, LIMITADA

英文 inglês : PORTPAIR CONTAINER TRADE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600號第一國際商業中心9樓906室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99558 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 暖心手作一人有限公司

葡文 português : ARTESANATO QUENTE SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : WARM HANDCRAFT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門冼星海大馬路105號金龍中心11樓H

資本 capital : MOP\$35.000,00

登記編號 N° do registo : 99559 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 希宇管理顧問一人有限公司

葡文 português : ALPHACOS GESTÃO E CONSULTADORIA SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : ALPHACOS MANAGEMENT AND CONSULTING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門羅白沙街49號昌明花園福星閣22樓D

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99560 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 覓樂策劃及會展有限公司

法人住所 sede : 澳門石排灣馬路金峰南岸第12座4樓I

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99561 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 水記建築工程有限公司

法人住所 sede : 澳門高利亞海軍上將大馬路228號建華大廈第10座11樓C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99562 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 卓富有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CHEOK FU LIMITADA

英文 inglês : ACE UNION COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路429號南灣商業中心27樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99563 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門睿贏商業策劃發展及管理有限公司

葡文 português : MACAU DE RUIYING PLANEAMENTO DESENVOLVIMENTO E GESTÃO COMERCIAL LIMITADA

英文 inglês : MACAO RUIYING COMMERCIAL PLANNING DEVELOPMENT AND MANAGEMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心6樓P

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99564 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 彪航食品加工有限公司

法人住所 sede : 澳門沙梨頭北巷25-31號宏富工業大廈7樓B

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 99565 (SO)



## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門元一生物技術有限公司

葡文 português : MACAU UNITY BIOTECNOLOGIA LIMITADA

英文 inglês : MACAU UNITY BIOTECHNOLOGY LTD.

法人住所 sede : 澳門東北大馬路601號海名居第1座31樓B

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99566 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 長樂熹有限公司

葡文 português : H-HYPER, LIMITADA

英文 inglês : H-HYPER, LIMITED

法人住所 sede : 澳門天通里10號德明大廈3樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99567 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 傲隼市場策劃貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE PLANEAMENTO MARKETING E COMÉRCIO O-FALCÓN LIMITADA

英文 inglês : O-FALCÓN MARKETING PLANNING AND TRADING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門豆醬里2號金興大廈地下B

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99568 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 新芽一人有限公司

葡文 português : SAN NGA SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : SAN NGA COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門和樂大馬路245號及271號美居廣場第2期地下G,BN及BM座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99570 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 古巴黃金煙草貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO DE TABACO CUBA GOLD LIMITADA

英文 inglês : CUBA GOLD TOBACCO TRADING LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場中土大廈13樓I

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99571 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 萬興冷凍食品有限公司

葡文 português : MANHING COMPANHIA DE ALIMENTOS CONGELADOS LIMITADA

英文 inglês : MANHING FROZEN FOOD COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門提督馬路14-14C號祐順工業大廈1樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99572 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 農豐蔬果食品有限公司

葡文 português : AGRICH COMPANHIA DE LEGUMES E FRUTAS COMIDA LIMITADA

英文 inglês : AGRICH VEGETABLES AND FRUITS FOOD COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門提督馬路14-14C號祐順工業大廈1樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99573 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門放樂實業一人有限公司

葡文 português : INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE FANG LE MACAU, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : MACAO FANG LE INDUSTRIAL AND COMMERCIAL CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門北京街246號澳門金融中心16樓K室

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 99574 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門彩帶國際貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO INTERNACIONAL MACAU CAI DAI, LIMITADA

英文 inglês : MACAU CAI DAI INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路221號南方工業大廈第1座第2期4樓B座411室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99575 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門淡定投資有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO MACAU DAN DING, LIMITADA

英文 inglês : MACAU DAN DING INVESTMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門黑沙環新街162號建華大廈第4座地下F座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99576 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 樹爸攝影一人有限公司

葡文 português : PAIPAI ÁRVORE FOTOGRAFIA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : PAPA TREE PHOTOGRAPHY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門蘭花前地運順新邨B座8樓S

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99577 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 嘉昇建築工程一人有限公司

葡文 português : OBRAS DE CONSTRUÇÃO CIVIL JAI SENG - SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : JAI SENG CONSTRUCTION ENGINEERING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街157-159號祐強工業大廈9樓922室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99578 (SO)

## 商業名稱 Firma

葡文 português : METOP - MÉTODOS DE OPERAÇÃO E PLANEAMENTO, SOCIEDADE LIMITADA  
法人住所 sede : Rua Cinco do Bairro da Areia Preta, nº 1, Edifício MF & Cowinworks, 4º andar, sala 405, em Macau  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 Nº do registo : 99579 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 寵愛友家有限公司  
葡文 português : IPAWSPORT COMPANHIA LIMITADA  
英文 inglês : IPAWSPORT CO., LTD.  
法人住所 sede : 澳門林茂海邊大馬路579號運順新邨E座23樓BQ  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 Nº do registo : 99580 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 昇華顧問管理有限公司  
葡文 português : SUBLIME CONSULTORIA E GESTÃO LDA.  
英文 inglês : SUBLIME CONSULTANCY AND MANAGEMENT LIMITED  
法人住所 sede : 澳門蘇亞利斯博士大馬路25號互助會大廈5樓37室  
資本 capital : MOP\$50.000,00  
登記編號 Nº do registo : 99581 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 匠石藝術教育中心有限公司  
葡文 português : CENTRO DE EDUCAÇÃO ARTÍSTICA STONECRAFTERS LIMITADA  
英文 inglês : STONECRAFTERS ART EDUCATION CENTRE COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場411-417號皇朝廣場6樓I室  
資本 capital : MOP\$50.000,00  
登記編號 Nº do registo : 99582 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 泰潮一人有限公司  
葡文 português : THAI CHIU SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
英文 inglês : THAI CHIU LIMITED  
法人住所 sede : 澳門馬統領街32號廠商會大廈12樓C及D座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 Nº do registo : 99583 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 懿高零售一人有限公司  
葡文 português : YIGO RETALHO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
英文 inglês : YIGO RETAIL LIMITED  
法人住所 sede : 澳門得勝斜路93-113號松景臺8樓D座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 Nº do registo : 99584 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 品安貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO PAN ON LDA.

英文 inglês : PAN ON TRADING LTD.

法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路26-121號澳門財富中心5樓27室

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99585 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 宏領汽車(澳門)有限公司

葡文 português : AUTOMÓVEIS WINLINK (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : WINLINK MOTORS (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬揸度博士大馬路417號中紡工業大廈第2座4樓

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99586 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳科質量科技一人有限公司

葡文 português : AOKE QUALIDADE TECNOLOGIA SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : AOKE QUALITY TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門蘇亞利斯博士大馬路307-323號中國銀行大廈24樓B-C

資本 capital : MOP\$900.000,00

登記編號 N° do registo : 99587 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 柏玥投資發展有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E DENSENVOLVIMENTO CYPRESS MOON, LIMITADA

英文 inglês : CYPRESS MOON INVESTMENT AND DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路594號澳門商業銀行大廈13樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99588 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 喜悅國際旅遊有限公司

葡文 português : ALEGRIA INTERNACIONAL TURISMO COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : JOYFUL INTERNATIONAL TOURISM CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門北京街126號怡德商業中心7樓B座

資本 capital : MOP\$1.500.000,00

登記編號 N° do registo : 99589 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 天惟國際工程有限公司

葡文 português : PLANWISH INTERNACIONAL ENGENHARIA LDA.

英文 inglês : PLANWISH INTERNATIONAL ENGINEERING LTD.

法人住所 sede : 澳門氹仔廣東大馬路681號濠尚第6座27樓D

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99590 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : JUST糕有限公司

葡文 português : JUST GO LIMITADA

英文 inglês : JUST GO LIMITED

法人住所 sede : 澳門果欄街13號德寶大廈2樓B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99591 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 麒麟之星貿易有限公司

葡文 português : QILIN STAR COMÉRCIO LIMITADA

英文 inglês : QILIN STAR TRADING LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路549-567號置地廣場21樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99592 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : DESMO有限公司

葡文 português : DESMO LIMITADA

英文 inglês : DESMO COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門亞婆井前地37號2樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99593 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 不凡(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA BUFAN (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : BUFAN (MACAO) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門小販巷45號賢匯花園地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99594 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 逆光影像製作有限公司

葡文 português : BACKLIT PRODUÇÃO DE FILMES COMPANHIA LDA.

英文 inglês : BACKLIT FILM PRODUCTION CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門氹仔里斯本街277號葡京花園利景臺9樓D

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99595 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 駿驊國際貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO INTERNACIONAL C W, LIMITADA

英文 inglês : C W INTERNATIONAL TRADING LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔廣東大馬路51號德福海景花園地下D座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99596 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 啟發易建築建材有限公司

葡文 português : KAI FAT CONSTRUÇÃO E MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO LDA.

英文 inglês : KAI FAT CONSTRUCTION AND CONSTRUCTION MATERIALS CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99597 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門深藍探索人工智能大模型訓練有限公司

葡文 português : MACAU DEEP OCEAN EXPLORAÇÃO TREINAMENTO DO MODELO DE FUNDAÇÃO INTELIGÊNCIA ARTIFICIAL, LIMITADA

英文 inglês : MACAO DEEP OCEAN EXPLORATION ARTIFICIAL INTELLIGENCE FOUNDATION MODEL TRAINING LIMITED

法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路中央商業中心2樓B座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99598 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 頂尖汽車業務有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE NEGÓCIOS DE AUTOMÓVEIS DING JIA LIMITADA

英文 inglês : DING JIA AUTOMOBILE BUSINESS CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門提督馬路27號寶麗閣2樓C座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99599 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 尚承國際集團有限公司

葡文 português : SHANG CHENG INTERNACIONAL GRUPO LIMITADA

英文 inglês : SHANG CHENG INTERNATIONAL GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路激成工業大廈第1期9樓B座

資本 capital : MOP\$38.300,00

登記編號 N° do registo : 99600 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 穩健成長方案一人有限公司

葡文 português : SOLUÇÕES DE CRESCIMENTO CONSTANTE SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : STEADY GROWTH SOLUTIONS LIMITED

法人住所 sede : Avenida dos Jardins do Oceano, 203, Magnolia Court, 19° andar I, Taipa, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99601 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 良選國際有限公司

葡文 português : ACTIVE LINK INTERNACIONAL LDA.

英文 inglês : ACTIVE LINK INTERNATIONAL LIMITED

法人住所 sede : 澳門士多鳥拜斯大馬路57號瓊苑大廈地下A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99602 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澤星科技有限公司

葡文 português : HUBBLE TECNOLOGIA LDA.

英文 inglês : HUBBLE TECHNOLOGY LTD.

法人住所 sede : 澳門峽谷巷13號華輝大廈地下A座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99603 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 地球機電工程有限公司

葡文 português : LORENTZ ENGENHARIA ELECTROMECHANICA LDA.

英文 inglês : LORENTZ ELECTROMECHANICAL ENGINEERING LTD.

法人住所 sede : 澳門峽谷巷13號華輝大廈地下A座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99604 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 王冕(澳門)有限公司

葡文 português : ROYALTY LUXURY (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : ROYALTY LUXURY (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路201-207號泉福工業大廈9樓E

資本 capital : MOP\$5.000.000,00

登記編號 N° do registo : 99605 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : HOSPIDOC人工智能科技有限公司

葡文 português : HOSPIDOC ARTIFICIAL INTELIGENTE TECNOLOGIA LIMITADA

英文 inglês : HOSPIDOC ARTIFICIAL INTELLIGENCE TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門蘇亞利斯博士大馬路25號互助會大廈5樓47室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99606 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 泓心投資顧問一人有限公司

葡文 português : ES - INVESTIMENTO E CONSULTADORIA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : ES - INVESTMENT AND CONSULTANCY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場259號建興龍廣場9樓O

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99607 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 旨堯工程顧問一人有限公司

葡文 português : CONSULTADORIA DE ENGENHARIA CHI IO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : CHI IO ENGINEERING CONSULTANCY LIMITED

法人住所 sede : 澳門巴坡沙大馬路台山新城市花園第9座23樓G室

資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99608 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梓霖有限公司  
法人住所 sede : 澳門黑沙環中街602號寰宇天下2座5樓E  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N° do registo : 99609 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 康哲美麗皮膚健康國際商務有限公司  
葡文 português : CMS CUIDADOS DE PELE E NEGÓCIOS INTERNACIONAIS LIMITADA  
英文 inglês : CMS SKINHEALTH INTERNATIONAL BUSINESS LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367-371號京澳大廈15樓C  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99610 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中億(廣州)工程機械設備租賃有限公司  
法人住所 sede : 澳門氹仔信安馬路992號寶光工業中心1樓A座  
資本 capital : MOP\$500.000,00  
登記編號 N° do registo : 99611 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 言機國際貿易有限公司  
法人住所 sede : 澳門圓台街75-101號中紡工業大廈第1期5樓B  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99612 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 黑刺有限公司  
葡文 português : ESPINHAPRETA LIMITADA  
英文 inglês : BLACKTHORN LIMITED  
法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路70號澳門財富中心5樓A座12337室  
資本 capital : MOP\$500.000,00  
登記編號 N° do registo : 99613 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 溢記餐飲一人有限公司  
法人住所 sede : 澳門馬交石斜坡9號新益花園第4座4樓E  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99614 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 言機投資顧問一人有限公司  
法人住所 sede : 澳門圓台街75-101號中紡工業大廈第1期5樓B



資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99615 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 韋際市場推廣服務一人有限公司  
葡文 português : SERVIÇO DE PROMOÇÃO DE MARKETING OU CHAI SOCIEDADE UNIPessoal LDA.  
英文 inglês : AOJI MARKETING PROMOTION SERVICE CO., LTD.  
法人住所 sede : 澳門媽閣街中山新村第3座10樓F座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99616 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門樂揚萬里文化傳播有限公司  
葡文 português : MACAU YUE YANG WAN LI CULTURA E COMUNICAÇÃO LIMITADA  
英文 inglês : MACAU YUE YANG WAN LI CULTURE COMMUNICATION LTD.  
法人住所 sede : 澳門鏡湖馬路1至1-AB號安慶大廈地下B  
資本 capital : MOP\$500.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99617 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新適盈貿易一人有限公司  
葡文 português : NOVA SEK IENG COMÉRCIO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
英文 inglês : NEW FINE TRADING COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門柯利維喇街3-A號金湖大廈地下C座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99618 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 適盈汽車有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE AUTOMÓVEL SEK IENG, LIMITADA  
英文 inglês : FINE AUTOMOBILE COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門柯利維喇街3-A號金湖大廈地下C座  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99619 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 能仔旺一人有限公司  
法人住所 sede : 澳門東北大馬路海濱花園第2座8樓A  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99620 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 溯工作室一人有限公司  
葡文 português : SOUL ESTÚDIO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
英文 inglês : SOUL STUDIO LIMITED  
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場東南亞商業中心14樓M  
資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99621 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 振邦門窗科技(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIA DE PORTAL E JANELAS (MACAU) CHAN PONG, LIMITADA

英文 inglês : CHAN PONG DOOR & WINDOW TECHNOLOGY (MACAU) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸北京街230-246號澳門金融中心5樓K02室

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99622 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新筆記工作室有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE ESTÚDIO NOVA NOTA, LIMITADA

英文 inglês : NEW NOTE STUDIO COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門三巴仔里10號威豪大廈地下F座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99623 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 晞斯飲食集團有限公司

葡文 português : HEYSZE GRUPO DE RESTAURAÇÃO LIMITADA

英文 inglês : HEYSZE CATERING GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心14樓B座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99624 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門心晴科技發展有限公司

葡文 português : MACAU JOYFUL TECNOLOGIA E DESENVOLVIMENTO LIMITADA

英文 inglês : MACAO JOYFUL TECHNOLOGY DEVELOPMENT CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心15樓M座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99625 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 宇宙昊海投資有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTOS UNIVERSE HOU HOI LIMITADA

英文 inglês : UNIVERSE HOU HOI INVESTMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門東北大馬路海名居第3座8樓O座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99626 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 來盛有限公司

葡文 português : LOI SENG LIMITADA

英文 inglês : LOI SENG COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門大興街10號泉達樓地下A座

資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N° do registo : 99627 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 好盛有限公司  
葡文 português : HAO SENG LIMITADA  
英文 inglês : HAO SENG COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門大興街10號泉達樓地下A座  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N° do registo : 99628 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 蓋世威環球貿易有限公司  
葡文 português : KP GLOBAL COMÉRCIO LIMITADA  
英文 inglês : KP GLOBAL TRADING LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367-371號京澳大廈15樓C  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99629 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 陽光動力能源科技有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE ENERGIA DE TECNOLOGIA DE SUN POWER, LIMITADA  
英文 inglês : SUN POWER ENERGY TECHNOLOGY COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門漁翁街36-44號海景園地下B座  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N° do registo : 99630 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 朝日冷氣有限公司  
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場263號中土大廈7樓O座3室  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99631 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金渝有限公司  
葡文 português : KAM YU LDA.  
英文 inglês : KAM YU LTD.  
法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心15樓B  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99632 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 超銳貿易有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE NEGÓCIO PAWPAWRO LIMITADA  
英文 inglês : PAWPAWRO TRADING LIMITED  
法人住所 sede : 澳門夜姆巷32號杏發大廈地下C舖  
資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99633 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 夜藍文化一人有限公司

葡文 português : CULTURA DA MEIA-NOITE SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : MIDNIGHT CULTURE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門新勝街14-AB號勝新大廈地下A舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99634 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 龍飛冷氣有限公司

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場263號中土大廈7樓O座3室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99635 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 裕昌榮有限公司

葡文 português : U CHEONG VENG LIMITADA

法人住所 sede : 澳門聖庇道街36-F號興運大廈地下

資本 capital : MOP\$28.000,00

登記編號 N° do registo : 99636 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 天策美學有限公司

葡文 português : TIAMO ESTÉTICA COMPANHIA LDA.

英文 inglês : TIAMO AESTHETICS COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門田畔街13號平苑大廈地下A座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99637 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門幸福心蓮心婚介顧問一人有限公司

法人住所 sede : 澳門高樓街25號御景花園地下C座H舖

資本 capital : MOP\$95.000,00

登記編號 N° do registo : 99638 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鄧氏企業國際貿易一人有限公司

法人住所 sede : 澳門火船頭街27號信穎大廈地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99639 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中國壹壹傳媒一人有限公司

葡文 português : CHINA YIYI MÉDIA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : CHINA YIYI MEDIA COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場263號中土大廈6樓M及N座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99640 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門海匯通國際貿易有限公司  
葡文 português : COMÉRCIO INTERNACIONAL DE MACAU OTRACOM LIMITADA  
英文 inglês : MACAO OTRACOM INTERNATIONAL TRADING CO., LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99641 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 益威一人有限公司  
葡文 português : ABLE POWER SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
英文 inglês : ABLE POWER LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99642 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門爾啟廣告有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE PUBLICIDADE MACAU ERQI, LIMITADA  
英文 inglês : MACAU ERQI ADVERTISING CO., LTD.  
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場398號中航大廈8樓H-J座  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99643 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門鑫威華建設工程有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA XIN WEI HUA MACAU LIMITADA  
英文 inglês : MACAU XIN WEI HUA CONSTRUCTION ENGINEERING COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門友誼大馬路1023號南方大廈3樓H座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99644 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門巨石新材料有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE NOVOS MATERIAIS BIG SEAK MACAU LIMITADA  
英文 inglês : MACAU BIG SEAK NEW MATERIAL COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門嘑地利亞街3A號地庫E座  
資本 capital : MOP\$500.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99645 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金力澳裝修工程一人有限公司

葡文 português : JIN LI AO DECORAÇÃO ENGENHARIA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : JIN LI AO DECORATION ENGINEERING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路215號飛通工業大廈第2座10樓BR-01室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99646 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 有營宅一人有限公司

葡文 português : VIDANUTRITIVA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : VIDANUTRITIVA COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬場北大馬路海景園地下T

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99647 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門鏈接未來有限公司

葡文 português : MACAU SOCIALFUTURO LIMITADA

英文 inglês : MACAO SOCIALFUTURE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路26-54-B號中福商業中心D4

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99648 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 樂滿居一人有限公司

法人住所 sede : 澳門區神父街165至307號八達新村亨利樓、泰康樓、亨通樓、兆輝樓、瑞祥樓、兆發樓、瑞安樓、...

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99649 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 馬爾塔艾絲烈酒有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE BEBIDAS ESPIRITUOSAS MALTA ASPRI, LIMITADA

英文 inglês : MALTA ASPRI SPIRITS LTD.

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路205-207號泉福工業大廈12樓G

資本 capital : MOP\$200.000,00

登記編號 N° do registo : 99650 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門天乙國際科技發展有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO TECNOLÓGICO TANEY MACAU INTERNACIONAL, LDA.

英文 inglês : MACAU TANEY INTERNATIONAL TECHNOLOGY DEVELOPMENT CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門大炮台斜巷8-B號信富花園地下G座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99651 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門啊美雅文化有限公司

葡文 português : MACAU A MEIER CULTURA LIMITADA  
英文 inglês : MACAO A MEIER CULTURE LIMITED  
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心23樓  
資本 capital : MOP\$950.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99652 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : TCA(澳門)飲食有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE RESTAURAÇÃO TCA (MACAU) LIMITADA  
英文 inglês : TCA (MACAO) FOOD AND BEVERAGE LIMITED  
法人住所 sede : 澳門上海街175號澳門中華總商會大廈15樓K  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99653 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門換換能源科技有限公司  
葡文 português : TECNOLOGIA DE ENERGIA DE MACAU HUANHUAN LIMITADA  
英文 inglês : MACAU HUANHUAN ENERGY TECHNOLOGY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座  
資本 capital : MOP\$50.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99654 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 君霖餐飲有限公司  
葡文 português : GRAND LINKS RESTAURAÇÃO LIMITADA  
英文 inglês : GRAND LINKS CATERING LIMITED  
法人住所 sede : 澳門工業園南街80-92君華天地工貿中心2樓C  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99655 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 星浩貿易有限公司  
葡文 português : GLORY STAR COMÉRCIO LIMITADA  
英文 inglês : GLORY STAR TRADING LIMITED  
法人住所 sede : 澳門黑沙環第一街67號文豐樓地下G舖  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99656 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 洛克國際貿易有限公司  
法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99657 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門天晟投資諮詢有限公司  
法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C

資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99658 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門明祥有限公司  
葡文 português : MINXG DE MACAU LIMITADA  
英文 inglês : MINXG MACAU LIMITED  
法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99659 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 美陶裝飾一人有限公司  
法人住所 sede : 澳門氹仔美副將馬路珍珠圍創福豪庭第2座地下K  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N° do registo : 99660 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 品川霖顧問服務有限公司  
葡文 português : SCNJW SERVIÇOS DE CONSULTORIA LIMITADA  
英文 inglês : SCNJW CONSULTANCY SERVICE LIMITED  
法人住所 sede : 澳門氹仔基馬拉斯大馬路278號濠珀第3座23樓C  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N° do registo : 99661 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 常春藤設計一人有限公司  
葡文 português : IVYCHAIN DESIGN SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
英文 inglês : IVYCHAIN DESIGN COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門氹仔南京街111號花城利豐大廈第3座36樓R  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo : 99662 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 般奴設計一人有限公司  
法人住所 sede : 澳門提督馬路163-165號合和工業大廈4樓B室  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99663 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 品眾顧問服務有限公司  
葡文 português : 3BCONNECT SERVIÇOS DE CONSULTORIA LIMITADA  
英文 inglês : 3BCONNECT CONSULTANCY SERVICE LIMITED  
法人住所 sede : 澳門氹仔基馬拉斯大馬路278號濠珀第3座23樓C  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N° do registo : 99664 (SO)



## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門1999科技有限公司

法人住所 sede : 澳門草堆街69號B-C地下舖及3樓

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99665 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門富和美實業有限公司

葡文 português : COMPANHIA COMERCIAL E INDUSTRIAL MACAU BNF LIMITADA

英文 inglês : MACAU BNF COMMERCIAL AND INDUSTRIAL COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街126號怡德商業中心20樓F

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99666 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 亞洲速運有限公司

葡文 português : ÁSIA EXPRESSO LIMITADA

英文 inglês : ASIA EXPRESS LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔機場大馬路機場物流商務1樓03室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99667 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 明辰化妝品一人有限公司

法人住所 sede : 澳門帶水圍15號永豐花園5樓G

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99668 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 則譽貿易發展一人有限公司

葡文 português : DESENVOLVIMENTO DE COMÉRCIO DE ZE YU, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : ZE YU TRADING DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路429號南灣商業中心11樓F座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99669 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澤昇工程有限公司

葡文 português : CHAK S ENGENHARIA LDA.

英文 inglês : CHAK S ENGINEERING LTD.

法人住所 sede : 澳門祐漢新村第四街祐成工業大廈第1座11樓AA

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99670 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 翎希製作一人有限公司

葡文 português : LING XI PRODUÇÕES SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : LING XI PRODUCTIONS LIMITED

法人住所 sede : 澳門青洲上街青翠花園第2座4樓F

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99671 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 無雲網絡科技有限公司

葡文 português : MO CLOUD TECNOLOGIA DE REDE LIMITADA

英文 inglês : MO CLOUD NETWORK TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士前地19號南嶺工業大廈地下B舖B1室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99672 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華福達工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA HUA FU DA, LIMITADA

英文 inglês : HUA FU DA ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路221號南方工業大廈第1座(第2期)4樓B座403室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99673 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 雲冠一人有限公司

葡文 português : WAN KUN SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : WAN KUN LIMITED

法人住所 sede : 澳門祐漢新村第四街祐成工業大廈8樓AA

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99674 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 隆逸一人有限公司

葡文 português : LONG YAT SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : LONG YAT LIMITED

法人住所 sede : 澳門祐漢新村第四街祐成工業大廈8樓AA

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99675 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 悅目創意有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CRIATIVIDADE UT MOK LIMITADA

英文 inglês : UTMOST CREATIVE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔永福街1-7號美潔工業中心地下C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99676 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 景豐餐飲管理有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ADMINISTRAÇÃO DE RESTAURAÇÃO KENG FONG LIMITADA

英文 inglês : KENG FONG CATERING MANAGEMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門道咩卑利士街29號成利製衣廠地面G10室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99677 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 億城盛世置業有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE PROPRIEDADES IEK SENG SENG SAI, LIMITADA

英文 inglês : IEK SENG SENG SAI PROPERTIES COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅神父街14-A號其昌大廈地下B座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99678 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳數科技有限公司

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心4樓T座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99679 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 凱富投資置業有限公司

法人住所 sede : 澳門長壽大馬路283-297號信託花園1樓AH

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99680 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 芥子廣告有限公司

法人住所 sede : 澳門東方洋街2-2B號萬事達商場大廈地庫P

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99681 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 開天清潔維修服務有限公司

法人住所 sede : 澳門祐漢新村第四街42號祐成工業大廈第1期5樓A座909室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99682 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 樂購谷貿易有限公司

葡文 português : JOYSTORE COMÉRCIO LDA.

英文 inglês : JOYSTORE TRADING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門罽些喇提督大馬路107號地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99683 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門恩大集團有限公司

葡文 português : MACAU BIOGEN GRUPO LDA.

英文 inglês : MACAO BIOGEN GROUP LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$500.000,00

登記編號 N° do registo : 99684 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 極然有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE JIRAN LIMITADA

英文 inglês : JIRAN COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門得勝街8號馬寶樓地下B座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99685 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 宏力智能家居有限公司

葡文 português : WANG LEK CASAS INTELIGENTES LDA.

英文 inglês : WANG LEK SMART HOMES LTD.

法人住所 sede : 澳門黑沙環馬路42D至44N號及慕拉士大馬路92至122號百佳同創匯地下商場G舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99686 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 濠滿建築有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO HO MOON LIMITADA

英文 inglês : HO MOON CONSTRUCTION COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門筷子基北街81號多寶花園萬寶閣10樓U

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 99687 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 誼興貿易有限公司

葡文 português : YEE HING COMÉRCIO LIMITADA

英文 inglês : YEE HING TRADING LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路693號大華大廈6樓B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99688 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 金賦有限公司

葡文 português : KAMFULL LDA.

英文 inglês : KAMFULL LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367-371號京澳大廈15樓C

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99689 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 永耀集團有限公司

葡文 português : YONG YAO GRUPO LDA.

英文 inglês : YONG YAO GROUP CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門祐漢新邨第四街50號祐成工業大廈第1期8樓BA

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99690 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 瑪卡巴卡有限公司

法人住所 sede : 澳門栢林街174號星海豪庭第1座金星閣、第2座銀星閣、第3座紅星閣、第4座紫星閣地下D座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99691 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : J&amp;T投資顧問一人有限公司

法人住所 sede : 澳門白馬行1-15A銀座廣場地庫1層T舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99692 (SO)

## 商業名稱 Firma

葡文 português : CRC - CAEIROS E RODRIGUES INVESTIMENTOS E CONSULTADORIA, LDA.

法人住所 sede : Caminho das Hortas, n.º 615, Edifício Chun Hung Garden Leong Iun, 19.º andar B, Taipa, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99693 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 江蘇新空間裝飾集團有限公司

法人住所 sede : 澳門倫斯泰特大馬路165號金苑大廈地下C座

資本 capital : MOP\$5.000.000,00

登記編號 N.º do registo : 99694 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 焱工作室一人有限公司

葡文 português : FLAMES ESTÚDIO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : FLAMES STUDIO LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路201-207號泉福工業大廈3樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99695 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 達斯萊(澳門)有限公司

法人住所 sede : 澳門鵝眉街4A-BA號晉逸居地下A座

資本 capital : MOP\$60.000,00

登記編號 N.º do registo : 99696 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 中閩通能源集團有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE GRUPO ENERGIA E-PRO, LIMITADA

英文 inglês : E-PRO ENERGY GROUP CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路429號南灣商業中心12樓D座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99697 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門大奇生物科技控股有限公司

葡文 português : MACAU QUESTAR BIOTECNOLOGIA GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES, LDA.

英文 inglês : MACAO QUESTAR BIOTECHNOLOGY HOLDINGS, LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$50.000.000,00

登記編號 N° do registo : 99698 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門星夢體育有限公司

葡文 português : DREAM DESPORTOS MACAU, LIMITADA

英文 inglês : DREAM SPORTS MACAU, LIMITED

法人住所 sede : Rua da Boa Vista, n° 5,5A, Edifício Magnifico 2° andar B, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99699 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁嘉敏一人有限公司

葡文 português : LEONG KA MAN SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : LEONG KA MAN COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場4樓F,G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99700 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 百歲山集團(澳門)康養產業發展有限公司

葡文 português : GRUPO CENTENNIAL DA MONTANHA (MACAU) DESENVOLVIMENTO DA INDÚSTRIA DOS CUIDADOS DA SAÚDE LDA.

英文 inglês : CENTENNIAL MOUNTAIN GROUP (MACAO) HEALTH CARE INDUSTRY DEVELOPMENT CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$100.000.000,00

登記編號 N° do registo : 99701 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 火馬智能科技有限公司

葡文 português : CAVALO DE FOGO TECNOLOGIA INTELIGENTE LDA.

英文 inglês : FIRE HORSE INTELLIGENT TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門蘭花前地128號BK舖

資本 capital : MOP\$60.000,00

登記編號 N° do registo : 99702 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門1001的士有限公司

葡文 português : MACAU 1001 TÁXI, LIMITADA

英文 inglês : MACAU 1001 TAXI COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門看台街305號翡翠廣場3樓A至G座

資本 capital : MOP\$10.000.000,00

登記編號 N° do registo : 99704 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門十一點文化發展有限公司

法人住所 sede : 澳門勞動節大馬路251號廣福祥花園第4座地下AV座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 99705 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 謙逸國際文化體育發展有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO DE DESPORTO E CULTURA INTERNACIONAL QIAN YI, LIMITADA

英文 inglês : QIAN YI INTERNATIONAL CULTURE AND SPORT DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街海冠中心183-G號地下

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99706 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中國光明中醫研究院有限公司

法人住所 sede : 澳門和樂街71號宏德工業大廈7樓C座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99707 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 之江七彩雲(澳門)科技服務有限公司

葡文 português : ENJOYTOWN CLOUD (MACAU) SERVIÇOS DE TECNOLOGIA, LDA.

英文 inglês : ENJOYTOWN CLOUD (MACAU) TECHNOLOGY SERVICE CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路中福商業中心14樓A座

資本 capital : MOP\$500.000,00

登記編號 N° do registo : 99708 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 集智國際(澳門)設計顧問有限公司

葡文 português : CCIG INTERNACIONAL (MACAU) DESIGN CONSULTORIA LDA.

英文 inglês : CCIG INTERNACIONAL (MACAU) DESIGN CONSULTANCY CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心15樓G

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99709 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 星淘代收有限公司

葡文 português : XINGTAO COLEÇÃO COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : XINGTAO COLLECTION COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門水字巷13號一衛樓地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99710 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 趙氏工程有限公司

葡文 português : ZHAOCLAN COMPANHIA DE ENGENHARIA LIMITADA

英文 inglês : ZHAOCLAN ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門打纜圍9號新信花園地下D座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99711 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 辛格樂國際醫療科技有限公司

葡文 português : TECNOLOGIA DA MEDICINA SINGULAR INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : SINGULAR INTERNATIONAL MEDICAL TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門蘇亞利斯博士大馬路269號群發花園13樓E室

資本 capital : MOP\$26.000,00

登記編號 N° do registo : 99712 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 亮點空間有限公司

葡文 português : HIGHLIGHT ESPAÇO LDA.

英文 inglês : HIGHLIGHT SPACE LTD.

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路227-235號南方工業大廈第1座8樓AE

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99713 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 賽車形象有限公司

葡文 português : IMAGEM DE CORRIDA LIMITADA

英文 inglês : S.P. AUTO IMAGE LTD.

法人住所 sede : 澳門氹仔杭州街18-26號雄昌花園第1座6樓A

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99714 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門五元健康科技有限公司

法人住所 sede : 澳門巴掌圍斜巷19號南粵商業中心3樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99715 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 2DAY科技有限公司



葡文 português : 2DAY TECNOLOGIA LIMITADA

英文 inglês : 2DAY TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬濟時總督大馬路29號雙鑽3樓B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99716 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門謙煦科技有限公司

葡文 português : MACAU QIANXU TECNOLOGIA LIMITADA

英文 inglês : MACAU QIANXU TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99717 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門宸謙貿易有限公司

葡文 português : MACAU EMPRESA COMERCIAL CHENQIAN LIMITADA

英文 inglês : MACAU CHENQIAN TRADING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門黑沙環海邊馬路建華大廈第8座16樓F

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99718 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 勤潔清潔一人有限公司

法人住所 sede : 澳門聖德倫街423號皇朝花園B座10樓Z

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99719 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鑫源海國際貿易有限公司

葡文 português : XINYUANHAI COMÉRCIO INTERNACIONAL LDA.

英文 inglês : XINYUANHAI INTERNATIONAL TRADING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門看台街82E號康和廣場地下J舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99720 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 東尼演藝有限公司

葡文 português : COMPANHIA ABSA ARTES PERFORMATIVAS LIMITADA

英文 inglês : ABSA PERFORMING ARTS CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路743號聯邦大廈1樓

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99721 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 比萃人力資源有限公司

葡文 português : BICUI RECURSOS HUMANOS COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : BICUI HUMAN RESOURCES COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門田畔街7-B號錦運大廈地下AA座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99722 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門新能電力科技有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIA DE ELECTRICIDADE MACAU XINNENG, LIMITADA

英文 inglês : MACAU XINNENG ELECTRIC TECHNOLOGY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路26-54-B號中福商業中心6樓I座

資本 capital : MOP\$500.000,00

登記編號 N° do registo : 99723 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 家福裝修工程有限公司

法人住所 sede : 澳門黑沙環第一街65號文豐樓3樓DD

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99724 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 創匯科域有限公司

葡文 português : CTOTZ LDA.

英文 inglês : CTOTZ LTD.

法人住所 sede : 澳門城市日大馬路10-52號海景花園利景閣11樓L室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99725 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 億勤工程(澳門)有限公司

葡文 português : E-CAN ENGENHARIA (MACAU) COMPANHIA LDA.

英文 inglês : E-CAN ENGINEERING (MACAO) CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門伯多祿局長街雅明閣地庫A舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99726 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳零科技一人有限公司

葡文 português : MZERO TECNOLOGIA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : MZERO TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門荷蘭園大馬路113號荷蘭花園大廈第2座6樓N

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99727 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 爐火咖啡貿易一人有限公司

葡文 português : STOVE CAFÉ COMÉRCIO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : STOVE COFFEE TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門紅窗門街164號威發大廈4樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99728 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : PTG(PT)投資一人有限公司

葡文 português : PTG (PT) INVESTIMENTO, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : PTG (PT) INVESTMENT LIMITED

法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n.º 409, Edifício China Law, 21.º andar, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99729 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中大中鳴(澳門)工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA JOINMAX (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : JOINMAX (MACAU) ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門路環蝴蝶谷大馬路樂群樓第5座16樓AD座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99730 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門天龍人力資源管理有限公司

葡文 português : GESTÃO DE RECURSOS HUMANOS MACAU DRACO LIMITADA

英文 inglês : MACAO DRACO HUMAN RESOURCES MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場9-51號帝景苑地下AO舖

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99731 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 瑪高有限公司

葡文 português : MAC GO LIMITADA

英文 inglês : MAC GO LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園大馬路522-526號海洋花園桂苑、榆苑3樓F座9B室

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 99732 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門翠綠石材有限公司

葡文 português : MACAU ESMERALDA PEDRA, LIMITADA

英文 inglês : MACAU EMERALD STONE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路619號時代商業中心9樓902A室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99733 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 貝瑪一人有限公司

葡文 português : PEMA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : PEMA COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門和樂坊一街61-71號宏泰工業大廈11樓B座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99734 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 沛霖投資有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO PUI LAM, LIMITADA

英文 inglês : PUI LAM INVESTMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔永寧街22至24號寶光大廈文創中心3樓A3室

資本 capital : MOP\$3.000.000,00

登記編號 N° do registo : 99735 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 建匯貿易有限公司

葡文 português : KIN'S WAY COMÉRCIO COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : KIN'S WAY TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門林茂海邊大馬路441號海擎天第1座地下A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99736 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 藝圖設計及活動策劃有限公司

葡文 português : ARTO DESIGN E PLANEAMENTO DE EVENTOS LDA.

英文 inglês : ARTO DESIGN AND EVENT PLANNING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門俾利喇街137-145號寶豐工業大廈1樓B座R3室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99737 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 遠翔加拿大移民顧問有限公司

葡文 português : YUAN XIANG CANADÁ CONSULTADORIA DE IMIGRAÇÃO LIMITADA

英文 inglês : YUAN XIANG CANADA IMMIGRATION CONSULTANCY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路325號昌輝大廈12樓D

資本 capital : MOP\$120.000,00

登記編號 N° do registo : 99738 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 環宇永基澳門有限公司

葡文 português : GLOBAL WENG KEI MACAU COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : GLOBAL WENG KEI MACAU COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園大馬路522-526號海洋花園桂苑、榆苑3樓E及F座2312

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99739 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 領成有限公司

葡文 português : AHEAD ACHIEVER LIMITADA  
英文 inglês : AHEAD ACHIEVER LIMITED  
法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路231號南方工業大廈第1座12樓DI座  
資本 capital : MOP\$26.000,00  
登記編號 N° do registo : 99740 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 陸煌餐飲有限公司  
法人住所 sede : 澳門氹仔佛山街176號金利達花園地下C  
資本 capital : MOP\$50.000,00  
登記編號 N° do registo : 99741 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 澳遊天下旅行社有限公司  
葡文 português : AGÊNCIA DE VIAGENS E TURISMO MUNDO DE MACAU, LIMITADA  
英文 inglês : MACAU WORLD TRAVEL AGENCY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門俾利喇街99-A號裕濠大廈1樓F座N舖  
資本 capital : MOP\$2.000.000,00  
登記編號 N° do registo : 99742 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 東煮友喜飲食集團有限公司  
葡文 português : GRUPO DE RESTAURAÇÃO HAPPY CHEFS HAPPY FRIENDS, LIMITADA  
英文 inglês : HAPPY CHEFS HAPPY FRIENDS CATERING GROUP LIMITED  
法人住所 sede : 澳門高美士街388-A至364-C號狄瓦尼豪舍地下及1樓I,J,K,L,M座 Rua de Luís Gonzaga Gomes, nºs 388-A a 364-C, Tiffany House, R/C e 1º andar I,J,K,L,M, em Macau  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo : 99743 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 澳門蓮花金有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE OURO DE LÓTUS (MACAU), LIMITADA  
英文 inglês : LOTUS GOLD (MACAU) COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門高園街19A-19B號月明樓地下  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99744 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 深元雲計算有限公司  
葡文 português : NEUROZEN COMPUTAÇÃO EM NUVEM LIMITADA  
英文 inglês : NEUROZEN CLOUD COMPUTING LIMITED  
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路47號澳門廣場8樓I座  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo : 99745 (SO)

商業名稱 Firma  
中文 chinês : 寶潔力物業管理服務有限公司

葡文 português : PRO SERVIÇOS DE ADMINISTRAÇÃO DE PROPRIEDADES LIMITADA

英文 inglês : PRO PROPERTY MANAGEMENT SERVICES LIMITED

法人住所 sede : 澳門高利亞海軍上將大馬路41號激成工業中心第3期9樓S

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99746 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 凝聚工程設計有限公司

法人住所 sede : 澳門石牆街18-A號成發大廈地下B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99747 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門逸晨有限公司

葡文 português : MACAU IAT CHEN LIMITADA

英文 inglês : MACAO IAT SON LIMITED

法人住所 sede : 澳門中心街永寧廣場大廈第4座22樓AK

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99748 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 俊華隆企業有限公司

法人住所 sede : 澳門馬揸度博士大馬路431至487號南豐工業大廈第1期4樓D

資本 capital : MOP\$200.000,00

登記編號 N° do registo : 99749 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 可可諮詢有限公司

葡文 português : COCOA CONSULTORIA LIMITADA

英文 inglês : COCOA CONSULTANCY LIMITED

法人住所 sede : 澳門巴掌圍斜巷19號7樓D

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99750 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳運職業介紹所有限公司

葡文 português : AGÊNCIA DE EMPREGO MACAU LUCK, LIMITADA

英文 inglês : MACAO LUCK EMPLOYMENT AGENCY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門僑樂巷9號豐興大廈2樓A座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99751 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 美寓工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA ENGENHARIA DE MEIYU LIMITADA

英文 inglês : MEIYU ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門漁翁街499號海灣大廈A地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99752 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 宇銅工程貿易有限公司

法人住所 sede : 澳門美副將大馬路52至58號楹樂第1座3樓D

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99753 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 叁文化傳播有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMUNICAÇÃO CULTURAL TRIPRO, LDA.

英文 inglês : TRIPRO CULTURAL COMMUNICATION CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心13樓B

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99754 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : MTRADE貿易一人有限公司

葡文 português : MTRADE COMÉRCIO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : MTRADE TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門永華街29-53號僑光工業大廈3樓B座B10室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99755 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新潤溢(澳門)一人有限公司

葡文 português : WONDER GROWTH (MACAU) SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

英文 inglês : WONDER GROWTH (MACAO) CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門美麗街21-21A號怡美大廈2樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99756 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 菲澳人力資源有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE RECURSOS HUMANOS PHIMAC, LIMITADA

英文 inglês : PHIMAC MAN POWER HUMAN RESOURCES LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興隆廣場12樓G室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99757 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 三隻小豬餐飲管理有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE GESTÃO DE ALIMENTOS E BEBIDAS TRÊS PORQUINHOS, LIMITADA

英文 inglês : THREE LITTLE PIGS FOOD AND BEVERAGE MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門草堆街17號地下

資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99758 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 亞唯健康醫療有限公司  
葡文 português : FIÁVEL SAÚDE E MEDICINA COMPANHIA LIMITADA  
英文 inglês : FIAVEL HEALTH AND MEDICAL COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門布魯塞爾街100號建興龍廣場地下AA座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99759 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 銀創生活之康貿易有限公司  
法人住所 sede : 澳門羅利老馬路1-P號蘆苑地下G  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99760 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 潼杞有限公司  
葡文 português : GROWVILLE COMPANHIA LIMITADA  
英文 inglês : GROWVILLE COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門賈伯樂提督街89號永德大廈地下C1  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99761 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 明格斯XYZ一人有限公司  
葡文 português : MINGUS XYZ SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
英文 inglês : MINGUS XYZ LIMITED  
法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n° 613-630, Edf. Comercial Si Toi, 14° andar G, em Macau  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99762 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 炫政建築工程有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA UN CHENG, LIMITADA  
英文 inglês : UN CHENG CONSTRUCTION AND ENGINEERING COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路409號中國法律大廈5樓B座  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo : 99763 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 盛達建築工程有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA SENG TAC, LIMITADA  
英文 inglês : SENG TAC CONSTRUCTION AND ENGINEERING COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路409號中國法律大廈5樓B座  
資本 capital : MOP\$100.000,00



登記編號 N.º do registo : 99764 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門老街秤盤餐飲管理有限公司

法人住所 sede : 澳門氹仔偉龍馬路澳門科技大學P座地下科大點綻P06b舖

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99765 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : LIVIN一人有限公司

法人住所 sede : 澳門路氹填海區溜冰路128號葡京人酒店L01樓R30a-R30b號舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99766 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 艾臣藥業有限公司

葡文 português : ARSHINE FARMACÊUTICO LDA.

英文 inglês : ARSHINE PHARMACEUTICAL CO., LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99767 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門九點燕窩有限公司

葡文 português : NINE NINHOS DE ANDORINHA MACAU LIMITADA

英文 inglês : NINE BIRD'S NEST MACAU LIMITED

法人住所 sede : 澳門爹利仙拿姑娘街28號又成大廈3樓B座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99768 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新華量子共振科技有限公司

葡文 português : SUNWAH COMPANHIA DE TECNOLOGIA DE FUSÃO RESSONÂNCIA QUÂNTICA LIMITADA

英文 inglês : SUNWAH FUSION QUANTUM RESONANCE TECHNOLOGY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門伯多祿局長街(白馬行)3-13號銀座廣場2樓T

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99769 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新華宇泰生命科學有限公司

葡文 português : SUNWAH YUTAI CIÊNCIAS DA VIDA LIMITADA

英文 inglês : SUNWAH YUTAI LIFE SCIENCES LIMITED

法人住所 sede : 澳門伯多祿局長街(白馬行)3-13號銀座廣場2樓Q

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99770 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 中大國際一人有限公司

葡文 português : INTERNACIONAL CHUNG TAI, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : CHUNG TAI INTERNATIONAL LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心11樓B

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99771 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 新中大顧問服務有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE SERVIÇOS DE CONSULTADORIA NGC LIMITADA

英文 inglês : NGC CONSULTANCY SERVICES LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心11樓B

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99772 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 聯盟資訊系統有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE SISTEMAS DE INFORMAÇÃO DE ALLIED LIMITADA

英文 inglês : ALLIED INFORMATION SYSTEM COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門上海街175號澳門中華總商會大廈16樓A

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99773 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 天使之家一人有限公司

葡文 português : ANGEL'S HOUSE SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : ANGEL'S HOUSE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門騎士馬路關關天地文創園地下G31·G32室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99774 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 博文明道學院有限公司

葡文 português : EXCELSIOR COLÉGIO LIMITADA

英文 inglês : EXCELSIOR COLLEGE LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367-371號京澳大廈15樓C

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99775 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : SW市場推廣策劃有限公司

葡文 português : SW MARKETING E PLANEAMENTO LIMITADA

英文 inglês : SW MARKETING AND PLANNING LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心15樓M座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99776 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 老麥先生食品有限公司

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場159-207號光輝集團商業中心14樓F

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 99777 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 廣醫醫藥科技開發(澳門)集團有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE DESENVOLVIMENTO DE TECNOLOGIA FARMACÊUTICA GUANGYI GRUPO (MACAU), LDA.

英文 inglês : GUANGYI PHARMACEUTICAL TECHNOLOGY DEVELOPMENT (MACAU) GROUP CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門大炮台斜巷8-B號信富花園地下G舖

資本 capital : MOP\$300.000,00

登記編號 N° do registo : 99778 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 國財澳鑫集團有限公司

葡文 português : GRUPO GUOCAI HUANXIN LIMITADA

英文 inglês : GUOCAI HUANXIN GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心18樓I座

資本 capital : MOP\$28.000,00

登記編號 N° do registo : 99779 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 愛梨投資一人有限公司

葡文 português : AINE INVESTIMENTO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : AINE INVESTMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99780 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 新港利(澳門)一人有限公司

葡文 português : NEW COAST ROE (MACAU) SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : NEW COAST ROE (MACAO) LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99781 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : MHMH1952有限公司

葡文 português : MHMH 1952 LIMITADA

英文 inglês : MHMH 1952 LIMITED

法人住所 sede : 澳門提督馬路123號協華工業大廈5樓1077室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99782 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 望廈1952有限公司

葡文 português : MONG-HÁ 1952 LIMITADA

英文 inglês : MONG-HA 1952 LIMITED

法人住所 sede : 澳門提督馬路123號協華工業大廈5樓1080室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99783 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門泓華國際商貿有限公司

法人住所 sede : 澳門新口岸北京街173號海冠中心地下P舖

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99784 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 全速一人有限公司

葡文 português : FLATOUT SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

法人住所 sede : Estrada de Seac Pai Van, One Oasis, Tower 9, 29º andar E, Coloane, em Macau

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 99785 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳森大健康產業一人有限公司

葡文 português : AUSON INDÚSTRIA DA GRANDE SAÚDE SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : AUSON BIG HEALTH INDUSTRY CO., LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街244-246號澳門金融中心14樓H

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99786 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 社願設計有限公司

葡文 português : CHIUN DESIGN LDA.

英文 inglês : CHIUN DESIGN CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門厚望街30A號金信大廈地下A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99787 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 新一代教育一人有限公司

葡文 português : SAN YAT TOI EDUCAÇÃO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : SAN YAT TOI EDUCATION COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門東北大馬路247號南澳花園地下C座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99788 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 宏軒物流有限公司

葡文 português : WANG HIN LOGÍSTICA COMPANHIA LIMITADA  
英文 inglês : WANG HIN LOGISTICS COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路251A-301號友邦廣場20樓A  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99789 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 知榆科技有限公司  
葡文 português : AT-VIBE TECNOLOGIA LIMITADA  
英文 inglês : AT-VIBE TECHNOLOGY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門和樂街67-71號宏德工業大廈第2座12樓C室  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99790 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新海柏工程有限公司  
葡文 português : SEAPARK ENGENHARIA LIMITADA  
英文 inglês : SEAPARK ENGINEERING COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367-371號京澳大廈15樓C  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99791 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 星閱國際有限公司  
葡文 português : STAR LUNE INTERNACIONAL LIMITADA  
英文 inglês : STAR LUNE INTERNATIONAL LIMITED  
法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心15樓G  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99792 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 巴黎甜品屋有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE CASA DE SOBREMESA DE PARIS, LIMITADA  
英文 inglês : PARIS DESSERT HOUSE COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門氹仔基馬拉斯大馬路164號至尊花城地下G座  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99793 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門源康生物科技有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE BIOTECNOLOGIA MACAU YUAN KANG, LIMITADA  
英文 inglês : MACAU YUAN KANG BIOTECHNOLOGY COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路221號南方工業大廈第1座4樓B座411室  
資本 capital : MOP\$28.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99794 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 睿聯科技有限公司

葡文 português : RUILIAN TECNOLOGIA LIMITADA  
英文 inglês : RUILIAN TECHNOLOGY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門祐漢新村第四街73號黃金商場閣樓AD座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99795 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 信泉一人有限公司  
葡文 português : SON CHUN SOCIEDADE UNIPessoal LDA.  
英文 inglês : SON CHUN LIMITED  
法人住所 sede : 澳門區神父街八達新村地下DU舖  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99796 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : WHOS有限公司  
葡文 português : WHOS LIMITADA  
英文 inglês : WHOS LIMITED  
法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路175-179號建業工業大廈11樓A1137室  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N° do registo : 99797 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 艾薇兒美容一人有限公司  
法人住所 sede : 澳門通商新街41號地下  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99798 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 匠心鐘錶維修一人有限公司  
葡文 português : ENGENHOSIDADE REPARAÇÃO DE RELÓGIOS SOCIEDADE UNIPessoal LDA.  
英文 inglês : INGENUITY WATCH REPAIR LTD.  
法人住所 sede : 澳門河邊新街新城大廈6樓C室  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99799 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 清水貿易一人有限公司  
葡文 português : CLEARWATER COMÉRCIO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
英文 inglês : CLEARWATER TRADING LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路619號時代商業中心9樓902A  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99800 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 來源貿易一人有限公司

葡文 português : SOURCEGEN COMÉRCIO SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : SOURCEGEN TRADING LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路619號時代商業中心9樓902A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99801 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 意康科技有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE TECNOLOGIA YEE HONG LIMITADA

法人住所 sede : 澳門巴掌圍斜巷19號7樓D

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99802 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中科创人工智能科技有限公司

葡文 português : ZHONGKE CHUANG TECNOLOGIA DE INTELIGÊNCIA ARTIFICIAL LDA.

英文 inglês : ZHONGKE CHUANG ARTIFICIAL INTELLIGENCE TECHNOLOGY CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門巴掌圍斜巷19號7樓D

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99803 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳葡餐飲管理一人有限公司

葡文 português : PORTUCAU GESTÃO DE RESTAURAÇÃO SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

法人住所 sede : 澳門掙匠巷19號仁興大廈地下H

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99804 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳時金銀貿易有限公司

葡文 português : COMÉRCIO DE OURO PRATA MX, LIMITADA

英文 inglês : MX GOLD SILVER TRADING LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場258號建興龍廣場15樓B

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99805 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 萬界星澳智算有限公司

葡文 português : WANJIE STAR HIGH INTELIGÊNCIA DE CÁLCULO, LIMITADA

英文 inglês : WANJIE STAR HIGH CALCULATE INTELLIGENT CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路517號南通商業大廈19樓C

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 99806 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門三生人國際商貿旅遊有限公司

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場249-263號中土大廈6樓J座

資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo : 99807 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 好丰收有限公司  
法人住所 sede : 澳門羅馬街239至241號恆基花園第2座15樓H座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99808 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 秀珀地坪工程(澳門)有限公司  
葡文 português : ENGENHARIA DE PISO XIUPER (MACAU) LDA.  
英文 inglês : SUPE FLOORING ENGINEERING (MACAU) CO., LTD.  
法人住所 sede : 澳門黑沙環第五街1號文豐工業大廈4樓410室  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N° do registo : 99809 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 艾新國際有限公司  
葡文 português : IFRESH INTERNACIONAL LDA.  
英文 inglês : IFRESH INTERNATIONAL LTD.  
法人住所 sede : 澳門北京街金融中心17樓H  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo : 99810 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 衡光智能科技有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIA INTELIGENTE HANG KUONG LDA.  
英文 inglês : HANG KUONG INTELLIGENT TECHNOLOGY CO., LTD.  
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場411-417號皇朝廣場3樓A  
資本 capital : MOP\$400.000,00  
登記編號 N° do registo : 99811 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 英國BPM集團(國際)有限公司  
葡文 português : BRITÂNICA BPM GRUPO (INTERNACIONAL) LDA.  
英文 inglês : BRITISH BPM GROUP (INTERNATIONAL) CO., LTD.  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99812 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 睿思國際有限公司  
葡文 português : WISE INTERNACIONAL LDA.  
英文 inglês : WISE INTERNATIONAL LTD.  
法人住所 sede : 澳門北京街金融中心17樓H  
資本 capital : MOP\$100.000,00



登記編號 N.º do registo : 99813 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華倫汽車一人有限公司

葡文 português : WARREN AUTOMÓVEL SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

英文 inglês : WARREN AUTOMOBILE CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門氹仔偉龍馬路31號南光氹仔油站

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99814 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 可居進出口貿易有限公司

葡文 português : EMPRESA COMERCIAL DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO COSY LIMITADA

英文 inglês : COSY IMPORT & EXPORT TRADING COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門高士德大馬路3-G號興昌大廈地下C

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 99815 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門悅旅國際有限公司

葡文 português : MACAU YUELU INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : MACAU YUELU INTERNATIONAL LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街廣發商業中心14樓B

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99816 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 立青娛樂一人有限公司

法人住所 sede : 澳門鏡湖馬路32號威利大廈地下L2

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99817 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 三十而立貿易有限公司

葡文 português : THIRTY STAND COMÉRCIO SOCIEDADE LIMITADA

英文 inglês : THIRTY STAND COMMERCE COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場335號獲多利中心16樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99818 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 塞特市場策劃顧問有限公司

葡文 português : SETH MARKETING PLANEAMENTO E CONSULTORIA SOCIEDADE LIMITADA

英文 inglês : SETH MARKETING PLANNING AND CONSULTING LIMITED

法人住所 sede : 澳門田畔街5E號寶麗花園地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99819 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 萊智國際有限公司

葡文 português : LAI ZHI INTERNACIONAL LDA.

英文 inglês : LAI ZHI INTERNATIONAL LIMITED

法人住所 sede : 澳門田畔街5E號寶麗花園地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99820 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳仕康國際有限公司

葡文 português : BEHEALTH INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : BEHEALTH INTERNATIONAL COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路429號南灣商業中心8樓E座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99821 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 緯圖鑫耀商業一人有限公司

葡文 português : VERTU XINYAO COMERCIAL SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : VERTU XINYAO COMMERCIAL LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99822 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 栗合(澳門)醫藥科技有限公司

葡文 português : LIHE (MACAU) TECNOLOGIA FARMACÊUTICA LIMITADA

英文 inglês : LIHE (MACAO) PHARMACEUTICAL TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街230-246號澳門金融中心11樓L座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99823 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 中國世紀海外醫藥集團有限公司

葡文 português : GRUPO FARMACÊUTICO ULTRAMARINO DE SÉCULO CHINÊS, LIMITADA

英文 inglês : CHINA CENTURY OVERSEAS PHARMACEUTICAL GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街230-246號澳門金融中心11樓L座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99824 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 海泰文化傳媒(澳門)一人有限公司

葡文 português : HAITAI CULTURA MÍDIA (MACAU) SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

英文 inglês : HAITAI CULTURE MEDIA (MACAO) CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門連勝馬路12號信耀大廈2樓A座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99825 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 紫天鴻製作有限公司

葡文 português : SPECTACULAR PRODUÇÃO LIMITADA

英文 inglês : SPECTACULAR PRODUCTION LIMITED

法人住所 sede : 澳門提督馬路123號協華工業大廈5樓1059室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99826 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 廿五月一人有限公司

法人住所 sede : 澳門爛鬼樓巷18-B號啟光大廈地下A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99827 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 臻臻貿易有限公司

葡文 português : SOCIEDADE COMERCIAL CHON CHON, LIMITADA

英文 inglês : ZEON ZEON TRADING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門東北大馬路保利達花園第3座7樓S

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99828 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 八十町有限公司

葡文 português : 80'S J LIMITADA

英文 inglês : 80'S J LIMITED

法人住所 sede : 澳門連勝馬路92-C至98-B號中星商場O舖

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99829 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 翠恩珠寶有限公司

法人住所 sede : 澳門火船頭街27號信穎大廈地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99830 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 麗都娛樂有限公司

葡文 português : LIDO ENTRETENIMENTO LIMITADA

英文 inglês : LIDO ENTERTAINMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街246號澳門金融中心9樓G

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99831 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 協恩行珠寶及設計有限公司

法人住所 sede : 澳門火船頭街27號信穎大廈地下

資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99832 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華人寶寶醫療諮詢服務一人有限公司  
葡文 português : CHINESE BABY SERVIÇOS DE CONSULTADORIA MÉDICA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
英文 inglês : CHINESE BABY MEDICAL CONSULTATION SERVICES COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門山麻雀圍(人和里)4號英華大廈地下B座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99833 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 貝比兒童貿易有限公司  
葡文 português : BEBE & KID COMÉRCIO LIMITADA  
英文 inglês : BEBE & KID TRADING COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門提督馬路39號祐適工業大廈11樓B1室  
資本 capital : MOP\$50.000,00  
登記編號 N° do registo : 99834 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 有點文化傳媒有限公司  
葡文 português : BIT CULTURA MÉDIA COMPANHIA LDA.  
英文 inglês : BIT CULTURE MEDIA COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門黑沙環中街881號海上居第3座27樓E  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99835 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 智暉貿易有限公司  
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL GE FAI, LIMITADA  
英文 inglês : GE FAI TRADING COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門美副將大馬路48-48-D號萬基工業大廈6樓  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N° do registo : 99836 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 峰安創新科技有限公司  
葡文 português : ACMESEC INOVAÇÃO E TECNOLOGIA, LIMITADA  
英文 inglês : ACMESEC INNOVATION & TECHNOLOGY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門新口岸北京街126怡德商業中心17樓A  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N° do registo : 99837 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 7祈夢項目管理有限公司  
葡文 português : 7 SONHOS GESTÃO DE EVENTOS LIMITADA

英文 inglês : 7 DREAMS EVENT MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : Rua das Indústrias n.º 1, Edifício Long Yuen - Wan Lung Court, 7.º andar AA, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99838 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 小金人清潔有限公司

法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街157號祐強工業大廈8樓806室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99839 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 千千直播貿易有限公司

法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街157號祐強工業大廈8樓806室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99840 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 三天直播貿易有限公司

法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街157號祐強工業大廈8樓806室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99841 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 兩岸之地天天直播貿易有限公司

法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街157號祐強工業大廈8樓806室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99842 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 兩地通國際貿易有限公司

法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街157號祐強工業大廈8樓806室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99843 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 寰晟電子商務有限公司

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場335-341號獲多利中心21樓N座

資本 capital : MOP\$200.000,00

登記編號 N.º do registo : 99844 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 一地通國際貿易有限公司

法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街157號祐強工業大廈8樓806室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99845 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 神農生態科學研究院有限公司

法人住所 sede : 澳門巴波沙大馬路無門牌新城市商業中心2樓IS 2鋪

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99846 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門皓康(國際)貿易物流有限公司

葡文 português : MACAU HAO KANG (INTERNACIONAL) SOCIEDADE DE COMÉRCIO E LOGÍSTICA LIMITADA

英文 inglês : MACAU HAO KANG (INTERNATIONAL) TRADING AND LOGISTICS COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場19樓M座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99847 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門和合國際科技有限公司

葡文 português : MACAU CONFORMIDADE TECNOLOGIA INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : MACAO INTERNATIONAL CONFORMITY TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞花園(東南亞商業中心)M5及L5

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99848 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 仁中船務顧問服務一人有限公司

葡文 português : CONSULTADORIA E SERVIÇOS DE NAVEGAÇÃO RAGNAR SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : RAGNAR SHIPPING CONSULTING AND SERVICES LIMITED

法人住所 sede : 澳門冼星海大馬路411號星海豪庭1樓Q座 Avenida Xian Xing Hai, n° 411, Edifício Magnificent Court, 1° andar Q, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99849 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 鴻星澳門貿易有限公司

法人住所 sede : 澳門氹仔成都街至尊花城第2座麗翠閣43樓F

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99850 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 凝飛工程有限公司

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路231號南方工業大廈第1座5樓CI

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99851 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 凝飛運動器材有限公司

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路231號南方工業大廈第1座5樓CI

資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99852 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門亮利珠寶一人有限公司  
法人住所 sede : 澳門十月初五日街156號1樓  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99853 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 維珍妮餐飲一人有限公司  
法人住所 sede : 澳門馬交石斜坡福海花園福華閣3樓AS  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99854 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 惠美一人有限公司  
葡文 português : WEME SOCIEDADE UNIPessoAL LIMITADA  
英文 inglês : WEME LIMITED  
法人住所 sede : 澳門俾利喇街76-E號美安大廈地下A  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99855 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 馬戲團星球飲食一人有限公司  
葡文 português : ESTABELECIMENTO DE COMIDAS CIRCOS PLANETA SOCIEDADE UNIPessoAL LIMITADA  
英文 inglês : CIRCUS PLANET FOOD AND BEVERAGE CO., LTD.  
法人住所 sede : Av. Dr. Sun Yat Sen, Taipa Plaza, Cave 1, loja BK, em Macau  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99856 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 奧卡拉科技貿易一人有限公司  
葡文 português : TECNOLOGIA E COMÉRCIO OKALA, SOCIEDADE UNIPessoAL LIMITADA  
英文 inglês : OKALA TECHNOLOGY & TRADING LIMITED  
法人住所 sede : 澳門馬場東大馬路第238-312號廣福安花園第7座地下AQ座  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99857 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 輝廷清潔服務有限公司  
葡文 português : SERVIÇO DE LIMPEZA DE FAI TING LIMITADA  
英文 inglês : FAI TING CLEANING SERVICE LTD.  
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場18樓B座C室  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99858 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 瑪嬌金蓮(澳門)化妝品有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COSMÉTICO MA KIU KAM LIN (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : MA KIU KAM LIN (MACAO) COSMETIC COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門江沙路里6號龍景樓地下A座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99859 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳必達數碼科技工程有限公司

葡文 português : UPBEAT TECNOLOGIA DIGITAL E ENGENHARIA COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : UPBEAT DIGITAL TECHNOLOGY AND ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場335號獲多利商業中心16樓A-J及W-X座A12室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99860 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 鴻業交通設備科技(澳門)有限公司

葡文 português : TECNOLOGIA DO EQUIPAMENTO DE TRÁFEGO DE HONG YIP (MACAU) LDA.

英文 inglês : HONG YIP TRAFFIC EQUIPMENT TECHNOLOGY MACAU CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門黑沙環第五街1號文豐工業大廈4樓410室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99861 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 朗華運輸一人有限公司

法人住所 sede : 澳門黑沙環菜園街祐昇大廈第2座地下A13室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99862 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 環球華商城投資控股一人有限公司

法人住所 sede : 澳門氹仔南京街111號利豐大廈36樓M

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99863 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 華時新傳媒(澳門)有限公司

葡文 português : WASHI NOVA MÉDIA (MACAU) LDA.

英文 inglês : WASHI NEW MEDIA (MACAU) CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門賈伯樂提督街136號合德大廈B地下

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99864 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 浩月國際有限公司

葡文 português : HAUYUE INTERNACIONAL LDA.



英文 inglês : HAOYUE INTERNATIONAL LIMITED

法人住所 sede : 澳門田畔街7B號地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99865 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金朋科技(澳門)有限公司

葡文 português : GANPENG TECNOLOGIA (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : KAMPENG TECHNOLOGY (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門美副將大馬路48號萬基工業大廈6樓

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99866 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 研舍文化創意有限公司

葡文 português : COLAB CULTURA E CRIATIVIDADE LIMITADA

英文 inglês : COLAB CULTURAL AND CREATIVE LIMITED

法人住所 sede : 澳門新雅馬路22-28號福海花園地庫1層I座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99867 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 南恩資訊科技一人有限公司

葡文 português : NANN TECNOLOGIA DA INFORMAÇÃO SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : NANN INFORMATION TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門田畔街5E號地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99868 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 亞洲駿豐澳門有限公司

葡文 português : SOCIEDADE ÁSIA CHON FONG (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : ASIA MEGA CORPORATION MACAU LIMITED

法人住所 sede : 澳門連勝馬路16-F號勝發大廈地下A座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 99869 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鴻偉地產發展有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO FOMENTO PREDIAL ALLAN PALACE LIMITADA

英文 inglês : ALLAN PALACE REAL ESTATE DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門鵝眉橫街5-A號鴻業薈地下A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99870 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金泰建設管理集團有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE GESTÃO DE CONSTRUÇÃO KAM TAI GRUPO LIMITADA

英文 inglês : KAM TAI CONSTRUCTION MANAGEMENT GROUP COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門鵝眉橫街5-A號鴻業薈地下A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99871 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鴻洛地產發展有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO FOMENTO PREDIAL ALLAN TRISTON LIMITADA

英文 inglês : ALLAN TRISTON REAL ESTATE DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門鵝眉橫街5-A號鴻業薈地下A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99872 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 行億地產發展有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO FOMENTO PREDIAL JAXTON PALACE LIMITADA

英文 inglês : JAXTON PALACE REAL ESTATE DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門鵝眉橫街5-A號鴻業薈地下A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99873 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華誠港口工程有限公司

葡文 português : ENGENHARIA DE PORTO DE WATSON COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : WATSON PORT ENGINEERING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場258號建興龍廣場20樓N座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99874 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : XNET網絡行銷有限公司

葡文 português : XNET MARKETING ONLINE LIMITADA

英文 inglês : XNET ONLINE MARKETING LIMITED

法人住所 sede : 澳門田畔街7B號地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99875 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : XAI人工智能有限公司

葡文 português : XAI INTELIGÊNCIA ARTIFICIAL LIMITADA

英文 inglês : XAI ARTIFICIAL INTELLIGENCE LIMITED

法人住所 sede : 澳門田畔街7B號地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99876 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 醫林醫療科研有限公司

葡文 português : VOYAGE INVESTIGAÇÃO DE TECNOLOGIA E MEDICINA LIMITADA  
英文 inglês : VOYAGE MEDICAL AND TECHNOLOGICAL RESEARCH LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路429號南灣商業中心12樓D  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99877 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 宏濤投資顧問有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE ASSESSORIA DE INVESTIMENTO WANG TOU LDA.  
英文 inglês : WANG TOU INVESTMENT ADVISORY LTD.  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路409號中國法律大廈5樓B座  
資本 capital : MOP\$50.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99878 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 索利德五金一人有限公司  
葡文 português : PERFECT FERRAGENS SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
英文 inglês : PERFECT HARDWARE LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99879 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澄松花藝有限公司  
葡文 português : ADDICTED FLORISTA LIMITADA  
英文 inglês : ADDICTED FLORIST COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場4樓F,G座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99880 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新益信貿易有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO XIN YI XIN, LDA.  
英文 inglês : XIN YI XIN TRADING CO., LTD.  
法人住所 sede : 澳門羅保博士街1-3號國際銀行大廈15樓1506室  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99881 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 國標投資有限公司  
法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路271號友邦廣場14樓A座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99882 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 國英投資有限公司  
法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路271號友邦廣場14樓A座

資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99883 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門直升機場有限公司  
葡文 português : HELIPORTO DE MACAU, LIMITADA  
英文 inglês : MACAU HELIPORT LIMITED  
法人住所 sede : 澳門氹仔偉龍馬路機場專營公司辦公大樓4至5樓  
資本 capital : MOP\$2.000.000,00  
登記編號 N° do registo : 99884 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門井凡生物科技有限公司  
葡文 português : MACAU JENG GEI BIOTECNOLOGIA LIMITADA  
英文 inglês : MACAO JENG GEI BIOTECH CO., LTD.  
法人住所 sede : 澳門提督馬路123號協華工業大廈5樓1051室  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99885 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鴻澤投資一人有限公司  
葡文 português : HONG CHAK INVESTIMENTO SOCIEDADE UNIPessoal LDA.  
英文 inglês : HONG CHAK INVESTMENT COMPANY LTD.  
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心19樓  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N° do registo : 99886 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 志洋建築工程有限公司  
葡文 português : ZHI YANG ENGENHARIA E CONSTRUÇÃO LIMITADA  
英文 inglês : ZHI YANG CONSTRUCTION ENGINEERING CO., LTD.  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路759號5樓  
資本 capital : MOP\$50.000,00  
登記編號 N° do registo : 99887 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 元祖慶記餐飲管理有限公司  
葡文 português : ORIGIN HENG KEI GESTÃO DE RESTAURAÇÃO LIMITADA  
英文 inglês : ORIGIN HENG KEI CATERING MANAGEMENT LIMITED  
法人住所 sede : 澳門漁翁街166-190號永好工業大廈7樓G單位C室  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99888 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳蒲娛樂文化有限公司  
葡文 português : AOPU ENTRETENIMENTO CULTURA COMPANHIA LIMITADA  
英文 inglês : C-MOP ENTERTAINMENT CULTURE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心10樓1007室

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 99889 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 葡唄一人有限公司

葡文 português : PS SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

英文 inglês : PS COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門台山新城市第二街新城市花園(第8座昌勝閣)23樓D

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99890 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 上澳吉國際商貿有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO INTERNACIONAL DE MACASAUDE, LIMITADA

英文 inglês : MACASAUDE INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔奧林匹克大馬路568號華南工業大廈地庫H

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99891 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 慧淇一人有限公司

葡文 português : VICKY YE SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : VICKY YE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門連勝馬路97號富勝大廈3樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99892 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 贏海建築工程有限公司

葡文 português : YING HAI ENGENHARIA DE CONSTRUÇÃO COMPANHIA, LDA.

英文 inglês : YING HAI CONSTRUCTION ENGINEERING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路251A-301號友邦廣場20樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99893 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 勤信設計工程一人有限公司

法人住所 sede : 澳門氹仔永寧街22-24號澳門寶光發展有限公司工業中心5樓521室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99894 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 富康物業管理清潔服務有限公司

葡文 português : BEVERLY ADMINISTRAÇÃO DE PROPRIEDADE E SERVIÇOS DE LIMPEZA LDA.

英文 inglês : FU KANG PROPERTY MANAGEMENT & CLEANING SERVICES LTD.

法人住所 sede : 澳門美上校園29號美富新邨第1座地下K2

資本 capital : MOP\$250.000,00  
登記編號 N° do registo : 99895 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 大西洋博彩中介一人有限公司  
葡文 português : ATLÂNTICO PROMOÇÃO DE JOGOS SOCIEDADE UNIPessoal LDA.  
英文 inglês : ATLANTIC GAMING PROMOTION CO., LTD.  
法人住所 sede : 澳門十月初五街58號地下  
資本 capital : MOP\$10.000.000,00  
登記編號 N° do registo : 99896 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金鹿航空管理(澳門)有限公司  
葡文 português : DEERJET GESTÃO DE AVIAÇÃO (MACAU) LIMITADA  
英文 inglês : DEERJET AVIATION MANAGEMENT (MACAU) LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路409號中國法律大廈27樓C座  
資本 capital : MOP\$50.000,00  
登記編號 N° do registo : 99897 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 32星有限公司  
葡文 português : TRÊS DOIS ESTRELA LDA.  
英文 inglês : THREE TWO STAR CO., LTD.  
法人住所 sede : 澳門新馬路385號地下  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N° do registo : 99898 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 坤峰吊裝設備租賃有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE ALUGUER DE EQUIPAMENTO DE ELEVAÇÃO KUNFENG LIMITADA  
英文 inglês : KUNFENG HOIST EQUIPMENT RENTAL COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門鮑思高圓形地63號海富花園12樓N座  
資本 capital : MOP\$26.000,00  
登記編號 N° do registo : 99899 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 玉鹿電子商務一人有限公司  
葡文 português : IOK LOK COMÉRCIO ELETRÔNICO SOCIEDADE UNIPessoal LDA.  
英文 inglês : IOK LOK E-COMMERCE COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門青洲上街綠洲第3座17樓R  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99900 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 信聯物流一人有限公司  
葡文 português : TRUST UNION LOGÍSTICA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
英文 inglês : TRUST UNION LOGISTICS CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路205-207號泉福工業大廈14樓C座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99901 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 尚鑿文化傳播有限公司

葡文 português : SEONG LAO COMUNICAÇÃO CULTURAL LDA.

英文 inglês : SEONG LAO CULTURAL COMMUNICATION CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門黑沙環中街602號寰宇天下第2座37樓D

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99902 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 領豐貿易一人有限公司

法人住所 sede : 澳門菜園涌北街威苑花園C座15樓AG

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99903 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : CHIFFON有限公司

葡文 português : CHIFFON LIMITADA

英文 inglês : CHIFFON LIMITED

法人住所 sede : 澳門林茂海邊街金灣豪庭地下U

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99904 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 時代澳門市場推廣有限公司

葡文 português : PROMOÇÃO DO MERCADO TIMES MACAU LIMITADA

英文 inglês : TIMES MACAU MARKETING PROMOTION LTD.

法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路70號澳門財富中心5樓A座12359

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 99905 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 錦平國際貿易有限公司

葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL INTERNACIONAL TJP LIMITADA

英文 inglês : TJP INTERNATIONAL TRADING LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心15樓M座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99906 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 東方龍投(澳門)投資發展有限公司

法人住所 sede : 澳門墨山巷31號地下

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 99907 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 灝晟工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA HOU SHENG LIMITADA

英文 inglês : HOU SHENG ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心14樓A

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99908 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 全捷通國際快運(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE TRANSPORTE RÁPIDO INTERNACIONAL JTE (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : JTE INTERNATIONAL EXPRESS (MACAU) COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路429號南灣商業中心12樓C座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99909 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 苟香健康管理有限公司

法人住所 sede : 澳門東門前地35號新竹公寓7N

資本 capital : MOP\$90.000,00

登記編號 N° do registo : 99910 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 誌瑩商業服務一人有限公司

葡文 português : CELIAN SERVIÇOS COMERCIAIS SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : CELIAN COMMERCIAL SERVICES COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心15樓B座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 99911 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 新宇濠建築工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA E CONSTRUÇÃO SAN YU HOU LIMITADA

英文 inglês : SAN YU HOU ENGINEERING AND CONSTRUCTION COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場332-362號誠豐商業中心3樓O座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99912 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 星圖進出口貿易一人有限公司

葡文 português : COMÉRCIO IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO ATLAS, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : ATLAS IMPORT AND EXPORT TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門黑沙環中街海天居4座41樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99913 (SO)



## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 泰友營出入口有限公司

法人住所 sede : 澳門路義士若翰巴地士打街15號永康大廈地下EA

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 99914 (SO)

解散及因完成清算而消滅 dissolução e extinção pelo encerramento de liquidação

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 多金工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA GOLDWAVE LIMITADA

英文 inglês : GOLDWAVE ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心5樓E座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 47993 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 聯信建築(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO UNISON (MACAU) LDA.

英文 inglês : UNISON CONSTRUCTION (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門商業大馬路澳門財富中心5樓A座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 23417 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 凱茨通貿易有限公司

葡文 português : KGP COMÉRCIO COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : KGP TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔廣東大馬路342號濠庭都會第15座映濠軒5樓F座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 61481 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 零食之尊有限公司

葡文 português : COMPANHIA SNACK PLANET LIMITADA

英文 inglês : SNACK PLANET COMPANY LIMITED

法人住所 sede : Estrada da Baía de N. Senhora da Esperanca, s/n, The Venetian Macau - Resort - Hotel, The Grand Canal Shoppes, Shop K23, Taipa, em Macau

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 40058 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 盈富永泰一人有限公司

葡文 português : PROFIT BRIGHTEN SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : PROFIT BRIGHTEN LIMITED

法人住所 sede : 澳門上海街175號澳門中華總商會大廈11樓K座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 80490 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 美妙有限公司

葡文 português : COMPANHIA MEI MIU LIMITADA

英文 inglês : MEI MIU COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔布拉干薩街260號濠景花園22座荷花苑21樓O Rua de Bragança, nº 260, Edifício Nova Taipa, Bloco 22, Lotus Court, 21º andar O, Taipa, em Macau

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 41077 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 維妙有限公司

葡文 português : COMPANHIA WAI MIU LIMITADA

英文 inglês : WAI MIU COMPANY LIMITED

法人住所 sede : Estrada da Baia de Nossa Senhora da Esperança, s/n, The Venetian Macao-Resort-Hotel, The Grand Canal Shoppes, Shop K17, Taipa, em Macau

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 41076 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 一號機(澳門)貿易有限公司

葡文 português : YHJ (MACAU) COMÉRCIO COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : YHJ (MACAO) TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 90700 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 養可集團投資控股有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES INVESTIMENTO DO GRUPO YUNGKE LDA.

英文 inglês : YUNGKE GROUP INVESTMENT HOLDINGS LTD.

法人住所 sede : 澳門新口岸北京街174號廣發商業中心10樓E座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 79831 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 快思一人有限公司

葡文 português : SMARKETING SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

英文 inglês : SMARKETING LTD.

法人住所 sede : 澳門木橋橫街5號富榮大廈2樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 86111 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 萬一物業管理發展有限公司

葡文 português : MANY YIELD GESTÃO DESENVOLVIMENTO DE IMOBILIÁRIA LIMITADA

英文 inglês : MANY YIELD PROPERTY MANAGEMENT AND DEVELOPMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門罉些喇提督大馬路121-A至121-B號亞洲工業大廈6樓T室

資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo : 92732 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 勝淘沙(澳門)控股有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES SENTOSA (MACAU) LIMITADA  
英文 inglês : SENTOSA (MACAU) HOLDING LTD.  
法人住所 sede : 澳門友誼大馬路555號澳門置地廣場23號  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo : 83344 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 萬騰國際(澳門)有限公司  
葡文 português : VANTROS INTERNACIONAL (MACAU) LIMITADA  
英文 inglês : VANTROS INTERNATIONAL (MACAO) LIMITED  
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路43—53A號澳門廣場閣樓B室  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 86082 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 博科燈飾有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE ILUMINAÇÃO COSY LIMITADA  
英文 inglês : COSY LIGHTING CO, LTD.  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場18樓E室  
資本 capital : MOP\$1.500.000,00  
登記編號 N° do registo : 21275 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 崇盟興業(澳門)有限公司  
葡文 português : COMPANHIA SHIAMAS (MACAU), LIMITADA  
英文 inglês : SHIAMAS (MACAU) LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場18樓E室  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo : 31555 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 怡泰興(澳門)工程有限公司  
法人住所 sede : Rua de Xangai, nº 175, Edifício da Associação Comercial de Macau, 11º andar K, em Macau  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N° do registo : 80667 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 權興建築工程有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA KUN HENG, LIMITADA  
英文 inglês : KUN HENG CONSTRUCTION & ENGINEERING COMPANY, LIMITED  
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心5樓N-Q座  
資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 51460 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門宏泰達產業國際發展有限公司

葡文 português : DESENVOLVIMENTO INTERNACIONAL INDUSTRIAL MACAU HONGTAIDA LIMITADA

英文 inglês : MACAO HONGTAIDA INDUSTRIAL INTERNATIONAL DEVELOPMENT CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 94727 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 穹製作有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE PRODUÇÃO KONE LDA.

英文 inglês : KONE PRODUCTION CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心12樓F

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 69117 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 腦實人設計及製作有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DESIGN E PRODUÇÃO NAOSHI, LDA.

英文 inglês : NAOSHI DESIGN & PRODUCTION CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心12樓F

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 69116 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 匯澳傳媒有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE MEDIA RECAP853 LDA.

英文 inglês : RECAP853 MEDIA CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心12樓F

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 64175 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : HYWW澳門一人有限公司

葡文 português : HYWW MACAU SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : HYWW MACAU LIMITED

法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n° 665, Edifício Great Will, 16° andar, unidade A, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 57378 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : DM文化有限公司

葡文 português : DM CULTURA LIMITADA

英文 inglês : DM CULTURE LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心3樓O座

資本 capital : MOP\$500.000,00  
登記編號 N.º do registo : 88738 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 奧利富資訊科技一人有限公司  
葡文 português : ALEPH TECNOLOGIA DE INFORMAÇÃO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
英文 inglês : ALEPH INFORMATION TECHNOLOGY SOLUTIONS LIMITED  
法人住所 sede : 澳門飛能便度街41號敬康大廈2樓A座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 69935 (SO)

商業名稱 Firma

羅馬拼音 romanização : LUEN TUNG CHAP TUEN TAO CHI IAU HAN CONG SI  
葡文 português : UNION LINK - GESTÃO E PARTICIPAÇÕES, LIMITADA  
英文 inglês : UNION LINK (GROUP) INVESTMENT COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : Rua Xangai, nº 175, Edifício da Associação Comercial de Macau, 11º andar, Bloco "F", em Macau  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo : 9465 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門碩博國際教育有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE INTERNACIONAL E EDUCAÇÃO MACAU SHUO BO LIMITADA  
英文 inglês : MACAU SHUO BO INTERNATIONAL EDUCATION LIMITED  
法人住所 sede : 澳門新口岸北京街174號廣發商業中心13樓D室  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo : 56440 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 易思達貿易有限公司  
葡文 português : UNITED ESTILO COMERCIO LIMITADA  
英文 inglês : UNITED STYLE TRADING LIMITED  
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心9樓U  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 63281 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 凱崙專營有限公司  
葡文 português : AZONA - CONCESSÕES COMERCIAIS, LIMITADA  
英文 inglês : AZONA FRANCHISE LIMITED  
法人住所 sede : Istmo Ferreira do Amaral, N.ºs 101-105, Edifício Industrial "Tai Peng", 3º andar "A e C"  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo : 13038 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 龍景工程顧問一人有限公司  
法人住所 sede : 澳門馬大臣街9號馬寶樓地下F座  
資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 82158 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 溢暉電器工程(澳門)一人有限公司

葡文 português : EVERSHINE ENGENHARIA ELÉCTRICA (MACAU) SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

英文 inglês : EVERSHINE ELECTRICITY ENGINEERING (MACAO) LIMITED

法人住所 sede : 澳門商業大馬路70號澳門財富中心5樓A座(A12069)

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 78756 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 左手右手(澳門)家居安裝服務有限公司

葡文 português : COMPANHIA DOS SERVIÇOS DE MONTAGEM DE CASA AMIGO DO LAR (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : GOOD PARTNERS HOME INSTALLATION SERVICE (MACAO) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門士多鳥拜斯大馬路43—F號富臨閣地下B座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 89464 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 杰藝有限公司

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場22G

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 78862 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 天河首富顧問有限公司

葡文 português : HAVEN CAPITAL CONSULTADORIA LIMITADA

英文 inglês : HAVEN CAPITAL CONSULTANCY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路759號5樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 35706 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鐵桿有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE TIT KON, LIMITADA

英文 inglês : TIT KON COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心6樓07室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 37046 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 東美廣告娛樂製作有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE PUBLICIDADE, DIVERSÃO E PRODUÇÃO STARJ LIMITADA

英文 inglês : STARJ ADVERTISEMENT, AMUSEMENT AND PRODUCTION COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興隆廣場16樓O Alameda Dr. Carlos D'Assumpção nº 258, Praça Kin Heng Long, 16º andar O, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 37011 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 賽伯樂數位科技有限公司

葡文 português : CYBERROUTES DIGITAL TECNOLOGIA LDA.

英文 inglês : CYBERROUTES DIGITAL TECHNOLOGY LTD.

法人住所 sede : 澳門商業大馬路5地段澳門財富中心5樓

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 32700 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 祥瑞國際貿易有限公司

葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL XIANG RUI INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : XIANG RUI INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸北京街244—246號澳門金融中心5樓H座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 80596 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 祥鑫國際貿易有限公司

葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL XIANG XIN INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : XIANG XIN INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸北京街244—246號澳門金融中心5樓H座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 56412 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金鴻國際貿易有限公司

葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL JIN HONG INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : JIN HONG INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸北京街244—246號澳門金融中心5樓H座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 81586 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金諾國際貿易有限公司

葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL JIN NUO INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : JIN NUO INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸北京街244—246號澳門金融中心5樓H座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 81598 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 匯輝建築有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO WORLD SAITH, LIMITADA

英文 inglês : WORLD SAITH CONSTRUCTION COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心18樓S

資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 45388 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 天和工程(澳門)有限公司  
葡文 português : SOCIEDADE DE ENGENHARIA TIN WO (MACAU) LIMITADA  
英文 inglês : TIN WO ENGINEERING (MACAO) CO. LTD.  
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心18樓S座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 19681 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 商翹國際有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE INTERNACIONAL GMJ LIMITADA  
英文 inglês : GMJ INTERNATIONAL LIMITED  
法人住所 sede : 澳門氹仔米尼奧街鴻發花園第2座18樓J  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo : 34953 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 京稜(澳門)商貿有限公司  
葡文 português : KEIRYO COMPANHIA DE COMÉRCIO (MACAU) LIMITADA  
英文 inglês : KEIRYO COMMERCE (MACAU) LIMITED  
法人住所 sede : 澳門連勝街50號美連大廈7/A  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 75728 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 集美L國際有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE INTERNACIONAL JIMEI L LIMITADA  
英文 inglês : JIMEI L INTERNATIONAL CO. LTD.  
法人住所 sede : 澳門友誼大馬路201號新建業商業中心8樓J座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 30811 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 集美V國際有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE INTERNACIONAL JIMEI V LIMITADA  
英文 inglês : JIMEI V INTERNATIONAL CO. LTD.  
法人住所 sede : 澳門友誼大馬路201號新建業商業中心8樓J座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 30813 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 皓晉工程服務有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE SERVIÇOS DE ENGENHARIA SOLUTION PLUS, LIMITADA  
英文 inglês : SOLUTION PLUS ENGINEERING SERVICES COMPANY LIMITED



法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心6樓L室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 50848 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 高雅裝飾工程(澳門)有限公司

葡文 português : ELEGANT ENGENHARIA DE DECORAÇÃO (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : ELEGANT DECORATION ENGINEERING (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸北京街244-246號澳門金融中心5樓H座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 30727 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 香港歐維姆工程(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA HONG KONG OVM (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : HONG KONG OVM ENGINEERING (MACAU) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸北京街244-246號澳門金融中心5樓H座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 22373 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 超記鋼鐵工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA ENGENHARIA METAL CHIU KEE LIMITADA

英文 inglês : CHIU KEE STEEL WORK LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸北京街244-246號澳門金融中心5樓H座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 21827 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鼎益投資有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO DE DINGYI, LIMITADA

英文 inglês : DINGYI INVESTMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門荷蘭園二馬路7號JA 1樓

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 48004 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 天澤大健康產業有限公司

葡文 português : PROLIFIC - INDÚSTRIAS DA GRANDE SAÚDE, LIMITADA

英文 inglês : PROLIFIC BIG HEALTH INDUSTRIES LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場335-341號獲多利中心11樓U座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 81118 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 維特拉衛浴有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE ARTIGOS DE CASA DE BANHO SENSE, LIMITADA

英文 inglês : SENSE SANITARY WARE CO. LTD.  
法人住所 sede : 澳門青洲大馬路413號嘉應花園第2座8樓AP座  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo : 75322 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 凱珀建築材料國際貿易有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO INTERNACIONAIS DE MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO CAPRI, LDA.  
英文 inglês : CAPRI CONSTRUCTION MATERIALS INTERNATIONAL TRADING COMPANY, LTD.  
法人住所 sede : 澳門士多鳥拜斯大馬路43B號江昌大廈2座3樓E室  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo : 71118 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳勵旅遊酒店管理有限公司  
葡文 português : ML - GESTÃO TURÍSTICA E HOTELEIRA, LIMITADA  
英文 inglês : ML TOURISM AND HOTEL MANAGEMENT LIMITED  
法人住所 sede : 澳門孫逸仙大馬路澳門漁人碼頭羅馬及英國館地下21號 Avenida Dr. Sun Yat Sen, Macau Fisherman's Wharf, Edif. Rome - English, loja 21 R/C, em Macau  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo : 28521 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 勵駿國際控股有限公司  
葡文 português : LEGEND INTERNACIONAL HOLDINGS LIMITADA  
英文 inglês : LEGEND INTERNATIONAL HOLDINGS LIMITED  
法人住所 sede : 澳門孫逸仙大馬路澳門漁人碼頭羅馬及英國館地下21號 Avenida Dr. Sun Yat Sen, Macau Fisherman's Wharf, Edif. Rome - English, loja 21 R/C, em Macau  
資本 capital : MOP\$490.000,00  
登記編號 N° do registo : 13872 (SO)

商業名稱 Firma

葡文 português : MEGA-CITY, LIMITADA - INVESTIMENTOS TURÍSTICOS E HOTELEIROS  
英文 inglês : MEGA CITY INVESTMENTS LIMITED  
法人住所 sede : 澳門孫逸仙大馬路澳門漁人碼頭羅馬及英國館地下21號 Avenida Dr. Sun Yat Sen, Macau Fisherman's Wharf, Edif. Rome - English, loja 21 R/C, em Macau  
資本 capital : MOP\$1.000.000,00  
登記編號 N° do registo : 12706 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 駿祥投資有限公司  
葡文 português : LEGEND PACÍFICO - INVESTIMENTOS, LIMITADA  
英文 inglês : LEGEND PACIFIC INVESTMENT COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門孫逸仙大馬路澳門漁人碼頭羅馬及英國館地下21號 Avenida Dr. Sun Yat Sen, Macau Fisherman's Wharf, Edif. Rome - English, loja 21 R/C, em Macau  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo : 24472 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 駿強投資有限公司

葡文 português : LEGEND FORT - INVESTIMENTOS, LIMITADA

英文 inglês : LEGEND FORT - INVESTMENTS LIMITED

法人住所 sede : 澳門孫逸仙大馬路澳門漁人碼頭羅馬及英國館地下21號 Avenida Dr. Sun Yat Sen, Macau Fisherman's Wharf,

Edif. Rome - English, loja 21 R/C, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 24179 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 創意電子(澳門商業服務)一人有限公司

葡文 português : WELTRONICS ELETRÔNICO (COMERCIAL DE MACAU) SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : WELTRONICS ELECTRONIC (MACAO COMMERCIAL) LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街244至246號澳門金融中心10樓F座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 15511 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 環力國際投資顧問一人有限公司

葡文 português : GLOBAL POWER INTERNACIONAL INVESTIMENTO E CONSULTORIA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : GLOBAL POWER INTERNATIONAL INVESTMENT &amp; CONSULTANCY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場5樓P座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 66249 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門富國堂醫藥科技有限公司

法人住所 sede : 澳門商業大馬路70號澳門財富中心5樓A座A12272

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 93843 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 竹家莊美食有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMIDAS CHOC KA CHONG LIMITADA

英文 inglês : CHOC KA CHONG FOODS COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門孫逸仙大馬路1333至1443號帝景苑地下F座、G座及H座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 18665 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 令和工程(澳門)有限公司

葡文 português : T &amp; P ENGENHARIA (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : T &amp; P ENGINEERING (MACAU) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街230—246號金融中心13樓H

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 89336 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門龍騰精英國際模特經紀有限公司

葡文 português : INTERNACIONAL DE AGENCIAMENTO DE MODELO DE LTJY MACAU LIMITADA

英文 inglês : MACAU LTJY INTERNATIONAL MODEL AGENCY CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 84149 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 馬瀧齒科護理管理一人有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE GESTÃO DE ASSISTÊNCIA ODONTOLÓGICA MALO CLINIC, SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : MALO CLINIC DENTAL CARE MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路759號5樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 61132 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 嬉路媒體有限公司

葡文 português : BOOSTA MÉDIA LDA.

英文 inglês : BOOSTA MEDIA LTD.

法人住所 sede : 澳門商業大馬路財富中心5樓A座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 47903 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 景昇企業顧問有限公司

葡文 português : KING SING CONSULTORIA DE EMPRESAS COMERCIAIS LIMITADA

英文 inglês : KING SING CORPORATE CONSULTANTS LTD.

法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場180號東南亞商業中心7樓I室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 28135 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 景烽策略顧問有限公司

葡文 português : KING FUNG CONSULTADORIA DE ESTRATÉGICAS LIMITADA

英文 inglês : KING FUNG STRATEGY CONSULTANTS LTD.

法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場180號東南亞商業中心7樓I室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 28132 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 瑞昌商務顧問有限公司

葡文 português : SHUI CHEONG CONSULTADORIA COMERCIAL LIMITADA

英文 inglês : SHUI CHEONG COMMERCIAL CONSULTANTS LTD.

法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場180號東南亞商業中心7樓I室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 28133 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 霖達有限公司

葡文 português : LAMBDA, LIMITADA

英文 inglês : LAMBDA LIMITED

法人住所 sede : Avenida Comercial de Macau, s/n, Edifício Finance and IT Center de Macau, 5º andar, em Macau

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 Nº do registo : 26793 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 歐陸貿易有限公司

葡文 português : AU LOK - COMPANHIA DE COMÉRCIO, IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO, LIMITADA

英文 inglês : AU LOK - TRADE COMPANY, LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔波爾圖街海茵怡居第2座28樓G

資本 capital : MOP\$3.000.000,00

登記編號 Nº do registo : 17259 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 海威投資移民顧問有限公司

葡文 português : CONSULTADORIA DE IMIGRAÇÃO E INVESTIMENTOS HAI WEI, LIMITADA

英文 inglês : HAI WEI IMMIGRATION INVESTMENT CONSULTANCY LIMITED

法人住所 sede : 澳門黑沙環新街337號金海山花園第1座地下C舖

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 Nº do registo : 35868 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 億家有限公司

葡文 português : YIK KA LIMITADA

英文 inglês : YIK KA LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367-371號京澳大廈15樓A10

資本 capital : MOP\$36.000,00

登記編號 Nº do registo : 56586 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : ANDREACI顧問一人有限公司

葡文 português : ANDREACI - CONSULTADORIA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : ANDREACI CONSULTING LIMITED

法人住所 sede : Avenida da Amizade, nº 555, Edifício Landmark, ICBC Tower, 13º andar, Sala 1308, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 Nº do registo : 51697 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 裕港巴洛克貿易有限公司

葡文 português : YU GANG BAROKA COMÉRCIO LIMITADA

英文 inglês : YU GANG BAROKA TRADING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 Nº do registo : 80724 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門匯澤會展有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CONFERÊNCIA EXIBIÇÃO HUI ZE MACAU LDA.

英文 inglês : HUI ZE MACAU CONFERENCES AND EXHIBITIONS CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門新口岸北京街230-246號金融中心15樓G

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 71393 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 安爾康生物科技有限公司

葡文 português : ENCORE COMPANHIA DE BIOTECNOLOGIA LDA.

英文 inglês : ENCORE BIOTECHNOLOGY LTD.

法人住所 sede : 澳門荷蘭園大馬路107號永豐大廈1樓A座

資本 capital : MOP\$230.000,00

登記編號 N° do registo : 96149 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 松山(澳門)投資有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO O MONTE DA GUIA (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : GUIA HILL (MACAU) INVESTMENTS LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬德里街189號珠江大廈地下P舖

資本 capital : MOP\$40.000,00

登記編號 N° do registo : 31533 (SO)

## 常設代表處之設立 criação de representação permanente

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 重慶市長壽區博陽建築勞務有限公司澳門分公司

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路759號5樓

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99569 (SO)

## 法人住所之變更 mudança de sede

## 商業名稱 Firma

葡文 português : MAXJINE LDA.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路619號時代商業中心15樓H

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 60790 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 峻鋒的士服務股份有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE SERVIÇOS DE TÁXI CHON FONG, S.A.

英文 inglês : CHON FONG TAXI SERVICES LIMITED

法人住所 sede : 澳門木匠圍(木匠巷)4號華發大廈地下EF1座

資本 capital : MOP\$10.000.000,00

登記編號 N° do registo : 93352 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 建生室內裝修及設計一人有限公司

葡文 português : DECORAÇÃO DE INTERIORES E DESIGN KIN SANG SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : KIN SANG INTERIOR DECORATION AND DESIGN LIMITED

法人住所 sede : 澳門提督馬路8A,8B恆德大廈地下J座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 85122 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 宏翊一人有限公司

葡文 português : PRIME FLYING SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : PRIME FLYING LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路689-697號大華大廈8樓A座

資本 capital : MOP\$401.930.300,00

登記編號 N.º do registo : 83837 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 鉅榮廚房設備一人有限公司

葡文 português : JURONG EQUIPAMENTO DE COZINHA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : JURONG KITCHEN EQUIPMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬場海邊馬路56-66號利昌工業大廈2樓F2-202室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 92811 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 大眾駕駛學校有限公司

葡文 português : ESCOLA DE CONDUÇÃO TAI CHUNG LDA.

法人住所 sede : 澳門大興街78號金興大廈地下C座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 32822 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 飛猿網絡技術有限公司

葡文 português : FLYING APE - TECNOLOGIAS WEB, LIMITADA

英文 inglês : FLYING APE - WEB TECHNOLOGIES, LIMITED

法人住所 sede : Estrada de Seac Pai Van, One Oasis, Edif. Redwood Tower, 9º andar F, Coloane, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 45718 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 新永鴻工業氣體有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE GAS INDUSTRIAL SAN WENG HONG LIMITADA

英文 inglês : SAN WENG HONG GAS INDUSTRIAL COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路231號南方工業大廈第1座8樓CI座38室

資本 capital : MOP\$1.000.000,00

登記編號 N.º do registo : 67780 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 慶安國際有限公司

葡文 português : QING AN INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : QING AN INTERNATIONAL LIMITED

法人住所 sede : 澳門李加祿街2號群安大廈地下F舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 61177 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 奧仨有限公司

葡文 português : OCT THREE LIMITADA

英文 inglês : OCT THREE LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔哥英布拉街60號花城利厚大廈37樓B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 81255 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 廣東熊貓(澳門)國際旅行社有限公司

葡文 português : GUANGDONG PANDA (MACAU) AGÊNCIA DE VIAGENS INTERNACIONAL LDA.

英文 inglês : GUANGDONG PANDA (MACAU) INTERNATIONAL TRAVEL AGENCY CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場249-263號百德大廈(中土)6樓K

資本 capital : MOP\$1.500.000,00

登記編號 N° do registo : 87311 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 吉慶亨通國際貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO INTERNACIONAL JI QING HENG TONG, LIMITADA

英文 inglês : JI QING HENG TONG INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門騎士馬路63-69號678文創園8樓866室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 96719 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 利駿尚生活室內設計有限公司

葡文 português : DESIGN INTERIORES VIDA VOGA LI JUN, LIMITADA

英文 inglês : LI JUN VOGUE LIVING INTERIOR DESIGN LIMITED

法人住所 sede : 澳門松山馬路海景花園第2座海景閣11樓G

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 61858 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : T大理石設計廊有限公司

葡文 português : T MÁRMORE GALERIA DESIGN LIMITADA

英文 inglês : T MARBLE DESIGN GALLERY LIMITED

法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n° 181-187, Centro Comercial Brilhantismo, 3° andar Q, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 52441 (SO)



## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 設計家室內設計有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DESIGN DE INTERIORES HOME DESIGN, LIMITADA

英文 inglês : HOME DESIGN INTERIOR DESIGN COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門黑沙環第五街1號文豐工業大廈A6-609C室6樓A座

資本 capital : MOP\$27.000,00

登記編號 N.º do registo : 51450 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : INFORSET有限公司

葡文 português : INFORSET LIMITADA

法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos d'Assumpção, n.º 336, Centro Comercial Cheng Feng, 17.º andar O, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 23065 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 依時物流有限公司

葡文 português : EASE - LOGÍSTICA, LIMITADA

英文 inglês : EASE LOGISTICS LIMITED

法人住所 sede : 澳門皇子街2號地下

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 26396 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 誠優國際教育設備及用品有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE EQUIPAMENTOS E ARTIGOS EDUCATIVOS INTERNACIONAIS SENG YOU LIMITADA

英文 inglês : SENG YOU INTERNATIONAL EDUCATIONAL EQUIPMENTS &amp; SUPPLIES COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門士多鳥拜斯大馬路10A栢景花園地下

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 54197 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門縱購供應鏈服務有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE SERVIÇOS DE CADEIA DE ABASTECIMENTO OUR CHOICE DE MACAU, LIMITADA

英文 inglês : MACAU OUR CHOICE SUPPLY CHAIN SERVICE CO., LIMITED

法人住所 sede : 澳門工廠街16號威苑花園R舖地下

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 95516 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 陳義記廚櫃有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE EQUIPAMENTO DE COZINHA CHAN YEE KEE LIMITADA

英文 inglês : CHAN YEE KEE KITCHEN STUDIO COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門高利亞海軍上將大馬路41號激成工業大廈第3期9樓U座J室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 41417 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : IM 科技有限公司

葡文 português : IM TECNOLOGIA LIMITADA

英文 inglês : IM TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門永華街29-53號僑光大廈3樓A座A2室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 78162 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 速跑(澳門)有限公司

葡文 português : SUPERAUTO (MACAU) LDA.

英文 inglês : SUPERAUTO (MACAO) LTD.

法人住所 sede : 澳門氹仔埃武拉街181號利圖大廈14樓I座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 61562 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 卓亞地產代理有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE AGENTE IMOBILIÁRIO CHEUK AH, LIMITADA

英文 inglês : CHEUK AH REAL ESTATE AGENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路918號世界貿易中心9樓C座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 33004 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : ADVANTRUS(澳門)有限公司

葡文 português : ADVANTRUS (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : ADVANTRUS (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路201號新建業商業中心13樓J座 Avenida da Amizade, n° 201, Centro Comercial San Kin Yip, 13° andar, Sala J, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 91404 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 祝安旅遊有限公司

葡文 português : AGÊNCIA DE VIAGENS E TURISMO TRIPLISS, LIMITADA

英文 inglês : TRIPLISS TRAVEL AGENCY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場181-187號光輝商業中心17樓I單位

資本 capital : MOP\$1.500.000,00

登記編號 N° do registo : 50500 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 榮和幕牆工程(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA DE FACHADAS WING WO (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : WING WO CURTAIN WALL ENGINEERING (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路70號澳門財富中心5樓A座12357室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 24291 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 宇通貨運物流一人有限公司

法人住所 sede : 澳門黑沙環海邊馬路388號東華新邨第1座6樓H室

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 59761 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 凌尚有限公司

葡文 português : LENG'S COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : LENG'S LIMITED

法人住所 sede : 澳門布魯塞爾街103號富達花園地下AB座和1樓

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 98780 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 水星國際貿易有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE COMÉRCIO MERCÚRIO INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : MERCURY INTERNATIONAL TRADE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600-E號第一國際商業中心12樓04室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 49704 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 意蒼發展有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO E-ART PLUS LIMITADA

英文 inglês : E-ART PLUS DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos d'Assumpção, n.º 258, Praça Kin Heng Long, 17.º andar T, em Macau

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 61491 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 洪記工程一人有限公司

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路231號南方工業大廈第1座10樓A1室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 69287 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 科技導航(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ORIENTAÇÃO TECNOLÓGICA (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : IT CHANNEL (MACAU) LTD.

法人住所 sede : 澳門北京街126號怡德商業中心19樓A

資本 capital : MOP\$26.000,00

登記編號 N.º do registo : 22942 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 創贏物業投資一人有限公司

葡文 português : CHUANGYING PROPRIEDADE INVESTIMENTO SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : CHUANGYING PROPERTY INVESTMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門看台街305-311號翡翠廣場地庫1層G座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 73901 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 粵港澳健康城(澳門)投資有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO GUANG DONG-HONG KONG-MACAU SAUDÁVEL CIDADE (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : GUANG DONG-HONG KONG-MACAO HEALTH CITY (MACAO) INVESTMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路47號澳門廣場8樓I座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 51764 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 伯恩錶行有限公司

葡文 português : RELOJOARIA BERN, LIMITADA

英文 inglês : BERN WATCHES COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門路氹城望德聖母灣大馬路澳門銀河渡假城地下G065號舖

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 63420 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 小團圓有限公司

法人住所 sede : 澳門厚望街30A金信大廈地下A

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99061 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 仁凱有限公司

葡文 português : FORTIS LIMITADA

英文 inglês : FORTIS LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路371號京澳大廈24樓

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 86971 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 有果一人有限公司

葡文 português : YOUFRUTAS SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

英文 inglês : YOUFRUIT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門青洲里62號青洲工業大廈2樓E

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99106 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 奇美顧問有限公司

法人住所 sede : 澳門勞動節街322至394號寰宇天下地下O座

資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 65428 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中國華融(澳門)國際股份有限公司  
葡文 português : CHINA HUARONG (MACAU) INTERNACIONAL S.A.  
英文 inglês : CHINA HUARONG (MACAU) INTERNATIONAL COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路26號中福商業中心12樓A座  
資本 capital : MOP\$233.000.000,00  
登記編號 N.º do registo : 63880 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門經騰集團有限公司  
葡文 português : GRUPO GLENTEN MACAU LIMITADA  
英文 inglês : GLENTEN GROUP MACAU LIMITED  
法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 97752 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : ART MOTORSPORTS有限公司  
葡文 português : ART MOTORSPORTS LIMITADA  
英文 inglês : ART MOTORSPORTS LIMITED  
法人住所 sede : Rua Um dos Jardins do Oceano, n.ºs 43-43A, Ocean Gardens, Rose Court, 18.º andar A, Taipa, em Macau  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 37791 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 銀致寶財富澳門投資有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO MACAU YIZHIBAO WEALTH LIMITADA  
英文 inglês : YIZHIBAO WEALTH MACAU INVESTMENT CO., LTD.  
法人住所 sede : 澳門紅窗門街113號地下  
資本 capital : MOP\$300.000,00  
登記編號 N.º do registo : 89526 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 成銓工程有限公司  
法人住所 sede : 澳門美上校園美富新邨第2期地下58號A  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 74386 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 道元智能科技有限公司  
葡文 português : COMPANHIA TECNOLOGIA INTELIGENTE ZENTOAI LIMITADA  
英文 inglês : ZENTOAI INTELLIGENT TECHNOLOGY COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路47號澳門廣場8樓I座  
資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 96491 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 相滙會展顧問服務有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE SERVIÇOS DE CONSULTADORIA DE CONVENÇÕES E EXPOSIÇÕES MEETUP LIMITADA

英文 inglês : MEETUP MICE CONSULTANCY SERVICES LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街126號怡德商業中心18樓A

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 97101 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 寶潤有限公司

葡文 português : PO YUN LIMITADA

英文 inglês : PO YUN LIMITED

法人住所 sede : 澳門祐漢新村第四街祐成工業大廈第1期8樓AA

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 47339 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 亞洲創作有限公司

葡文 português : ÁSIA CREATIVA LIMITADA

英文 inglês : ASIA CREATIVE CO. LIMITED

法人住所 sede : Rua Um dos Jardins do Oceano, n°s 43-43A, Ocean Gardens, Rose Court, 18° andar A, Taipa, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 23789 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 集中盈有限公司

葡文 português : ACUMÁXIMO LIMITADA

英文 inglês : ACCUMAX COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路南方工業大廈第1座2期5樓G8

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 98590 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 愷程有限公司

葡文 português : KAI CHENG LIMITADA

英文 inglês : KAI CHENG CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門黑沙環馬路23號海霞閣地下A座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 75436 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 盛隆貿易有限公司

葡文 português : S. LONG COMÉRCIO LDA.

英文 inglês : S. LONG TRADING LTD.

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路157號激成工業中心第2期9樓L座

資本 capital : MOP\$80.000,00

登記編號 N.º do registo : 38760 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 醇意顧問有限公司

葡文 português : WINE PLUS CONSULTADORIA LIMITADA

英文 inglês : WINE PLUS CONSULTING LIMITED

法人住所 sede : 澳門提督馬路39號祐適工業大廈9樓A座13室

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 62136 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中國文體旅遊產業有限公司

法人住所 sede : 澳門氹仔廣東大馬路154A-176號南新花園第5座7樓B座 Avenida de Kwong Tung, n.ºs 154A-176, Edifício Nam San, Bloco 5, 7.º andar B, Taipa, em Macau

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 51063 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 和一商貿一人有限公司

葡文 português : HOYI COMERCIO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : HOYI TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門柏嘉街474號帝景園地下AY

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 68934 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金盛豐國際集團一人有限公司

葡文 português : KAM SHENG FUNG INTERNACIONAL GRUPO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : KAM SHENG FUNG INTERNATIONAL GROUP COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門提督馬路39D—43B祐適工業大廈9樓B-8B室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 96288 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 家家樂有限公司

葡文 português : COMPANHIA KA KA LOK, LIMITADA

英文 inglês : HAPPY FAMILY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門渡船街79-81號時景大廈地下A座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 73091 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門龍行天下投資有限公司

葡文 português : MACAU LONG DE GLOBAL INVESTIMENTO, LIMITADA

英文 inglês : MACAU LONG GLOBAL INVESTMENT, LIMITED

法人住所 sede : 澳門水坑尾街184至198號方圓廣場9樓C室

資本 capital : MOP\$11.000.000,00

登記編號 N° do registo : 98454 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 利美建築工程有限公司

葡文 português : LEI MEI ENGENHARIA ARQUITETÓNICA LDA.

英文 inglês : LEI MEI CONSTRUCTION ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心15樓F座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 66080 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 康宏諮詢(澳門)有限公司

葡文 português : CONVOY CONSULTORIA (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : CONVOY CONSULTING (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路201號新建業商業中心13樓J座 Avenida da Amizade, n° 201, Centro Comercial San Kin Yip, 13° andar, Sala J, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 38854 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : DORA TAM設計有限公司

葡文 português : DORA TAM DESIGN LDA.

英文 inglês : DORA TAM DESIGN LTD.

法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園大馬路522-526海洋廣場3樓E&F

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 17127 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 南通五建(澳門)工程有限公司

葡文 português : ENGENHARIA NANTONG WUJIAN (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : NANTONG WUJIAN (MACAU) ENGINEERING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門騎士馬路63-69號678文創園8樓804室

資本 capital : MOP\$500.000,00

登記編號 N° do registo : 49573 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳仕康有限公司

葡文 português : BEHEALTH LIMITADA

英文 inglês : BEHEALTH LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路429號南灣商業中心8樓E座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 45710 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新永新有限公司



葡文 português : NEW VENG SAN LDA.  
英文 inglês : NEW VENG SAN LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路429號南灣商業中心8樓F座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 32622 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門慧森一人有限公司  
葡文 português : HUI SEN MACAU SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
英文 inglês : HUI SEN MACAO CO., LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣湖景大馬路810號財神商業中心15樓A-B座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 80217 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門遠森一人有限公司  
葡文 português : YUAN SEN MACAU SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA  
英文 inglês : YUAN SEN MACAO CO., LIMITED  
法人住所 sede : 澳門南灣湖景大馬路810號財神商業中心15樓A-B座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 98186 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華敦名品(澳門)有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE FAIRTON LABELS (MACAU) LIMITADA  
英文 inglês : FAIRTON LABELS (MACAO) COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門北京街230-246號澳門金融中心10樓J座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 39135 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 合盈科技有限公司  
葡文 português : GELWIN TECNOLOGIA COMPANHIA LDA.  
英文 inglês : GELWIN TECHNOLOGY LIMITED  
法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.º 180, Tong Nam Ah, 18I, em Macau  
資本 capital : MOP\$500.000,00  
登記編號 N.º do registo : 56740 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 將明有限公司  
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場336-342號誠豐商業中心10樓P,Q,R座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 83499 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 聖帝集團餐飲管理有限公司  
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場336至342號富達花園4L

資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 90674 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金盈豐餐飲文化有限公司  
葡文 português : CULTURA DE RESTAURAÇÃO KAM IENG FONG, LIMITADA  
英文 inglês : KAM IENG FONG CATERING CULTURE LIMITED  
法人住所 sede : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路454號華峰閣地下H座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 97447 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 漢源低碳管理中心有限公司  
葡文 português : CENTRO DE GESTÃO DE BAIXO CARBONO HONG UN, LIMITADA  
英文 inglês : HONG UN LOW CARBON MANAGEMENT CENTRE LIMITED  
法人住所 sede : 澳門士多鳥拜斯大馬路67-69松柏新邨地下O座  
資本 capital : MOP\$500.000,00  
登記編號 N° do registo : 96044 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 益富發展有限公司  
葡文 português : DESENVOLVIMENTO HARVEST FULL LIMITADA  
英文 inglês : HARVEST FULL DEVELOPMENT LIMITED  
法人住所 sede : 澳門菜園涌街38號台山平民大廈A座8樓806室  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 79897 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 天凱置業有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL TIN HOI, LIMITADA  
英文 inglês : TIN HOI REAL ESTATE COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門馬場海邊馬路12號錦繡花園閣樓O座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 37721 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華美新建業有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DA INDUSTRIA DE CONSTRUCAO WELMETAL LIMITADA  
英文 inglês : WELMETAL BUILDING INDUSTRIES LIMITED  
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場335—341號獲多利中心8樓F  
資本 capital : MOP\$50.000,00  
登記編號 N° do registo : 79292 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門聯德發展一人有限公司  
法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心15樓B座  
資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 95084 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 貝鑲有限公司

葡文 português : BELMED COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : BELMED COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路205-207號泉福工業大廈11樓A座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 56390 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳創芯有限公司

葡文 português : MBMC LIMITADA

英文 inglês : MBMC LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路京澳大廈24樓A

資本 capital : MOP\$300.000,00

登記編號 N.º do registo : 78970 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 榮鈞貿易有限公司

葡文 português : RONGZHUAN COMÉRCIO COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : RONGZHUAN TRADING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門大興街29號華蘭臺第1座地下B舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 98714 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 味和餐飲有限公司

法人住所 sede : 澳門快艇頭街(米街)24號江華大廈地下O座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 95675 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 劃澳一人有限公司

葡文 português : WOW MACAU SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

英文 inglês : WOW MACAU LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路201號新建業商業中心13/H

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 63612 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 天保-工商管理有限公司

葡文 português : TEMPLO - COMPANHIA DE GESTÃO INDUSTRIAL E COMERCIAL LIMITADA

英文 inglês : TEMPLO - MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門媽閣廟前地1號R/C

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 33099 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 中馬有限公司

葡文 português : CHONG MA LIMITADA

英文 inglês : CHONG MA LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367-371號京澳大廈15樓D室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 89393 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 現代針織有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE MALHAS XIAN DAI LIMITADA

英文 inglês : XIAN DAI KNITWEAR LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367-371號京澳大廈15樓D室

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 70980 (SO)

## 商業名稱 Firma

葡文 português : KENG LEONG LIMITADA

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367—371號京澳大廈15樓D室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 43067 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 長隆集團(澳門)國際旅遊有限公司

葡文 português : GRUPO DE TURISMO INTERNACIONAL CHIMELONG (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : CHIMELONG GROUP (MACAU) INTERNATIONAL TOUR CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣湖景大馬路810號財神商業中心15樓C-E座

資本 capital : MOP\$1.500.000,00

登記編號 N° do registo : 47555 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 辰熙裝修一人有限公司

法人住所 sede : 澳門罽累巷38-A號金誠大廈地下D座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 74027 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 歐海貿易一人有限公司

葡文 português : COMÉRCIO OUHAI SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : OUHAI TRADE LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔廣東大馬路濠尚1座5D

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 68828 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 新粵投資管理有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E GESTÃO SAN YUE, LIMITADA

英文 inglês : SAN YUE INVESTMENT MANAGEMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路26-54-B號中福商業中心4樓C

資本 capital : MOP\$12.500.000,00

登記編號 N.º do registo : 57291 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 宇航國際集團控股有限公司

葡文 português : GRUPO INTERNACIONAL DE GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES YU HON LIMITADA

英文 inglês : YU HON INTERNATIONAL GROUP HOLDINGS LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$6.600.000,00

登記編號 N.º do registo : 94508 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 艾特博斯貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO ARTEBOSCO LIMITADA

英文 inglês : ARTEBOSCO TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街230-246號澳門金融中心10樓J室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 90197 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 宏力機電工程有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE ENGENHARIA ELECTROMECHANICA WANG LEK LIMITADA

英文 inglês : WANG LEK ELECTROMECHANICAL ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門林茂塘街63號金灣豪庭地下I座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 38079 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 愛瑞斯測評國際有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE AVALIAÇÃO INTERNACIONAL OI SOI SI LIMITADA

英文 inglês : ALL AREAS ASSESSMENT INTERNATIONAL CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場249-263號百德大廈(中土)H13

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 90804 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 莎拉拉一人有限公司

葡文 português : SALALA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : SALALA LIMITED

法人住所 sede : 澳門東望洋新街148號福明樓地下A座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 48919 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 傑豪地產投資有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO PREDIAL KIT HOU LIMITADA

英文 inglês : KIT HOU REAL ESTATE INVESTMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門廣州街56號怡安閣17樓F17室 Rua de Cantão, n° 56, Edifício I On, 17° andar Apartamento F17, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 7481 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 遠途批發貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO E VENDA POR GROSSO EN ROUTE, LIMITADA

英文 inglês : EN ROUTE WHOLESALE AND TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸友誼大馬路長崎街32號新安花園E座舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 87734 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 潤恒康健有限公司

葡文 português : RUNHENG SAÚDE LIMITADA

英文 inglês : RUNHENG HEALTHY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門巴掌圍斜巷19號南粵商業中心3樓A67室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 81323 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 玉龍地產投資有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE FOMENTO PREDIAL E INVESTIMENTO IOK LONG, LIMITADA

英文 inglês : LONGEVITY REAL ESTATE INVESTMENT CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門看台街305-311號翡翠廣場(第1、2、3、4座)1樓R座

資本 capital : MOP\$28.800,00

登記編號 N° do registo : 27141 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 玉龍環保節能工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA DE PROTECÇÃO AMBIENTAL E POUPANÇA DE ENERGIA LONGEVITY LIMITADA

英文 inglês : LONGEVITY ENVIRONMENTAL PROTECTION & SAVING ENERGY ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門看台街305-311號翡翠廣場(第1、2、3、4座)1樓R座

資本 capital : MOP\$28.000,00

登記編號 N° do registo : 49570 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 進科實業發展有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO COMERCIAL E INDUSTRIAL CHON FO LIMITADA

英文 inglês : CHON FO COMMERCIAL AND INDUSTRIAL DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門黑沙環新街337號金海山花園第1座地下C舖

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 40500 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門新廣勝投資有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO DE MACAU SUN KWONG WIN LDA.

英文 inglês : MACAU SUN KWONG WIN INVESTMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路555號置地廣場16樓1609室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 88508 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門臻品源貿易有限公司

葡文 português : MACAU CHON PAN YUN COMÉRCIO COMPANHIA LDA.

英文 inglês : MACAO CHON PAN YUN TRADING COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場335-341號獲多利中心17樓G室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 92021 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 國橋(澳門)有限公司

葡文 português : IB (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : IB (MACAU) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門祐漢新村第七街35號吉祥樓地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 85880 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 光芒貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO DE GROUNDMO, LIMITADA

英文 inglês : GROUNDMO TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門祐漢新村第四街50號祐成工業大廈第1期7樓BB座

資本 capital : MOP\$500.000,00

登記編號 N.º do registo : 66636 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 星太(澳門離岸商業服務)有限公司

葡文 português : PACIFIC STAR (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA

英文 inglês : PACIFIC STAR (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED

法人住所 sede : 澳門黑沙環第五街1號文豐工業大廈7樓702室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 26779 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 榮利機械零件貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE MECÂNICO DE ACESSÓRIOS E IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO WENG LEI, LIMITADA

英文 inglês : WENG LEI MACHINERY SPARE PARTS TYRE TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門青洲上街107號青翠花園第5座地下A座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 14886 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 萬世進出口貿易有限公司

葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO THE ONE PRESERVATION LDA.

英文 inglês : THE ONE PRESERVATION IMPORT &amp; EXPORT TRADING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門祐漢新村第四街50號祐成工業大廈第1期7樓BB座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 67010 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 譽豐置業投資有限公司

葡文 português : INVESTIMENTO DE PROPRIEDADES FORTUNA DE PEDRA LIMITADA

英文 inglês : STONE FORTUNE PROPERTIES INVESTMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心J10

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 84500 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門心怡假期國際旅遊有限公司

葡文 português : AGÊNCIA DE VIAGENS MACAU FÉRIAS DELÍCIAS INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : MACAU HOLIDAY DELIGHTS INTERNATIONAL TRAVEL LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街230-246號澳門金融中心10樓J座

資本 capital : MOP\$1.500.000,00

登記編號 N° do registo : 79762 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 廣益創新諮詢有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE INOVAÇÃO E CONSULTORIA GUANGYI, LDA.

英文 inglês : GUANGYI INNOVATION AND CONSULTING COMPANY, LTD.

法人住所 sede : 澳門北京街246號金融中心16樓K室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 94399 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 焯盈建築設計工程有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DO CONSTRUÇÃO CIVIL E OBRAS DE DESIGN CHEOK IENG, LIMITADA

英文 inglês : CHEOK IENG CONSTRUCTION &amp; ENGINEERING DESIGN COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場13樓H座

資本 capital : MOP\$26.000,00

登記編號 N° do registo : 70572 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳譯會展服務有限公司

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場181-187號光輝(集團)商業中心14樓F

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 67726 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 上海海洋地質勘察設計有限公司



法人住所 sede : 澳門上海街175號澳門中華總商會大廈11/B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 80492 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 積思資訊科技有限公司

葡文 português : JSI TECNOLOGIA INFORMÁTICA LDA.

英文 inglês : JSI INFORMATION TECHNOLOGY LTD.

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街121號運順新邨D座10樓BC

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 40134 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 頂盛有限公司

葡文 português : DOMÍNIO MACAU LIMITADA

英文 inglês : DOMINION MACAU LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬交石炮台馬路3-21號昌龍工業大廈3樓E座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 78811 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新嘉建人力資源及商業服務有限公司

葡文 português : NEW KA KIN RECURSOS HUMANOS E SERVIÇOS COMERCIAIS LIMITADA

英文 inglês : NEW KA KIN HUMAN RESOURCES & COMMERCIAL SERVICES LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸北京街230-246號澳門金融中心5樓K01室

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 71977 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 山城科技一人有限公司

法人住所 sede : 澳門新口岸北京街230-246號澳門金融中心5樓K02室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 93376 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 日向貿易一人有限公司

法人住所 sede : 澳門新口岸北京街230-246號澳門金融中心5樓K02室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 93377 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 比叻裝修工程有限公司

法人住所 sede : 澳門新口岸北京街230-246號澳門金融中心5樓K02室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 93378 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : C &amp; L 律師事務所管理有限公司

葡文 português : C &amp; L SOCIEDADE GESTORA DE ESCRITÓRIO DE ADVOGADOS LIMITADA

英文 inglês : C &amp; L LAW OFFICE MANAGEMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街202A-246號澳門金融中心10樓N座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 98933 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : LEIGH AND ORANGE 澳門有限公司

葡文 português : LEIGH E ORANGE MACAU LIMITADA

英文 inglês : LEIGH AND ORANGE MACAU LIMITED

法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路251A-301號友邦廣場20樓2012室 Avenida Comercial de Macau, n°s 251-301, AIA Tower, 20° andar, Sala 2012, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 89580 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 鼎信裝飾(澳門)有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE DECORAÇÃO TENG SON (MACAU), LIMITADA

法人住所 sede : 澳門騎士馬路63-69號678文化創意園8樓829室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 90332 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門若凡貿易一人有限公司

法人住所 sede : 澳門仁慕巷5-7添偉大廈2樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 71462 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 悅榮莊(澳門)蔘茸有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE GINSENG YUERONGZHUANG (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : YUERONGZHUANG GINSENG COMPANY (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門永定街30號泉碧花園(第1,2期)地下CA座及地下BZ座

資本 capital : MOP\$400.000,00

登記編號 N° do registo : 77007 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 利豐窗飾裝璜產品(澳門)有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE PRODUTOS DE DECORAÇÃO DE CORTINADOS A &amp; S (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : A &amp; S BLIND FURNISHING (MACAU) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路619號時代商業中心14樓L

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 20029 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 永霸運輸有限公司

葡文 português : WING BA TRANSPORTE, LIMITADA  
英文 inglês : WING BA TRANSPORTATION COMPANY LTD.  
法人住所 sede : 澳門馬場東大馬路341號灣景園第1座11樓H  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 49953 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 永霸建築材料國際貿易有限公司  
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL INTERNACIONAL DE MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO WINPOWER LDA.  
英文 inglês : WINPOWER CONSTRUCTION MATERIALS INTERNATIONAL TRADING LTD.  
法人住所 sede : 澳門馬場東大馬路341號灣景園第1座11樓H  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo : 76671 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門森歌數據技術有限公司  
葡文 português : SENGE TECNOLOGIA DE DADOS DE MACAU LDA.  
英文 inglês : SENGE DATA TECHNOLOGY MACAO LTD.  
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場336-342號誠豐商業中心17樓E座  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo : 87272 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 酒店創意有限公司  
葡文 português : COLECÇÃO HOTÉIS CRIATIVOS, LDA.  
英文 inglês : CREATIVE HOTELS COLLECTION, LTD.  
法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, números 335-341, Edifício Hot Line, 21º andar D, em Macau  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 70386 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金達利機電土木工程有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA ELÉCTRICA E MECÂNICA KAM TAT LEI, LIMITADA  
英文 inglês : KAM TAT LEI ELECTRICAL & MECHANICAL ENGINEERING COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場6樓E座  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 22901 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新萬達清潔貿易有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE LIMPEZA E COMERCIO NEW WANDA LIMITADA  
英文 inglês : NEW WANDA CLEANING & TRADING COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門快艇頭街門牌10-A號泉旺樓地下A  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo : 66910 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 駿華餐飲設備供應有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE FORNECIMENTO DE EQUIPAMENTOS DE RESTAURAÇÃO CHON WA, LIMITADA

英文 inglês : CHON WA CATERING EQUIPMENT SUPPLY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士巷29號澳門工業中心10樓E座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 56948 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 栢城綠化建築工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DA CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA VERDE PAK SENG LIMITADA

英文 inglês : PAK SENG GREENING, CONSTRUCTION AND ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場315-363號獲多利大廈21樓X

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 84102 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 天窗出版社(澳門)有限公司

葡文 português : ENRICH EDITORA (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : ENRICH PUBLISHING (MACAO) LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場336-342號誠豐商業中心19樓A座E8室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 98756 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 喜萬年煙草(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE TABACO HEI MAN LIN (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : HEI MAN LIN TOBACCO (MACAU) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路193號至199號南嶺工業大廈2樓D座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 24021 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 星遠商貿有限公司

葡文 português : XING YUAN COMÉRCIO LDA.

英文 inglês : XING YUAN TRADING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場335-341號獲多利中心21樓N座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 35200 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門聖嘉尊投資控股有限公司

葡文 português : MACAU IMPERIAL CROWN INVESTIMENTO E GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES SOCIAIS LDA.

英文 inglês : MACAO IMPERIAL CROWN INVESTMENT HOLDING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路762-804號中華廣場14樓G座

資本 capital : MOP\$880.000,00

登記編號 N° do registo : 90129 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 卓能人力資源有限公司

葡文 português : EXCEL HUMANO RECURSOS, LIMITADA

英文 inglês : EXCEL HUMAN RESOURCE LTD.

法人住所 sede : 澳門水坑尾街78號中建商業大廈B8

資本 capital : MOP\$27.000,00

登記編號 N.º do registo : 25912 (SO)

## 商業名稱 Firma

葡文 português : NET SOLUTIONS - CONSULTORIA EM TECNOLOGIAS DE INFORMAÇÃO, SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

法人住所 sede : Avenida da Amizade, n.º 555, Macau Landmark, Office Tower, 23.º andar, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 69376 (SO)

## 商業名稱 Firma

葡文 português : BLAZINGFAST - ALOJAMENTO DE SITES E ALUGUER DE SERVIDORES, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

法人住所 sede : Avenida da Amizade, n.º 555, Macau Landmark, Office Tower, 23.º andar, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 71408 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 我獨自一人有限公司

葡文 português : EU SOZINHO SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

英文 inglês : ALONE LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心5樓P室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 57075 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 江柏集團有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE GRUPO KONG PAK, LIMITADA

英文 inglês : KONG PAK GROUP COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門提督馬路123號協華工業大廈5樓1078室

資本 capital : MOP\$5.000.000,00

登記編號 N.º do registo : 52807 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 中國香雪集團控股有限公司

葡文 português : GRUPO CHINA XIANGXUE GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES LIMITADA

英文 inglês : CHINA XIANGXUE GROUP HOLDING LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路619號時代商業中心9樓902A

資本 capital : MOP\$10.000.000,00

登記編號 N.º do registo : 89708 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 飛宏醫療一人有限公司

葡文 português : FEI WANG CUIDADOS DE SAÚDE, SOCIEDADE UNIPessoal LDA.

法人住所 sede : 澳門關閘馬路66號江南大廈第1座地下N室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 63399 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 浦名娛樂及顧問有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CONSULTORIA E ENTRETENIMENTO POMO LIMITADA

英文 inglês : POMO ENTERTAINMENT & CONSULTANT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門路氹連貫公路新濠影滙3樓3100號室

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 38536 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新旭達建築一人有限公司

葡文 português : EDEX CONSTRUÇÃO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : EDEX CONSTRUCTION LIMITED

法人住所 sede : 澳門水坑尾街202號婦聯大廈6樓B室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 54605 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 朗倫顧問有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CONSULTORIA LONGLAND LDA.

英文 inglês : LONGLAND CONSULTANCY CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門飛能便度圍16-A號金利來大廈第5座地下A4座 Patio de Fernão Mendes, n° 16-A, Kam Lei Loi Bloco 5, r/c A4, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 50274 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 朗倫設計裝修工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DESIGN E DECORAÇÃO ENGENHARIA DE LONGLAND LDA.

英文 inglês : LONGLAND DESIGN AND DECORATION ENGINEERING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門飛能便度圍16-A號金利來大廈第5座地下A4座 Patio de Fernão Mendes, n° 16-A, Kam Lei Loi Bloco 5, r/c A4, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 90051 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 泛亞科技投資(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO DE TECNOLOGIA FANYA LDA.

英文 inglês : FANYA TECHNOLOGY INVESTMENT CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路47號澳門廣場8樓1座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 96492 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 項目68(澳門)一人有限公司

葡文 português : PROJECTO 68 (MACAU) SOCIEDADE UNIPessoAL LIMITADA

英文 inglês : PROJECT 68 (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬交石炮台馬路3-21號昌龍工業大廈3樓E座 Estrada de D. Maria II, nº 3-21, Industrial Building Cheong Long, 3º andar E, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 82586 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 百齡飲食管理有限公司

葡文 português : PARRY CATERING E ADMINISTRAÇÃO, LIMITADA

英文 inglês : PARRY CATERING MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門聖美基街15A-15B昌明大廈地庫B座 Rua de S. Miguel 15A-15B, Cheung Meng Cave B, em Macau

資本 capital : MOP\$180.000,00

登記編號 N.º do registo : 15260 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 功樂貿易一人有限公司

葡文 português : KUNG LOK COMÉRCIO SOCIEDADE UNIPessoAL LIMITADA

英文 inglês : KUNG LOK TRADING LIMITED

法人住所 sede : 澳門亞馬喇土腰無門牌信智花園14樓D

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 70869 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : GOLDEN LINKS有限公司

葡文 português : GOLDEN LINKS LDA.

英文 inglês : GOLDEN LINKS LIMITED

法人住所 sede : Rua 5 do Bairro da Areia Preta, nº 1, Edifício MF CowinWorks, 4º andar, Sala 405, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 51708 (SO)

## 商業名稱 Firma

葡文 português : NEW WAY ÁSIA LIMITADA

法人住所 sede : Rua 5 do Bairro da Areia Preta, nº 1, Edifício MF CowinWork, 4º andar, Sala 405, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 46789 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 長源物流(澳門)有限公司

葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL LOGÍSTICAS EVER RESOURCES MACAU LIMITADA

英文 inglês : EVER RESOURCES LOGISTICS (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心6樓V室

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 16996 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 新領域辦公室方案有限公司

葡文 português : NEW DOMAIN SOLUÇÕES DE ESCRITÓRIO LIMITADA

英文 inglês : NEW DOMAIN OFFICE SOLUTIONS LIMITED

法人住所 sede : 澳門美副將大馬路48-48D號萬基工業大廈4樓A

資本 capital : MOP\$800.000,00

登記編號 N° do registo : 97233 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 新道信全球遊樂場設計(澳門)有限公司

葡文 português : GLOBAL SANDERSON - DESIGN DE PARQUES TEMATICOS (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : SANDERSON GLOBAL - THEME PARK DESIGN (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路251A-301號友邦廣場20樓 Avenida Comercial de Macau, n°s 251A-301 AIA Tower, 20º andar, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 81458 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 六家有限公司

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路701號永利大廈地下A座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 71987 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 五家有限公司

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路701號永利大廈地下A座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 71991 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 種志置業有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL HCT LIMITADA

英文 inglês : HCT ESTATES LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔路氹連貫公路新濠天地新濠大道2樓F250-1舖

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 20187 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 新德興裝修有限公司

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路南方工業大廈第1座5樓DI座L室

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 25098 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 零度冷凍食品有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE ALIMENTARES CONGELADOS ZERC LIMITADA

英文 inglês : ZERC FROZEN FOOD COMPANY LIMITED



法人住所 sede : 澳門連勝街35號金和大廈地下B舖  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 90653 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳邁貿易有限公司  
法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路149號激成工業大廈第2座9/J  
資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N.º do registo : 60135 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 萬豐盛建築工程一人有限公司  
法人住所 sede : 澳門工匠巷10C偉林大廈地下B  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99353 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 行體有限公司  
葡文 português : HANG TI LIMITADA  
英文 inglês : HANG TI LIMITED  
法人住所 sede : 澳門永樂街61D號康樂新邨第5座地下AD座  
資本 capital : MOP\$25.100,00  
登記編號 N.º do registo : 98534 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 有藝思有限公司  
葡文 português : ARTFUL COMPANHIA LIMITADA  
英文 inglês : ARTFUL COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門孫逸仙大馬路漁人碼頭地下13-16號舖  
資本 capital : MOP\$50.000,00  
登記編號 N.º do registo : 65620 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新利達工程有限公司  
葡文 português : SUN LIDA ENGENHARIA EMPRESA LIMITADA  
英文 inglês : SUN LIDA ENGINEERING CO. LIMITED  
法人住所 sede : 澳門爛鬼樓28號就發大廈地下C  
資本 capital : MOP\$50.000,00  
登記編號 N.º do registo : 79256 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 僑賓創新貿易有限公司  
葡文 português : EMPRESA COMERCIAL DE INOVAÇÃO QIAO BIN, LIMITADA  
英文 inglês : QIAO BIN INNOVATION TRADING COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門草堆街69號B-C地下及1樓  
資本 capital : MOP\$31.000,00  
登記編號 N.º do registo : 95624 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 室內設計指南文化建築工程一人有限公司

葡文 português : EMPRESA DE CULTURA DE LIVRO DE GUIA DE DESIGN DE INTERIORES E OBRAS DE CONSTRUÇÃO, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : INTERIOR DESIGN GUIDE BOOK CULTURE AND CONSTRUCTION ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場No.181-187號光輝商業中心光輝苑19樓C室A鋪

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 78008 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 天一設計有限公司

法人住所 sede : 澳門俾利喇街137-145號寶豐工業大廈5樓B座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 84779 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 綠源新能源投資開發有限公司

法人住所 sede : 澳門惠愛街27號惠寶大廈5樓M室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 82831 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 漫途製作有限公司

葡文 português : MOMENTUM PRODUÇÃO LDA.

英文 inglês : MOMENTO PRODUCTION CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門提督馬路123號協華工業大廈5樓1063室

資本 capital : MOP\$28.000,00

登記編號 N° do registo : 98154 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 迪寶電機工程(澳門)有限公司

葡文 português : TECPROENG - MACAU TÉCNICA E PROJECTOS DE ENGENHARIA, LIMITADA

英文 inglês : TECPROENG - MACAU ENGINEERING AND PROJECT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場180號東南亞商業中心7樓E室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 2011 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : CSIM地產發展投資有限公司

葡文 português : CSIM INVESTIMENTO, DESENVOLVIMENTO FOMENTO PREDIAL LDA.

英文 inglês : CSIM PROPERTY DEVELOPMENT & INVESTMENT LTD.

法人住所 sede : 澳門水坑尾街258號百老匯中心1樓M室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 50450 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 匯隆食品有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ALIMENTO HUI LOONG LDA.

英文 inglês : HUI LOONG FOOD LIMITED

法人住所 sede : 澳門提督馬路131號華隆工業大廈6樓6A15室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 86969 (SO)

商業名稱 Firma

葡文 português : WATRIX (MACAU) SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

法人住所 sede : 澳門北京街246號澳門金融中心16樓K室

資本 capital : MOP\$12.500.000,00

登記編號 N.º do registo : 94483 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 進昇茶莊貿易有限公司

法人住所 sede : 澳門和樂園20號宏富工業大廈13樓D室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 77964 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 進兆一人有限公司

法人住所 sede : 澳門和樂園20號宏富工業大廈13樓D室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 93096 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 佳酷一人有限公司

葡文 português : KHOU SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : KHOU LIMITED

法人住所 sede : 澳門台山新城市第二街新城市花園14座順景閣7/D

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 98691 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 麼麼一人有限公司

葡文 português : WHAT'S BAGEL SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : WHAT'S BAGEL LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔米里奧街鴻發大廈第2座14/L

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 92490 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門一動國際貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO INTERNACIONAL EDOSPORTS MACAU, LIMITADA

英文 inglês : EDOSPORTS MACAU INTERNATIONAL TRADING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門路氹金光大道望德聖母灣大馬路威尼斯人大運河購物中心3樓2210號舖 Estrada da Baía de Nossa Senhora da Esperança, The Shoppes at Venetian Shop, 3/F, Shop 2210, Canal Level, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 95892 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 天星電子科技有限公司

葡文 português : TIN SING COMPANHIA ELECTRÓNICA E TECNOLOGIA LIMITADA

英文 inglês : TIN SING ELECTRONIC & TECHNOLOGY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心7樓G

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 20600 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門集團有限公司

葡文 português : GRUPO DE OUMUN MACAU LIMITADA

英文 inglês : OUMUN GROUP MACAO COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門上海街175號澳門中華總商會大廈16樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 60688 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 大眾建築裝飾工程有限公司

法人住所 sede : 澳門騎士馬路63-69號678文創園4樓C3

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 62833 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 38星有限公司

葡文 português : 38 SENG LIMITADA

英文 inglês : 38 SENG COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場東南亞商業中心14樓T、U及V座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 92405 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 38盈有限公司

葡文 português : 38 IENG LIMITADA

英文 inglês : 38 IENG COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場東南亞商業中心14樓T、U及V座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 92419 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門姜植興食品製造有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE MANUFACTURA DE COMIDA JIANG ZHIXING MACAU LIMITADA

英文 inglês : MACAU JIANG ZHIXING FOOD MANUFACTURING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場335-341號獲多利中心21樓N座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 84736 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 宇璇清潔管理有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE GESTÃO E LIMPEZA PALÁCIO DE JADE LIMITADA

英文 inglês : JADE PALACE CLEANING SERVECE AND MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路209號飛通工業大廈第1座10樓D座D8室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 86600 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門華原建設集團有限公司

葡文 português : GRUPO CONSTRUÇÃO DE HUA YUAN MACAU, LDA.

英文 inglês : MACAO HUA YUAN CONSTRUCTION GROUP CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場176號東南亞商業中心20樓LMNO

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 34789 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 盛懿旅行社有限公司

葡文 português : AGÊNCIA DE VIAGENS SENG I, LIMITADA

英文 inglês : SHENG YI TRAVEL AGENCY, LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場336及342號誠豐商業中心9樓O室

資本 capital : MOP\$1.500.000,00

登記編號 N.º do registo : 48912 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 港澳天時客運跨境出租車股份有限公司

葡文 português : TRANSPORTE DE INTERURBANO E ALUGUER DE VEÍCULOS TRANSFRONTEIRIÇO HONG KONG E MACAU TIN'S, S.A.

英文 inglês : HONG KONG AND MACAO TIN'S INTERURBAN TRANSPORTATION AND CROSS-BORDER VEHICLE RENTAL LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路619號時代商業中心15樓H室

資本 capital : MOP\$5.000.000,00

登記編號 N.º do registo : 79487 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 順成達有限公司

葡文 português : SHUN SING TAT LIMITADA

英文 inglês : SHUN SING TAT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門黑沙環新街162號建華大廈第4座地下F座F-02室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 97177 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 酵母影視策劃有限公司

葡文 português : ARMO PLANEJAMENTO DE TELEVISÃO LIMITADA

英文 inglês : ARMO TELEVISION PLANNING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門快艇頭街5號鏡輝大廈地下A

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 61905 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 正輝科技有限公司

葡文 português : SUNTECH TECNOLOGIA LDA.

英文 inglês : SUNTECH TECHNOLOGY CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心10樓I座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 87358 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 橙果創意(澳門)網絡科技有限公司

葡文 português : CHANG KWO CHONG YEE (MACAU) TECNOLOGIA DE REDE LIMITADA

英文 inglês : CHANG KWO CHONG YEE (MACAO) NETWORK TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬揸度博士大馬路417號中紡工業大廈第2期9樓B座3室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 90730 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 藍帶設計策劃一人有限公司

法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心15樓B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 75254 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 創豐置業投資有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO DE FOMENTO PREDIAL CHONG FUNG LIMITADA

英文 inglês : CHONG FUNG REAL ESTATE INVESTMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門葡京路新葡京酒店9樓

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 16694 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 滴灌通(澳門)金融資產交易所股份有限公司

葡文 português : TRANSACÇÃO DE BENS FINANCEIROS DE MICRO CONNECT (MACAU), S.A.

英文 inglês : MICRO CONNECT (MACAO) FINANCIAL ASSETS EXCHANGE CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門蘇亞利斯博士大馬路澳門財富中心16樓A,J&K室

資本 capital : MOP\$120.000.000,00

登記編號 N° do registo : 97314 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 泓萃科技服務有限公司

葡文 português : ACMEPURE TECNOLOGIA E SERVIÇOS, LIMITADA

英文 inglês : ACMEPURE TECHNOLOGY & SERVICES LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街126號怡德商業中心17樓A座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 98248 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 南部工廠娛樂文化製作有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE PRODUÇÃO ENTRETENIMENTO E CULTURA SOUTH FACTORY LIMITADA

英文 inglês : SOUTH FACTORY ENTERTAINMENT CULTURE PRODUCTIONS COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門黑沙環馬路42-D至44-N號百佳同創匯1樓AF舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 86677 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 創利環球餐飲管理有限公司

葡文 português : CREATIVE PROFIT UNIVERSAL GESTÃO DE RESTAURAÇÃO LIMITADA

英文 inglês : CREATIVE PROFIT UNIVERSAL CATERING MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門仙德麗街464-486號皇朝廣場地下Q、R、S、T、U、V舖

資本 capital : MOP\$26.000,00

登記編號 N.º do registo : 98847 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 盈澳物業代理投資有限公司

葡文 português : IENG OU AGÊNCIA IMOBILIÁRIA E INVESTIMENTO LDA.

法人住所 sede : 澳門木橋街13A地下

資本 capital : MOP\$90.000,00

登記編號 N.º do registo : 33329 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 永燊項目管理有限公司

葡文 português : WINSON GESTÃO DE PROJECTO LIMITADA

英文 inglês : WINSON PROJECT MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場11樓L座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 55882 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 杰民農產品一人有限公司

法人住所 sede : 澳門下環街8號信泰花園第2期地下A座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 60638 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 中皇建築工程有限公司

葡文 português : CHUNG WONG CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA LIMITADA

英文 inglês : CHUNG WONG CONSTRUCTION & ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬揸度博士大馬路417號中紡工業大廈第2期9樓B座08室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 49348 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 柏藝演奏文化藝術學院有限公司

法人住所 sede : 澳門氹仔成都街25號花城牡丹花園第2座地下J舖

資本 capital : MOP\$25.300,00

登記編號 N° do registo : 93551 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 羽音一人有限公司

葡文 português : HANON SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : HANON COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔哥英布拉街60號利厚大廈37樓B室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 89265 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門琥派建築工程裝潢有限公司

法人住所 sede : 澳門廣州街56號怡安閣14樓E座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 95967 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門嘉璽兄弟珠寶有限公司

葡文 português : JOALHARIA DOS IRMÃOS CHIU MACAU LIMITADA

英文 inglês : CHIU BROTHERS JEWELLERY MACAU LTD.

法人住所 sede : 澳門區神父街LOTE E信譽名門第2座8樓I

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 94944 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 高超電子商務有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO ELECTRÓNICO SUPERB LDA.

英文 inglês : SUPERB ELECTRONIC COMMERCIAL CO., LTD.

法人住所 sede : Avenida da Amizade Macau Landmark Buiding, ICBC Tower, 15th Floor, em Macau

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 97671 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 琴澳青年創業孵化中心一人有限公司

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場18樓B座S室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 89296 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 第一盛世蓮華一人有限公司

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場18樓B座B室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 92930 (SO)



## 商業名稱 Firma

中文 chinês : CKC(澳門)一人有限公司

葡文 português : CKC (MACAU) SOCIEDADE UNIPESSOAL LDA.

英文 inglês : CKC (MACAO) LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場18樓B座O室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 96731 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳深致遠投資發展一人有限公司

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場18樓B座G室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 89297 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 百味源餐飲管理有限公司

葡文 português : PAK MEI UN GESTÃO DA RESTAURAÇÃO LIMITADA

英文 inglês : PAK MEI UN CATERING MANAGEMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門水字巷29號富運大廈地下B座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 79055 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 38發有限公司

葡文 português : 38 FAT LIMITADA

英文 inglês : 38 FAT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場東南亞商業中心14樓T、U及V座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 92862 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 世一集團有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ONE &amp; ONLY GRUPO LIMITADA

英文 inglês : ONE &amp; ONLY GROUP COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門東北大馬路729號海天居地下U及V地下

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 56318 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 世紀海匯一人有限公司

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場18樓B座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 82883 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 名門世家地產有限公司

葡文 português : WINDSOR ARCH PROPRIEDADE LIMITADA

英文 inglês : WINDSOR ARCH PROPERTY LIMITED

法人住所 sede : 澳門佛山街51號新建業商業中心19樓L-P座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 52040 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 友樂飲食集團有限公司

法人住所 sede : 澳門路環石排灣馬路金峰南岸商舖15,16號舖地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 59570 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 麒麟電子工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ELECTRÓNICA ENGENHARIA KEI LOK, LIMITADA

英文 inglês : KEI LOK ELECTRONIC ENGINEERING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門水坑尾街202號婦聯大廈6樓B室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 75718 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 雄利機械工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE MAQUINAS DE ENGENHARIA HOMELY, LIMITADA

英文 inglês : HOMELY MACHINE ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門水坑尾街202號婦聯大廈6樓B室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 14325 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 誠眾工程有限公司

葡文 português : SING ZUNG COMPANHIA DE ENGENHARIA LIMITADA

英文 inglês : SING ZUNG ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門媽閣斜巷(萬里長城)23號友成大廈第2座地下E座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 77607 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 信欣裝修設計有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DECORAÇÃO E DESIGN SON IAN LIMITADA

英文 inglês : SON IAN DECORATION AND DESIGN COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門媽閣斜巷(萬里長城)23號友成大廈第2座地下E座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 85773 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 大眾置業地產有限公司

葡文 português : MASSES PROPRIÉDADES LIMITADA

英文 inglês : MASSES PROPERTIES LIMITED

法人住所 sede : 澳門媽閣斜巷(萬里長城)23號友成大廈第2座地下E座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 69402 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 贏家大灣區(澳門)一人有限公司

葡文 português : V PLUS GRANDE BAÍA (MACAU) SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : V PLUS GREATER BAY (MACAO) LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路888號友誼大廈3L

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 90296 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 廖善昌律師事務所管理有限公司

葡文 português : LIU SIN CHEONG COMPANHIA GESTORA DE ESCRITÓRIOS DE ADVOGADOS LIMITADA

英文 inglês : LIU SIN CHEONG LAW OFFICES MANAGEMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路555號置地廣場16樓1609室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 76894 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 廖善昌商業顧問有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CONSULTADORIA COMERCIAL LIU SIN CHEONG LIMITADA

英文 inglês : LIU SIN CHEONG COMMERCIAL CONSULTING LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路555號置地廣場16樓1609室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 76882 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 廖善昌秘書服務有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE SERVIÇOS DE SECRETARIADO LIU SIN CHEONG LIMITADA

英文 inglês : LIU SIN CHEONG SECRETARIAL SERVICES LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路555號置地廣場16樓1609室

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 36670 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門好易居信息技術有限公司

葡文 português : MACAU EASY HOME TECNOLOGIA INFORMÁTICA, LIMITADA

英文 inglês : MACAO EASY HOME INFORMATION TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路175-179號建業工業大廈11樓A1109

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 82096 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 亞洲衛星電視國際傳媒集團有限公司

葡文 português : ÁSIA TELVEVISÃO POR SATÉLITE INTERNACIONAL GRUPO DE MÉDIA, LIMITADA

英文 inglês : ASIA SATELLITE TELEVISION INTERNATIONAL MEDIA GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場335-341號獲多利中心8樓P座

資本 capital : MOP\$980.000,00

登記編號 N° do registo : 99280 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 高永綠色新能源有限公司

葡文 português : VERDE NOVA ENERGIA GORDON WIN, LDA.

英文 inglês : GORDON WIN GREEN NEW ENERGY CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門新勝街68-LA號輝駿閣地下A座

資本 capital : MOP\$500.000,00

登記編號 N° do registo : 75205 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 帝王桌球城有限公司

葡文 português : KINGS BILHAR COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : KINGS BILLARDS LTD.

法人住所 sede : 澳門氹仔埃武拉街199-207號花城利鴻,利圖,利偉,利業2樓A座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 97669 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新寶亞洲電腦服務有限公司

葡文 português : SHARP ÁSIA CONSULTORIA INFORMÁTICA, LIMITADA

英文 inglês : SHARP ASIA COMPUTER SERVICES LIMITED

法人住所 sede : 澳門圓台街76號海洋工業中心第1期9樓D座 Rua da Doca dos Holandeses, n° 76, Edifício Industrial Oceano Bloco 1, 9° andar D, em Macau

資本 capital : MOP\$20.000,00

登記編號 N° do registo : 12878 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 富強諮詢服務有限公司

葡文 português : FORTUNE CONSULTADORIA SERVIÇO LDA.

英文 inglês : FORTUNE CONSULTANCY SERVICE LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367-371號京澳大廈15樓C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 57934 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 廣東貝林能源設備有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE EQUIPAMENTO DE ENERGIA GUANGDONG BEILIN LIMITADA

英文 inglês : GUANGDONG BEILIN ENERGY EQUIPMENT CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門筷子基青洲街和樂園11號宏佳工業大廈13樓C座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 97984 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 道利昌一人有限公司

葡文 português : TOU LEI CHEONG SOCIEDADE UNIPessoAL LIMITADA

英文 inglês : TOU LEI CHEONG COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬統領圍94號金來大廈地下JO鋪

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 90543 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 道利亨有限公司

葡文 português : TOU LEI HANG LIMITADA

英文 inglês : TOU LEI HANG LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬統領圍94號金來大廈地下JO鋪

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 85836 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 拍案創意有限公司

葡文 português : POP CRIAÇÃO LIMITADA

英文 inglês : POP CREATION LIMITED

法人住所 sede : 澳門提督馬路123號協華工業大廈B座4樓S室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 88177 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 非白餐飲有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE RESTAURANTES ASHTAG LIMITADA

英文 inglês : ASHTAG CATERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路89-L號南灣半島地下J座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 84188 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 創威達工業氣體有限公司

葡文 português : VITAMAC GÁS INDUSTRIAIS, LIMITADA

英文 inglês : VITAMAC GASES INDUSTRIAL CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門路環榕樹街石排灣填海區H-15地段地下

資本 capital : MOP\$600.000,00

登記編號 N.º do registo : 64651 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 紅美時裝制服有限公司

葡文 português : HONG MEI MODA E UNIFORME LIMITADA

英文 inglês : HONG MEI FASHION & UNIFORM CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門俾利喇街45-45-B號聯興針織廠工業大廈2K室2樓C

資本 capital : MOP\$900.000,00

登記編號 N.º do registo : 18952 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 恒時(澳門)有限公司

葡文 português : PENDULUM (MACAU) SOCIEDADE LIMITADA  
英文 inglês : PENDULUM (MACAU) LIMITED  
法人住所 sede : 澳門路氹望德聖母灣大馬路澳門銀河渡假城地下G036商舖  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 27917 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門鑫嘉源貿易有限公司  
葡文 português : MACAU XIN JIA YUAN COMÉRCIO LIMITADA  
英文 inglês : MACAO XIN JIA YUAN TRADING CO., LTD.  
法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路195號11樓F座  
資本 capital : MOP\$900.000,00  
登記編號 N° do registo : 92291 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 偉滙實業有限公司  
葡文 português : WAYFUND COMERCIAL E INDUSTRIAL, LDA.  
英文 inglês : WAYFUND COMMERCIAL AND INDUSTRIAL CO., LTD.  
法人住所 sede : 澳門摩囉園路21號昌龍工業大廈4樓D室  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N° do registo : 69359 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 匯敏策劃及服務有限公司  
法人住所 sede : 澳門渡船街千日紅巷龍靈閣3樓A座  
資本 capital : MOP\$60.000,00  
登記編號 N° do registo : 80502 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 宏潤顧問服務有限公司  
法人住所 sede : 澳門新口岸畢仕達大馬路26號中福商業中心12樓A  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 82579 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 怡億工程有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA BILLION YIELD LIMITADA  
英文 inglês : BILLION YIELD ENGINEERING COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門馬場大馬路95號信達廣場第2座15樓P1504室  
資本 capital : MOP\$50.000,00  
登記編號 N° do registo : 47981 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 陳氏電機工程(澳門)有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA ELECTROMECÂNICA CHAN'S (MACAU) LIMITADA  
英文 inglês : CHAN'S (E&M) ENGINEERING (MACAU) COMPANY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門馬場大馬路95號信達廣場第2座15樓P1504室

資本 capital : MOP\$100.000,00  
登記編號 N° do registo : 22208 (SO)

所營事業之變更 alteração do objecto

商業名稱 Firma

中文 chinês : 羅兵咸永道(澳門)有限公司

葡文 português : PRICEWATERHOUSECOOPERS (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : PRICEWATERHOUSECOOPERS (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門蘇亞利斯博士大馬路320號澳門財富中心14樓G,J,K,A Avenida Doutor Mário Soares, nº 320, Finance and IT Center of Macau, 14º andar G, J, K, A, em Macau

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 21666 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 南彥有限公司

葡文 português : TALENTO SUL LIMITADA

法人住所 sede : 澳門高地烏街53號高地烏大廈1樓J

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 90487 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 海星一人有限公司

葡文 português : HOI SENG SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : HOI SENG COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門沙格斯大馬路58號壹號廣場第5座41樓A

資本 capital : MOP\$10.000.000,00

登記編號 N° do registo : 27780 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門通雅藝廊有限公司

葡文 português : TUNG NGA ARTES GALERIA (MACAU) LDA.

英文 inglês : TUNG NGA ARTS GALLERY (MACAU) CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門佛山街51號新建業商業中心1樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 31350 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 獨特懷舊展覽工作室有限公司

葡文 português : UNIQUE RETRO ESTÚDIO DE EXPOSIÇÃO LIMITADA

英文 inglês : UNIQUE RETRO EXHIBITION WORKSHOP LIMITED

法人住所 sede : 澳門田畔街7-B號錦運大廈地下AA

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 99210 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 禮尚市場策劃顧問有限公司

葡文 português : LISHANG MARKETING PLANEAMENTO E CONSULTORIA SOCIEDADE LIMITADA

英文 inglês : LISHANG MARKETING PLANNING AND CONSULTING LIMITED

法人住所 sede : 澳門士多烏拜斯大馬路57號瓊苑大廈地下A座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 85844 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 成順有限公司

葡文 português : CHENG SHUN LDA.

英文 inglês : CHENG SHUN CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門馬揸度博士大馬路679號南方工業大廈第2座7樓B座34號位

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 98179 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 竣邦工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA JUNPAM LIMITADA

英文 inglês : JUNPAM ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心19樓N,O,P室 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, nº 180, Tong Nam A Seong Ip Chong Sam, 19º andar N, O, P, em Macau

資本 capital : MOP\$200.000,00

登記編號 N° do registo : 38587 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 泰貝兒一人有限公司

葡文 português : THAIBER SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : THAIBER LIMITED COMPANY

法人住所 sede : 澳門漁翁街502號亨達大廈8樓AK室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 93322 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 全球購控股有限公司

葡文 português : GLOBAL BUY GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES, LDA.

英文 inglês : GLOBAL BUY HOLDING LTD.

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路157號激成工業大廈第2期9樓L座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 91877 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 小城創科有限公司

葡文 português : JM INOVAÇÃO E TECNOLOGIA LIMITADA

英文 inglês : JM INNOVATION AND TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : 澳門渡船街79-81號時景大廈地下A座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 91722 (SO)



## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 領創地產策略有限公司

葡文 português : ESTRATEGIA DE FOMENTO PREDIAL LINKWIN LDA.

英文 inglês : LINKWIN PROPERTIES STRATEGY LTD.

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心17樓05室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 62668 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 盈宏投資發展有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO IENG WANG, LIMITADA

英文 inglês : IENG WANG INVESTMENT DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場322-362號誠豐商業中心15樓M座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 90592 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 108國際貿易有限公司

葡文 português : 108 -COMÉRCIO INTERNACIONAL, LIMITADA

英文 inglês : 108 INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門黑沙環馬路13號南方花園第15座4樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 97548 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 盛世傳奇煙草國際集團(澳門)有限公司

葡文 português : GRUPO INTERNACIONAL DE TABACO SHENG SHI CHUAN QI (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : SHENG SHI CHUAN QI TOBACCO INTERNATIONAL GROUP (MACAO) CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門上海街175號澳門中華總商會大廈15樓K

資本 capital : MOP\$990.000,00

登記編號 N.º do registo : 63516 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 臻域集團有限公司

葡文 português : GRUPO ATTAIN LIMITADA

英文 inglês : ATTAIN GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門孫逸仙大馬路美高梅酒店商場地下9號舖

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 43461 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 上澳創新資訊科技有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIA DA INFORMAÇÃO NEOSON LDA.

英文 inglês : NEOSON INFORMATION TECHNOLOGY CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場6樓J座01室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 53400 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門啟陽能源有限公司

葡文 português : SUNLAUNCH ENERGIA (MACAU) LDA.

英文 inglês : SUNLAUNCH ENERGY (MACAU) LTD.

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心15樓G

資本 capital : MOP\$10.000.000,00

登記編號 N° do registo : 98838 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門盈龍企業發展有限公司

法人住所 sede : 澳門馬場海邊馬路金景花園金海閣20樓K

資本 capital : MOP\$280.000,00

登記編號 N° do registo : 39115 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門國際協同创新中心有限公司

葡文 português : CENTRO DE INOVAÇÃO COLABORATIVA INTERNACIONAL MACAU LIMITADA

英文 inglês : MACAO INTERNATIONAL COLLABORATIVE INNOVATION CENTER CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門北京街246號澳門金融中心16樓K室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 79788 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 八爪魚國際貿易有限公司

葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL OCTOPUS INTERNACIONAL LIMITADA

英文 inglês : OCTOPUS INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔機場大馬路機場物流商務樓1樓03室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 82777 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 時達裝修及設計有限公司

葡文 português : ZELTA DECORAÇÃO E DESIGN LIMITADA

英文 inglês : ZELTA DECORATION AND DESIGN COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門東望洋新街136號新昌樓2樓A座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 67839 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門(廣東)興達客運股份有限公司

葡文 português : TRANSPORTE PARA PASSAGEIROS HENG TAT DE MACAU (GUANGDONG), S.A.

英文 inglês : MACAO (GUANGDONG) HENG TAT PASSENGER TRANSPORT CORPORATION LTD.

法人住所 sede : 澳門鏡湖馬路41A號雅儀樓地下

資本 capital : MOP\$5.000.000,00

登記編號 N° do registo : 62824 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 高濶設計有限公司

葡文 português : GROWING DESIGN LIMITADA

英文 inglês : GROWING DESIGN LIMITED

法人住所 sede : 澳門黑沙環馬交石斜坡9號新益花園第3座16樓A

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 96260 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 愛飾資訊科技有限公司

法人住所 sede : 澳門巴波沙大馬路新城市商業中心1樓1A12

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 97217 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 華駿顧問有限公司

葡文 português : VA CHON CONSULTORIA LDA.

英文 inglês : VA CHON CONSULTANCY LTD.

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路223-225號南光大廈13樓H1座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 37619 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 步朗國際商貿有限公司

葡文 português : COMPANHIA COMERCIAL INTERNACIONAL BLONG LDA.

英文 inglês : BLONG INTERNATIONAL TRADING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路205-207號泉福工業大廈3樓A室

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 84574 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門麗晶集團有限公司

葡文 português : GRUPO MACAU REGENCY, LIMITADA

英文 inglês : MACAU REGENCY GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場336號誠豐商業中心17樓P座

資本 capital : MOP\$280.000,00

登記編號 N.º do registo : 13678 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 華盈建築工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA DE CONSTRUÇÃO WHA YING LIMITADA

英文 inglês : WHA YING CONSTRUCTION ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔永寧街22-24號寶光文創中心3樓A3室

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo : 94302 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 奧看(澳門)信息科技有限公司

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 98605 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 野獸派設計有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DESIGN FAUVISM LIMITADA

英文 inglês : FAUVISM DESIGN CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門消防隊巷5號達昌大廈地下C座

資本 capital : MOP\$115.000,00

登記編號 N° do registo : 53089 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 美特尼貝貝有限公司

葡文 português : MINTINY BABY LIMITADA

英文 inglês : MINTINY BABY LIMITED

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 98893 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 大同資本有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DAI TUNG CAPITAL LIMITADA

英文 inglês : DAI TUNG CAPITAL COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅保博士街1-3號澳門國際銀行大廈15樓G座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 93534 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳斯特建材有限公司

葡文 português : OCT MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO LDA.

英文 inglês : OCT BUILDING MATERIALS CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 98607 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 泓遠有限公司

葡文 português : LCHONG COMPANHIA, LIMITADA

英文 inglês : LCHONG CO., LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場411-417號皇朝廣場18樓M

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 99081 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 張桂清設計師事務所有限公司

葡文 português : ATELIER DE DESIGN TERENCE K.C. CHEONG LIMITADA

英文 inglês : TERENCE K.C. CHEONG DESIGN STUDIO LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路392號南成大廈23樓B座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 43007 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 鷹君國際藥業集團有限公司

葡文 português : PRODUTOS FARMACÊUTICOS DE EAGLE DON INTERNACIONAL, LIMITADA

英文 inglês : EAGLE DON INTERNATIONAL PHARMACY GROUP COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬六甲街172號國際中心第11座2樓D座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 55981 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 華安達有限公司

葡文 português : WA ON TAT LIMITADA

法人住所 sede : 澳門黑沙環第六街合時工業大廈5樓B座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 74225 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 馬寶裝修工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DECORACÃO E ENGENHARIA TOP MARBLE LIMITADA

英文 inglês : TOP MARBLE DECORATION &amp; ENGINEERING LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場335號獲多利中心16樓V座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo : 22376 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳森置業有限公司

法人住所 sede : 澳門連勝街1-M號麗豪大廈地下BG

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo : 98849 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 中澳智匯科創有限公司

法人住所 sede : 澳門巴掌圍斜巷24號豪運大廈地下C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 91358 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門瑞祥文化傳媒發展有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO CULTURAL E MÉDIA RUIXIANG DE MACAU LIMITADA

英文 inglês : MACAU RUIXIANG CULTURAL AND MEDIA DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門美基街2A十六薈CV/RCF

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo : 99155 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 居然裝飾有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE DECORAÇÃO KOI IN LIMITADA

英文 inglês : KOI IN DECORATION COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場263號中土大廈7樓K座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 97113 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 君豪環球娛樂有限公司

葡文 português : GRANDHOOD GLOBAL ENTRETENIMENTO LIMITADA

英文 inglês : GRANDHOOD GLOBAL ENTERTAINMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸畢仕達大馬路26-54B號中福商業中心7樓I座

資本 capital : MOP\$10.000.000,00

登記編號 N° do registo : 29938 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門宏輝進出口貿易有限公司

葡文 português : MACAU HONG FAI COMÉRCIO DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO LIMITADA

英文 inglês : MACAU HONG FAI IMPORT AND EXPORT TRADE CO., LIMITED

法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 97940 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新金達投資有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTOS SAN KAM TAT, LIMITADA

法人住所 sede : 澳門馬濟時總督大馬路422號星海豪庭1樓AI-AJ舖

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo : 20277 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳海通達(國際)貿易有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE COMÉRCIO AUHAI TONGDA (INTERNACIONAL), LIMITADA

英文 inglês : AUHAI TONGDA (INTERNATIONAL) TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場258號建興龍廣場10樓S

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo : 69078 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 天宇國際貿易一人有限公司

葡文 português : TIN U COMÉRCIO INTERNACIONAL SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : TIN U INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸馬濟時總督大馬路422號星海豪庭1樓AI—AJ座

資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 71017 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 好望角貿易有限公司  
葡文 português : GOOD HOPE CAPE COMÉRCIO LDA.  
英文 inglês : GOOD HOPE CAPE TRADING LTD.  
法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 98329 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門一宸國際貿易集團有限公司  
法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街19號華寶商業中心5樓C  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N.º do registo : 99037 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 拓拔校服專營有限公司  
葡文 português : TOPIX UNIFORME ESCOLAR FRANQUIA LIMITADA  
英文 inglês : TOPIX SCHOOL UNIFORM FRANCHISE LIMITED  
法人住所 sede : 澳門俾利喇街45—45B號聯興針織廠E4—3室4樓  
資本 capital : MOP\$50.000,00  
登記編號 N.º do registo : 90966 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 冠忠(澳門)旅行社有限公司  
葡文 português : AGÊNCIA DE VIAGENS KWON CHUNG (MACAU), LIMITADA  
英文 inglês : KWON CHUNG (MACAU) TRAVEL AGENCY LIMITED  
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心12樓V  
資本 capital : MOP\$1.500.000,00  
登記編號 N.º do registo : 47511 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 殷理基集團有限公司  
葡文 português : GRUPO HN, LIMITADA  
英文 inglês : HN GROUP LIMITED  
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場238至286號建興龍廣場21樓C Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.ºs 238-286, Edifício Kin Heng Long Plaza, 21.º andar C, em Macau  
資本 capital : MOP\$1.000.000,00  
登記編號 N.º do registo : 274 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 騰創醫療顧問服務有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE CONSULTORIA PARA SERVIÇOS DE CUIDADOS DE SAÚDE TECH CREATION LIMITADA  
英文 inglês : TECH CREATION MEDICAL CONSULTING SERVICE LIMITED  
法人住所 sede : 澳門皇朝宋玉生廣場258號建興龍廣場4樓S座

資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 78761 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 尼心力創意設計有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE DESIGN NEO-FORÇA, LDA.  
英文 inglês : NEO-FORCE DESIGN CO. LTD.  
法人住所 sede : 澳門罅些喇提督大馬路(提督馬路)121-A至121-B號亞洲工業大廈4樓A  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N° do registo : 41663 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 海神集團投資有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO HAISHEN GRUPO, LIMITADA  
英文 inglês : HAISHEN GROUP INVESTMENT, LIMITED  
法人住所 sede : 澳門友誼大馬路555號新東方置地酒店地下西翼  
資本 capital : MOP\$10.000.000,00  
登記編號 N° do registo : 21939 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 凌尚有限公司  
葡文 português : LENG'S COMPANHIA LIMITADA  
英文 inglês : LENG'S LIMITED  
法人住所 sede : 澳門布魯塞爾街103號富達花園地下AB座和1樓  
資本 capital : MOP\$30.000,00  
登記編號 N° do registo : 98780 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 柏爾圖設計裝修工程有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE DESIGN E DECORAÇÃO E ENGENHARIA PLUTO, LIMITADA  
英文 inglês : PLUTO DESIGN DECORATION AND ENGINEERING LIMITED  
法人住所 sede : 澳門勞動節街192號廣福祥花園地下E舖  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 51406 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 啟博工程有限公司  
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA EXCELENCIA, LIMITADA  
英文 inglês : EXCELLENCE ENGINEERING LIMITED  
法人住所 sede : 澳門勞動節街192號廣福祥花園地下E舖  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 51407 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 兆熹有限公司  
法人住所 sede : 澳門台山中街302-338號逸麗花園第5座麗園閣26樓AN  
資本 capital : MOP\$25.000,00  
登記編號 N° do registo : 99447 (SO)



## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 優送蛋糕有限公司

葡文 português : MCAKE COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : MCAKE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門海邊馬路35號碧瑤閣第3座地下B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 95782 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 小杏子管理服務有限公司

葡文 português : XIAOXINGZI COMPANHIA DE SERVIÇOS DE GESTÃO, LIMITADA

英文 inglês : XIAOXINGZI MANAGEMENT SERVICE CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門氹仔基馬拉斯大馬路278號濠珀第3座13樓C座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo : 98570 (SO)

## 公司資本之變更 alteração do capital social

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳聯餐飲管理有限公司

葡文 português : UNIDO GESTÃO DE COMIDA E BEBIDA COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : OU LINK FOOD &amp; BEVERAGE MANAGEMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路409號中國法律大廈5樓B

資本 capital : MOP\$40.000,00

登記編號 N.º do registo : 98034 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 志得一人有限公司

葡文 português : CHICO - SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : CHICO LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路409號中國法律大廈12樓C座

資本 capital : MOP\$10.000.000,00

登記編號 N.º do registo : 26400 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : UTV澳門網絡媒體有限公司

葡文 português : INTERNET E MÉDIA UTV MACAU, LIMITADA

英文 inglês : UTV MACAU INTERNET MEDIA COMPANY LTD.

法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路8—54C號中福商業中心14樓A座A01室

資本 capital : MOP\$80.000,00

登記編號 N.º do registo : 62518 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 中國智力(澳門)人力資源服務有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE SERVIÇOS DE RECURSOS HUMANOS CIIC (MACAU), LDA.

英文 inglês : CIIC (MACAU) HUMAN RESOURCE SERVICE CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場249-263號中土大廈17樓J座

資本 capital : MOP\$11.558.000,00

登記編號 N.º do registo : 91968 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 富嵐飲食集團有限公司

法人住所 sede : 澳門路環石排灣馬路金峰南岸(地段5)第1座御庭峰13樓G

資本 capital : MOP\$35.000,00

登記編號 N° do registo : 93575 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 太平洋中介一人有限公司

葡文 português : PACIFIC INTERMEDIÁRIO SOCIEDADE UNIPESSOAL LDA.

英文 inglês : PACIFIC INTERMEDIARY CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路1023號南方大廈3樓X室

資本 capital : MOP\$10.000.000,00

登記編號 N° do registo : 57144 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 中國太平人壽保險(澳門)股份有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE SEGUROS VIDA CHINA TAIPING (MACAU) S.A.

英文 inglês : CHINA TAIPING LIFE INSURANCE (MACAU) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場中航大廈9樓 Alameda Dr. Carlos d'Assumpção, Edifício CNAC, 9º andar, em Macau

資本 capital : MOP\$800.000.000,00

登記編號 N° do registo : 76157 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 東昇行有限公司

羅馬拼音 romanização : TUNG SING HONG IAO HAN CONG SI

葡文 português : EMPRESA COMERCIAL TUNG SING, LIMITADA

英文 inglês : TUNG SING HONG COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路185至191號澳門工業中心13樓A座 Avenida Venceslau de Morais, n°s 185-191, Edifício Macau Industrial Centro, 13º andar "A"

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo : 2253 (SO)

## 商業名稱 Firma

中文 chinês : 雅德旅遊有限公司

羅馬拼音 romanização : YA DA LU YAO IAO HAN CONG SI

葡文 português : AGÊNCIA DE VIAGENS E TURISMO YATA, LIMITADA

英文 inglês : YATA TRAVEL AGENCY LIMITED

法人住所 sede : Rua do Dr. Pedro José Lobo, n°s 34-36, edifício "Associação Industrial de Macau", 13º andar, "A-C", em Macau

資本 capital : MOP\$1.800.000,00

登記編號 N° do registo : 9512 (SO)

二零二三年八月二十二日於商業及動產登記局——登記官 梁采怡

Conservatória dos Registos Comercial e de Bens Móveis, aos 22 de Agosto de 2023.

A Conservadora, *Liang Tsai I.*

(是項刊登費用為 \$343,543.00)

(Custo desta publicação \$ 343 543,00)

## 退休基金會

## FUNDO DE PENSÕES

## 三十日告示

## Édito de 30 dias

茲公佈，治安警察局退休警長布頓之遺孀 Violeta Gerânicio Faustino Pinto，現向本退休基金會申請遺屬撫卹金；如有人士認為具權利領取該項撫卹金，應自本告示刊登於《澳門特別行政區公報》之日起計三十日內，向本會申請應有之權益。如於上述期間內未接獲任何異議，則現申請人之要求將被接納。

Faz-se público que, tendo Violeta Gerânicio Faustino Pinto, viúva de Jose Inacio Louro Pinto, que foi chefe, aposentado do Corpo de Polícia de Segurança Pública, requerido a pensão de sobrevivência deixada pelo mesmo, devem todos os que se julgam com direito à percepção da mesma pensão, requerer a este Fundo de Pensões, no prazo de trinta dias, a contar da data da publicação do presente édito no Boletim Oficial da RAEM, a fim de deduzirem os seus direitos, pois que, não havendo impugnação será resolvida a pretensão da requerente, findo que seja esse prazo.

二零二三年八月二十四日於退休基金會

Fundo de Pensões, aos 24 de Agosto de 2023.

行政管理委員會主席 高舒婷

A Presidente do Conselho de Administração, *Diana Maria Vital Costa*.

(是項刊登費用為 \$906.00)

(Custo desta publicação \$ 906,00)

## 財政局

## DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE FINANÇAS

## 跨年度負擔明細清單

## Relação discriminada de encargos plurianuais

根據第15/2017號法律第三十五條第一款及第2/2018號行政法規第四十條第二款的規定，茲公佈經行政長官核准的跨年度負擔：

Nos termos do n.º 1 do artigo 35.º da Lei n.º 15/2017 e do n.º 2 do artigo 40.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, publicam-se os encargos plurianuais aprovados pelo Chefe do Executivo:

分段支付編號	: 2023-D006
Código do escalonamento	
承擔預算部門	: 衛生局——部門預算
O serviço a que o orçamento respeita	Serviços de Saúde – Orçamento do Serviço
組織分類	: 70100100
Classificação orgânica	
獲判給實體	: 利華行有限公司
Adjudicatário	Agência Lei Va Hong Limitada
判給事項	: 供應協議藥物及其它藥用產品
Assunto da adjudicação	Fornecimento de medicamentos e outros produtos farmacêuticos para a convenção das farmácias
總金額	: \$33,166,604.90
Valor total	
核准日期	: 2023/07/24
Data de autorização	

分段支付年度	金額
Ano de escalonamento	Valor
2023.....	\$16,583,303.00
2024.....	\$16,583,301.90

分段支付編號 : 2023-P026  
 Código do escalonamento  
 承擔預算部門 : 公共建設局  
 O serviço a que o orçamento respeita : Direcção dos Serviços de Obras Públicas  
 組織分類 : 601228  
 Classificação orgânica  
 獲判給實體 : 奧雅納工程顧問  
 Adjudicatário : Ove Arup & Partners Hong Kong Limited  
 判給事項 : 新城A、B區行車天橋設計連建造工程——圖則審查、招標諮詢及施工階段項目管理服務  
 Assunto da adjudicação : Empreitada de concepção e construção do viaduto entre Zona A e Zona B dos Novos Aterros — Serviços de apreciação e verificação de projecto e de consultadoria e gestão de projecto na fase de concurso e execução

總金額 : \$34,920,000.00

Valor total

核准日期 : 2023/07/24

Data de autorização

分段支付年度	金額
Ano de escalonamento	Valor
2023.....	\$7,833,560.00
2024.....	\$9,289,540.00
2025.....	\$7,118,760.00
2026.....	\$4,983,132.00
2027.....	\$5,695,008.00

分段支付編號 : 2023-P027  
 Código do escalonamento  
 承擔預算部門 : 澳門保安部隊事務局  
 O serviço a que o orçamento respeita : Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau  
 組織分類 : 601504  
 Classificação orgânica  
 獲判給實體 : 振威工程——新科建築合作經營  
 Adjudicatário : Consórcio Companhia de Engenharia Zenway, Limitada/Companhia de Fomento Predial e Construção New Tech, Limitada  
 判給事項 : 青茂口岸澳門邊檢大樓七樓及八樓裝修工程  
 Assunto da adjudicação : Obra de remodelação dos 7.º e 8.º andares do Edifício do Posto Fronteiriço de Macau no Posto Fronteiriço Qingmao

總金額 : \$43,808,223.00

Valor total

核准日期 : 2023/07/24

Data de autorização

分段支付年度	金額
Ano de escalonamento	Valor
2023.....	\$24,000,000.00
2024.....	\$19,808,223.00

根據第15/2017號法律第三十五條第一款及第2/2018號行政法規第四十條第二款的規定，茲公佈經行政長官核准修改的跨年度負擔：

Nos termos do n.º 1 do artigo 35.º da Lei n.º 15/2017 e do n.º 2 do artigo 40.º do Regulamento Administrativo n.º 2/2018, publicam-se as alterações dos encargos plurianuais aprovadas pelo Chefe do Executivo:

分段支付編號	: 2020-P033-01
Código do escalonamento	
已公佈資料	: 澳門特別行政區公報二零二零年第三十二期第二組;
Informações publicadas	Boletim Oficial da RAEM n.º 32, Série II, de 2020;
承擔預算部門	: 公共建設局
O serviço a que o orçamento respeita	Direcção dos Serviços de Obras Públicas
組織分類	: 601228
Classificação orgânica	
獲判給實體	: Mitsubishi Heavy Industries, Ltd.
Adjudicatário	
判給事項	: C1111合同後續工作
Assunto da adjudicação	Trabalhos subsequentes do Contrato C111
總金額	: \$26,756,057.00
Valor total	
核准日期	: 2023/07/25
Data de autorização	

分段支付年度	金額
Ano de escalonamento	Valor
2020.....	\$13,160,845.00
2021.....	\$11,539,942.00
2022.....	\$1,759,649.00
2023.....	\$295,621.00

分段支付編號	: 2021-P018-01
Código do escalonamento	
已公佈資料	: 澳門特別行政區公報二零二一年第十八期第二組;
Informações publicadas	Boletim Oficial da RAEM n.º 18, Série II, de 2021;
承擔預算部門	: 公共建設局
O serviço a que o orçamento respeita	Direcção dos Serviços de Obras Públicas
組織分類	: 601228
Classificação orgânica	
獲判給實體	: 明信建築置業有限公司
Adjudicatário	Companhia de Construção e Investimento Predial Ming Shun, Limitada
判給事項	: 澳氹第四條跨海大橋起止點周邊路網建造工程——偉龍馬路連接線
Assunto da adjudicação	Empreitada de construção da rede viária na periferia dos pontos de partida e de chegada da quarta ponte Macau-Taipa — Ligação da Av. Wai Long
總金額	: \$264,115,000.00
Valor total	
核准日期	: 2023/07/27
Data de autorização	

分段支付年度	金額
Ano de escalonamento	Valor
2021.....	\$75,391,944.50
2022.....	\$65,895,304.70
2023.....	\$116,157,177.60
2024.....	\$6,670,573.20

二零二三年八月十六日於財政局

Direcção dos Serviços de Finanças, aos 16 de Agosto de 2023.

局長 容光亮

O Director dos Serviços, *Iong Kong Leong*.

(是項刊登費用為 \$6,501.00)

(Custo desta publicação \$ 6 501,00)

## 勞工事務局

## 三十日告示

茲公佈，蕭欣申領其已故兒子唐戰凱（曾為本局編制內第二職階首席特級督察）之死亡津貼、喪葬津貼及其他有權利收取之金錢補償，如有人士認為具權利領取該等津貼及補償，應自本告示在《澳門特別行政區公報》刊登之日起計三十天內，向本局申請應有之權益。如上述期限內未接獲任何異議，則現申請人之要求將被接納。

二零二三年八月十八日於勞工事務局

局長 黃志雄

（是項刊登費用為 \$952.00）

## DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS LABORAIS

## Édito de 30 dias

Faz-se público que, tendo Sio Ian requerido o subsídio por morte, de funeral e outras compensações pecuniárias a que tem direito, por falecimento do seu filho Tong Chin Hoi, que foi em vida inspector especialista principal, 2.º escalão, do quadro de pessoal desta Direcção de Serviços, devem todos os que se julgam com direito à percepção dos mesmos subsídios e compensações, requerer a estes Serviços, no prazo de trinta dias, a contar da data da publicação do presente édito no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau, a fim de deduzirem os seus direitos, pois que, não havendo impugnação, será resolvida a pretensão do requerente, findo que seja esse prazo.

Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, aos 18 de Agosto de 2023.

O Director, *Wong Chi Hong*.

(Custo desta publicação \$ 952,00)

## 旅遊基金

## 公告

## 第2/CON/DTNE/2023號公開招標

根據經濟財政司司長於二零二三年八月二十三日作出的批示，為旅遊基金進行“2023幻彩耀濠江—運作管理及統籌服務”的公開招標。

在本公告刊登之日起，有意投標人可於辦公時間內前往澳門宋玉生廣場335-341號獲多利大廈12樓旅遊局接待處櫃檯查閱招標卷宗，或繳付200.00澳門元（貳佰澳門元）文件費以取得有關招標卷宗，包括招標方案和承投規則及附件副本，或可透過旅遊局澳門旅遊業界網站（<http://industry.macaotourism.gov.mo>）內免費下載有關招標卷宗，包括招標方案、承投規則及附件副本。

於二零二三年九月一日上午十一時，將在位於澳門宋玉生廣場335-341號獲多利大廈五樓旅遊局會議室內舉行解答有關本公開招標疑問的講解會。

如有任何查詢或要求解釋，要求解釋的申請應以書面方式於二零二三年九月八日下午五時三十分前登入旅遊局澳門旅遊業界網站（<http://industry.macaotourism.gov.mo>）採購資訊提交有關問題，相關解答亦會透過該網站公佈。

## FUNDO DE TURISMO

## Anúncio

## N.º 2/CON/DTNE/2023 - Concurso Público

Faz público que, de acordo com o Despacho de 23 de Agosto de 2023 do Ex.º Senhor Secretário para a Economia e Finanças, encontra-se aberto, pelo Fundo de Turismo, o concurso público dos “Serviços da gestão de funcionamento e ordenação do ILUMINAR MACAU 2023”.

Desde a data da publicação do presente anúncio, nos dias úteis e durante o horário normal de expediente, os interessados podem examinar o Processo do Concurso na Direcção dos Serviços de Turismo, sita em Macau, na Alameda Dr. Carlos d’Assumpção, n.ºs 335-341, Edifício “Hotline”, 12.º andar, e ser levantadas cópias, incluindo o Programa do Concurso, o Caderno de Encargos, os anexos e demais documentos suplementares, mediante o pagamento de duzentas patacas (MOP200,00); ou ainda consultar o *website* da Indústria Turística de Macau: <http://industry.macaotourism.gov.mo>, e fazer “download” do mesmo.

A Sessão de esclarecimento será realizada na sala de reunião da Direcção dos Serviços de Turismo, sita em Macau, na Alameda Dr. Carlos d’Assumpção, n.ºs 335-341, Edifício “Hotline”, 5.º andar pelas 11:00 horas do dia 1 de Setembro de 2023.

Os pedidos de esclarecimento devem ser feitos por escrito e apresentados até ao dia 8 de Setembro de 2023 pelas 17:30 na área de Informação relativa às aquisições do *website* da Indústria Turística de Macau (<http://industry.macaotourism.gov.mo>), as respectivas respostas também serão publicadas no mesmo *website*.

服務總價格：上限為壹仟萬澳門元正 (MOP10,000,000.00)。

評標標準及其所佔之比重：

判給準則	所佔比重 (百分比)
價格	40%
統籌及協調整個活動 - 統籌方案 ➢ 制定及統籌整個活動計劃 ➢ 活動宣傳、網站服務及製作 - 整體構思、設計及製作 ➢ 主視覺整體構思設計及製作 ➢ 活動分支主題協調、整合及規劃 ➢ 記者招待會 ➢ 開幕儀式	25%
運作管理及工作計劃 - 運作及管理方案 ➢ 工作計劃及執行 ➢ 人群管理及應變處理 - 設備及佈置物品資料	25%
投標人的經驗 - 為澳門公共部門提供類同服務之經驗 - 為澳門私營部門提供類同服務之經驗	10%

投標人須在二零二三年九月二十五日下午五時截標前，於辦公時間內將投標書交予澳門宋玉生廣場335-341號獲多利大廈12樓旅遊局接待處櫃檯，投標書必須使用澳門特別行政區其中一種正式語言撰寫，並同時提供200,000.00澳門元（貳拾萬澳門元）的臨時保證金，作為是次投標的臨時擔保。臨時保證金之遞交方式，可（1）透過大西洋銀行並註明收款人為“旅遊基金”的現金方式存入；（2）銀行擔保；或（3）以現金、本票或保付支票方式向旅遊局繳交，本票或保付支票抬頭須註明收款人為“旅遊基金”，或（4）電匯至旅遊基金在大西洋銀行開立的帳戶內。

開標會議將於二零二三年九月二十六日上午十時在位於澳門宋玉生廣場335-341號獲多利大廈五樓旅遊局會議室內舉行。

根據七月六日第63/85/M號法令第二十七條規定，投標人之

O preço total proposto: O limite máximo do valor global da prestação de serviços é de dez milhões patacas (MOP10 000 000,00).

Critérios de adjudicação e factores de ponderação:

Critérios de adjudicação	Pontuação (percentagem)
Preço	40%
Organização e coordenação do evento - Plano de organização ➢ Elaborar e organizar o plano do evento ➢ Promoção do evento, serviços e produção da página electrónica - Concepção geral, design e produção ➢ Concepção geral, design e produção do Key Visual ➢ Coordenação, combinação e planeamento dos sub-temas do evento ➢ Conferência de imprensa ➢ Cerimónia de abertura	25%
Gestão de funcionamento e plano de trabalho - Plano para o funcionamento e a gestão ➢ Plano de trabalho e respectiva implementação ➢ Gestão de multidões e tratamento para a contingência - Informações sobre os equipamentos e materiais decorativos	25%
Experiência do concorrente - Prestação de serviço de realização de actividades semelhantes dos serviços públicos de Macau - Prestação de serviço de realização de actividades semelhantes do sector privado em Macau	10%

Os concorrentes deverão apresentar as propostas na Direcção dos Serviços de Turismo, sita em Macau, na Alameda Dr. Carlos d'Assumpção, n.ºs 335-341, Edifício “Hotline”, 12.º andar, durante o horário normal de expediente e até às 17:00 horas do dia 25 de Setembro de 2023, devendo as mesmas ser redigidas numa das línguas oficiais da RAEM, prestar a caução provisória de MOP200 000,00 (duzentas mil patacas), mediante: 1) depósito em numerário à ordem do Fundo de Turismo no Banco Nacional Ultramarino de Macau 2) garantia bancária 3) depósito nesta Direcção dos Serviços em numerário, em ordem de caixa ou em cheque visado, emitidos à ordem do Fundo de Turismo 4) por transferência bancária na conta do Fundo do Turismo do Banco Nacional Ultramarino de Macau.

O acto público do concurso será realizado na sala de reunião da Direcção dos Serviços de Turismo, sita em Macau, na Alameda Dr. Carlos d'Assumpção, n.ºs 335-341, Edifício “Hotline”, 5.º andar pelas 10:00 horas do dia 26 de Setembro de 2023.

Os representantes legais dos concorrentes deverão estar presentes no acto público de abertura das propostas para efeitos de apresentação de eventuais reclamações e/ou para esclare-

法定代表應出席開標會議，以便提出聲明異議及/或為投標所遞交之文件出現的疑問作出解答。

投標人的合法代表可由受權人代表出席公開的開標會議，在此情況下，此受權人應出示經公證授權賦予其參與開標會議的授權書。

倘因颱風或不可抗力之原因而停止辦公，則原定的截標期限、講解會，以及開標會議的日期及時間順延至緊接的第一個工作日的同一時間。

二零二三年八月二十五日於旅遊局

旅遊基金行政管理委員會主席 文綺華

(是項刊登費用為 \$4,927.00)

cimento de eventuais dúvidas dos documentos apresentados a concurso, nos termos do artigo 27.º do Decreto-Lei n.º 63/85/M, de 6 de Julho.

Os representantes legais dos concorrentes poderão fazer-se representar por procurador devendo, neste caso, o procurador apresentar procuração notarial conferindo-lhe poderes para o acto público do concurso.

Em caso de encerramento destes Serviços por causa de tempestade ou por motivo de força maior, o termo do prazo de entrega das propostas, a data e hora de sessão de esclarecimento e de abertura das propostas serão adiados para o primeiro dia útil imediatamente seguinte, à mesma hora.

Direcção dos Serviços de Turismo, aos 25 de Agosto de 2023.

A Presidente do Conselho Administrativo do Fundo de Turismo, *Maria Helena de Senna Fernandes*.

(Custo desta publicação \$ 4 927,00)

## 教育及青年發展局

### 通告

根據經第2/2022號法律修改的第10/2017號法律《高等教育制度》第十五條，以及第18/2018號行政法規《高等教育規章》第二十二條第三款及第二十三條的規定，本人於二零二三年八月十七日作出批示，現公佈以下已登記的高等教育課程：

**課程名稱：**音樂學博士學位課程

**高等院校（及學術單位，如適用）名稱：**澳門科技大學

**課程所頒授的學位、文憑或證書：**博士學位

**登記編號：**UT-N27-D25-2323Z-47

#### 課程的基本資料：

——澳門科技大學校董會執行委員會根據經第109/2019號社會文化司司長批示確認的《澳門科技大學章程》第二十三條第一款（十三）項及第二款的規定，於二零二三年二月二十四日決議核准在澳門科技大學開設音樂學博士學位課程。

——上述課程的學科範疇為藝術，該學科範疇符合澳門科技大學經第88/2022號社會文化司司長批示獲賦予自行開辦課程資格內之學科範疇。

## DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE EDUCAÇÃO E DE DESENVOLVIMENTO DA JUVENTUDE

### Aviso

Torna-se público, nos termos e para efeitos do artigo 15.º da Lei n.º 10/2017 (Regime do ensino superior), alterada pela Lei n.º 2/2022, conjugado com o n.º 3 do artigo 22.º e com o artigo 23.º do Regulamento Administrativo n.º 18/2018 (Estatuto do ensino superior) que, por meu despacho de 17 de Agosto de 2023, foi registado o curso do ensino superior a seguir indicado:

**Designação do curso:** curso de doutoramento em Musicologia

**Denominação da instituição do ensino superior (e a unidade académica, se aplicável):** Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau

**Grau, diploma ou certificado que o curso confere:** Grau de doutor

**N.º de registo:** UT-N27-D25-2323Z-47

#### Informação básica do curso:

— Nos termos do disposto na alínea 13) do n.º 1 e do n.º 2 do artigo 23.º dos Estatutos da Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau, homologados pelo Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 109/2019, a Comissão Executiva do Conselho Geral da Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau, por deliberação de 24 de Fevereiro de 2023, aprovou a criação do curso de doutoramento em Musicologia na Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau.

— A área disciplinar do curso referido é Artes e está de acordo com a área disciplinar em que a Universidade de Ciência e Tecnologia de Macau foi habilitada para ministrar os seus próprios cursos, nos termos do Despacho da Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 88/2022.



——上述課程的學術與教學編排和學習計劃載於本通告的附件一及附件二，並為本通告的組成部分。

——上述學術與教學編排和學習計劃適用於2024/2025學年起入學的學生。

二零二三年八月十七日於教育及青年發展局

代局長 丁少雄（副局長）

### 附件一

#### 音樂學博士學位課程 學術與教學編排

- 一、知識範疇：音樂學
- 二、研究範疇：
- （一）音樂理論
- （二）音樂理論與實踐
- 三、課程一般期限：三年
- 四、授課語言：中文 / 英文
- 五、報讀條件：按照經第2/2022號法律修改的第10/2017號法律《高等教育制度》第二十一條第八款的規定。
- 六、畢業要求：
- （一）完成課程所需的學分為31學分。
- （二）取得博士學位尚取決於撰寫及提交一篇符合課程知識或專業範疇性質的原創書面論文，並進行公開答辯且獲通過。

### 附件二

#### 音樂學博士學位課程 學習計劃

表一

學科單元/科目	種類	面授學時	學分
研究方法高階	必修	45	3
音樂理論與分析	"	45	3
創新音樂	"	45	3
學術專題項目	"	—	1

— A organização científico-pedagógica e o plano de estudos do curso referido, constam dos Anexos I e II ao presente aviso e dele fazem parte integrante.

— A organização científico-pedagógica e o plano de estudos referidos, aplicam-se aos estudantes que iniciem a frequência do curso no ano lectivo de 2024/2025.

Direcção dos Serviços de Educação e de Desenvolvimento da Juventude, aos 17 de Agosto de 2023.

O Director dos Serviços, substituto, *Teng Sio Hong* (Subdirector).

### ANEXO I

#### Organização científico-pedagógica do curso de doutoramento em Musicologia

- Ramo de conhecimento: Musicologia
- Áreas de estudos:
  - Teoria da Música
  - Teoria e Prática da Música
- Duração normal do curso: Três anos
- Língua(s) veicular(es): Chinês / Inglês
- Condições de candidatura: De acordo com o disposto no n.º 8 do artigo 21.º da Lei n.º 10/2017 (Regime do ensino superior), alterada pela Lei n.º 2/2022.
- Requisitos de graduação:
  - O número de unidades de crédito necessário à conclusão do curso é de 31 unidades de crédito.
  - A obtenção do grau de doutor está ainda condicionada à elaboração, entrega, discussão pública e aprovação de uma tese escrita original adequada à natureza do ramo de conhecimento ou da especialidade do curso.

### ANEXO II

#### Plano de estudos do curso de doutoramento em Musicologia

Quadro I

Unidades curriculares / / Disciplinas	Tipo	Horas de ensino presencial	Unidades de crédito
Metodologia de Investigação Avançada	Obrigatória	45	3
Teoria e Análise Musical	»	45	3
Música Inovadora	»	45	3
Tópicos Especiais Académicos	»	—	1

表二

學科單元/科目	種類	面授學時	學分
中外音樂史論	選修	45	3
民族音樂學	"	45	3
音樂教育的歷史與現狀	"	45	3
音樂美學	"	45	3
當代音樂	"	45	3
音樂理論與實踐高階*	"	45	3
專題	"	45	3

\* 選讀“音樂理論與實踐”研究範疇的學生，必須選修“音樂理論與實踐高階”。

表三

學科單元/科目	種類	面授學時	學分
論文**	必修	—	12

\*\* 為完成論文，學生尚須根據已選研究範疇，並按課程運作規章和撰寫論文的要求，完成相關學術項目。

註：完成課程所需的學分為31學分，其分配如下：表一的必修學科單元/科目佔10學分；表二的選修學科單元/科目佔9學分；表三的論文佔12學分。

(是項刊登費用為 \$5,958.00)

## 衛生局

### 公告

#### 第19/P/23號公開招標

根據社會文化司司長於二零二三年八月十八日作出的批示，為取得“向衛生局供應膳食”進行公開招標。有意投標者可從二零二三年八月三十日起，於辦公日上午九時至下午一時和下午二

Quadro II

Unidades curriculares / / Disciplinas	Tipo	Horas de ensino presencial	Unidades de crédito
História da Música Chinesa e Estrangeira	Optativa	45	3
Etnomusicologia	»	45	3
História e Situação Actual da Educação Musical	»	45	3
Estética Musical	»	45	3
Música Contemporânea	»	45	3
Teoria e Prática da Música Avançada *	»	45	3
Tópicos Especiais	»	45	3

\* Os estudantes que escolherem a área de estudos de “Teoria e Prática da Música” devem optar por “Teoria e Prática da Música Avançada”.

Quadro III

Unidades curriculares / / Disciplinas	Tipo	Horas de ensino presencial	Unidades de crédito
Tese **	Obrigatória	—	12

\*\* Para a conclusão da tese, os estudantes devem, ainda, concluir os respectivos projectos académicos exigidos pelo regulamento de funcionamento do curso e pelos requisitos da elaboração da tese, de acordo com a área de estudos escolhida.

*Nota:* O número de unidades de crédito necessário à conclusão do curso é de 31 unidades de crédito, distribuídas da seguinte forma: 10 unidades de crédito nas unidades curriculares / disciplinas obrigatórias do quadro I; 9 unidades de crédito nas unidades curriculares / disciplinas optativas do quadro II; 12 unidades de crédito na tese do quadro III.

(Custo desta publicação \$ 5 958,00)

## SERVIÇOS DE SAÚDE

### Anúncio

#### CONCURSO PÚBLICO N.º 19/P/23

Faz-se público que, por despacho da Ex.<sup>ma</sup> Senhora Secretária para os Assuntos Sociais e Cultura, de 18 de Agosto de 2023, se encontra aberto o Concurso Público para o “Fornecimento de Refeições Confeccionadas aos Serviços de Saúde”, cujo Programa do Concurso e o Caderno de Encargos

時三十分至五時三十分，前往位於澳門水坑尾街258號百老匯中心3樓C座衛生局物資供應管理處查詢有關投標詳情，並繳付澳門元肆拾貳元整（MOP42.00）以取得本次招標的招標方案和承投規則影印本（繳費地點：仁伯爵綜合醫院地下的衛生局司庫科），亦可於本局網頁（www.ssm.gov.mo）內免費下載。

投標書應交往仁伯爵綜合醫院地下（R/C）本局文書科。遞交投標書的截止時間為二零二三年九月二十九日下午五時三十分。

開標將於二零二三年十月五日上午十時在位於澳門水坑尾街258號百老匯中心3樓C座的“會議室”舉行。

投標者須以現金或支票的形式，向本局司庫科繳交澳門元伍拾陸萬肆仟元整（MOP564,000.00），或以抬頭人/受益人為“衛生局”的等額銀行擔保/保險擔保，作為臨時擔保。

二零二三年八月二十四日於衛生局

局長 羅奕龍

（是項刊登費用為 \$1,971.00）

## 通告

（考試編號：02/IC-PAF/Ped/2023）

按照本人於二零二三年七月十四日的批示，下列人士被委任為陳思韻醫生投考兒科專科最後評核考試（根據第45/2021號行政法規第十六條第二款及經第24/2018號行政法規和第178/2019號行政長官批示修改的三月十五日第8/99/M號法令）的典試委員會成員：

典試委員會的組成：

主席：兒科主任醫生 黃鳳欣醫生

正選委員：兒科顧問醫生 陳蕪醫生

香港醫學專科學院代表 蘇景桓醫生

候補委員：兒科主任醫生 呂健文醫生

兒科顧問醫生 蔡旺醫生

se encontram à disposição dos interessados desde o dia 30 de Agosto de 2023, todos os dias úteis, das 9,00 às 13,00 horas e das 14,30 às 17,30 horas, na Divisão de Aprovisionamento e Económato destes Serviços, sita na Rua do Campo, n.º 258, Edifício Broadway Center, 3.º andar C, Macau, onde serão prestados esclarecimentos relativos ao concurso, estando os interessados sujeitos ao pagamento de MOP 42,00 (quarenta e duas patacas), a título de custo das respectivas fotocópias (local de pagamento: Secção de Tesouraria dos Serviços de Saúde, que se situa no r/c do Edifício do Centro Hospitalar Conde de São Januário) ou ainda mediante a transferência gratuita de ficheiros pela internet na página electrónica dos S.S. (www.ssm.gov.mo).

As propostas serão entregues na Secção de Expediente Geral destes Serviços, situada no r/c do Centro Hospitalar Conde de São Januário e o respectivo prazo de entrega termina às 17,30 horas do dia 29 de Setembro de 2023.

O acto público deste concurso terá lugar no dia 5 de Outubro de 2023, pelas 10,00 horas, na “Sala de Reunião”, sita na Rua do Campo, n.º 258, Edifício Broadway Center, 3.º andar C, Macau.

A admissão a concurso depende da prestação de uma caução provisória no valor de MOP564 000,00 (quinhentas e sessenta e quatro mil patacas) a favor dos Serviços de Saúde, mediante depósito, em numerário ou em cheque, na Secção de Tesouraria destes Serviços ou através da Garantia Bancária/Seguro-Caução de valor equivalente.

Serviços de Saúde, aos 24 de Agosto de 2023.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long*.

（Custo desta publicação \$ 1 971,00）

## Avisos

（Ref. da Prova n.º: 02/IC-PAF/Ped/2023）

Por despacho do signatário, de 14 de Julho de 2023, são nomeados os membros do júri para a realização do exame de avaliação final de graduação em pediatria da Dr.ª Chan Si Wan (conforme o n.º 2 do artigo 16.º do Regulamento Administrativo n.º 45/2021 e o Decreto-Lei n.º 8/99/M, de 15 de Março, alterado pelo Regulamento Administrativo n.º 24/2018 e Despacho do Chefe do Executivo n.º 178/2019):

O Júri terá a seguinte composição:

Presidente: Dr.ª Wong Fong Ian, chefe de serviço de pediatria.

Vogais efectivos: Dr.ª Chan Tzun, médica consultora de pediatria; e

Dr. So King Woon Alan, representante da Academia Médica de Hong Kong.

Vogais suplentes: Dr. Lui Kin Man, chefe de serviço de pediatria; e

Dr. Chay Wang George, médico consultor de pediatria.

考試方法：最後評核包括履歷考試、實踐考試及理論考試，上述三項考試均屬淘汰試。

評分制度：1. 在各項考試之評分以0至20分表示，得分等於或高於9.5分方視為及格；

2. 在三項考試中之得分均等於或高於9.5分之投考人，視為在最後評核中及格；

3. 最後評核之評分係在各項考試之得分之算術平均數之結果，取小數點後一個位。

考試日期：二零二三年九月二十一日及二十二日

考試地點：衛生局仁伯爵綜合醫院C1層遠程醫療會診中心會議室及兒科

考試時間及須知：考試時間表及須知已張貼在澳門醫學專科學院秘書處（位於澳門宋玉生廣場411-417號皇朝廣場2樓）及上載於澳門醫學專科學院網頁（<https://www.am.gov.mo>）。

二零二三年八月二十一日於衛生局

局長 羅奕龍

（是項刊登費用為 \$2,481.00）

（考試編號：02/IC-PAF/SP/2023）

按照本人於二零二三年七月十九日的批示，下列人士被委任為楊俊杰醫生及吳雅婷醫生投考公共衛生學科專科最後評核考試（根據第45/2021號行政法規第十六條第二款及經第24/2018號行政法規和第178/2019號行政長官批示修改的三月十五日第8/99/M號法令）的典試委員會成員：

典試委員會的組成：

主席：公共衛生學科主任醫生 林松醫生

正選委員：香港醫學專科學院代表 梁挺雄教授

公共衛生學科顧問醫生 梁亦好醫生

候補委員：公共衛生學科顧問醫生 李兆田醫生

公共衛生學科顧問醫生 龔斌醫生

考試方法：最後評核包括履歷考試、實踐考試及理論考試，上述三項考試均屬淘汰試。

Métodos de prova: A avaliação final consta de uma prova curricular, uma prova prática e uma prova teórica; as três provas previstas são eliminatórias.

Sistema de classificação:

1. Os resultados obtidos em cada uma das provas acima referidas são indicados sob a forma de classificação, na escala de 0 a 20 valores; se a classificação obtida for igual ou superior a 9,5 valores é considerado aprovado;

2. É aprovado na avaliação final o candidato que em cada uma das três provas obtenha uma classificação igual ou superior a 9,5 valores;

3. A classificação da avaliação final é o resultado da média aritmética das classificações obtidas nas provas curricular, prática e teórica, sendo este valor arredondado às décimas.

Data da prova: 21 e 22 de Setembro de 2023.

Local da prova: Sala de reunião do Centro de Telemedicina na C1 e Serviço de Pediatria do Centro Hospitalar Conde de S. Januário dos Serviços de Saúde.

Hora da prova e observações: o horário de prova e as observações encontram-se afixados na secretaria da Academia Médica de Macau, situada no 2.º andar do Dynasty Plaza, na Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.ºs 411-417, Macau, e disponível no website destes Serviços (<https://www.am.gov.mo>).

Serviços de Saúde, aos 21 de Agosto de 2023.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long*.

(Custo desta publicação \$ 2 481,00)

(Ref. da Prova n.º: 02/IC-PAF/SP/2023)

Por despacho do signatário, de 19 de Julho de 2023, são nomeados os membros do júri para a realização do exame de avaliação final de graduação em Saúde Pública dos Dr. Ieong Chon Kit e Dr.ª Wu Yating (conforme o n.º 2 do artigo 16.º do Regulamento Administrativo n.º 45/2021 e o Decreto-Lei n.º 8/99/M, de 15 de Março, alterado pelos Regulamento Administrativo n.º 24/2018 e Despacho do Chefe do Executivo n.º 178/2019):

O Júri terá a seguinte composição:

Presidente: Dr. Lam Chong, chefe de serviço de Saúde Pública.

Vogais efectivos: Prof. Leung Ting-hung, representante da Academia Médica de Hong Kong.

Dr.ª Leong Iek Hou, médica consultora de Saúde Pública.

Vogais suplentes: Dr.ª Li Siu Tin, médica consultora de Saúde Pública.

Dr. Kong Pan, médico consultor de Saúde Pública.

Métodos de prova: A avaliação final consta de uma prova curricular, uma prova prática e uma prova teórica, as três provas previstas são eliminatórias.

評分制度：1.在各項考試之評分以0至20分表示，得分等於或高於9.5分方視為及格；

2.在三項考試中之得分均等於或高於9.5分之投考人，視為在最後評核中及格；

3.最後評核之評分係在各項考試之得分之算術平均數之結果，取小數點後一個位。

考試日期：二零二三年九月二十八日及二十九日

考試地點：疾病預防及控制中心

考試時間及須知：考試時間表及須知已張貼在澳門醫學專科學院秘書處（位於澳門宋玉生廣場411-417號皇朝廣場2樓）及上載於澳門醫學專科學院網頁（<https://www.am.gov.mo>）。

二零二三年八月二十三日於衛生局

局長 羅奕龍

（是項刊登費用為 \$2,277.00）

（考試編號：03/IC-PAF/Ped/2023）

按照本人於二零二三年七月二十日的批示，下列人士被委任為馬文菲醫生投考兒科專科最後評核考試（根據第45/2021號行政法規第十六條第二款及經第24/2018號行政法規和第178/2019號行政長官批示修改的三月十五日第8/99/M號法令）的典試委員會成員：

典試委員會的組成：

主席：兒科主任醫生 呂健文醫生

正選委員：兒科顧問醫生 區曦醫生

香港醫學專科學院代表 李國彪醫生

候補委員：兒科顧問醫生 李然醫生

兒科主任醫生 黃鳳欣醫生

考試方法：最後評核包括履歷考試、實踐考試及理論考試，上述三項考試均屬淘汰試。

評分制度：1. 在各項考試之評分以0至20分表示，得分等於或高於9.5分方視為及格；

Sistema de classificação:

1. Os resultados obtidos em cada uma das provas acima referidas são indicados sob a forma de classificação, na escala de 0 a 20 valores, a classificação obtida for igual ou superior a 9,5 valores é considerado aprovado;

2. É aprovado na avaliação final o candidato que em cada uma das três provas obtenha uma classificação igual ou superior a 9,5 valores;

3. A classificação da avaliação final é o resultado da média aritmética das classificações obtidas nas provas curricular, prática e teórica, sendo este valor arredondado às décimas.

Data da prova: 28 e 29 de Setembro de 2023.

Local da prova: Centro de Prevenção e Controlo de Doenças.

Hora de prova e observações: o horário de prova e as observações encontram-se afixados na secretaria da Academia Médica de Macau, situada na Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.ºs 411-417, Edifício Dynasty Plaza, 2.º andar, Macau, e disponível no website destes Serviços (<https://www.am.gov.mo>).

Serviços de Saúde, aos 23 de Agosto de 2023.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long*.

(Custo desta publicação \$ 2 277,00)

(Ref. da Prova n.º: 03/IC-PAF/Ped/2023)

Por despacho do signatário, de 20 de Julho de 2023, são nomeados os membros do júri para a realização do exame de avaliação final de graduação em pediatria da Dr.ª Ma Man Fei (conforme o n.º 2 do artigo 16.º do Regulamento Administrativo n.º 45/2021 e o Decreto-Lei n.º 8/99/M, de 15 de Março, alterado pelo Regulamento Administrativo n.º 24/2018 e Despacho do Chefe do Executivo n.º 178/2019):

O Júri terá a seguinte composição:

Presidente: Dr. Lui Kin Man, chefe de serviço de pediatria.

Vogais efectivos: Dr.ª Ao Hei, médica consultora de pediatria; e

Dr. Lee Kwok Piu, representante da Academia de Medicina de Hong Kong.

Vogais suplentes: Dr.ª Lee Yan, médica consultora de pediatria; e

Dr.ª Wong Fong Ian, chefe de serviço de pediatria.

Métodos de prova: A avaliação final consta de uma prova curricular, uma prova prática e uma prova teórica; as três provas previstas são eliminatórias.

Sistema de classificação:

1. Os resultados obtidos em cada uma das provas acima referidas são indicados sob a forma de classificação, na escala de 0 a 20 valores; se a classificação obtida for igual ou superior a 9,5 valores é considerado aprovado;

2. 在三項考試中之得分均等於或高於9.5分之投考人，視為在最後評核中及格；

3. 最後評核之評分係在各項考試之得分之算術平均數之結果，取小數點後一個位。

考試日期：二零二三年九月二十五日及二十六日

考試地點：衛生局仁伯爵綜合醫院C1層遠程醫療會診中心會議室及兒科

考試時間及須知：考試時間表及須知已張貼在澳門醫學專科學院秘書處（位於澳門宋玉生廣場411-417號皇朝廣場2樓）及上載於澳門醫學專科學院網頁（<https://www.am.gov.mo>）。

二零二三年八月二十四日於衛生局

局長 羅奕龍

（是項刊登費用為 \$2,369.00）

2. É aprovado na avaliação final o candidato que em cada uma das três provas obtenha uma classificação igual ou superior a 9,5 valores;

3. A classificação da avaliação final é o resultado da média aritmética das classificações obtidas nas provas curricular, prática e teórica, sendo este valor arredondado às décimas.

Data da prova: 25 e 26 de Setembro de 2023.

Local da prova: Sala de reunião do Centro de Telemedicina na C1 e Serviço de Pediatria do Centro Hospitalar Conde de S. Januário dos Serviços de Saúde.

Hora da prova e observações: o horário de prova e as observações encontram-se afixados na secretaria da Academia Médica de Macau, situada no 2.º andar do Dynasty Plaza, na Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.ºs 411-417, Macau, e disponível no website destes Serviços (<https://www.am.gov.mo>).

Serviços de Saúde, aos 24 de Agosto de 2023.

O Director dos Serviços, *Lo Iek Long*.

(Custo desta publicação \$ 2 369,00)

## 澳 門 大 學

### 公 告

“澳門大學—N22科研大樓地面層及一樓中華醫藥研究院及健康科學學院實驗室建造工程”

#### 公開招標

（公開招標編號：PT/021/2023）

根據刊登於二零二二年十月二十六日第四十三期第二組《澳門特別行政區公報》澳門大學通告內澳門大學校長之授權，現公佈以下公開招標公告：

1. 招標實體：澳門大學。

2. 招標方式：公開招標。

3. 施工地點：澳門大學—N22科研大樓地面層及一樓中華醫藥研究院及健康科學學院實驗室。

4. 承攬工程目的：為承攬澳門大學—N22科研大樓地面層及一樓中華醫藥研究院及健康科學學院實驗室建造工程。

## UNIVERSIDADE DE MACAU

### Anúncio

CONCURSO PÚBLICO PARA AS “OBRAS DE CONSTRUÇÃO DE LABORATÓRIOS DO INSTITUTO DE CIÊNCIAS MÉDICAS CHINESAS E DA FACULDADE DE CIÊNCIAS DA SAÚDE, LOCALIZADOS NO RÉ-DO-CHÃO E NO 1.º ANDAR DO EDIFÍCIO DE INVESTIGAÇÃO CIENTÍFICA N22 DA UNIVERSIDADE DE MACAU”

(Concurso Público n.º PT/021/2023)

No âmbito dos poderes delegados pelo reitor da Universidade de Macau, conforme aviso da Universidade de Macau publicado no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau n.º 43, II Série, de 26 de Outubro de 2022, publica-se o seguinte anúncio de concurso público:

1. Entidade que põe a obra a concurso: Universidade de Macau.

2. Modalidade do concurso: Concurso público.

3. Local de execução das obras: Nos laboratórios do Instituto de Ciências Médicas Chinesas e da Faculdade de Ciências da Saúde, localizados no rés-do-chão e no 1.º andar do Edifício de Investigação Científica N22 da Universidade de Macau.

4. Objecto da empreitada: Obras de construção de laboratórios do Instituto de Ciências Médicas Chinesas e da Faculdade de Ciências da Saúde, localizados no rés-do-chão e no 1.º andar do Edifício de Investigação Científica N22 da Universidade de Macau.

5. 最長總施工期：200日曆天，工期較短為佳。
6. 標書的有效期：標書的有效期為90日曆天，由公開開標日起計，可按《招標方案》規定延期。
7. 承攬類型：以系列價金承攬。
8. 臨時擔保：澳門元肆拾肆萬伍仟肆佰貳拾肆元正（澳門元445,424.00），以現金、抬頭為「澳門大學」之本票、銀行或保險擔保書提供。
9. 確定擔保：判予工程總金額的5%（為擔保合同之履行，須從承攬人收到之每次部分支付中扣除5%，作為已提供之確定擔保之追加）。
10. 底價：不設底價。
11. 參加條件：在土地工務局有施工註冊的實體，以及在公開開標日期前已遞交註冊申請或續期的實體，而後者的接納將視乎其註冊申請或續期的批准。
12. 講解會地點、日期及時間：
- 地點：中國澳門氹仔大學大馬路澳門大學，N6行政樓五樓，5001室
- 日期及時間：2023年9月5日（星期二）下午四時正
13. 交標地點、日期及時間：
- 地點：中國澳門氹仔大學大馬路澳門大學，N6行政樓四樓，4012室採購處
- 截止日期及時間：2023年9月26日（星期二）下午五時三十分正
14. 公開開標地點、日期及時間：
- 地點：中國澳門氹仔大學大馬路澳門大學，N6行政樓五樓，5001室
- 日期及時間：2023年9月27日（星期三）上午十時正
- 根據十一月八日第74/99/M號法令第八十條所規定的效力，及對所提交之標書文件可能出現的疑問作出澄清，競投者或其代表應出席公開開標。
15. 查閱案卷及取得案卷副本：

自本公告公佈日起至公開招標截標日期止，可於辦公日上午九時至下午一時及下午二時三十分至五時三十分於中國澳門氹

5. Prazo máximo de execução: 200 dias corridos. É dada preferência a prazo de execução mais curto.

6. Prazo de validade das propostas: O prazo de validade das propostas é de 90 dias corridos, a contar da data do acto público do concurso, prorrogável, nos termos previstos no “Programa do Concurso”.

7. Tipo de empreitada: A empreitada é por série de preços.

8. Caução provisória: Quatrocentas e quarenta e cinco mil, quatrocentas e vinte e quatro patacas (MOP445 424,00), a prestar em numerário, ou mediante ordem de caixa, garantia bancária ou seguro de caução, a favor da Universidade de Macau.

9. Caução definitiva: 5% do preço total da adjudicação (das importâncias que o empreiteiro tiver a receber, em cada um dos pagamentos parciais, são deduzidos 5% para garantia do contrato, como reforço da caução definitiva prestada).

10. Preço base: Não há.

11. Condições de admissão: Serão admitidas como concorrentes as entidades inscritas na Direcção dos Serviços de Solos e Construção Urbana (DSSCU) para execução de obras, bem como as que, antes da data do acto público, tenham requerido a respectiva inscrição ou renovação. Neste último caso, a admissão é condicionada ao deferimento do pedido de inscrição ou renovação.

12. Local, data e hora da sessão de esclarecimento:

Local: Sala 5001, 5.º andar do Edifício Administrativo N6, na Universidade de Macau, Avenida da Universidade, Taipa, Macau, China.

Data e hora: 5 de Setembro de 2023 (terça-feira), às 16h00 horas.

13. Local, data e hora limite para entrega das propostas:

Local: Secção de Aprovisionamento, sita na Sala 4012, 4.º andar do Edifício Administrativo N6, na Universidade de Macau, Avenida da Universidade, Taipa, Macau, China.

Data e hora limite: 26 de Setembro de 2023 (terça-feira), até às 17h30 horas.

14. Local, data e hora do acto público:

Local: Sala 5001, 5.º andar do Edifício Administrativo N6, na Universidade de Macau, Avenida da Universidade, Taipa, Macau, China.

Data e hora: 27 de Setembro de 2023 (quarta-feira), às 10h00 horas.

Os concorrentes ou os seus representantes devem estar presentes no acto público da abertura das propostas para os efeitos previstos no artigo 80.º do Decreto-Lei n.º 74/99/M, de 8 de Novembro, e também para esclarecer eventuais dúvidas relativas aos documentos apresentados no concurso.

15. Exame do processo e obtenção de cópia:

A partir da data da publicação do presente anúncio até à data limite para a entrega das propostas, nos dias úteis, das 9h00 às 13h00 horas e das 14h30 às 17h30 horas, na Secção de Aprovisionamento, sita na Sala 4012, 4.º andar do Edifício

仔大學大馬路澳門大學·N6行政樓四樓·4012室採購處取得公開招標案卷副本，每份為澳門元壹仟元正（澳門元1,000.00），或可於澳門大學網頁（<https://www.um.edu.mo/>）內免費下載。

16. 評標準則及其所佔之比重：

	評標準則	百分比
a)	施工期（施工期最短是項評分最高）	10%
b)	工作計劃（工作進度表及施工方案） b1) 工作進度表（4%） b2) 施工方案（6%）	10%
c)	是項工程的人員架構、經驗及資歷 c1) 是項工程的人員架構（2%） c2) 是項工程的人員經驗（2%） c3) 是項工程的人員資歷（1%）	5%
d)	競投者工程經驗及職安健紀錄 d1) 競投者工程經驗的累計工程總金額（4%） d2) 競投者工程經驗的數量（3%） d3) 競投者職安健紀錄（3%）	10%
e)	聘用過職或過界勞工及欠薪紀錄	5%
f)	價格（價格最低是項評分最高） 得分 = (投標金額中的最低價格 ÷ 該競投者之投標價格) x 60	60%
<b>總分數：</b>		<b>100%</b>

17. 附加說明文件或最新資料：

由2023年8月30日（星期三）至截標日止，競投者有責任前往中國澳門氹仔大學大馬路澳門大學·N6行政樓四樓·4012室採購處或查閱澳門大學網頁（<https://www.um.edu.mo/>），以了解有否附加說明文件或最新資料。

二零二三年八月二十三日於澳門大學

副校長 徐建

（是項刊登費用為 \$6,456.00）

Administrativo N6, na Universidade de Macau, Avenida da Universidade, Taipa, Macau, China, pode ser adquirida a cópia do processo do concurso público, pelo preço de mil patacas (MOP 1 000,00) por exemplar, ou pode ser descarregada gratuitamente através da página electrónica da Universidade de Macau (<https://www.um.edu.mo/>).

16. Critérios de apreciação das propostas e respectivos pesos de ponderação:

	Critérios de apreciação	Percentagem
a)	Prazo de execução (o prazo de execução mais curto terá a pontuação mais elevada neste critério)	10%
b)	Plano de trabalho (cronograma de trabalho e plano de execução) b1) Cronograma de trabalho (4%) b2) Plano de execução (6%)	10%
c)	Estrutura, experiência e qualificações do pessoal interveniente na presente empreitada c1) Estrutura do pessoal interveniente na presente empreitada (2%) c2) Experiência do pessoal interveniente na presente empreitada (2%) c3) Qualificações do pessoal interveniente na presente empreitada (1%)	5%
d)	Experiência do concorrente na realização de obras e os respectivos registos de segurança e saúde ocupacional d1) Valor total acumulado das obras realizadas pelo concorrente (4%) d2) Quantidade de obras realizadas pelo concorrente (3%) d3) Registos de segurança e saúde ocupacional do concorrente (3%)	10%
e)	Registos de emprego de trabalhadores em desvio de funções ou em locais diferentes dos previamente autorizados e de atraso de pagamento de salários	5%
f)	Preço (o preço mais baixo terá a pontuação mais elevada neste critério) Pontuação = (o preço mais baixo entre todos os preços propostos ÷ preço proposto pelo concorrente em questão) x 60	60%
<b>Total:</b>		<b>100%</b>

17. Junção de esclarecimentos ou informações actualizadas:

A partir de 30 de Agosto de 2023 (quarta-feira) até à data limite para a entrega das propostas, os concorrentes têm a responsabilidade de se deslocar à Secção de Aprovisionamento, sita na Sala 4012, 4.º andar do Edifício Administrativo N6, na Universidade de Macau, Avenida da Universidade, Taipa, Macau, China, ou consultar a página electrónica da Universidade de Macau (<https://www.um.edu.mo/>), para tomarem conhecimento de eventuais esclarecimentos adicionais ou informações mais actualizadas.

Universidade de Macau, aos 23 de Agosto de 2023.

A Vice-Reitora, *Xu Jian*.

(Custo desta publicação \$ 6 456,00)



## 通告

## Avisos

根據《行政程序法典》第三十七條及經第14/2006號行政命令核准的《澳門大學章程》第四十條第二款之規定，經聽取校董會意見後，澳門大學財務管理委員會於二零二三年八月十六日第二十二次會議決議如下：

一、授予模擬與混合信號超大規模集成電路國家重點實驗室（澳門大學）主任麥沛然或其代任人作出下列行為的職權：

（一）批准運用載於澳門大學本身預算項目範圍內其管轄單位的開支，上限為\$50,000.00（澳門元伍萬圓整）；

（二）批准運用載於澳門大學本身預算項目範圍內學術研究的開支，上限為\$50,000.00（澳門元伍萬圓整）；

（三）如屬免除招標、諮詢或訂立書面合同程序的方式取得工程、財貨及勞務，其第（一）項及第（二）項所指的金額上限減半；

（四）批准其管轄員工進行超時工作的開支。

二、本授權不妨礙授權者行使監督權及收回權。

三、本授權中授予的權力可部分轉授予獲授權者轄下主管人員。

四、對行使本授權而作出的行為，得提起必要訴願。

五、由二零二三年三月二十三日起至本通告在《澳門特別行政區公報》刊登日期間，獲授權者或其代任人在上述授權範圍內所作之行為均被追認。

六、本授權自公佈日起生效。

二零二三年八月十六日於澳門大學

澳門大學財務管理委員會：

校長：宋永華教授

副校長：許敬文教授

副校長：Rui Paulo da Silva Martins教授

副校長：葛偉教授

副校長：莫啓明教授

副校長：徐建博士

（是項刊登費用為 \$2,480.00）

De acordo com o disposto no artigo 37.º do Código do Procedimento Administrativo e no n.º 2 do artigo 40.º dos Estatutos da Universidade de Macau, aprovados pela Ordem Executiva n.º 14/2006, e ouvido o Conselho da Universidade, a Comissão de Gestão Financeira da Universidade de Macau, na sua 22.ª sessão, realizada no dia 16 de Agosto de 2023, deliberou o seguinte:

1. Delegar no director do Laboratório de Referência do Estado em Circuitos Integrados em Muito Larga Escala Analógicos e Mistos (Universidade de Macau), Mak Pui In, ou no seu substituto, os poderes para a prática dos seguintes actos:

1) Autorizar a realização de despesas inseridas no orçamento privativo da Universidade de Macau, no âmbito da unidade que supervisiona, até ao montante de MOP50 000,00 (cinquenta mil patacas);

2) Autorizar a realização de despesas inseridas no orçamento privativo da Universidade de Macau, no âmbito da investigação científica, até ao montante de MOP50 000,00 (cinquenta mil patacas);

3) Quando se trate da aquisição de obras, bens e serviços a realizar com dispensa das formalidades de concurso, consulta ou da celebração de contrato escrito, os valores referidos nas alíneas 1) e 2) são reduzidos a metade;

4) Autorizar as despesas com horas extraordinárias dos trabalhadores subordinados.

2. A presente delegação de poderes é feita sem prejuízo dos poderes de superintendência e avocação da delegante.

3. Os poderes ora delegados poderão ser parcialmente sub-delegados no pessoal de chefia sob a supervisão do delegado.

4. Dos actos praticados no exercício dos poderes ora delegados cabe recurso hierárquico necessário.

5. São ratificados todos os actos praticados pelo delegado, ou pelo seu substituto, no âmbito dos poderes ora delegados, entre o dia 23 de Março de 2023 e a data da publicação do presente aviso no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau.

6. A presente delegação de poderes entra em vigor na data da sua publicação.

Universidade de Macau, aos 16 de Agosto de 2023.

A Comissão de Gestão Financeira da Universidade de Macau:

O Reitor, Professor Doutor *Song Yonghua*

O Vice-Reitor, Professor Doutor *Hui King Man*

O Vice-Reitor, Professor Doutor *Rui Paulo da Silva Martins*

O Vice-Reitor, Professor Doutor *Ge Wei*

O Vice-Reitor, Professor Doutor *Mok Kai Meng*

A Vice-Reitora, Doutora *Xu Jian*

(Custo desta publicação \$ 2 480,00)

澳門大學校長根據《行政程序法典》第三十七條及經第14/2006號行政命令核准的《澳門大學章程》第二十九條第四款之規定，作出本決定：

一、授予模擬與混合信號超大規模集成電路國家重點實驗室（澳門大學）主任麥沛然或其代任人作出下列行為的職權：

- （一）批准其管轄的員工享受年假及接受合理缺勤之解釋；
- （二）批准其管轄的員工參與不超過七天之培訓、研討會、座談會及其他同類活動；
- （三）批准其管轄的員工進行超時工作；
- （四）根據既定的標準，作出其管轄的員工工作表現評核所需的一切行為；
- （五）根據校長批准，與同澳門大學宗旨相符的實體訂立及簽署合作與交流協議；
- （六）在其管轄的事務範圍內，簽署執行有權限實體決定所需之公函及文件。

二、本授權不妨礙授權者行使監督權及收回權。

三、本授權中授予的權力可部分轉授予獲授權者轄下主管人員。

四、對行使本授權而作出的行為，得提起必要訴願。

五、由二零二三年三月二十三日起至本通告在《澳門特別行政區公報》刊登日期間，獲授權者或其代任人在上述授權範圍內所作之行為均被追認。

六、本決定自公佈日起生效。

二零二三年八月十日於澳門大學

校長 宋永華教授

（是項刊登費用為 \$1,971.00）

根據《行政程序法典》第三十七條及經第14/2006號行政命令核准的《澳門大學章程》第四十條第二款之規定，經聽取校董會意見後，澳門大學財務管理委員會於二零二三年八月十六日第二十二次會議決議如下：

一、授予安健及環境事務辦公室主任鄭秀娟或其代任人作出下列行為的職權：

De acordo com o disposto no artigo 37.º do Código do Procedimento Administrativo e no n.º 4 do artigo 29.º dos Estatutos da Universidade de Macau, aprovados pela Ordem Executiva n.º 14/2006, o reitor da Universidade de Macau decidiu:

1. Delegar no director do Laboratório de Referência do Estado em Circuitos Integrados em Muito Larga Escala Analógicos e Mistos (Universidade de Macau), Mak Pui In, ou no seu substituto, os poderes para a prática dos seguintes actos:

- 1) Aprovar o gozo de férias, bem como aceitar a justificação das faltas ao serviço dos trabalhadores subordinados;
- 2) Aprovar a participação dos trabalhadores subordinados em acções de formação, seminários, discussões e outras actividades semelhantes com a duração de até sete dias;
- 3) Aprovar a prestação de serviço em horas extraordinárias por parte dos trabalhadores subordinados;
- 4) Praticar todos os actos necessários à avaliação de desempenho dos trabalhadores subordinados, tendo em conta os parâmetros previamente definidos;
- 5) Estabelecer e assinar acordos de cooperação e intercâmbio com entidades cujos objectivos sejam compatíveis com os da Universidade de Macau, de acordo com a aprovação do reitor;
- 6) Assinar correspondência oficial e documentos relativos aos assuntos no âmbito das suas competências, necessários para executar as decisões tomadas pelas entidades competentes.

2. A presente delegação de poderes é feita sem prejuízo dos poderes de superintendência e avocação do delegante.

3. Os poderes ora delegados poderão ser parcialmente subdelegados no pessoal de chefia sob a supervisão do delegado.

4. Dos actos praticados no exercício dos poderes ora delegados cabe recurso hierárquico necessário.

5. São ratificados todos os actos praticados pelo delegado, ou pelo seu substituto, no âmbito dos poderes ora delegados, entre o dia 23 de Março de 2023 e a data da publicação do presente aviso no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau.

6. A presente decisão entra em vigor na data da sua publicação.

Universidade de Macau, aos 10 de Agosto de 2023.

O Reitor, Professor Doutor *Song Yonghua*.

(Custo desta publicação \$ 1 971,00)

De acordo com o disposto no artigo 37.º do Código do Procedimento Administrativo e no n.º 2 do artigo 40.º dos Estatutos da Universidade de Macau, aprovados pela Ordem Executiva n.º 14/2006, e ouvido o Conselho da Universidade, a Comissão de Gestão Financeira da Universidade de Macau, na sua 22.ª sessão, realizada no dia 16 de Agosto de 2023, deliberou o seguinte:

1. Delegar na directora do Gabinete para os Assuntos da Saúde, Segurança e Ambientais, Cheang Sau Kun, ou no seu substituto, os poderes para a prática dos seguintes actos:

(一) 批准運用載於澳門大學本身預算項目範圍內其管轄單位的開支，上限為\$50,000.00（澳門元伍萬圓整）；

(二) 如屬免除招標、諮詢或訂立書面合同程序的方式取得工程、財貨及勞務，其上限則為上項所指金額的一半；

(三) 批准其管轄員工進行超時工作的開支。

二、本授權不妨礙授權者行使監督權及收回權。

三、本授權中授予的權力可部分轉授予獲授權者轄下主管人員或其代任人。

四、對行使本授權而作出的行為，得提起必要訴願。

五、由二零二三年四月二十九日起至本通告在《澳門特別行政區公報》刊登日期間，獲授權者或其代任人在上述授權範圍內所作之行為均被追認。

六、本授權自公佈日起生效。

二零二三年八月十六日於澳門大學

澳門大學財務管理委員會：

校長：宋永華教授

副校長：許敬文教授

副校長：Rui Paulo da Silva Martins教授

副校長：葛偉教授

副校長：莫啓明教授

副校長：徐建博士

（是項刊登費用為 \$2,368.00）

澳門大學校長根據《行政程序法典》第三十七條及經第14/2006號行政命令核准的《澳門大學章程》第二十九條第四款之規定，作出本決定：

一、授予安健及環境事務辦公室主任鄭秀娟或其代任人作出下列行為的職權：

(一) 批准其管轄的員工享受年假及接受合理缺勤之解釋；

(二) 批准其管轄的員工參與不超過七天之培訓、研討會、座談會及其他同類活動；

1) Autorizar a realização de despesas inseridas no orçamento privativo da Universidade de Macau, no âmbito da unidade que supervisiona, até ao montante de MOP50 000,00 (cinquenta mil patacas);

2) Quando se trate da aquisição de obras, bens e serviços a realizar com dispensa das formalidades de concurso, consulta ou da celebração de contrato escrito, o valor referido na alínea anterior é reduzido a metade;

3) Autorizar as despesas com horas extraordinárias dos trabalhadores subordinados.

2. A presente delegação de poderes é feita sem prejuízo dos poderes de superintendência e avocação da delegante.

3. Os poderes ora delegados poderão ser parcialmente subdelegados no pessoal de chefia sob a supervisão da delegada, ou nos seus substitutos.

4. Dos actos praticados no exercício dos poderes ora delegados cabe recurso hierárquico necessário.

5. São ratificados todos os actos praticados pela delegada, ou pelo seu substituto, no âmbito dos poderes ora delegados, entre o dia 29 de Abril de 2023 e a data da publicação do presente aviso no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau.

6. A presente delegação de poderes entra em vigor na data da sua publicação.

Universidade de Macau, aos 16 de Agosto de 2023.

A Comissão de Gestão Financeira da Universidade de Macau:

O Reitor, Professor Doutor *Song Yonghua*

O Vice-Reitor, Professor Doutor *Hui King Man*

O Vice-Reitor, Professor Doutor *Rui Paulo da Silva Martins*

O Vice-Reitor, Professor Doutor *Ge Wei*

O Vice-Reitor, Professor Doutor *Mok Kai Meng*

A Vice-Reitora, Doutora *Xu Jian*

(Custo desta publicação \$ 2 368,00)

De acordo com o disposto no artigo 37.º do Código do Procedimento Administrativo e no n.º 4 do artigo 29.º dos Estatutos da Universidade de Macau, aprovados pela Ordem Executiva n.º 14/2006, o reitor da Universidade de Macau decidiu:

1. Delegar na directora do Gabinete para os Assuntos da Saúde, Segurança e Ambientais, Cheang Sau Kun, ou no seu substituto, os poderes para a prática dos seguintes actos:

1) Aprovar o gozo de férias, bem como aceitar a justificação das faltas ao serviço dos trabalhadores subordinados;

2) Aprovar a participação dos trabalhadores subordinados em acções de formação, seminários, discussões e outras actividades semelhantes com a duração de até sete dias;

(三) 批准其管轄的員工進行超時工作；

(四) 根據既定的標準，作出其管轄的員工工作表現評核所需的一切行為；

(五) 根據校長批准，與同澳門大學宗旨相符的實體訂立及簽署合作與交流協議；

(六) 在其管轄的事務範圍內，簽署執行有權限實體決定所需之公函及文件。

二、本授權不妨礙授權者行使監督權及收回權。

三、本授權中授予的權力可部分轉授予獲授權者轄下主管人員或其代任人。

四、對行使本授權而作出的行為，得提起必要訴願。

五、由二零二三年四月二十九日起至本通告在《澳門特別行政區公報》刊登日期間，獲授權者或其代任人在上述授權範圍內所作之行為均被追認。

六、本決定自公佈日起生效。

二零二三年八月十日於澳門大學

校長 宋永華教授

(是項刊登費用為 \$2,131.00)

澳門大學健康科學學院院長根據《行政程序法典》第三十八條及刊登於二零一八年一月三十一日第五期第二組《澳門特別行政區公報》之澳門大學通告內澳門大學校長核准之授權的第十七款作出本決定：

一、轉授予健康科學學院副院長 Shen Hanming 或其代任人作出下列行為的職權：

(一) 批准其管轄的員工享受年假及接受合理缺勤之解釋；

(二) 批准其管轄的員工進行超時工作；

(三) 根據既定的標準，作出其管轄的員工工作表現評核所需的一切行為；

(四) 批准發出其管轄的學生個人檔案的證明書，但有關學術成績及學籍資料除外；

3) Aprovar a prestação de serviço em horas extraordinárias por parte dos trabalhadores subordinados;

4) Praticar todos os actos necessários à avaliação de desempenho dos trabalhadores subordinados, tendo em conta os parâmetros previamente definidos;

5) Estabelecer e assinar acordos de cooperação e intercâmbio com entidades cujos objectivos sejam compatíveis com os da Universidade de Macau, de acordo com a aprovação do reitor;

6) Assinar correspondência oficial e documentos relativos aos assuntos no âmbito das suas competências, necessários para executar as decisões tomadas pelas entidades competentes.

2. A presente delegação de poderes é feita sem prejuízo dos poderes de superintendência e avocação do delegante.

3. Os poderes ora delegados poderão ser parcialmente subdelegados no pessoal de chefia sob a supervisão da delegada, ou nos seus substitutos.

4. Dos actos praticados no exercício dos poderes ora delegados cabe recurso hierárquico necessário.

5. São ratificados todos os actos praticados pela delegada, ou pelo seu substituto, no âmbito dos poderes ora delegados, entre o dia 29 de Abril de 2023 e a data da publicação do presente aviso no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau.

6. A presente decisão entra em vigor na data da sua publicação.

Universidade de Macau, aos 10 de Agosto de 2023.

O Reitor, Professor Doutor *Song Yonghua*.

(Custo desta publicação \$ 2 131,00)

Nos termos do artigo 38.º do Código do Procedimento Administrativo e do n.º 17 da delegação de poderes aprovada pelo reitor da Universidade de Macau, que foi publicada no aviso da Universidade de Macau no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau n.º 52, II Série, de 26 de Dezembro de 2014, o director da Faculdade de Ciências da Saúde da Universidade de Macau decidiu:

1. Subdelegar no subdirector da Faculdade de Ciências da Saúde, Shen Hanming, ou no seu substituto, os poderes para a prática dos seguintes actos:

1) Aprovar o gozo de férias, bem como aceitar a justificação das faltas ao serviço dos trabalhadores subordinados;

2) Aprovar a prestação de serviço em horas extraordinárias por parte dos trabalhadores subordinados;

3) Praticar todos os actos necessários à avaliação de desempenho dos trabalhadores subordinados, tendo em conta os parâmetros previamente definidos;

4) Aprovar a passagem de certidões relativas aos processos individuais dos estudantes sob a sua competência, com excepção das informações respeitantes aos resultados académicos e aos estatutos individuais dos estudantes;

(五) 在其管轄的事務範圍內，簽署執行有權限實體決定所需之公函及文件。

二、本轉授權不妨礙授權者及轉授權者行使監督權及收回權。

三、對行使本轉授權而作出的行為，得提起必要訴願。

四、由二零二三年七月二十四日起至本通告在《澳門特別行政區公報》刊登日期間，獲轉授權者或其代任人在上述轉授權範圍內所作之行為均被追認。

五、本決定自公佈日起生效。

二零二三年八月二十一日於澳門大學

健康科學學院院長 Chuxia Deng

澳門大學健康科學學院院長根據《行政程序法典》第三十八條及刊登於二零一四年十二月二十六日第五十二期第二組《澳門特別行政區公報》之澳門大學通告內澳門大學財務管理委員會核准之授權的第三款作出本決定：

一、轉授予健康科學學院副院長Shen Hanming或其代任人作出下列行為的職權：

(一) 批准運用載於澳門大學本身預算項目範圍內其管轄單位的開支，上限為\$15,000.00（澳門元壹萬伍仟圓整）；

(二) 如屬免除招標、諮詢或訂立書面合同程序的方式取得工程、財貨及勞務，其上限則為上項所指金額的一半；

(三) 批准其管轄員工進行超時工作的開支。

二、本轉授權不妨礙授權者及轉授權者行使監督權及收回權。

三、對行使本轉授權而作出的行為，得提起必要訴願。

四、由二零二三年七月二十四日起至本通告在《澳門特別行政區公報》刊登日期間，獲轉授權者或其代任人在上述轉授權範圍內所作之行為均被追認。

五、本決定自公佈日起生效。

5) Assinar correspondência oficial e documentos relativos aos assuntos no âmbito das suas competências, necessários para executar as decisões tomadas pelas entidades competentes.

2. A presente subdelegação de poderes é feita sem prejuízo dos poderes de superintendência e avocação do delegante e do subdelegante.

3. Dos actos praticados no exercício dos poderes ora subdelegados cabe recurso hierárquico necessário.

4. São ratificados todos os actos praticados pelo subdelegado, ou pelo seu substituto, no âmbito dos poderes ora subdelegados, entre o dia 24 de Julho de 2023 e a data da publicação do presente aviso no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau.

5. A presente decisão entra em vigor na data da sua publicação.

Universidade de Macau, aos 21 de Agosto de 2023.

O Director da Faculdade de Ciências da Saúde, *Chuxia Deng*.

Nos termos do artigo 38.º do Código do Procedimento Administrativo e do n.º 3 da delegação de poderes aprovada pela Comissão de Gestão Financeira da Universidade de Macau, que foi publicada no aviso da Universidade de Macau no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau n.º 49, II Série, de 5 de Dezembro de 2018, o director da Faculdade de Ciências da Saúde da Universidade de Macau decidiu:

1. Subdelegar no subdirector da Faculdade de Ciências da Saúde, Shen Hanming, ou no seu substituto, os poderes para a prática dos seguintes actos:

1) Autorizar a realização de despesas inseridas no orçamento privativo da Universidade de Macau, no âmbito da unidade que supervisiona, até ao montante de \$ 15 000,00 (quinze mil patacas);

2) Quando se trate da aquisição de obras, bens e serviços a realizar com dispensa das formalidades de concurso, consulta ou da celebração de contrato escrito, o valor referido na alínea anterior é reduzido a metade;

3) Autorizar as despesas com horas extraordinárias dos trabalhadores subordinados.

2. A presente subdelegação de poderes é feita sem prejuízo dos poderes de superintendência e avocação da delegante e do subdelegante.

3. Dos actos praticados no exercício dos poderes ora subdelegados cabe recurso hierárquico necessário.

4. São ratificados todos os actos praticados pelo subdelegado, ou pelo seu substituto, no âmbito dos poderes ora subdelegados, entre o dia 24 de Julho de 2023 e a data da publicação do presente aviso no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau.

5. A presente decisão entra em vigor na data da sua publicação.

二零二三年八月二十一日於澳門大學

健康科學學院院長 Chuxia Deng

(是項刊登費用為 \$3,851.00)

澳門大學科技學院院長根據《行政程序法典》第三十八條及刊登於二零一九年二月二十七日第九期第二組《澳門特別行政區公報》之澳門大學通告內澳門大學校長核准之授權的第三款作出本決定：

一、轉授予科技學院副院長周萬歡或其代任人、物理及化學系主任邢貴川或其代任人作出下列行為的職權：

(一) 批准其管轄的員工享受年假及接受合理缺勤之解釋；

(二) 批准其管轄的員工進行超時工作；

(三) 根據既定的標準，作出其管轄的員工工作表現評核所需的一切行為；

(四) 批准發出其管轄的學生個人檔案的證明書，但有關學術成績及學籍資料除外；

(五) 在其管轄的事務範圍內，簽署執行有權限實體決定所需之公函及文件。

二、本轉授權不妨礙授權者及轉授權者行使監督權及收回權。

三、對行使本轉授權而作出的行為，得提起必要訴願。

四、由二零二三年七月一日起至本通告在《澳門特別行政區公報》刊登日期間，獲轉授權者或其代任人在上述轉授權範圍內所作之行為均被追認。

五、本決定自公佈日起生效。

二零二三年八月九日於澳門大學

科技學院院長 Xu Chengzhong

澳門大學科技學院院長根據《行政程序法典》第三十八條及刊登於二零一九年二月二十七日第九期第二組《澳門特別行政區

Universidade de Macau, aos 21 de Agosto de 2023.

O Director da Faculdade de Ciências da Saúde, *Chuxia Deng*.

(Custo desta publicação \$ 3 851,00)

Nos termos do artigo 38.º do Código do Procedimento Administrativo e do n.º 3 da delegação de poderes aprovada pelo reitor da Universidade de Macau, que foi publicada no aviso da Universidade de Macau no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau n.º 9, II Série, de 27 de Fevereiro de 2019, o director da Faculdade de Ciências e Tecnologia da Universidade de Macau decidiu:

1. Subdelegar na subdirectora da Faculdade de Ciências e Tecnologia, Zhou Wanhuan, ou no seu substituto, e no chefe do Departamento de Física e Química, Xing Guichuan, ou no seu substituto, os poderes para a prática dos seguintes actos:

1) Aprovar o gozo de férias, bem como aceitar a justificação das faltas ao serviço dos trabalhadores subordinados;

2) Aprovar a prestação de serviço em horas extraordinárias por parte dos trabalhadores subordinados;

3) Praticar todos os actos necessários à avaliação de desempenho dos trabalhadores subordinados, tendo em conta os parâmetros previamente definidos;

4) Aprovar a passagem de certidões relativas aos processos individuais dos estudantes sob a sua competência, com excepção das informações respeitantes aos resultados académicos e aos estatutos individuais dos estudantes;

5) Assinar correspondência oficial e documentos relativos aos assuntos no âmbito das suas competências, necessários para executar as decisões tomadas pelas entidades competentes.

2. A presente subdelegação de poderes é feita sem prejuízo dos poderes de superintendência e avocação do delegante e do subdelegante.

3. Dos actos praticados no exercício dos poderes ora subdelegados cabe recurso hierárquico necessário.

4. São ratificados todos os actos praticados pela subdelegada, ou pelo seu substituto, no âmbito dos poderes ora subdelegados, entre o dia 1 de Julho de 2023 e a data da publicação do presente aviso no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau.

5. A presente decisão entra em vigor na data da sua publicação.

Universidade de Macau, aos 9 de Agosto de 2023.

O Director da Faculdade de Ciências e Tecnologia, *Xu Chengzhong*.

Nos termos do artigo 38.º do Código do Procedimento Administrativo e do n.º 3 da delegação de poderes aprovada pela Comissão de Gestão Financeira da Universidade de Macau,

公報》之澳門大學通告內澳門大學財務管理委員會核准之授權的第三款作出本決定：

一、轉授予科技學院副院長周萬歡或其代任人、物理及化學系主任邢貴川或其代任人作出下列行為的職權：

(一) 批准運用載於澳門大學本身預算項目範圍內其管轄單位的開支，上限為\$15,000.00（澳門元壹萬伍仟圓整）；

(二) 如屬免除招標、諮詢或訂立書面合同程序的方式取得工程、財貨及勞務，其上限則為上項所指金額的一半；

(三) 批准其管轄員工進行超時工作的開支。

二、本轉授權不妨礙授權者及轉授權者行使監督權及收回權。

三、對行使本轉授權而作出的行為，得提起必要訴願。

四、由二零二三年七月一日起至本通告在《澳門特別行政區公報》刊登日期間，獲轉授權者或其代任人在上述轉授權範圍內所作之行為均被追認。

五、本決定自公佈日起生效。

二零二三年八月九日於澳門大學

科技學院院長 Xu Chengzhong

(是項刊登費用為 \$3,897.00)

根據《行政程序法典》第三十七條及第18/2018號行政法規第四十二條第二款(一)項的規定，澳門大學校長作出本決定：

一、將主持人文學院以中文或英文為答辯語言之博士論文答辯典試委員會的權力授予下表所列教授：

典試委員會主席
Di Wang教授
孫藝風教授
袁毓林教授
李軍教授

que foi publicada no aviso da Universidade de Macau no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau n.º 9, II Série, de 27 de Fevereiro de 2019, o director da Faculdade de Ciências e Tecnologia da Universidade de Macau decidiu:

1. Subdelegar na subdirectora da Faculdade de Ciências e Tecnologia, Zhou Wanhuan, ou no seu substituto, e no chefe do Departamento de Física e Química, Xing Guichuan, ou no seu substituto, os poderes para a prática dos seguintes actos:

1) Autorizar a realização de despesas inseridas no orçamento privativo da Universidade de Macau, no âmbito da unidade que supervisiona, até ao montante de \$ 15 000,00 (quinze mil patacas);

2) Quando se trate da aquisição de obras, bens e serviços a realizar com dispensa das formalidades de concurso, consulta ou da celebração de contrato escrito, o valor referido na alínea anterior é reduzido a metade;

3) Autorizar as despesas com horas extraordinárias dos trabalhadores subordinados.

2. A presente subdelegação de poderes é feita sem prejuízo dos poderes de superintendência e avocação da delegante e do subdelegante.

3. Dos actos praticados no exercício dos poderes ora subdelegados cabe recurso hierárquico necessário.

4. São ratificados todos os actos praticados pela subdelegada, ou pelo seu substituto, no âmbito dos poderes ora subdelegados, entre o dia 1 de Julho de 2023 e a data da publicação do presente aviso no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau.

5. A presente decisão entra em vigor na data da sua publicação.

Universidade de Macau, aos 9 de Agosto de 2023.

O Director da Faculdade de Ciências e Tecnologia, Xu Chengzhong.

(Custo desta publicação \$ 3 897,00)

De acordo com o disposto no artigo 37.º do Código do Procedimento Administrativo e na alínea 1) do n.º 2 do artigo 42.º do Regulamento Administrativo n.º 18/2018, o reitor da Universidade de Macau decidiu:

1. Delegar os poderes para presidir aos júris das provas de doutoramento, realizadas em língua chinesa ou inglesa, da Faculdade de Letras, nos professores indicados na lista abaixo apresentada:

Presidente dos júris
Prof. Dr. Di Wang
Prof. Dr. Sun Yifeng
Prof. Dr. Yuan Yulin
Prof. Dr. Li Jun

典試委員會主席
張健教授
王慶節教授
徐杰教授
朱壽桐教授
李德鳳教授
龔剛教授
鄧駿捷教授
Hans Georg Moeller教授
Victoria Sandra Harrison教授
張穎教授
Nicholas Michael Parker-Groom教授

二、將主持人文學院以葡文為答辯語言之博士論文答辯典試委員會的權力授予下表所列教授：

典試委員會主席
João Manuel Pires da Silva e Almeida Veloso教授
姚京明教授
Carlos Jorge Ferreira Silvestre教授

三、獲授權者的出任方式，由內部指引訂定。

四、本授權中授予的權力均不得轉授。

五、本決定之所有授權不妨礙授權者行使監督權及收回權。

六、廢止刊登於二零二二年八月十七日第三十三期第二組《澳門特別行政區公報》澳門大學通告內與上述有關之事宜。

七、本決定自二零二三年八月三十一日起生效。

二零二三年八月二十二日於澳門大學

校長 宋永華教授

(是項刊登費用為 \$3,002.00)

根據《行政程序法典》第三十七條及第18/2018號行政法規第四十二條第二款(一)項的規定，澳門大學校長作出本決定：

一、將主持工商管理學院之博士論文答辯典試委員會的權力授予下表所列教授：

Presidente dos júris
Prof. Dr. Zhang Jian
Prof. Dr. Wang Qingjie
Prof. Dr. Xu Jie
Prof. Dr. Zhu Shoutong
Prof. Dr. Li Defeng
Prof. Dr. Gong Gang
Prof. Dr. Tang Chon Chit
Prof. Dr. Hans Georg Moeller
Prof. <sup>a</sup> Dr. <sup>a</sup> Victoria Sandra Harrison
Prof. <sup>a</sup> Dr. <sup>a</sup> Zhang, Ellen Ying
Prof. Dr. Nicholas Michael Parker-Groom

2. Delegar os poderes para presidir aos júris das provas de doutoramento, realizadas em língua portuguesa, da Faculdade de Letras, nos professores indicados na lista abaixo apresentada:

Presidente dos júris
Prof. Dr. João Manuel Pires da Silva e Almeida Veloso
Prof. Dr. Yao Jingming
Prof. Dr. Carlos Jorge Ferreira Silvestre

3. A forma de exercício dos respectivos poderes pelos delegados é definida pelas orientações internas.

4. Os poderes ora delegados não são subdelegáveis.

5. Todas as presentes delegações de poderes são feitas sem prejuízo dos poderes de superintendência e avocação do delegante.

6. É revogada a parte relativa ao assunto acima referido, constante do aviso da Universidade de Macau no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau n.º 33, II Série, de 17 de Agosto de 2022.

7. A presente decisão entra em vigor no dia 31 de Agosto de 2023.

Universidade de Macau, aos 22 de Agosto de 2023.

O Reitor, Professor Doutor *Song Yonghua*.

(Custo desta publicação \$ 3 002,00)

De acordo com o disposto no artigo 37.º do Código do Procedimento Administrativo e na alínea 1) do n.º 2 do artigo 42.º do Regulamento Administrativo n.º 18/2018, o reitor da Universidade de Macau decidiu:

1. Delegar os poderes para presidir aos júris das provas de doutoramento da Faculdade de Gestão de Empresas, nos professores indicados na lista abaixo apresentada:



典試委員會主席
許敬文教授
羅振雄教授
Zhang Wenyang教授
雷智豪教授
Jason Zezhong Xiao教授
洪福來教授
Miao Li教授
舒連杰教授
練肇通教授
林朗為教授
劉丁己教授
黃業堅教授

二、獲授權者的出任方式，由內部指引訂定。

三、本授權中授予的權力均不得轉授。

四、本決定之所有授權不妨礙授權者行使監督權及收回權。

五、廢止刊登於二零二二年八月十七日第三十三期第二組《澳門特別行政區公報》澳門大學通告內與上述有關之事宜。

六、本決定自二零二三年八月三十一日起生效。

二零二三年八月二十二日於澳門大學

校長 宋永華教授

(是項刊登費用為 \$2,131.00)

根據《行政程序法典》第三十七條及第18/2018號行政法規第四十二條第二款(一)項的規定，澳門大學校長作出本決定：

一、將主持教育學院之博士論文答辯典試委員會的權力授予下表所列教授：

典試委員會主席
魏冰教授
胡碧穎教授
張國祥教授

Presidente dos júris
Prof. Dr. Hui King Man
Prof. Dr. Law Chun Hung Roberts
Prof. Dr. Zhang Wenyang
Prof. Dr. Loi Chi Ho
Prof. Dr. Jason Zezhong Xiao
Prof. Dr. Hong Fok Loi
Prof. <sup>a</sup> Dr. <sup>a</sup> Miao Li
Prof. Dr. Shu Lianjie
Prof. Dr. Lian Zhaotong
Prof. Dr. Lam Long Wai
Prof. Dr. Liu Ting Chi
Prof. Dr. Wong Ip Kin

2. A forma de exercício dos respectivos poderes pelos delegados é definida pelas orientações internas.

3. Os poderes ora delegados não são subdelegáveis.

4. Todas as presentes delegações de poderes são feitas sem prejuízo dos poderes de superintendência e avocação do delegante.

5. É revogada a parte relativa ao assunto acima referido, constante do aviso da Universidade de Macau no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau n.º 33, II Série, de 17 de Agosto de 2022.

6. A presente decisão entra em vigor no dia 31 de Agosto de 2023.

Universidade de Macau, aos 22 de Agosto de 2023.

O Reitor, Professor Doutor *Song Yonghua*.

(Custo desta publicação \$ 2 131,00)

De acordo com o disposto no artigo 37.º do Código do Procedimento Administrativo e na alínea 1) do n.º 2 do artigo 42.º do Regulamento Administrativo n.º 18/2018, o reitor da Universidade de Macau decidiu:

1. Delegar os poderes para presidir aos júris das provas de doutoramento da Faculdade de Educação, nos professores indicados na lista abaixo apresentada:

Presidente dos júris
Prof. Dr. Wei Bing
Prof. <sup>a</sup> Dr. <sup>a</sup> Hu Biying
Prof. Dr. Cheung Kwok Cheung

二、獲授權者的出任方式，由內部指引訂定。

三、本授權中授予的權力均不得轉授。

四、本決定之所有授權不妨礙授權者行使監督權及收回權。

五、廢止刊登於二零二二年八月十七日第三十三期第二組《澳門特別行政區公報》澳門大學通告內與上述有關之事宜。

六、本決定自二零二三年八月三十一日起生效。

二零二三年八月二十二日於澳門大學

校長 宋永華教授

(是項刊登費用為 \$1,620.00)

根據《行政程序法典》第三十七條及第18/2018號行政法規第四十二條第二款(一)項的規定，澳門大學校長作出本決定：

一、將主持健康科學學院之博士論文答辯典試委員會的權力授予下表所列教授：

典試委員會主席
沈漢明教授
徐仁和教授
陳國凱教授
張仲榮教授
羅茜教授
梁麗嫻教授
Gary Wong教授
項玉濤教授
袁振教授
鄭文華教授

二、獲授權者的出任方式，由內部指引訂定。

三、本授權中授予的權力均不得轉授。

四、本決定之所有授權不妨礙授權者行使監督權及收回權。

五、廢止刊登於二零二二年八月十七日第三十三期第二組《澳門特別行政區公報》澳門大學通告內與上述有關之事宜。

2. A forma de exercício dos respectivos poderes pelos delegados é definida pelas orientações internas.

3. Os poderes ora delegados não são subdelegáveis.

4. Todas as presentes delegações de poderes são feitas sem prejuízo dos poderes de superintendência e avocação do delegante.

5. É revogada a parte relativa ao assunto acima referido, constante do aviso da Universidade de Macau no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau n.º 33, II Série, de 17 de Agosto de 2022.

6. A presente decisão entra em vigor no dia 31 de Agosto de 2023.

Universidade de Macau, aos 22 de Agosto de 2023.

O Reitor, Professor Doutor *Song Yonghua*.

(Custo desta publicação \$ 1 620,00)

De acordo com o disposto no artigo 37.º do Código do Procedimento Administrativo e na alínea 1) do n.º 2 do artigo 42.º do Regulamento Administrativo n.º 18/2018, o reitor da Universidade de Macau decidiu:

1. Delegar os poderes para presidir aos júris das provas de doutoramento da Faculdade de Ciências da Saúde, nos professores indicados na lista abaixo apresentada:

Presidente dos júris
Prof. Dr. Shen Hanming
Prof. Dr. Ren-He Xu
Prof. Dr. Guokai Chen
Prof. Dr. Edwin Chong Wing Cheung
Prof. <sup>a</sup> Dr. <sup>a</sup> Luo Qian
Prof. <sup>a</sup> Dr. <sup>a</sup> Leung Lai Han
Prof. Dr. Gary Wong
Prof. Dr. Xiang Yutao
Prof. Dr. Yuan Zhen
Prof. Dr. Zheng Wenhua

2. A forma de exercício dos respectivos poderes pelos delegados é definida pelas orientações internas.

3. Os poderes ora delegados não são subdelegáveis.

4. Todas as presentes delegações de poderes são feitas sem prejuízo dos poderes de superintendência e avocação do delegante.

5. É revogada a parte relativa ao assunto acima referido, constante do aviso da Universidade de Macau no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau n.º 33, II Série, de 17 de Agosto de 2022.

六、本決定自二零二三年八月三十一日起生效。

二零二三年八月二十二日於澳門大學

校長 宋永華教授

(是項刊登費用為 \$2,052.00)

根據《行政程序法典》第三十七條及第18/2018號行政法規第四十二條第二款(一)項的規定，澳門大學校長作出本決定：

一、將主持法學院以中文或英文為答辯語言之博士論文答辯典試委員會的權力授予下表所列教授：

典試委員會主席
劉建宏教授
駱偉建教授
魏丹教授
唐曉晴教授
涂廣建教授
Rostam Mag.Iur.Dr.Iur.Neuwirth教授
蔣朝陽教授
稅兵教授
汪超教授

二、將主持法學院以葡文為答辯語言之博士論文答辯典試委員會的權力授予下表所列教授：

典試委員會主席
魏丹教授
唐曉晴教授

三、獲授權者的出任方式，由內部指引訂定。

四、本授權中授予的權力均不得轉授。

五、本決定之所有授權不妨礙授權者行使監督權及收回權。

六、廢止刊登於二零二二年八月十七日第三十三期第二組《澳門特別行政區公報》澳門大學通告內與上述有關之事宜。

七、本決定自二零二三年八月三十一日起生效。

6. A presente decisão entra em vigor no dia 31 de Agosto de 2023.

Universidade de Macau, aos 22 de Agosto de 2023.

O Reitor, Professor Doutor *Song Yonghua*.

(Custo desta publicação \$ 2 052,00)

De acordo com o disposto no artigo 37.º do Código do Procedimento Administrativo e na alínea 1) do n.º 2 do artigo 42.º do Regulamento Administrativo n.º 18/2018, o reitor da Universidade de Macau decidiu:

1. Delegar os poderes para presidir aos júris das provas de doutoramento, realizadas em língua chinesa ou inglesa, da Faculdade de Direito, nos professores indicados na lista abaixo apresentada:

Presidente dos júris
Prof. Dr. Liu Jianhong
Prof. Dr. Lok Wai Kin
Prof.ª Dr.ª Wei Dan
Prof. Dr. Tong Io Cheng
Prof. Dr. Tu Guangjian
Prof. Dr. Rostam Mag.Iur.Dr.Iur.Neuwirth
Prof. Dr. Jiang Chaoyang
Prof. Dr. Shui Bing
Prof. Dr. Wang Chao

2. Delegar os poderes para presidir aos júris das provas de doutoramento, realizadas em língua portuguesa, da Faculdade de Direito, nos professores indicados na lista abaixo apresentada:

Presidente dos júris
Prof.ª Dr.ª Wei Dan
Prof. Dr. Tong Io Cheng

3. A forma de exercício dos respectivos poderes pelos delegados é definida pelas orientações internas.

4. Os poderes ora delegados não são subdelegáveis.

5. Todas as presentes delegações de poderes são feitas sem prejuízo dos poderes de superintendência e avocação do delegante.

6. É revogada a parte relativa ao assunto acima referido, constante do aviso da Universidade de Macau no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau n.º 33, II Série, de 17 de Agosto de 2022.

7. A presente decisão entra em vigor no dia 31 de Agosto de 2023.

二零二三年八月二十二日於澳門大學

校長 宋永華教授

(是項刊登費用為 \$2,436.00)

根據《行政程序法典》第三十七條及第18/2018號行政法規第四十二條第二款(一)項的規定,澳門大學校長作出本決定:

一、將主持社會科學學院之博士論文答辯典試委員會的權力授予下表所列教授:

典試委員會主席
蔡天驥教授
張雷教授
朱智豪教授
Richard Dennis Fitzgerald教授
Todd Owen Jackson教授
Spencer De Li教授
劉世鼎教授
趙心樹教授

二、獲授權者的出任方式,由內部指引訂定。

三、本授權中授予的權力均不得轉授。

四、本決定之所有授權不妨礙授權者行使監督權及收回權。

五、廢止刊登於二零二二年八月十七日第三十三期第二組《澳門特別行政區公報》澳門大學通告內與上述有關之事宜。

六、本決定自二零二三年八月三十一日起生效。

二零二三年八月二十二日於澳門大學

校長 宋永華教授

(是項刊登費用為 \$1,813.00)

根據《行政程序法典》第三十七條及第18/2018號行政法規第四十二條第二款(一)項的規定,澳門大學校長作出本決定:

一、將主持科技學院之博士論文答辯典試委員會的權力授予下表所列教授:

Universidade de Macau, aos 22 de Agosto de 2023.

O Reitor, Professor Doutor *Song Yonghua*.

(Custo desta publicação \$ 2 436,00)

De acordo com o disposto no artigo 37.º do Código do Procedimento Administrativo e na alínea 1) do n.º 2 do artigo 42.º do Regulamento Administrativo n.º 18/2018, o reitor da Universidade de Macau decidiu:

1. Delegar os poderes para presidir aos júris das provas de doutoramento da Faculdade de Ciências Sociais, nos professores indicados na lista abaixo apresentada:

Presidente dos júris
Prof. Dr. Cai Tianji
Prof. Dr. Chang Lei
Prof. Dr. Chu, Chi Ho Angus
Prof. Dr. Richard Dennis Fitzgerald
Prof. Dr. Todd Owen Jackson
Prof. Dr. Spencer De Li
Prof. Dr. Liu Shih Diing
Prof. Dr. Zhao Xinshu

2. A forma de exercício dos respectivos poderes pelos delegados é definida pelas orientações internas.

3. Os poderes ora delegados não são subdelegáveis.

4. Todas as presentes delegações de poderes são feitas sem prejuízo dos poderes de superintendência e avocação do delegante.

5. É revogada a parte relativa ao assunto acima referido, constante do aviso da Universidade de Macau no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau n.º 33, II Série, de 17 de Agosto de 2022.

6. A presente decisão entra em vigor no dia 31 de Agosto de 2023.

Universidade de Macau, aos 22 de Agosto de 2023.

O Reitor, Professor Doutor *Song Yonghua*.

(Custo desta publicação \$ 1 813,00)

De acordo com o disposto no artigo 37.º do Código do Procedimento Administrativo e na alínea 1) do n.º 2 do artigo 42.º do Regulamento Administrativo n.º 18/2018, o reitor da Universidade de Macau decidiu:

1. Delegar os poderes para presidir aos júris das provas de doutoramento da Faculdade de Ciências e Tecnologia, nos professores indicados na lista abaixo apresentada:

典試委員會主席
Xu Chengzhong教授
Xiao Chuan Cai教授
Gui Changfeng教授
王百鍵教授
阮家榮教授
鞏志國教授
麥沛然教授
郭志達教授
黃錫榮教授
周萬歡教授
潘治文教授
祝雷教授
徐青松教授
孫海衛教授
周怡聰教授
Carlos Jorge Ferreira Silvestre教授
金小慶教授
馬少丹教授
羅文基教授

Presidente dos júris
Prof. Dr. Xu Chengzhong
Prof. Dr. Xiao Chuan Cai
Prof. Dr. Gui Changfeng
Prof. Dr. Wong Pak Kin
Prof. Dr. Yuen Ka Veng
Prof. Dr. Gong Zhiguo
Prof. Dr. Mak Pui In
Prof. Dr. Kwok Chi Tat
Prof. Dr. Vong Seak Weng
Prof. <sup>a</sup> Dr. <sup>a</sup> Zhou Wanhuan
Prof. Dr. Pun Chi Man
Prof. Dr. Zhu Lei
Prof. Dr. Xu Qingsong
Prof. Dr. Sun Haiwei
Prof. Dr. Zhou Yicong
Prof. Dr. Carlos Jorge Ferreira Silvestre
Prof. Dr. Jin Xiao Qing
Prof. <sup>a</sup> Dr. <sup>a</sup> Ma Shaodan
Prof. Dr. Law Man Kay

二、獲授權者的出任方式，由內部指引訂定。

三、本授權中授予的權力均不得轉授。

四、本決定之所有授權不妨礙授權者行使監督權及收回權。

五、廢止刊登於二零二二年八月十七日第三十三期第二組《澳門特別行政區公報》澳門大學通告內與上述有關之事宜。

六、本決定自二零二三年八月三十一日起生效。

二零二三年八月二十二日於澳門大學

校長 宋永華教授

(是項刊登費用為 \$2,606.00)

根據《行政程序法典》第三十七條及第18/2018號行政法規第四十二條第二款(一)項的規定，澳門大學校長作出本決定：

2. A forma de exercício dos respectivos poderes pelos delegados é definida pelas orientações internas.

3. Os poderes ora delegados não são subdelegáveis.

4. Todas as presentes delegações de poderes são feitas sem prejuízo dos poderes de superintendência e avocação do delegante.

5. É revogada a parte relativa ao assunto acima referido, constante do aviso da Universidade de Macau no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau n.º 33, II Série, de 17 de Agosto de 2022.

6. A presente decisão entra em vigor no dia 31 de Agosto de 2023.

Universidade de Macau, aos 22 de Agosto de 2023.

O Reitor, Professor Doutor *Song Yonghua*.

(Custo desta publicação \$ 2 606,00)

De acordo com o disposto no artigo 37.º do Código do Procedimento Administrativo e na alínea 1) do n.º 2 do artigo 42.º do Regulamento Administrativo n.º 18/2018, o reitor da Universidade de Macau decidiu:

一、將主持應用物理及材料工程研究院之博士論文答辯典試委員會的權力授予下表所列教授：

典試委員會主席
湯子康教授
Handong Sun教授
Pan Hui教授
邢貴川教授

二、獲授權者的出任方式，由內部指引訂定。

三、本授權中授予的權力均不得轉授。

四、本決定之所有授權不妨礙授權者行使監督權及收回權。

五、廢止刊登於二零二二年八月十七日第三十三期第二組《澳門特別行政區公報》澳門大學通告內與上述有關之事宜。

六、本決定自二零二三年八月三十一日起生效。

二零二三年八月二十二日於澳門大學

校長 宋永華教授

(是項刊登費用為 \$1,700.00)

根據《行政程序法典》第三十七條及第18/2018號行政法規第四十二條第二款(一)項的規定，澳門大學校長作出本決定：

一、將主持中華醫藥研究院之博士論文答辯典試委員會的權力授予下表所列教授：

典試委員會主席
王一濤教授
李紹平教授
陳新教授
鄭穎教授
梁重恒教授
胡豪教授
蘇煥興教授
燕茹教授
陳美婉教授

1. Delegar os poderes para presidir aos júris das provas de doutoramento do Instituto de Física Aplicada e Engenharia de Materiais, nos professores indicados na lista abaixo apresentada:

Presidente dos júris
Prof. Dr. Tang Zikang
Prof. Dr. Handong Sun
Prof. Dr. Pan Hui
Prof. Dr. Xing Guichuan

2. A forma de exercício dos respectivos poderes pelos delegados é definida pelas orientações internas.

3. Os poderes ora delegados não são subdelegáveis.

4. Todas as presentes delegações de poderes são feitas sem prejuízo dos poderes de superintendência e avocação do delegante.

5. É revogada a parte relativa ao assunto acima referido, constante do aviso da Universidade de Macau no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau n.º 33, II Série, de 17 de Agosto de 2022.

6. A presente decisão entra em vigor no dia 31 de Agosto de 2023.

Universidade de Macau, aos 22 de Agosto de 2023.

O Reitor, Professor Doutor *Song Yonghua*.

(Custo desta publicação \$ 1 700,00)

De acordo com o disposto no artigo 37.º do Código do Procedimento Administrativo e na alínea 1) do n.º 2 do artigo 42.º do Regulamento Administrativo n.º 18/2018, o reitor da Universidade de Macau decidiu:

1. Delegar os poderes para presidir aos júris das provas de doutoramento do Instituto de Ciências Médicas Chinesas, nos professores indicados na lista abaixo apresentada:

Presidente dos júris
Prof. Dr. Wang Yitao
Prof. Dr. Li Shaoping
Prof. Dr. Chen Xin
Prof.ª Dr.ª Zheng Ying
Prof. Dr. Leung Chung Hang
Prof. Dr. Hu Hao
Prof. Dr. Su Huanxing
Prof.ª Dr.ª Yan Ru
Prof.ª Dr.ª Chen Meiwan

典試委員會主席
胡元佳教授
王春明教授
陳修平教授
萬建波教授
李鵬教授
Wang Ruibing教授

二、獲授權者的出任方式，由內部指引訂定。

三、本授權中授予的權力均不得轉授。

四、本決定之所有授權不妨礙授權者行使監督權及收回權。

五、廢止刊登於二零二二年八月十七日第三十三期第二組《澳門特別行政區公報》澳門大學通告內與上述有關之事宜。

六、本決定自二零二三年八月三十一日起生效。

二零二三年八月二十二日於澳門大學

校長 宋永華教授

(是項刊登費用為 \$2,447.00)

Presidente dos júris
Prof. Dr. Hu Yuanjia
Prof. Dr. Wang Chunming
Prof. Dr. Chen Xiuping
Prof. Dr. Wan Jianbo
Prof. Dr. Li Peng
Prof. Dr. Wang Ruibing

2. A forma de exercício dos respectivos poderes pelos delegados é definida pelas orientações internas.

3. Os poderes ora delegados não são subdelegáveis.

4. Todas as presentes delegações de poderes são feitas sem prejuízo dos poderes de superintendência e advocação do delegante.

5. É revogada a parte relativa ao assunto acima referido, constante do aviso da Universidade de Macau no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau n.º 33, II Série, de 17 de Agosto de 2022.

6. A presente decisão entra em vigor no dia 31 de Agosto de 2023.

Universidade de Macau, aos 22 de Agosto de 2023.

O Reitor, Professor Doutor *Song Yonghua*.

(Custo desta publicação \$ 2 447,00)

## 公共建設局

### 通告

茲特通告，有關公佈於二零二三年六月二十一日第二十五期《澳門特別行政區公報》第二組及二零二三年七月二十六日第三十期《澳門特別行政區公報》第二組的「新城A區B5地段公共房屋設計連建造工程」公開招標，招標實體已按照招標方案第2.2條的規定及因應需要，作出解答及補充說明，並將其等附於招標案卷內。

上述的解答及補充說明得透過於辦公時間內前往位於澳門羅理基博士大馬路南光大廈九樓，公共建設局查閱。

二零二三年八月二十三日於公共建設局

局長 林焯浩

(是項刊登費用為 \$1,178.00)

## DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE OBRAS PÚBLICAS

### Avisos

Faz-se saber que em relação ao concurso público para empreitada de obra pública designada por «Empreitada de Concepção e Construção de Habitação Pública no Lote B5 da Nova Zona de Aterro A», publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 25, II Série, de 21 de Junho de 2023 e n.º 30, II Série, de 26 de Julho de 2023, foram prestados esclarecimentos, nos termos do artigo 2.2 do programa do concurso, e foi feita aclaração complementar conforme necessidades, pela entidade que realiza o concurso e juntos ao processo do concurso.

Os referidos esclarecimentos e aclaração complementar encontram-se disponíveis para consulta, durante o horário de expediente, na Direcção dos Serviços de Obras Públicas, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 9.º andar, Macau.

Direcção dos Serviços de Obras Públicas, aos 23 de Agosto de 2023.

O Director, *Lam Wai Hou*.

(Custo desta publicação \$ 1 178,00)

茲特通告，有關公佈於二零二三年六月二十一日第二十五期《澳門特別行政區公報》第二組及二零二三年七月二十六日第三十期《澳門特別行政區公報》第二組的「新城A區B7地段公共房屋設計連建造工程」公開招標，招標實體已按照招標方案第2.2條的規定及因應需要，作出解答及補充說明，並將其等附於招標案卷內。

上述的解答及補充說明得透過於辦公時間內前往位於澳門羅理基博士大馬路南光大廈九樓，公共建設局查閱。

二零二三年八月二十三日於公共建設局

局長 林焯浩

(是項刊登費用為 \$952.00)

茲特通告，有關公佈於二零二三年六月二十一日第二十五期《澳門特別行政區公報》第二組及二零二三年七月二十六日第三十期《澳門特別行政區公報》第二組的「新城A區B12地段公共房屋設計連建造工程」公開招標，招標實體已按照招標方案第2.2條的規定及因應需要，作出解答及補充說明，並將其等附於招標案卷內。

上述的解答及補充說明得透過於辦公時間內前往位於澳門羅理基博士大馬路南光大廈九樓，公共建設局查閱。

二零二三年八月二十三日於公共建設局

局長 林焯浩

(是項刊登費用為 \$1,020.00)

茲特通告，有關公佈於二零二三年七月二十六日第三十期《澳門特別行政區公報》第二組的「新城填海區A區共同管道及道路設計連建造工程 – 南區」公開招標，招標實體已按照招標方案第2.2條的規定及因應需要，作出解答及補充說明，並將其等附於招標案卷內。

Faz-se saber que em relação ao concurso público para empreitada de obra pública designada por «Empreitada de Concepção e Construção de Habitação Pública no Lote B7 da Nova Zona de Aterro A», publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 25, II Série, de 21 de Junho de 2023 e n.º 30, II Série, de 26 de Julho de 2023, foram prestados esclarecimentos, nos termos do artigo 2.2 do programa do concurso, e foi feita aclaração complementar conforme necessidades, pela entidade que realiza o concurso e juntos ao processo do concurso.

Os referidos esclarecimentos e aclaração complementar encontram-se disponíveis para consulta, durante o horário de expediente, na Direcção dos Serviços de Obras Públicas, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 9.º andar, Macau.

Direcção dos Serviços de Obras Públicas, aos 23 de Agosto de 2023.

O Director, *Lam Wai Hou*.

(Custo desta publicação \$ 952,00)

Faz-se saber que em relação ao concurso público para empreitada de obra pública designada por «Empreitada de Concepção e Construção de Habitação Pública no Lote B12 da Nova Zona de Aterro A», publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 25, II Série, de 21 de Junho de 2023 e n.º 30, II Série, de 26 de Julho de 2023, foram prestados esclarecimentos, nos termos do artigo 2.2 do programa do concurso, e foi feita aclaração complementar conforme necessidades, pela entidade que realiza o concurso e juntos ao processo do concurso.

Os referidos esclarecimentos e aclaração complementar encontram-se disponíveis para consulta, durante o horário de expediente, na Direcção dos Serviços de Obras Públicas, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 9.º andar, Macau.

Direcção dos Serviços de Obras Públicas, aos 23 de Agosto de 2023.

O Director, *Lam Wai Hou*.

(Custo desta publicação \$ 1 020,00)

Faz-se saber que em relação ao concurso público para empreitada de obra pública designada por «Empreitada de concepção e construção da galeria técnica e arruamentos na Zona A dos Novos Aterros Urbanos – Zona Sul», publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 30, II Série, de 26 de Julho de 2023, foram prestados esclarecimentos, nos termos do artigo 2.2 do programa do concurso, e foi feita aclaração complementar conforme necessidades, pela entidade que realiza o concurso e juntos ao processo do concurso.



上述的解答及補充說明得透過於辦公時間內前往位於澳門羅理基博士大馬路南光大廈九樓，公共建設局查閱。

二零二三年八月二十三日於公共建設局

局長 林焯浩

(是項刊登費用為 \$1,065.00)

茲特通告，有關公佈於二零二三年八月十六日第三十三期《澳門特別行政區公報》第二組的「南灣大馬路終審法院大樓建造工程-上蓋工程」公開招標，招標實體已按照招標方案第2.2條的規定作出解答，及因應需要，作出補充說明，並將其等附於招標案卷內。

上述的解答及補充說明得透過於辦公時間內前往位於澳門羅理基博士大馬路南光大廈九樓，公共建設局查閱。

二零二三年八月二十三日於公共建設局

局長 林焯浩

(是項刊登費用為 \$906.00)

Os referidos esclarecimentos e aclaração complementar encontram-se disponíveis para consulta, durante o horário de expediente, na Direcção dos Serviços de Obras Públicas, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 9.º andar, Macau.

Direcção dos Serviços de Obras Públicas, aos 23 de Agosto de 2023.

O Director, *Lam Wai Hou*.

(Custo desta publicação \$ 1 065,00)

Faz-se saber que em relação ao concurso público para empreitada de obra pública designada por «Empreitada de Construção do Tribunal de Última Instância na Av. da Praia Grande - obra de superestrutura», publicado no Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau n.º 33, II Série, de 16 de Agosto de 2023, foram prestados esclarecimentos, nos termos do artigo 2.2 do programa do concurso, e foi feita aclaração complementar conforme necessidades, pela entidade que realiza o concurso e juntos ao processo do concurso.

Os referidos esclarecimentos e aclaração complementar encontram-se disponíveis para consulta, durante o horário de expediente, na Direcção dos Serviços de Obras Públicas, sita na Av. do Dr. Rodrigo Rodrigues, Edifício Nam Kwong, 9.º andar, Macau.

Direcção dos Serviços de Obras Públicas, aos 23 de Agosto de 2023.

O Director, *Lam Wai Hou*.

(Custo desta publicação \$ 906,00)

# 公證署公告及其他公告 ANÚNCIOS NOTARIAIS E OUTROS

## 第一 公證署

### 澳門搞作藝術文化協會

為着公佈之目的，透過二零二三年八月二十三日簽署的經認證文書設立了上述社團。該社團的設立文件和章程已存檔於本署的社團及財團存檔文件內，檔案組2號81/2023。

### 澳門搞作藝術文化協會

#### 章程

#### 第一章 總則

##### 第一條 名稱

本會中文名稱為“澳門搞作藝術文化協會”，中文簡稱為“搞作藝術文化協會”。

##### 第二條 會址

本會會址設於澳門提督馬路祐適工業大廈14樓A。

##### 第三條 宗旨

本會宗旨為促進中西方文化藝術交流與學術合作，為中外人士在中國及海外繼續進行藝術交流與研究提供機會；提供藝術方面的前期培訓，並開辦相關藝術類課程及進行學術研究，培養頂尖的藝術人才；提供社會服務以及開展與同類機構的合作，以發展藝術相關領域之教育，服務澳門社會，促進澳門文化藝術的發展，並推動藝術文化教育的普及。

##### 第四條 性質及存續期

本會為非牟利團體，本會之存續期為無限期。

#### 第二章 會員

##### 第五條 會員資格

凡贊同本會宗旨及章程者，均可申請為本會會員。經本會理事會批准後，便可成為會員。

##### 第六條 權利及義務

會員有以下權利：

1. 會員有選舉權及被選舉權，有權參與本會舉辦的一切活動和享有本會提供的福利。

2. 會員有遵守本會章程和決議，以及繳交會費的義務。

#### 第七條 經費

本會財政收入源自會員繳交的會費、熱心人士及機構的捐贈及資助；倘有需要，理事會得決定籌募。

### 第三章 組織機關

#### 第八條 機關

本會組織機關包括會員大會、理事會及監事會。

#### 第九條 會員大會

1. 會員大會由所有會員組成，為本會最高權力機關，負責制定或修改本會章程；選舉會員大會主席團、理事會及監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。

2. 會員大會設一主席團，其成員由一名主席、一名副主席及一名秘書組成，每屆任期為三年，可連選連任。

3. 會員大會每年舉行至少一次會議，由理事會最少提前八天透過掛號信或最少提前八天透過簽收之方式召集，通知書內須註明會議之日期、時間、地點和議程；由不少於總數五分之一之會員以正當目的提出要求時，亦得召開會員大會。

4. 會員大會必須在半數以上會員出席的情況下方可決議。如出席人數不足半數，則可於半小時後作第二次召集，經第二次召集的會員大會不論人數多寡，均可作出決議。

5. 會員大會會議決議取決於出席會員之絕對多數票；然而，修改本會章程之決議取決於出席會員四分之三的贊同票，而解散本會的決議則取決於全體會員四分之三的贊同票。

#### 第十條 理事會

1. 理事會為本會的行政管理機關，負責執行會員大會決議和管理法人。

2. 理事會由最少三名或以上單數成員組成，設理事長一名、副理事長一名及

理事若干名。每屆任期為三年，可連選連任。

3. 理事會每半年召開一次會議，由理事長負責召集。會議在有過半數理事會成員出席時，方可議決事宜，而決議取決於出席成員的過半數贊同票。

#### 第十一條 監事會

1. 監事會為本會的監察機關，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

2. 監事會由最少三名或以上單數成員組成，設監事長一名、副監事長一名及監事若干名。每屆任期為三年，可連選連任。

3. 監事會每半年召開一次會議，由監事長負責召集。會議在有過半數監事會成員出席時，方可議決事宜，而決議取決於出席成員的過半數贊同票。

二零二三年八月二十三日於第一公證署

助理員 胡巧儀

(是項刊登費用為 \$1,998.00)  
(Custo desta publicação \$ 1 998,00)

## 第一 公證署

### 澳門南昌聯誼會

為着公佈之目的，透過二零二三年八月二十二日簽署的經認證文書設立了上述社團。該社團的設立文件和章程已存檔於本署的社團及財團存檔文件內，檔案組2號80/2023。

### 澳門南昌聯誼會

#### 章程

#### 第一章

##### 總則

##### 第一條

##### 名稱

本會中文名稱為“澳門南昌聯誼會”，英文名稱為“Macao Nanchang Friendship Association”。

## 第二條 會址

本會會址設於澳門宋玉生廣場335號獲多利中心20樓K至M。

## 第三條 宗旨

本會宗旨為擁護「一國兩制」，發揚愛國愛澳精神，促進澳門社會和諧發展，積極支持澳門特區政府依法施政；以服務社群、促進和諧共融為己任，廣泛團結原籍貫為南昌之鄉親，促進海內外鄉親的聯繫，以維繫鄉誼和服務鄉梓；發揮鄉情聯誼平台的作用，積極促進澳門與南昌及內地在經濟、教育、文化及工商等方面的交流及合作，使兩地共同發展、互利共贏。

## 第四條 性質及存續期

本會為非牟利團體，本會之存續期為無限期。

## 第二章 會員

### 第五條 會員資格

凡贊同本會宗旨及章程者，均可申請為本會會員。經本會理事會批准後，便可成為會員。

### 第六條 權利及義務

1. 會員有選舉權及被選擇權，有權參與本會舉辦的一切活動和享有本會提供的福利。

2. 會員有遵守本會章程和決議，以及繳交會費的義務。

### 第七條 經費

本會財政收入源自會員繳交的會費、熱心人士及機構的捐贈及資助；倘有需要，理事會得決定籌募。

## 第三章 組織機關

### 第八條 機關

本會組織機關包括會員大會、理事會及監事會。

## 第九條 會員大會

1. 會員大會由所有會員組成，為本會最高權力機關，負責制定或修改本會章程；選舉會員大會會長、副會長、秘書長、副秘書長、理事會及監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。

2. 會員大會設會長一名、副會長若干名、秘書長一名及副秘書長若干名，每屆任期為三年，可連選連任。

3. 會員大會每年舉行至少一次會議，由理事會最少提前八天透過掛號信或最少提前八天透過簽收之方式召集，通知書內須註明會議之日期、時間、地點和議程；由不少於總數五分之一之會員以正當目的提出要求時，亦得召開會員大會。

4. 會員大會必須在半數以上會員出席的情況下方可決議。如出席人數不足半數，則可於半小時後作第二次召集，經第二次召集的會員大會不論人數多寡，均可作出決議。

5. 會員大會會議決議取決於出席會員之絕對多數票；然而，修改本會章程之決議取決於出席會員四分之三的贊同票，而解散本會的決議則取決於全體會員四分之三的贊同票。

### 第十條 理事會

1. 理事會為本會的行政管理機關，負責執行會員大會決議和管理法人。

2. 理事會由最少三名或以上單數成員組成，設理事長一名、副理事長及理事各若干名。每屆任期為三年，可連選連任。

3. 理事會每年召開至少一次會議，由理事長負責召集。會議在有過半數理事會成員出席時，方可議決事宜，而決議取決於出席成員的過半數贊同票。

### 第十一條 監事會

1. 監事會為本會監察機關，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

2. 監事會由最少三名或以上單數成員組成，設監事長一名、副監事長及監事各若干名。每屆任期為三年，可連選連任。

3. 監事會每年召開一次會議，由監事長負責召集。會議在有過半數監事會成員出席時，方可議決事宜，而決議取決於出席成員的過半數贊同票。

二零二三年八月二十二日於第一公證署

助理員 胡巧儀

(是項刊登費用為 \$2,103.00)  
(Custo desta publicação \$ 2 103,00)

## 第二公證署

2.º CARTÓRIO NOTARIAL  
DE MACAU

### 晟曦慈善會

ASSOCIAÇÃO DE BENEFICÊNCIA  
SENG HEI

為着公佈之目的，透過二零二三年八月十六日簽署的經認證文書設立了上述社團。該社團的設立文件和章程已存檔於本署2023/ASS/M4檔案組內，編號為205。

### 晟曦慈善會 章程

## 第一章 總則

### 第一條 名稱

本會中文名稱為“晟曦慈善會”，葡文名稱為“ASSOCIAÇÃO DE BENEFICÊNCIA SENG HEI”，英文名稱為“SENG HEI CHARITY ASSOCIATION”。

### 第二條 宗旨

本會為非牟利團體，宗旨是關懷及扶助貧困，以及幫助弱勢社群；促進和發展社會公益、慈善。

### 第三條 會址

本會會址設於澳門宋玉生廣場336-342號富達花園4樓L。

## 第二章 會員

### 第四條 會員資格

凡贊成本會宗旨及認同本會章程者，按手續填寫申請表格，經本會理事會批准後，便可成為本會會員。

### 第五條 會員權利及義務

(一) 會員有選舉及被選舉權，可享有本會舉辦一切活動和福利的權利；會員

有權對本會提出批評和建議，會員有退會的自由，但需按手續向理事會提出書面申請。

(二) 會員有義務遵守本會的會章並執行本會會員大會和理事會的決議；積極參與、支持及協助本會舉辦之各項活動，推動本會的宗旨；按時繳納會費及其他應付之費用，會員不得作出任何有損害本會聲譽之行為。

### 第三章 組織機關

#### 第六條 機關

本會組織機關包括會員大會、理事會、監事會。

#### 第七條 會員大會

(一) 會員大會由所有會員組成，為本會最高權力機關，負責修改會章、討論及決定本會之重大事宜；選舉會員大會會長、副會長、秘書和理事會、監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。

(二) 會員大會設會長一名、副會長一名及秘書一名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 會員大會每年舉行一次，至少提前八天透過掛號信或簽收之方式召集，召集書內須註明會議之日期、時間、地點和議程，如遇重大或特別事項得召開特別會員大會。

(四) 修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

#### 第八條 理事會

(一) 理事會為本會行政管理機關，負責執行本會決議及處理日常會務。

(二) 理事會由最少三名或以上單數成員組成，設理事長、副理事長各一名及理事若干名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 理事會會議每三個月召開一次。會議在有過半數理事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

#### 第九條 監事會

(一) 監事會為本會監察機關，負責監督理事會的行政執行，以及監察理事會的運作及查核本會之財產；監督各項會務工作之進展，就其監察活動編制年度報告；稽核理事會之財政收支及檢查一切帳目及單據之查對；審查本會之一切會務進行情形。

(二) 監事會由最少三名或以上單數成員組成，設監事長、副監事長各一名及監事若干名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 監事會會議每三個月召開一次。會議在有過半數監事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

### 第四章 經費

#### 第十條 經費

本會經費源於會員會費、各界人士的贊助和捐款及籌辦活動的籌款。

### 第五章 附則

#### 第十一條 解釋

本會章程之解釋權屬會員大會；本會章程由會員大會通過之日起生效，若有未盡善之處，由會員大會討論通過修訂。

#### 第十二條 候補法律

本章程所未規範事宜，概依澳門現行法律執行。

二零二三年八月十六日於第二公證署

二等助理員 勞嘉健 Lou Ka Kin

(是項刊登費用為 \$2,024.00)

(Custo desta publicação \$ 2 024,00)

### 第二公證署

2.º CARTÓRIO NOTARIAL  
DE MACAU

#### 撒伽摩托文化協會

ASSOCIAÇÃO DA CULTURA  
DE KICKER MOTOR

為着公佈之目的，透過二零二三年八月十七日簽署的經認證文書設立了上述社團。該社團的設立文件和章程已存檔於本署2023/ASS/M4檔案組內，編號為206。

撒伽摩托文化協會

章程

第一章

名稱、會址及宗旨

第一條——名稱

本會中文名稱為“撒伽摩托文化協會”，葡文名稱為“ASSOCIAÇÃO DA

CULTURA DE KICKER MOTOR”，英文名稱為“KICKER MOTOR CULTURE ASSOCIATION”。

#### 第二條——宗旨

本會為非牟利團體，宗旨是推動和發展本澳機車文化活動，組織和參與各類文化活動。

#### 第三條——會址

本會會址設於澳門士多鳥拜斯大馬路43號華益大廈3樓A，經會員大會決議，會址可以遷移。

### 第二章

#### 會員權利及義務

#### 第四條——會員

凡愛好機車文化活動，贊成本會宗旨及認同本會章程者，均可申請為本會會員。經本會理事會批准及登記註冊後，便可成為會員。

#### 第五條——會員權利

(一) 根據本章程參與會員大會及在會議中投票。

(二) 在本會各機關選舉中選舉及被選舉。

(三) 選舉及被選舉作為本會出席其他組織的代表。

(四) 參與本會所舉辦之所有活動。

#### 第六條——會員義務

(一) 遵守及執行本會章程及執行會員大會之決議及理事會之決定。

(二) 遵守及執行本會的內部守則。

(三) 準時繳交由會員大會訂出的會費。

#### 第七條——處分

違反本會章程及守則或作出有辱本會聲譽行為之會員，可分別給予警告、中止會籍或開除會籍之處分。

### 第三章

#### 組織機關

#### 第八條——機關

(一) 本會之機關包括會員大會、理事會、監事會。

(二) 本會之機關據位人每屆任期三年，可連選連任。其產生是於每屆任期屆滿之年的第四季度內，在為選舉機關據位人的目的而舉行之會員大會中選出。

**第九條——會員大會**

(一) 會員大會由所有會員組成，為本會最高權力機關，負責修改會章；選出會員大會主席、副主席、秘書和理事會、監事會成員；決定會務方針；審查和批准理事會工作報告。

(二) 會員大會設主席一名、副主席一名及秘書一名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 會員大會每年舉行一次，由理事會依法進行召集，至少提前八天透過掛號信或簽收之方式召集，召集書內須註明會議之日期、時間、地點和議程，如遇重大或特別事項得召開特別會員大會。

(四) 會員大會進行第一次召集時，須至少半數會員出席方可舉行，若不足規定人數，會議押後半小時進行第二次召集，屆時不論出席人數多少，均為有效會議。

(五) 會員大會之決議須獲出席會員的絕對多數贊同票方為有效。修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票，解散本會的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

**第十條——理事會**

(一) 理事會為本會之行政管理機關，負責制定會務活動計劃，提交每年度工作及財務報告，執行會員大會之決議。

(二) 理事會由最少五名或以上單數成員組成，設理事長及副理事長各一名，秘書、財務及理事各若干名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 理事會會議每三個月召開一次。會議在有過半數理事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

**第十一條——監事會**

(一) 監事會為本會之監察機關，負責監察理事會日常會務運作和財政收支。

(二) 監事會由最少五名或以上單數成員組成，設監事長及副監事長各一名，秘書及監事各若干名。每屆任期為三年，可連選連任。

(三) 監事會會議每三個月召開一次。會議在有過半數監事會成員出席時，方可議決事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

**第四章**

使本會負責之方式

**第十二條——簽署方式**

社團之一般日常運作中，一般書信往來文件及行政文件，以及所有遞交政府部

門及公共行政機構之書信和文件，只需由會員大會主席、理事長和副理事長其中任何一人的簽署即為有效；其餘所有文件必須由會員大會主席、理事長或副理事長中任意兩位聯署方為有效。

**第五章**

財務管理

**第十三條——收入**

本會之收入：

- A. 會費；
- B. 各界人士對本會的資助及捐獻；
- C. 源自本會活動的所有收入。

**第六章**

附則

**第十四條——候補適用**

本章程未有規範之事項一概根據澳門特別行政區法律處理。

二零二三年八月十七日於第二公證署

二等助理員 勞嘉健 Lou Ka Kin

(是項刊登費用為 \$2,431.00)

(Custo desta publicação \$ 2 431,00)

**私人公證員**

CARTÓRIO PRIVADO  
MACAU

證明

Certificação

**澳門亞太數學、人工智能與交叉學科學會**

為着公佈之目的，茲證明透過2023年8月18日於本私人公證署所簽署的經認證文書設立了上述社團，其宗旨及住所均載於附件的章程內。該社團的設立文件和章程已存檔於本私人公證署“2023年社團及財團文件檔案組”第1/2023檔案組內，編號為22，章程條文內容載於附件。

Certifico, para efeitos de publicação, que foi constituída por documento autenticado assinado neste cartório, no dia 18 de Agosto de 2023, uma associação com a denominação em epígrafe, cujos objecto e sede constam do estatuto em anexo, sendo acto constitutivo e estatuto arquivados neste cartório no maço de documentos de associações e de instituição de fundações do ano 2023, número 1/2023 sob o documento número 22.

**澳門亞太數學、人工智能與交叉學科學會章程****第一章 總則****第一條  
名稱**

本會中文名稱為“澳門亞太數學、人工智能與交叉學科學會”，葡文名稱為“Associação de Ásia-Pacífico Matemática, Inteligência Artificial e Estudos Interdisciplinares de Macau”，英文名稱為“Macao Asia-Pacific Association of Mathematics, Artificial Intelligence, and Interdisciplinary Studies”。

**第二條  
宗旨**

本會為非牟利社團，並受本章程及本澳適用於法人之現行法例管轄。本會宗旨為：

1. 擁護“一國兩制”及《基本法》；
2. 積極推廣亞太地區數學、人工智能與交叉學科在澳門發展之理念；
3. 促進澳門的數學專家、人工智能專家與交叉學科專家能合作、文化交流及持續發展；
4. 作為聯繫數學專家、人工智能專家和交叉學科專家政府相關部門的橋樑，如實反映行業內經營狀況；
5. 協助會員通過不同方式對接資源，以滿足各自發展及協作需求；
6. 組織會員及社會力量去幫助及貢獻社會的公益事業。

**第三條  
會址**

本會會址設於澳門大堂區水坑尾街婦聯大廈住宅區23樓C座。本會亦可根據需要，通過會員大會之決議將會址遷至澳門任何其它地方。

**第四條**

本會存續不設期限。

**第二章 會員****第五條  
會員資格**

凡認同本會宗旨及章程者，均可申請為本會會員。經本會理事會批准後，便可成為會員。

## 第六條 會員權利

本會會員享有以下權利：

1. 本會的選舉權、被選舉權和表決權；
2. 參加本會組織的各類活動；
3. 享受本會服務的優先權；
4. 對本會工作的批評及建議；
5. 享有本會舉辦一切活動和福利的權利；
6. 退出本會之權利。

## 第七條 會員義務

本會會員享有以下的義務：

1. 遵守本會章程及會員守則，執行會員大會和理事會的決議；
2. 履行本會各機關通過決議的義務；
3. 維護本會的合法權益；
4. 積極承擔本會籌辦的工作；
5. 維護本會信譽和形象。

## 第三章 組織

### 第八條 組織架構

本會的內部組織由以下管理機關組成：

1. 會員大會；
2. 理事會；及
3. 監事會。

### 第九條 會員大會

- 一. 本會的最高權力機構是會員大會。
- 二. 會員大會的職責如下：
  1. 制定和修改本會章程；
  2. 選舉及解任會員大會會長、副會長、理事會成員及監事會成員；
  3. 審議理事會工作報告和財務報告；
  4. 決定會費收取辦法；

5. 審議由理事會或由四分之一以上會員聯名提出的議案；

6. 決定終止本會；及

7. 決定其他重大事宜。

三. 會員大會設會長一名及副會長若干名。每屆任期三年，可連選連任，不限次數。

四. 會員大會每年舉行一次，需至少提前八天透過掛號信或簽收方式召集，通知書內須注明會議日期、時間、地點和議程。如遇重大或特別事項理事會得召開特別會員大會。

五. 若屬首次召集，如出席的會員不足半數，則半小時後在同一地點作第二次召集，屆時不論出席人數多寡亦可進行會議，而決議則取決於出席會員之相對多數贊同票。召開地點可以在澳門會址，也可以在其他地區召開。

六. 修改本會章程之決議，須獲出席會議之會員四分之三的贊同票；解散法人或延長法人存續期之決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。

### 第十條 理事會

1. 理事會是會員大會的執行及領導機構，負責執行會員大會決議，制定會員守則和管理本社團，尤其領導本會開展日常工作；

2. 理事會由至少三名或以上的單數成員組成，設理事長一名、副理事長和理事若干名，每屆任期三年，可連選連任；

3. 理事會議每三個月召開一次，會議在有過半數理事會成員出席時，方可決議事宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效；

4. 理事會可根據大會所制定之方針及決議展開各項工作。

### 第十一條 監事會

1. 本會監督機構為監事會，由會員大會選出若干人士組成；

2. 監事會由單數成員組成，成員互選產生監事長一名，副監事長和監事若干名，任期三年，可以連任；

3. 監事會為本會監察機構，負責監察理事會日常會議運作和財政收支，就其監察活動編制年度報告；

4. 監事會議每年召開一次，會議在有過半數監事會成員出席時，方可決議事

宜，決議須獲出席成員的絕對多數贊同票方為有效。

## 第四章 經費

### 第十二條 經濟來源

本會經費來源於會員會費、各界人士捐助、各種合法資助、捐贈以及政府資助或其他合法收入。如有不足或特別需用款時，得由理事會決定籌募之。

### 第十三條 財產和收益用途

1. 本會經費必須用於本章程宗旨相符之活動。

2. 本會建立嚴格的財務管理制度，保證會計資料合法、真實、準確完整。

3. 本會的資產管理接受會員大會和財政部門的監督。

4. 經費的收支情況每年向會員大會報告，及由會員大會通過。

### 第十四條 (章程解釋和遺漏)

本章程若有遺漏或疑問之處，由會員大會決議解決。

二零二三年八月十八日於澳門

私人公證員 麥興業

Cartório Privado, em Macau, aos 18 de Agosto de 2023. — O Notário, Mak Heng Ip.

(是項刊登費用為 \$3,470.00)  
(Custo desta publicação \$ 3 470,00)

## 第一公證署

### 一鳴體育會

為着公佈之目的，上述社團的修改章程文本自二零二三年八月二十二日，存放於本署的社團及財團存檔文件內，檔案組2號79/2023。

### 一鳴體育會 修改章程

#### 第三條——會址

本會會址設於澳門黑沙環中街1161號海天居第五座14樓C。經會員大會決議後，得隨時更改會址。

二零二三年八月二十二日於第一公證署

助理員 胡巧儀

(是項刊登費用為 \$355.00)  
(Custo desta publicação \$ 355,00)

## 第二公證署

2.º CARTÓRIO NOTARIAL  
DE MACAU

中國澳門排球總會

### ASSOCIAÇÃO GERAL DE VOLEIBOL DE MACAU – CHINA

為公佈的目的，上述社團的修改章程文本已於二零二三年八月十五日存檔於本署2023/ASS/M4檔案組內，編號為204號。該修改章程文本如下：

#### 第十條

一、本會的組織機關為：

- (一) 會員大會；
- (二) 理事會；
- (三) 監事會；
- (四) 審判委員會。

二、本會還設有下列輔助部門：

- (一) 技術部門；
- (二) 裁判部門；
- (三) 紀律部門。

第十一條——會員大會為本會最高權力機關，由全體會員組成。在會員大會召開前，由各會員派出代表一人，並須出示該會員團體之有一名負責人簽署及蓋章之公函授權，方可代表出席。其職權如下：

- (一) 負責修改會章；
- (二) 選舉會員大會主席團、理事會、審判委員會及監事會成員；
- (三) 審議理事會工作報告；
- (四) 核准會務方針及工作計劃；
- (五) 通過資產負債表；
- (六) 本會之消滅。

原第十一條改為第十二條。

第十三條——會員大會每年召開一次平常會議，由理事會召集並由會員大會主

席團主持。如在必要的情況下，或經不少於二分之一會員以正當目的提出的要求，亦得召開特別會議。會員大會之召集須於最少提前八日以掛號信或簽收方式通知，並載明開會日期、時間、地點及議程。如召集書中所訂時間已屆且出席會員數目不足半數時，則順延半小時後作第二次召集，屆時不論出席人數多少，均可進行決議。會員大會的決議取決於出席會員的絕對多數贊同票，但法律或章程另有規定除外。倘贊成票與反對票相等時，會長有權再投一票。修改本會章程之決議，須獲出席會員四分之三的贊同票；解散本會的決議，須獲全體會員四分之三的贊同票。會員大會會議可以視像會議方式或其他類似方式，同時在不同地方進行。

第十四條——理事會為本會最高行政管理機關，由會員大會選出十五名委員及兩名候補委員組成，任期兩年，連選得連任；其職權如下：

- (一) 執行會員大會決議；
- (二) 計劃及發展會務；
- (三) 籌募經費；
- (四) 依章程召開會員大會；
- (五) 向會員大會報告工作及提出建議；
- (六) 制定及修改理事會倘有的內部運作規章。

第十五條——理事會設理事長一人，副理事長二人，秘書長一人，財政一人及理事十人，當中已包括裁判部部長。理事會由理事長擔任主席一職，若理事長因事不能視事，則由秘書長或任一副理事長代行主席職務，首要替補為秘書長，其次則為任一副理事長。

原第十五條改為第十六條。

第十七條——理事會下設裁判部、技術部、及紀律部等輔助部門，並得按實際運作需要設其他功能部門。

原第十七條改為第十八條。

原第十八條改為第十九條。

原第十九條改為第二十條。

原第二十條改為第二十一條。

原第二十一條改為第二十二條。

原第二十二條改為第二十三條。

原第二十三條改為第二十四條。

原第二十四條改為第二十五條。

第二十六條——監事會為本會監察機關，由會員大會選出三名成員及兩名候補委員組成，任期兩年，連選得連任；負責

監察理事會之運作、財政和編制年度監察報告。監事會會議可以視像會議方式或其他類似方式，同時在不同地方進行。

原第二十六條改為第二十七條。

原第二十七條改為第二十八條。

第二十九條——本會的收入來自：

- (一) 會員繳交的會費；
- (二) 活動收入；
- (三) 源自違紀行為而科處罰款之收入；
- (四) 基金；
- (五) 利息；
- (六) 私人贊助和捐贈；
- (七) 政府給予之財政資助；
- (八) 法律容許的其他收入和資助。

第三十條——本會之開支有：

- (一) 本會主辦各項有關促進本澳排球運動之相關費用如官方、國際及私人比賽及聯賽，本地及外地專題學習班、會議、研討會及講座等；
- (二) 取得服務或財產之相關費用；
- (三) 辦理紀律程序手續之費用；
- (四) 繳納按本澳法律規定之各項稅款或費用；
- (五) 經理事會通過之任何其他費用。

原第二十九條改為第三十一條。

原第三十條改為第三十二條。

原第三十一條改為第三十三條。

二零二三年八月十五日於第二公證署

二等助理員 勞嘉健 Lou Ka Kin

(是項刊登費用為 \$2,208.00)  
(Custo desta publicação \$ 2 208,00)

## 第二公證署

2.º CARTÓRIO NOTARIAL  
DE MACAU

澳門社會服務發展協會

為公佈的目的，上述社團的修改章程文本已於二零二三年八月十七日存檔於本署2023/ASS/M4檔案組內，編號為207號。該修改章程文本如下：

第一條——本會定名為“粵港澳青年優秀協會”，簡稱為“粵港澳青優協會”（下稱“本會”）。

二零二三年八月十七日於第二公證署

二等助理員 勞嘉健 Lou Ka Kin

（是項刊登費用為 \$315.00）  
（Custo desta publicação \$ 315,00）

## 私人公證員

CARTÓRIO PRIVADO  
MACAU

### 證明

Certificado

### 澳門電腦學會

為着公佈之目的，茲證明上述社團的修改章程文本已於2003年8月23日存檔於本私人公證署“2023年社團及財團文件檔案組”第1/2023檔案組內，編號為23，章程條文內容載於附件。

Para efeitos de publicação, certifico o presente exemplar do acto de alteração dos estatutos da Associação acima referida, do teor em anexo, cujo instrumento de onde foi extraído se encontra arquivado neste Cartório em 23 de Agosto de 2023, sob o número 23 do maço número 1/2023 de documentos referentes à criação de associações e à instituição de fundações do ano 2023.

### 澳門電腦學會

#### 章程

#### 第一章

#### 總則

第一條——本會定名為『澳門電腦學會』。

葡文名為：“Associação de Academia da Informática de Macau”。

英文名為：“Macao Computer Society”。

（以下簡稱本會）

第二條——會址設在澳門歐華利街7—7B，慧華閣15樓C座，亦可根據理事會的決議遷往本澳另一地點。

第三條——本會為澳門電腦及資訊科技專業人士及團體組成的非牟利團體。以加強本澳電腦及資訊從業員及團體的

團結，推廣電腦及資訊科技應用技術，致力促進本地區資訊科技的發展為宗旨。

## 第二章 組織

第四條——本會組織架構包括會員大會、會長會、理事會、監事會。每屆任期三年。

第五條——本會以會員大會為最高權力機構，每年必須至少舉行一次會員大會，由理事會負責召集；不少於總數五分之一之會員以正當目的提出要求時，亦得召開會員大會。會員大會職權為：

（一）審議理事會工作報告、監事會工作報告及財務報告；

（二）決定會務方針、選舉和各項重大事宜。

第六條——會長會由會長壹人、副會長兩人或以上組成（取單數），由會員大會選舉產生，會長會互選正、副會長。正、副會長須為高級會員，會長對外代表本會，對內指導會務工作。副會長協助會長工作。會長任期不得超過連續兩屆；副會長則連選得連任。

第七條——理事會為會員大會閉會後之最高執行機構。由會員大會選出理事五人或以上組成（取單數），理事會互選出理事長一人，副理事長若干人，理事長須為高級會員。理事長任期不得超過連續兩屆，其餘成員連選得連任。理事會職權為：

（一）執行會員大會的一切決議；（二）開展和處理各項會務工作；（三）得聘請顧問、名譽顧問、名譽會長。

第八條——監事會由會員大會選出監事三人或以上組成（取單數），為監察會務及財務狀況之機構。監事會互選監事長壹人、副監事長若干人，監事長須為高級會員。監事長任期不得超過連續兩屆，其餘成員則連選得連任。

## 第三章 會員

第九條——本會分專業會員、團體會員及其它會員三類：

（一）專業會員包括高級會員及普通會員。凡贊成本會宗旨，具有電腦及資訊科技專業類的大專或以上學歷，又或具有電腦及資訊科技類專業技能資歷，且從事與該學歷或專業技能相關職業之人士，得提出入會申請。通過理事會審評並履行入會手續後，便成為專業會員。

（二）團體會員包括任何在澳門註冊的社團、企業或學校，其致力促進本地區電腦及資訊科技的發展，均可申請成為團

體會員。團體會員不具投票權、選舉權及被選舉權，且不會直接參與本會之行政及管理等事務。贊成本會宗旨並通過理事會審評的團體會員，可推薦最多3位符合第（一）款要求之代表申請成為專業會員中的高級會員或普通會員。

（三）其它會員包括初級會員、附屬會員及永久會員。凡贊成本會宗旨，有意促進本地區電腦及資訊科技的發展之學生或資訊科技從業人員，得提出入會申請。通過理事會審評並履行入會手續後，便成為其它會員。其它會員不具投票權、選舉權及被選舉權，且不會直接參與本會之行政及管理等事務。

第十條——選舉辦法及會員內部具體分類之評審依內部規章以及按照本會會章之規定執行。會員可參加本會舉辦的各種活動及享有本會的福利，有向本會提出建議和批評之權利。會員須遵守會章，服從會員大會及理事會的決議。

## 第四章 經費

第十一條——本會收取會員年費，經理事會議決同意下接受捐贈或資助。

## 第五章 附則

第十二條——本會章程如有未完善之處，得由會員大會修改及通過。本章程之解釋權屬理事會。

二零二三年八月二十三日於澳門

私人公證員 麥興業

Cartório Privado, em Macau, aos 23 de Agosto de 2023. — O Notário Privado, Mak Heng Ip

（是項刊登費用為 \$2,142.00）  
（Custo desta publicação \$ 2 142,00）

## 私人公證員

CARTÓRIO PRIVADO  
MACAU

### 證明書

CERTIFICADO

### 澳門機動車入口商會

為公佈之目的，茲證明上述社團修改章程文本自二零二三年八月二十四日起，存放於本署7/2023號檔案組內，並登記



於第1號“獨立文書及其他文件之登記簿冊”內，編號為26號，該商會修改章程內容載於本證明書之附件內並與原件一式無訛。

### 澳門機動車入口商會

#### 章程修改

澳門機動車入口商會（以下簡稱“本會”），聲明修改本會章程第四十七條如下：

“第四十七條——大會執行委員會，理事會及監事會之所有成員，任期皆為三年，在任期屆滿後的首次會員大會選出新一屆的成員，所有原機關成員均得為候選人，獲選後得連任。

附款一：會長由會員大會選出，並由其委任大會執行委員會的其他成員；

附款二：理事長由會員大會選出，並由其委任理事會的其他成員；

附款三：監事長由會員大會選出，並由其委任監事會的其他成員；

新任的會長、理事長、監事長需要在被選出後的十個工作天內，完成上述附件一、二、三的委任程序，並把委任名單以電郵、傳真或郵寄的方式通知全體會員。”

二零二三年八月二十四日於澳門特別行政區

私人公證員 黃顯輝

（是項刊登費用為 \$697.00）  
(Custo desta publicação \$ 697,00)

